This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

+ *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.

+ *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.

+ *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.

+ *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter `http://books.google.com` durchsuchen.

Eine Fahrt an die Adria.

09
1220
.L629
1895

A 771,059

Digitized by Google

19877

Hosted by Google

Hosted by Google

Hosted by Google

Eine Fahrt an die Adria.

Hosted by Google

Hosted by Google

Eine Fahrt an die Adria.

Von

Bernhard Tesker.

Wo ist ein Strand, der so wie du umkränzt
Von Alpenpracht, des Südens heit'rer Schöne,
Wo Lorbeer grünt, hoch oben Schnee erglänzt,
Der Fink bald schlägt, bald brausen Sturmestöne?

Mit zwölf Lichtdruckbildern.

BIBLIOTHECA CAPITULI VYSEHRADENSIS

Stuttgart.
Süddeutsche Verlagsbuchhandlung (Dan. Ochs).
1895.

Hosted by Google

DR
1220
.L629
1895

Druck von Strecker & Moser in Stuttgart.

Hosted by Google

G.L.
44579.19
SLAV
3-19-87

Sr. Hochwürden und Gnaden

Monsignor Dominik Filip,

Hausprälat Sr. Päpstlichen Heiligkeit,
Protonotarius Apost. ad instar participantium,
k. k. Hofkaplan, Ritter des k. k. österreichischen Franz-Joseph-Ordens,
f. e. Konsistorialrat von Görz, bischöflichem Konsistorialrat,
emer. K. Seminardirektor und bischöflichem Notar von Königgrätz,

dem Gründer des Priester-Krankenunterstützungsvereins

in dankbarer Liebe und Verehrung

gewidmet

vom

Verfasser.

Hosted by Google

Hosted by Google

Inhalt.

		Seite
	Vorwort.	
1.	Jordanbad und München	1
2.	Ueber den Brenner	6
3.	Von Franzensfeste zur Adria. Fiume	13
4.	Das Sanatorium zu Ika und seine Umgebung	24
5.	Abbazia, die Lorbeerstadt. Veprinaz und der Monte Maggiore	32
6.	Voloska. Die Bucht von Prelucca. Castua. Die Jesuiten in Castua	41
7.	Fiume in den Kartagen	53
8.	Istrianische Studien beim Regenwetter	70
9.	Die „Sagra" der Lovranesen	80
10.	Tersatto und die Madonna del Mare	87
11.	An der kroatischen Küste	97
12.	Durch den Canale di Farasina nach der Insel Lussin	109
13.	Zara in Dalmatien	117
14.	Nach Pola	137
15.	Küstenfahrt von Pola nach Triest	148
16.	Triest	160
17.	Miramar	170
18.	Meeresfahrt nach Venedig	173
19.	Von Triest nach Görz	187
20.	Abschied von Ika. Fahrt durch Krain	197
21.	In der slovenischen Steiermark	214

Hosted by Google

Hosted by Google

Vorwort.

„Wem Gott will rechte Gunst erweisen, den schickt er in die weite Welt!“ So singt Eichendorff. Reichlich hat der liebe Gott während meines Lebens mir diese Gunst erwiesen, denn er führte mich über Land und Meer zu manchen entlegenen Völkern. Sogar in jüngster Zeit, da ich schon aller Reiselust abgestorben zu sein glaubte, schickte er mich in zwei aufeinanderfolgenden Jahren an die Ostküste des Adriatischen Meeres. Das Mittel, dessen sich Gott zu diesem Ende bediente, war freilich für den sinnlichen Menschen weniger angenehm; denn an der Adria sollten milde Luft und Seewasser mir die verlorene Gesundheit wiedergeben, und — sie haben mich auch von chronischer Halskrankheit so ziemlich wieder hergestellt.

Der erste Vorschlag zu einem Kuraufenthalt an der istrianischen Küste erregte trotz meines leidenden Zustandes sofort mein ganzes Interesse. Sind doch die österreichischen Küstenländer Gebiete, welche dem Bewohner von Deutschland, wenigstens von Mittel- und Westdeutschland, ziemlich fremd

Hosted by Google

geworden sind. Da noch Venedig als glänzende Meereskönigin gebot, da aus Deutschland Scharen frommer Pilger über die Adria schifften, um die heilige Stadt Jerusalem betend und kämpfend zu besuchen, damals war dieses Meer den Deutschen nicht fremd. Doch die Kreuzzüge hörten auf, die Türken bemächtigten sich nicht bloß Syriens und Kleinasiens, sondern auch der schönen griechischen Halbinsel, die Türken, von denen man sagt, daß das Gras verdorrt, wo sie ihren Fuß hinsetzen. In den langwierigen Türkenkriegen gab es für die hoch begabten christlichen Stämme an der adriatischen Ostküste nur noch Eine Aufgabe, Religion und den heimischen Herd in immerwährendem Kampfe zu schützen. Darüber stockten Handel und Verkehr und verwilderten die herrlichen Länder. Venedig selbst erlahmte in diesem Kampf, wenn auch nicht ohne eigene große Schuld. Wer mochte in diesen düsteren Zeiten die Ostküste der Adria, wenngleich mit so vielen Schönheiten geschmückt, besuchen, da der Fremdling fürchten mußte, jeden Besuch mit lebenslänglicher Sklaverei zu büßen! So wurden die anmutigen Küsten, wo schon die römischen Patrizier ihre Villen bauten, fremd für das westliche Europa. Erst in der Neuzeit sind diese Küstenländer nach und nach wieder erschlossen worden, bis durch den Besuch der deutschen Kaiserfamilie aller Augen sich dorthin richteten. Wie hätte ich mich also nicht freuen sollen, dieses interessante Land und Volk kennen zu lernen?

Was ich bei diesem zweimaligen längeren Aufenthalt an der Küste der Adria gesehen, beobachtet und gelernt, versuchte

Hosted by Google

ich hier aus meinen Tagebuchblättern zusammenzustellen. Möge das kleine Büchlein manchem Gesunden zur Unterhaltung dienen, und manchem Kranken ein Wegweiser werden, der sie in jenes schöne, uns so fremde Land führt!

Vielleicht erscheint das Büchlein gerade zeitig genug, um auch als Beweis meiner Dankbarkeit gelten zu können. Erst während des Druckes erfuhr ich nämlich, daß der Priester-Krankenunterstützungsverein in Görz demnächst das zwanzigste Wiegenfest feiern werde. Diesem Vereine aber dankte ich die Möglichkeit einer wiederholten Fahrt an die Adria; als Mitglied dieses so segensreich wirkenden Vereins fand ich so liebevolle Aufnahme im Priesterhause zu Ika, das zu Ehren seines erhabenen Wohlthäters sich mit dem Namen Kaiser-Franz-Joseph-Priester-Sanatorium schmücken darf. Unter solchen Umständen würde man mir sicherlich vielfach verdenken, wollte ich mein Reisebüchlein nicht dem Gründer des Vereins als Angebinde widmen, dem verdienten Manne, welcher noch immer als Präsident das Schifflein des Vereins mit so großer Ruhe und Welterfahrung durch Stürme und Klippen zu steuern versteht. Wahre Herzensfreude sollte es mir sein, falls dieses Büchlein auch einem so notwendigen Vereine neue und treue Freunde zuführen wollte.

Mörlenbach in Hessen, Weihnachten 1894.

Bernhard Lesker.

Hosted by Google

Hosted by Google

1. Jordanbad und München.

Am Aschermittwoch verließ ich die Heimat, um in der Ferne die verlorene Gesundheit wieder zu erlangen. Ich lenkte meine Schritte zunächst zum Jordanbad, bei der alten vieltürmigen Reichsstadt Biberach in Württemberg gelegen. Dort hatte ich nämlich durch Vater Kneipps Wasserkur bereits mehrfach Linderung und Besserung gefunden.

Vielleicht fragen mich meine lieben Freunde in der Heimat, warum ich nicht zu Vater Kneipp in Wörishofen selbst gegangen? Auf diese Frage weiß ich verschiedene Antworten. Einmal schreckten mich die vielen, vielen Kranken ab, welche in Wörishofen Heilung suchen. Ich habe die größte Hochachtung vor Pfarrer Kneipps Scharfblick, Wissen und Energie; aber wäre das alles hundertmal größer, so ist doch kein Mensch im stande, die Tausende und Tausende von Kranken immer richtig zu behandeln, welche sich an Kneipp herandrängen: dazu fehlt einfach die Zeit. Die meisten Kranken, selbst wenn sie für wenige Minuten zu Kneipp kommen, müssen sich mit einem jungen Assistenzarzt begnügen, oder müssen ihre eigenen Aerzte sein, und das thut selten gut, wenigstens wenn es sich um ernstliche Leiden handelt. Daher kommt es auch, daß so viele ungeheilt von Wörishofen fortgehen. Von denen reden freilich die Kneippblätter und die Kneippenthusiasten

Hosted by Google

nicht; sie melden nur die einzelnen seltenen und augenfälligen Heilungen, die aber nicht nur bei Kneipp, sondern in allen Wasserheilanstalten vorkommen. Das ist der erste Grund, welcher mich von Wörishofen fernhielt.

Der zweite Grund liegt in meinem Alter und meiner Bequemlichkeit. Für mich ist ein eigenes Zimmer Bedürfnis, ebenso die nötige Bedienung. Das aber sind Dinge, welche man in Wörishofen nicht immer nach Wunsch hat. Selbst Geistliche müssen sich nicht selten mit einem gemeinsamen Zimmer für mehrere begnügen, was nicht nach jedermanns Geschmack ist.

Der dritte Grund, der mich von Wörishofen zurückhielt, ist der Urzustand der dortigen Badeeinrichtungen. Man erzählte die verwunderlichsten Dinge aus der dortigen Badepraxis, Dinge, welche allerdings einen gewissen Humor herausfordern, aber welche zu genießen ich wenig Lust verspüre. Es soll allerdings in jüngster Zeit bedeutend besser geworden sein; aber erst kürzlich teilte mir der Lehrer einer benachbarten höheren Schule mit: er sei schon am dritten Tage verzweiflungsvoll von Wörishofen durchgebrannt; solche Zustände könne er nicht aushalten. Darum blieb ich klüglich Wörishofen fern, wie hoch ich auch Kneipps Verdienste um die leidende Menschheit schätze.

Vielleicht möchte noch irgend ein neugieriges Menschenkind im schwarzen oder grauen Rock weiter inquirieren:

„Warum denn in die Ferne schweifen,
Liegt das Gute doch so nah'?"

Giebt es doch in der Heimat Kneippanstalten genug? Meine Antwort ist wiederum sehr einfach. Wenn ich in der Nähe bleibe, so fehlt mir die nötige Ruhe. Die Sorge um die laufenden Arbeiten nimmt mich dann gefangen und beunruhigt mich so lange, bis ich die Schritte zum heimischen Herde lenke. Bin ich

Hosted by Google

jedoch weit entfernt, dann werfe ich alle Sorgen fort, weil ich eben doch nicht helfen kann. Dann erst habe ich die Ruhe des Geistes, welche dem Kranken zur Heilung so notwendig ist. — Das war der Grund, warum ich in das Land der biederen Oberschwaben zog. Da war ich fern genug von der Heimat und hatte doch alles, was wünschenswert war: einen liebenswürdigen Arzt, den ersten Schüler des Pfarrer Kneipp, schöne Badeeinrichtung, ein gemütliches Zimmer für mich allein, geheizte Gänge, in denen man nach Belieben lustwandeln kann, auch wenn es draußen stürmt und schneit, vorzügliche und nicht allzu teure Pflege durch die guten Franziskanerinnen von Reutte und, last not least: eine gar traute Kapelle und die Tröstungen der Kirche.

Alle diese schätzenswerten Einrichtungen waren auch notwendig, denn der März machte anfangs ein gar grimmig Gesicht. In der schlimmen Gesellschaft von Eis und Schnee war ich von Heidelberg abgefahren. Im lieben Schwabenland wurden die Schneeflocken immer dichter, je tiefer ich hineinkam. Endlich langte ich sogar mit einem abscheulichen Schneetreiben im Jordanbad an. So blieb es in der ganzen ersten Hälfte des Monats, wieviel wir Badegäste auch die Wolken studierten und dem Thermometer gute Worte gaben. Die Wetterpropheten, die unter uns zahlreich aufstanden, und deren Verheißungen wir andächtig lauschten, erwiesen sich Tag für Tag als falsche Propheten, bis eines schönen Tages ganz unerwartet die Stare frohlockend und nimmer rastend ihre glückliche Ankunft kündeten und das langersehnte Tauwetter mitbrachten.

Seitdem wagte ich mich selbst in den herrlichen Wald, welcher sich hinter dem Bade ausdehnt und den Jordanberg hinaufzieht. Erst schüchtern, doch allmählich immer kecker drang ich in das Dunkel der Fichten, obwohl unter denselben noch hoher Schnee lag und auch die Aeste sich tief unter der weißen Last neigten:

Hosted by Google

„Hinauf, hinauf
Zu des Berges Joch,
Einsam verschneite Pfade
Wandert der Pilger." (P. Kreiten.)

Der würzige Duft, der dem Walde entströmt, lockte mich Tag für Tag. Immer neue Schönheiten entdeckte ich, wenn die Schneekrystalle im Sonnenlicht funkelten; mit täglich neuer Freude beobachtete ich, wie die liebe Sonne sich auch als Straßenwart bewährte und ein Stück Schnee nach dem andern auffog, bis die meisten Waldwege schneefrei und trocken waren. Darüber stimmten endlich sogar die Finken ein Loblied an.

Auch von meinem Fenster aus genoß ich manche Freuden. Da rollte mehrmals des Tages die königlich württembergische Post auf dem Wege nach Ochsenhausen vorüber, und der Schwager blies wohl, falls es nicht allzu kalt und er guter Laune war, ein schwermütiges Stücklein auf seinem Posthorn. Da flogen pfeilschnell die Schlitten auf dem glitzernden Schnee, Fußgänger und Wägen aller Art kamen in Menge, manchmal sogar der gestrenge Herr Gendarm hoch zu Roß. Kurz, es gab immer etwas Neues und Interessantes zu schauen. Am meisten freute mich, wenn Pilger betend des Weges kamen. Und sie kamen in der Fastenzeit gar oft, um die Stationen des nahen Kreuzberges zu besuchen, bald zwei, bald drei, bald mehrere. Freitags aber, wenn Andacht gehalten wurde, kamen sie in hellen Haufen, und ihr Gebet drang bis in mein Stübchen. So hatte ich fortwährend Beschäftigung, wenn mich nicht der gestrenge Herr Wilhelm, der Badmeister, in Beschlag nahm und Oberguß oder Schenkelguß u. s. w. explizierte.

Die Lebensweise und die heilkräftigen Wasseranwendungen übten bald günstigen Einfluß auf mich. Ganz heilten sie mich jedoch nicht, und darum entschloß ich mich, dem ärztlichen Rat zu folgen und in der milden Luft des Südens Heilung zu suchen,

Hosted by Google

welche ich bis dahin nicht gefunden. Bald schlug die Abschiedsstunde, und bald keuchte das Dampfroß mit mir durch die schwäbische und bayerische Hochebene. Vielleicht grollte der Winter, weil ich seiner Tücke entfliehen wollte, denn gerade bei meiner Abreise brauste ganz unvermutet wieder ein Schneesturm übers Land. Im Schnee war ich gekommen, im Schnee mußte ich vom lieben Jordanbad und seinen Bewohnern Abschied nehmen.

Ulm mit seinem herrlichen Münster konnte ich diesesmal leider nicht besuchen, noch weniger Augsburg, dessen Türmen ich meinen Gruß zunickte. Erst in München machte ich Halt. Doch auch von seinen Herrlichkeiten konnte ich wegen meines Leidens nur wenig genießen, obwohl die liebe Sonne den Schnee wieder vertrieben hatte.

Nur wenige Kirchen besuchte ich während meines Aufenthalts. In St. Peter wohnte ich am Donnerstag dem Schluß eines feierlichen Engelamtes bei. Bei der Prozession ging der Pfarrer, der ehrwürdige Prälat Westermayer, durch seine Schriften bestens bekannt, zwar vom Alter gebeugt, aber doch noch rüstig, mit den übrigen Geistlichen vor dem Baldachin her. Vor nicht so vielen Jahren hatte ich, als Anton Westermayer noch in Berlin als Reichstagsabgeordneter weilte, dort im Lokale der Centrumsfraktion gar angenehme Stunden mit ihm und dem nun verstorbenen Erzgießer Miller und anderen Herren verbracht; es war gerade Westermayers Namenstag. — Wie alle Kirchen, die ich in München besuchte, war auch St. Peter recht besucht. Das ist übrigens nicht merkwürdig, ja es dürfte gar nicht anders sein; zählt doch München 270 000 Katholiken, so daß auf jede der zehn Pfarrkirchen ungefähr 27 000 Seelen kommen sollten. Um so betrübender ist, daß trotz dieser numerischen Ueberzahl die Katholiken im Münchener Rathause die Minderzahl bilden; ich meine natürlich jene Katholiken, bei denen die Religion die Richtschnur ihres Lebens

Hosted by Google

ist. In Bayern ist es leider mit der Einigkeit der Katholiken schlecht bestellt; entweder sind sie extrem oder patriotisch oder Bauernbündler; entweder schlagen sie mit Knüppeln drein, wie Sigls Volksblatt, oder wollen sie bei Leibe nicht nach oben anstoßen. Darüber kommt jedoch das alte lateinische Sprichwort zur Geltung: Duobus litigantibus tertius gaudet! Wenn zwei miteinander streiten, reibt der dritte vergnügt die Hände! Dieser dritte im Münchener Stadthaus ist der Liberalismus.

2. Ueber den Brenner.

Sei mir gegrüßt, Land Tirol mit deinen stolzen Bergen und deinen frommen, tapferen Männern! Nicht satt schauen konnte ich mich in Kufstein an den prächtigen, mit Edeltannen bewachsenen Höhen, den bereits grünen Matten und dem Inn, dem rauschenden Gletscherstrom mit seinen blaugrünen Wellen. Bald entführte mich leider der Bahnzug diesem Idyll. Ich konnte jedoch der Versuchung nicht widerstehen und stieg nochmals in Brixlegg aus, von wo ich im Jahre 1885 so schöne Erinnerungen mitgenommen hatte, als das Passionsspiel daselbst aufgeführt wurde. Auf dem Wege von der Station zu dem behäbigen Dorfe mit seiner Bergknappenbevölkerung begrüßten mich die ersten Frühlingsblümlein und baten mich, sie zu pflücken.

„Liebliche Blume,
Bist du so früh' schon
Wieder gekommen?
Sei mir gegrüßet,
Primula veris!“ (Lenau.)

Hosted by Google

Voll Wonne schaute ich die Kapelle hoch oben auf Bergesrücken, hörte das Rauschen der Bächlein, welche eilfertig von den Höhen herabstürzten, und betrachtete von der Innbrücke das malerisch fast in den Inn hineingebaute Rattenberg.

Die Eisenbahn führte mich dann an dem Eingang des Zillerthales vorüber.

„Auf sonnigen Alpenfirnen
Da liegt ein ewiger Schnee,
Wie ein klarer Silberschleier
Jungfräulicher Bergeshöh'n." (P. Kreiten).

Doch weiter, weiter ging es, an Schwaz vorüber, das sich so friedlich im Schutze der Burg Frundsberg ausbreitet. Aus dem schön gelegenen Städtchen mit seinem reichen Bergsegen holten ehedem die Fugger ihren Reichtum. Bald erschien Volders, das Kloster der Serviten, wo im Kulturkampf die vertriebenen Söhne des heiligen Benedikt aus Beuron ein Asyl gefunden hatten. Auch an Hall mit seinem altertümlichen Münzturme und seiner interessanten Pfarrkirche fuhren wir nach kurzem Gruß vorüber. Endlich tauchte Schloß Ambras auf, wo einst Philippine Welser an der Seite ihres fürstlichen Gatten als treue Hausmutter schaltete, und dann kam auch schon Innsbruck, die Stadt, welche mir von allen Städten wegen ihrer einzig schönen Lage in den Alpen immer am besten gefallen. Ein Spaziergang durch die prächtige Maria-Theresienstraße mit ihrem Blick auf die auch nachts noch im Schnee erglänzende Alpenwand des Hafelekars und der Frau Hütt beschloß den schönen Tag.

„Ich grüße dich, Innsbruck,
Du alte treue Stadt,
Du schimmernde Perle
Auf einem Lorbeerblatt!

Hosted by Google

Wie ward in deinen Mauern
Dem Herzen leicht und wohl:
Hoch lebe Alt-Innsbruck
Im schönen Land Tirol!" (Baumbach.)

Wie schön auch der Tag gewesen, er hatte doch einen Stachel hinterlassen. Mein Leiden machte sich mehr denn sonst geltend, und überdies hatte mir das liberale Kufsteiner Blättle gleich den Eintritt in Tirol vergällt. In recht liberaler Unverfrorenheit geiferte dasselbe über den Grafen Zedlitz und sein Schulgesetz. Wie glücklich könnten die Oesterreicher sein, welche durch den Liberalismus in der Schule fast versumpfen und entchristlichen, wenn sie ein solch wirklich freisinniges Schulgesetz hätten, das nicht bloß den Ungläubigen und Juden, sondern auch den Christen gerecht zu sein strebt.

In Brixlegg hatte ich mich durch die liebe Gutmütigkeit der Frau Wirtin in das Herrenstüble hineinkomplimentieren lassen. Und da fand ich wieder die Bescherung in Gestalt der „Gartenlaube" (Ausgabe für Oesterreich). Es kränkte mich, diese schillernde Schlange, welche fast Nummer für Nummer gegen die katholische Kirche und ihre Lehre Gift speit, im Wirtshause neben der Kirche und in dem Brixlegg zu finden, wo ich vor Jahren so andachtsvoll dem Passionsspiel beigewohnt hatte. Dennoch war es eben kein Wunder, denn Brixlegg besitzt ein k. k. Hütten- und Bergamt, ein Kupferwerk, Schmelz-, Hammer- und Walzwerk, also auch zahlreiche Beamte, und ich — saß im „Herrenstüble". Trotzdem schienen mir, als ich später zur Station ging, die Berge nicht mehr so schön; selbst die Jugend kam mir bedenklich ausgelassen vor, viel ausgelassener, wie ich sie in früheren Besuchen in Tirol gefunden. Vielleicht sah ich ein wenig schwarz, weil ich eben krank war.

Liberale Blätter hatte ich übrigens auch in früheren Jahren in Tirol genug gefunden. Sucht doch die falsche Aufklärung in

Hosted by Google

diese Felsenburg des Katholicismus in jeglicher Weise Eingang zu gewinnen. Damals war ich jedoch besser bei der Hand wie alleweil als kranker Mensch; ich konnte also auch dem Aerger, der in mir kochte, immer gleich Luft machen. Ein gar nettes Stücklein, das mir bei einer ähnlichen Gelegenheit passierte, möchte ich gleich hier verewigen.

Eines Freitags rückte ich in ein Tiroler Städtlein ein, gar wundersam am oberen Inn gelegen. Im „Schwarzen Adler" stellte ich ein, alldieweil schwarz meine Lieblingsfarbe ist, und verlangte Forellen. Bei Tisch saß ein feines Männlein mit zartem Backenbart neben mir. Es war, wie sich später herausstellte, der liberale Herr Lehrer. Jedenfalls seines schwachen Magens wegen aß er Fleisch, während ich mich an köstlichen und billigen Forellen labte. Vor Tisch hatte ich die Zeitungen durchblättert und lauter liberales Lesefutter gefunden. Als nun die Mahlzeit beendet, die Zeche bezahlt war, fragte ich ganz gemütlich die Kellnerin: „Nicht wahr, ich bin hier im ‚Schwarzen Adler'?" Als die Frage bejaht wurde, fügte ich hinzu: „Schön, das nächstemal werde ich aber im ‚Goldenen Adler' einkehren!" (Der „Goldene Adler" war das Wirtshaus nebenan.) „Warum, Hochwürden?" fragte die Kellnerin. „Weil ich im ‚Schwarzen Adler' nur rote Zeitungen gefunden; vielleicht hat der ‚Goldene Adler' nächstesmal schwarze Blätter!" Die Kellnerin verduftete lautlos. Mein Nachbar aber mit dem schönen Backenbart bekam ein feuerrotes Gesicht, wie ich ihm dann in aller Gemütsruhe auseinandersetzte, daß die deutschen Katholiken in der Mehrheit durch den Kulturkampf gescheit gemacht worden seien, und liberale Schimpfereien über die katholische Kirche nicht mehr mit ultramontanem Gelde bezahlen. — Als ich den „Adler" verließ, kam eilfertig die Wirtin hinter mir her und meinte: „Hochwürden können ruhig wiederkommen, denn die liberalen Zeitungen haben

Hosted by Google

die Beamten und der Herr Lehrer, der neben Ihnen saß, gehalten; die haben aber kein Geld mehr!" Und richtig! ein Jahr darauf kehrte ein lieber Freund aus der Heimat im „Schwarzen Adler" am Inn ein und fand nur katholische Blätter. Ja, er rühmte sogar den „Schwarzen Adler" als eines der wenigen Gasthäuser in Tirol, wo er keine roten Blätter gefunden. Also: Probatum est!

In Innsbruck kam ich meiner Christenpflicht am Sonntag in der Kirche der Servitenväter nach. Da sah ich wieder recht, wie treu die Mehrzahl der Tiroler die Kirchengebote beobachtet. In der Kirche reihte sich Messe an Messe vom frühesten Morgen; aber die Kirche wurde nie leer von Menschen, blieb immer gefüllt. So war es auch in den übrigen Kirchen: in der Hofkirche bei den Kapuzinern, in der Pfarrkirche u. s. w. Es wird den österreichischen Liberalen schwer werden, den steifnackigen Tirolern die Liebe zur Kirche auszutreiben, obwohl sie, besonders bei der Jugend, alle Anstrengungen machen.

Als ich von Innsbruck fortfuhr erblickte ich vom Waggon das Prämonstratenser-Stift Wilten oder Wiltau, zur Römerzeit Veldidena. Sogar in den Garten des Stifts schaute ich im Vorbeifahren hinein; einst hatte ich in demselben schöne Stunden inmitten der Söhne des hl. Norbert verlebt. Da tauchte auch wieder auf die Erinnerung an die Standbilder der Riesen Haimon und Thyrsus, welche das Portal der Stiftskirche bewachen. Haimon soll den Thyrsus bei Tirschenthal im Oberinnthal erschlagen und dann zur Sühne in Wilten ein Kloster erbaut haben. So wenigstens lautet die Sage. — Im Blicke schaute ich auch noch von Ferne die Martinswand, an der in alten Zeiten Kaiser Maximilian I. sich auf der Gemsenjagd verstiegen und zwei Tage ohne Speise und Trank ausharren mußte, bis er gerettet wurde. Eine Tafel am Berg verkündet:

Hosted by Google

„O Wanderer, schau an die Felsenwand,
Wo Kaiser Max stand am Grabesrand.
Die Kaisergrotte beweist glorreich:
Gott schützet das Haus Oesterreich!"

Wie im Fluge entschwanden diese Bilder, und dann ging's in den Tunnel hinein durch den schlachtenberühmten Berg Isel, wo die tapferen Tiroler die Franzosen und die mit ihnen verbündeten Bayern geklopft hatten, und weiter durch die enge finstere Schlucht der Sill mit ihren steilen himmelhohen Felsenwänden. Immer neue Gebirgsbilder von wunderbarer Schönheit erblickt man, je weiter die Bahn sich im Sillthal entlang windet, bis endlich Matrei und hoch oberhalb des Tunnels, aus dem der Zug hervorbraust, Schloß Trautson erscheint. Vor Jahren war ich diese Brennerstraße zu Fuß gepilgert und hatte in deren Schönheiten geschwelgt, an denen ich jetzt nur im Fluge nippen konnte. Das waren andere Zeiten!

Je höher die Bahn von Matrei aus durch zahlreiche Tunnels in die Alpen hineinklomm, um so spärlicher wurde die Vegetation, um so gewaltiger die Schneemassen, welche oft fußhoch bis zum Bahnstrang drängten. Mehrfach bemerkte ich Stellen, wo Lawinen abgestürzt waren. Der Brennersee, das liebliche Alpengewässer, war gar nicht sichtbar: Eis und Schnee verbargen seinen grünen Wasserspiegel. Auf dem Brenner jedoch stürzte ohne Angst vor dem gewaltigen Tyrannen Winter die Eisakquelle von felsiger Höhe herab, um von da ab als lustiger Bach neben dem Schienengeleise polternd und rauschend einherzulaufen.

Das Bild änderte sich bald, nachdem wir den Brennerpaß überschritten hatten und in beschleunigter Eile dem Süden zudampften. Gossensaß, Sterzing waren noch winterlich bekleidet; dann aber kam der Frühling mit Macht; besonders als wir die Thalsperre, das granitene Felsennest Franzensfeste,

Hosted by Google

hinter uns hatten und die schöne Bischofsstadt Brixen begrüßten. So viele liebe alte Bekannte weilten in Brixen, daß ich unmöglich vorübereilen konnte.

Brixen macht von der hochgelegenen Eisenbahn aus ganz den Eindruck einer italienischen Stadt. Dennoch ist sie echt deutsch, was man sofort merkt, wenn man durch die Gassen der alten fürstbischöflichen Residenz wandert. Besonders heimeln in den Geschäftsstraßen die Lauben mit den vielen kleinen Läden an. In Innsbruck sieht man dieselben zuerst, obwohl sie auch im deutschen Norden, z. B. in Münster in Westfalen, vorkommen. Die Kirchen sind alle italienisch verzopft. Nur der malerische Kreuzgang des Doms ist diesem Schicksal entgangen. Erst jetzt wird er restauriert, wie mir scheint, nicht ganz glücklich.

In den Jahren, in denen ich Brixen nicht gesehen, hatte die Stadt sich merkwürdig verschönert. Sie strebt sichtlich darnach, eine Fremdenkolonie anzulocken und schmückt sich für dieselbe wie eine Braut für ihren Bräutigam. Aufgefallen ist mir noch, daß man damals viel mehr italienisch sprechen hörte wie früher, wahrscheinlich weil mehr gebaut wird.

In der Frühe machte ich einen Besuch in dem benachbarten Vahrn, dem ich schon am Tage der Ankunft von der Eisenbahn zugewinkt hatte. Vahrn liegt in einem Wald edler Kastanien, den ich freilich sehr gelichtet fand. Den ruhebedürftigen Menschenkindern bietet es im Frühling, d. h. im Mai und Anfang Juni, den denkbar angenehmsten Aufenthaltsort, wie ich aus mehrfacher Erfahrung weiß. Auch diesesmal war mein erster Gang in den dunklen Föhrenwald thalaufwärts am Schalderer Bach entlang. Der Bach ist fast ein beständiger Wasserfall; wenigstens löst ein Wasserfall den anderen ab. Da muß man schweigen, denn die Gewässer und Berge ringsum reden von der Macht und Größe Gottes: „Benedicite montes et colles Domino,

Hosted by Google

benedicite fontes Domino!“ „Lobſinget ihr Berge und Hügel dem Herrn, ihr Quellen lobpreiſet den Herrn!“ Wie wird das Herz da ſo ruhig und doch ſo freudig geſtimmt!

Zurückgekehrt aus der engen Schlucht, wanderte ich durch den Kaſtanienwald des maleriſchen Dorfes und ſtieg dann den Hügel hinauf zur Kirche. Von dem Plateau, auf welchem dieſelbe gebaut iſt, hat man eine wunderbar ſchöne Ausſicht auf Brixen, das breite herrliche Eiſakthal und die Alpen, welche es begrenzen. An der Mauer der Kirche fand ich ein friſches Grab, das Grab eines edlen Prieſters, den ich früher kennen und lieben gelernt hatte. Ich hatte mich auf das Wiederſehen gefreut, und nun konnte ich nur ein Vaterunſer an dem Leichenhügel beten, den die Liebe ſeiner Pfarrkinder mit friſchen Blumen geſchmückt hatte.

Auf der Rückkehr nach Brixen hielt ich noch Einkehr im Knabenſeminar Vincentinum, genannt nach dem edlen Stifter, Fürſtbiſchof Vincenz Gaßner. Die Kirche, außen ſchmucklos und unſcheinbar, war in den Jahren meiner Abweſenheit vollſtändig mit Fresken ausgeſtattet worden — ein wahres Schatzkäſtlein.

---

3. Von Franzensfeſte zur Adria. — Fiume.

In dem gaſtlichen Brixen, wo liebe Freunde mich zu halten ſuchten, wäre ich gar gern geblieben, wenn nicht mein körperliches Befinden derart geweſen, daß ich mich ſehnte, das Adriatiſche Meer, mein Reiſeziel, ſo ſchnell wie möglich zu erreichen. Das war die Veranlaſſung, warum ich in Franzensfeſte den Schnellzug

Hosted by Google

der Pusterthal-Kärntner Bahn wählte. Leider fuhr der Zug erst nachmittags fünf Uhr, und so gingen mir gerade die Schönheiten des östlichen Teiles des Pusterthales verloren, jenes Teiles, den ich nie besucht hatte. Das westliche Pusterthal konnte ich um so besser genießen, da ich alleiniger Inhaber eines Abteils war.

Von Franzensfeste aus verläßt die Pusterthalbahn die Brennerstraße, welche den Wanderer in das weinreiche und sonnenhelle Südtirol und Italien führt. Franzensfeste ist ein mächtiges Bollwerk, das die Oesterreicher zur Abwehr eines etwaigen Einfalles der Italiener gebaut haben. Auch die Höhen ringsum sind befestigt; sonst würde die Thalsperre nicht viel nützen. Bevor die Festung stand, hatten die Tiroler hier siegreiche Schlachten geschlagen gegen Franzosen und Italiener. Gerade an der Ladritscher Brücke, welche unmittelbar bei Franzensfeste über den tief unten brausenden Eisak führt, und bei dem nahen Weiler Oberau ist 1809 viel Blut geflossen. Die katholischen Tiroler haben damals den Beweis geliefert, daß sie selbst ein noch festeres Bollwerk bilden wie ihre Berge und alle Festungen in denselben. Aber nehmet den Tirolern ihren Glauben und ihre Frömmigkeit, und dann sehet, ihr liberalen Herren, wie viel von ihrer Tapferkeit und ihrem Opfermut übrig bleibt!

Der Eisenbahnzug brauste mitten durch die Granitwände der Festung und dann hoch oberhalb der Ladritscher Holzbrücke auf einer kühn gespannten Eisenbrücke über das alte Schlachtfeld hinweg. Noch konnte ich einen Blick auf das Eisakthal werfen, auf den fernen Bozener Schlern, den sagenumwobenen Berg, und dann waren wir schon im Pusterthal bei Mühlbach, wo die Rienz brausend und tobend durch Granitwände ihren Weg zum Eisak bricht. Auf dem Wege nach Bruneck konnte man auf der Nordseite hin und wieder einen Blick auf die weißen

Hosted by Google

Zillerthaler Berge erhaschen. Auf der Südseite gewährten kleine Seitenthäler die Aussicht auf die phantastischen Zacken der Dolomiten.

Das liebreizende Bruneck, welches wir bald erreichten, war jahrhundertelang der Sitz der Bischöfe von Brixen, die auch die Burg erbauten. Dem Bischof Bruno verdankt es sogar seinen Namen. Kein Ort im Pusterthal spricht vielleicht dem Wanderer mehr an als diese alte Pfaffenstadt. Die Bahn umkreist in gewaltigem Bogen das Städtlein, um die Thalsteige zu überwinden. Nochmals schaute ich nordwärts die blauen Eisfelder der hohen Tauern, deren Bäche ins Zillerthal stürzen; nochmals warf ich einen Blick auf Bruneck, dessen Schloß Häuser und Kirchen überragt, und dann ging's in die Nacht des Tunnels hinein.

Gar bald waren wir in Niederndorf, von wo ich früher einmal die romantisch gelegenen kleinen Bäder Prags und Neu-Prags besucht hatte. Solche Bäder mit heilkräftigen Quellen giebt es zahllose in Tirol. Wer aber da den Komfort von Wiesbaden und Baden-Baden suchen wollte, wer von befrackten Kellnern bedient zu werden verlangt, der suche um Himmelswillen nicht die Tiroler Bäder auf — die sind höchst primitiver Natur und würden nicht bloß Kopfschütteln, sondern noch mehr erregen. In diesen Tiroler Wildbädern stehen gewöhnlich zwei Häuser: ein steinernes, in dem die Herrenleute sehr einfach leben, und ein hölzernes für die Bauersleute. Denn im gesegneten Lande Tirol kommen noch jetzt die Bauern, falls die Gebreste des Alters und der Krankheit sich regen, nach der Saat oder nach der Ernte ins „Badl". Da leben sie überaus billig und ganz, wie sie es gewohnt sind, ohne durch Kellner und Servietten geärgert zu werden; denn sie machen alles selber: sie kochen, waschen, putzen, säubern ihr Kämmerlein und helfen sich gegenseitig wie Brüder. So war's einmal in den guten, aber verschrieenen Zeiten des

Hosted by Google

Mittelalters in ganz Deutschland. So ist es noch in Tirol, wo die Kirchenspaltung und der Dreißigjährige Krieg nicht alle Einrichtungen des Mittelalters gründlich zerstört haben, und wo der Bauer infolgedessen noch etwas gilt. Die Badeeinrichtung in diesen Wildbädern ist für Herrenleut' und Bauersleut' die gleiche; derselbe schlichte Bretterverschlag dient jedem Badegast als Kabine. Alt-Prags ist freilich schon bedeutend nobler geworden. Aber Neu-Prags und die ganze Reihe von Wildbädern, welche ich in früheren Jahren im Pusterthal besucht, haben dieselbe schlichte Einrichtung bewahrt, die das Baden auch dem Manne aus dem Volke ermöglicht. Wohl war das für mich eine schöne Zeit, als ich vor Jahren im Pusterthal von Ort zu Ort, von Wildbad zu Wildbad wanderte und so Gelegenheit fand, das alles mit eigenen Augen zu schauen.

Was mir an Neu-Prags unvergeßlich bleibt, das ist der nahe Pragser Wildsee. An seinem Ufer stand ich einst beim Sonnenuntergange, als der grüne See tief dunkel wurde. Ringsum starrten Bergwände steil empor, der Seekofel 1300 Meter hoch. Dunkle Föhren machten die Scenerie noch ernster. Dabei die lautlose Einsamkeit, die den ganzen See umgab. Wer ihn einmal so gesehen, wird die Erinnerung nie verlieren.

Während ich mich in Rückblicke auf die schönen Tage der Vergangenheit vertiefte, weckte mich das Pfeifen der Lokomotive, Toblach ankündigend. Dort sperrt das große Südbahnhotel den Eingang in das Ampezzaner Thal mit seiner Dolomitenwelt voll märchenhafter Schönheit. Vergebens aber warteten die geschniegelten Kellner, mich in Empfang zu nehmen. Weiter ging's. Nur noch einen langen Blick warf ich auf das Bißchen von der Dolomitenherrlichkeit, welches ich im Vorbeifahren erhaschen konnte. Kurz vor Innichen gab ich Obacht, um die junge Drau nicht zu verfehlen, welche dort aus enger Schlucht

Hosted by Google

Priester-Sanatorium Filipinum in Meran.

Priester-Sanatorium Rudolfinum in Görz.

Hosted by Google

Hosted by Google

hervorbricht; eine verhältnismäßig lange Strecke sollte ich ja an ihrem Ufer zurücklegen.

Innichen mit seinen vielen Kirchen war das Letzte, was ich vom Pusterthale und Tirol thatsächlich sehen konnte, denn

„leise kam heraufgegangen
Nacht am blauen Himmelsbogen,
Mond und Sterne golden prangen,
Und es leuchten all' die Wogen!" (P. Diel.)

Die Wogen der Drau sah ich nämlich lange noch im Mondschein glitzern.

Aus meinen Betrachtungen wurde ich plötzlich durch den Schaffner gerissen, der sich mit der Frage an mich wendete: „Wollen's in Lienz a Tabletten?" Was er damit meinte, verstand ich nicht, und da ich mit wiederholten Fragen nichts anderes aus dem Mann herausbringen konnte, so bejahte ich die Frage. Ich dachte mir nämlich, daß es sich um eine Art Abendessen handele, und ich hatte recht geraten. In Lienz, der Endstation des Pusterthales, verwirklichte sich das alte Märlein vom „Tischlein deck dich!" Kaum hielt der Zug, so stieg auch ein befrackter Kellner ins Coupé, setzte ein mächtiges Brett, mit Serviette bedeckt, auf den Sitz mir gegenüber. Auf dem Brett aber (jedenfalls die Tablette des Kondukteurs) lachten mich Suppe, Braten und Gemüse an, sowie ein Fläschchen trefflichen Weines, Teroldigo. Alle Speisen waren warm und vorzüglich zubereitet, was, wie ich hier noch bemerken möchte, ein Jahr später durchaus nicht der Fall war, als ich wieder dieselbe Tour machte. — Der Zug setzte sich in Bewegung, da der Kellner kaum sein Geld in Empfang genommen hatte; ich aber aß in aller Gemütlichkeit mein Nachtessen. Unterdessen

Hosted by Google

„trug uns das Dampfroß kühn
Durch Berg und über Thal;
Es braust und tost, und weithin sprüh'n
Die Flammen wie Blitzesstrahl." (Kreiten.)

Ich richtete dann meinen Abteil zum Schlafzimmer her, sprach mein Nachtgebet und streckte mich zur Nachtruhe aus. Kraus gingen mir anfangs die Gedanken durch den Kopf. Besonders ärgerten mich jetzt zum Abschied aus Tirol die schiefen Urteile und Seitenhiebe, welche ich über die Tiroler unterwegs in den „Europäischen Wanderbildern" aufgelesen hatte, zumal ich fast kein Volk lieber habe wie gerade die Tiroler. „Unverhofften Komfort" z. B. nennt es Herr Dr. Heinrich Noé, der Verfasser der „Kärtner-Pusterthaler Bahn", wenn er irgendwo in einem Tiroler Wirtshause „mit Flaschenbier und freisinnigen Wiener Zeitungen" regaliert wird, welche letztere „ihn über die Fortschritte des aufgeklärten Jahrhunderts belehren". Ebenso meint der genannte Schriftsteller, der in Geologie besser bewandert zu sein scheint wie in Religion und Geschichte, daß das Tiroler Volk vor und während der Reformationszeit noch „von anderem Lebensmute beseelt und nicht so von seinen geistlichen Behörden zusammenregiert war". Als ob nicht gerade die Religion es gewesen, welche die Männer und Frauen von Tirol mit wahrem Lebensmut erfüllte und sie begeisterte, für ihre Freiheit zu kämpfen, da alle anderen deutschen Volksstämme, wenn auch knirschend, am Triumphwagen des korsischen Eroberers Napoleon zogen! Zu einer späteren Zeit hatte ich, wie ich hier gleich einschalten möchte, Gelegenheit, Herrn Dr. Noé persönlich kennen zu lernen, nämlich in Abbazia. Sein Wohlgefallen schien ich jedoch nicht zu erregen, obwohl ich ihm einen Dienst erweisen konnte. Vielleicht hinderte mein schwarzer Rock den gelehrten Herrn, der gerade in der „Gartenlaube" vertieft war, mir den schuldigen Dank auszudrücken.

Hosted by Google

Der Aerger über Dr. Noé und seine liberalen „Wanderbilder", welche ich mir in Brixen gekauft hatte, weil ich kein anderes Reisehandbuch bekommen konnte, ging bald vorüber, denn tiefer Schlaf umfing mich. Was ich in Innsbruck und Brixen in guten Betten nicht fertig gebracht, gelang trotz des schrillen Pfeifens der Lokomotive trefflich. Ich verschlief förmlich die Herrlichkeiten von Kärnten und Steiermark; nur wie im Traum sah ich in der sternhellen Nacht die weißen Berge bei Klagenfurt und später bei Marburg. In letzterer Station bekam ich einen Schlafkameraden, welcher aus dem Wiener Schnellzug zu mir einstieg, und dann ging's weiter in die Nacht hinein. Erst um 4 Uhr morgens wurde ich munter, gerade als der Zug in das lieblich gelegene Cilly mit seiner hochragenden Burg einfuhr. Von Steinbrück, wo die Bahn von Kroatien einmündet, bis Laibach sah ich ein wenig von der wilden Schönheit der Saveschluchten, durch die das Stahlroß in rasender Eile führte:

„Polternd, rauschend fließt die Save
In dem engen Felsenbette;
Aus dem Wasser steigt die steile
Dunkelgrüne Bergeskette.

In des Thales düstre Enge
Dringen kaum der Sonne Strahlen;
Wenig Stunden nur des Tages
Sie die Felsen goldig malen.

Hart am Strand das Dampfroß keuchet,
Ueberragt von Felsgehänge,
Schlangengleich muß es sich winden
In der schluchtengleichen Enge."

Endlich weitet sich das Thal, und in der Ferne erscheint auf hohem Kegel das Laibacher Kastell. Bald leuchtet uns müden und abgespannten Reisenden durch grüne Auen Laibach, die

Hosted by Google

Landeshauptstadt von Krain, entgegen, während schneegekrönte Alpenhöhen das schöne Bild abschließen.

Von Laibach ging's durch das Laibacher Moor nach Franzdorf, wo ein mächtiger Viadukt der ganzen Gegend ein eigenartiges Gepräge verleiht. Von dort beginnt der Aufstieg in den Karst, dieses merkwürdige Kreide-Kalksteingebirge mit seinen Tropfsteinhöhlen und unterirdischen Gewässern. Will man ein recht ödes, trostloses Gebirge sehen, so muß man zur Winterszeit seine Schritte in den Karst lenken. Immer häufiger und schroffer treten die nackten, weißen Felsen hervor. In Mulden, den sogenannten Dolinas, hat menschlicher Fleiß kleine wohlbebaute Gärten und Felder angelegt, von riesigen Steinwällen umgeben, damit nicht die schlimme Bora die fruchtbare Erde wegfegt. Jetzt zur Winterszeit sind sie jedoch nicht wahrnehmbar.

Je höher die Lokomotive emporkeuchte, um so rauher und unwirtlicher wurde das Land, um so ärmer die spärlichen Dörfer; bald kam ich auch wieder einmal in die Region des Schnees. Und dieses ganze unwirtliche, öde Bergland war einstmals mit üppigem Eichwald bewachsen. Davon zeugen noch jetzt viele Ortsnamen. Doch schon im Altertum hat man den Wald abgeholzt, ohne für Aufforstung zu sorgen. Dann haben Wasser und Wind, besonders die gefürchtete Bora (die solche Kraft entwickelt, daß sie schon Eisenbahnzüge umgeworfen hat), die fruchtbare Erde fortgeschwemmt und weggeweht. Uebrig geblieben sind nur die nackten, kahlen Felsen, welche dem Wanderer, besonders nachts, vielfach als kolossale bleiche Gebeine erscheinen. Jetzt sucht Oesterreich gut zu machen, was die Alten gesündigt haben, indem mit unendlicher Mühe in den trichterförmigen Dolinen und in den geschützteren Schluchten und Abhängen wieder Wald angepflanzt wird.

Die Bora, welche im Winter solche Verheerungen anrichtet und auch von den Seeleuten so gefürchtet wird, ist übrigens nichts

Hosted by Google

anderes als das Herabfluten der kalten Gebirgsluft auf das Meer. Das Sprichwort besagt an der Adria:

„A Fiume la nasce,
a Segna la fiorisce,
a Trieste la crepa;“

d. h. in Fiume wird die Bora geboren, in Zengg (am Canale di Maltempo) erreicht sie den Höhepunkt, und in Triest krepiert sie.

Nach fast anderthalbstündiger Fahrt bergan kamen wir nach Adelsberg. Wie gern hätte ich hier die Eisenbahn verlassen, um die Wunder der Unterwelt zu schauen! Wie gern wäre ich in das unterirdische Krain hinabgestiegen, in die Adelsberger Höhlen, in denen man tagelang wandern und mächtige unterirdische Flüsse überschreiten kann! Aber ich war ein kranker Mensch. Der Führer sagte zwar: „Es ist unglaublich, daß es noch immer sogenannte Vergnügungsreisende giebt, denen doch an einigen Stunden Zeit nichts zu liegen braucht, welche, am Orte eines solchen Weltwunders, wie die Adelsberger Grotte ist, angelangt, daran vorüberfahren. Und solcher sind nicht wenige.“ Aber ich zählte doch nicht zu den Vergnügungsreisenden, sondern ich reiste, um gesund zu werden, und darum mußte ich auch auf diesen Genuß wie auf so viele andere verzichten. Nicht weit von Adelsberg liegt der Zirknitzer See, ein anderes Weltwunder: In manchem Sommer und Herbst pflügen und ernten in demselben die Bauern, und dann fischen sie im Winter und im Frühling dort, wo sie vorher gearbeitet haben. Das Wasser des Sees fließt nämlich im Frühling unterirdisch ab. Auch diese merkwürdige Stätte konnte ich nicht besuchen.

Weiter und weiter in den Karst hinein trug mich vielmehr der Eisenbahnwagen, bis wir endlich zur Station St. Peter kamen, wo ich den Zug, der nach Triest weiterfuhr, verlassen

Hosted by Google

mußte. Wie weit auch die Strecke war, welche ich auf der vielverschrieenen Südbahn bis hierher zurückgelegt, so hatte ich doch die Beschwerlichkeiten, welche mit einer solchen Reise immer verknüpft sind, nur in minimalem Maße empfunden. Der Wagen war bequem, nicht überfüllt, der Kondukteur ein freundlicher und gefälliger Beamter. — Nicht gleich gut traf ich es ein anderesmal, als ich die Strecke fuhr. Der einzige Wagen zweiter Klasse war überfüllt und wurde von einem groben Kondukteur tyrannisiert. Kaum eine Station ging vorüber, wo nicht immer wieder aufs neue Reisende in unsern schon übervollen Wagen, der die Bezeichnung „München-Triest" trug, hineingepfercht wurden. Ruhe hatten nur die Reisenden erster Klasse neben uns.

In St. Peter bestiegen wir nach langem Harren den Zug, der uns der Grenze von Krain und Fiume zuführen sollte. Station um Station entschwand, bis wir endlich Sapjane erreichten. Dann donnerte der Zug durch einen Tunnel, wand sich um eine Felsecke, und: Evviva il Quarnero! rief ein Reisender, der neben mir am Fenster stand; denn strahlend im Sonnenschein lag die blaue Meeresbucht, der Quarnero, vor uns, überragt durch die Felskuppen des Monte Maggiore und abgeschlossen durch die Inseln Cherso und Veglia. Zu unseren Füßen aber lugten die weißen Villen von Voloska und Abbazia aus dem Grün der Lorbeeren und Oliven hervor. Für den Nordländer ein wunderschönes Bild, an dem er sich nicht satt sehen kann:

„Cypressen dunkeln schattig hier,
Oliven, Mandeln blüh'n —
Hoch: blauer Himmel, Sonnenschein,
Tief: Meereswogen grün!" (P. Diel.)

In Mattuglie stiegen die Kurgäste von Abbazia aus, um sich den Vetturini, den Droschkenkutschern, anzuvertrauen. Der

Hosted by Google

Zug aber fuhr weiter abwärts, bis endlich die Häuser von Fiume auftauchten. Längst schon hatte die rauhe Karstgegend ein grünes Gewand angelegt, bevor wir in die Stadt einfuhren. Nur manchmal tauchte aus dem graugrünen Laub der Oliven und dem dunklen Lorbeer noch das fahle Gelb der Eichen wirkungsvoll hervor.

Bald befand ich mich auf dem Corso, der Hauptstraße von Fiume. So viele fremdartige Laute umschwirrten mich, so verschiedenartige Eindrücke drängten sich mir auf, daß ich nach meiner Gewohnheit ruhig mich dem Gewoge der Menschen hingab, um sie zu verarbeiten. Mir, der ich aus dem Herzen Deutschlands kam, schien es, als ob in Fiume das Morgen- und Abendland sich bereits die Hände reichen. Thatsächlich haben ja auch in der Nachbarschaft Slaven und Deutsche, Türken und Venetianer miteinander gerungen. Die Hauptmasse des Volkes ist kroatisch; aber die Gebildeten sind Italiener oder sprechen doch wenigstens italienisch. Obwohl Fiume, jetzt dem ungarischen Reiche angegliedert, „die schönste Perle in Ungarns Krone" ist, so hört man doch selten Ungarisch. Selbst im Staatsgymnasium war früher Deutsch die offizielle Sprache, jetzt ist es Italienisch. Aus Opposition haben die Kroaten daneben ihr National-Gymnasium begründet. Auch die Straßennamen sind meistens italienisch, manche halb ungarisch, so Corsia Deák, Riva Szapári, Piazza Zichy, Piazza Urmenyi. Deutsch sprechen die Beamten, die Offiziere; auch in Geschäftshäusern hört man viel Deutsch. Ebenso verstehen die meisten Geistlichen Deutsch, zum wenigsten die älteren, die noch ein deutsches Gymnasium besucht haben. Kroatisch und italienisch sprechen und predigen alle. Jeden Augenblick sieht man in den Straßen und besonders am Hafen die malerischen Trachten des Orients: Türken, Griechen und Dalmatiner. Auch die Bewohner des benachbarten Tschitschenbodens in ihrer eigen-

Hosted by Google

tümlichen Tracht trifft man häufig; sie sollen rumänische Einwanderer sein, die sich vor den Türken in diesen Winkel geflüchtet haben.

Vom Corso lenkte ich bald zum Hafen mit seinem Mastenwald. Ich hatte schönere und größere Häfen in der Alten und und Neuen Welt gesehen; aber den Binnenländer fesselt das Treiben eines Hafens immer, zumal wenn es einen so südländischen Beigeschmack hat wie hier in Fiume. Leider machte ich gar bald auch eine unerfreuliche Bemerkung. Schiffe lagen genug an den herrlichen Molos, aber gar viele beschäftigungslos. Seit Frankreich sich durch Prohibitivzölle abgeschlossen, hat der Handel Fiumes mit Holz und Wein einen schweren Schlag erlitten. Freilich waren die abgetakelten Schiffe auch lauter alte Holzschiffe, welche die Rivalität mit den eisernen Dampfbooten nicht bestehen können.

Ueberaus wohlthuend ist der Spaziergang am Hafen durch den beständigen Ausblick auf die ruhige Meeresfläche des Quarnero, dessen Schönheit ja weit bekannt und berühmt ist. Sagen doch viele, die Griechenland gesehen, daß der Quarnero mit den griechischen Küsten wetteifere. Sie rühmen den Duft der Berge am Meeresbusen von Fiume, das Farbenspiel des Meeres und die unvergleichliche Himmelsbläue.

4. Das Sanatorium zu Ika und seine Umgebung.

Mein erster Besuch in Fiume dauerte nur wenige Stunden. Nachmittags bestieg ich den Küstendampfer, der mich zu meinem Bestimmungsorte tragen sollte. Es war ein wunderbar sonniger

Hosted by Google

Ika-Partie mit Priester-Sanatorium.

Hosted by Google

Hosted by Google

Apriltag. Der Juli hatte in der Heimat schon kältere Tage gebracht. Die See war ganz ruhig; nur an der Küste bemerkte ich ein wenig Brandung. Von den schroffen Felsen, welche das Meer umgürteten, stieg die Küste sanft in die Höhe. Ueberall traten aus den Höhen die dem Karstgebiete eigentümlichen weißen Felsen hervor. Der größte Teil des Berggeländes war mit Eichen bestanden, deren noch gelbbraunes Laub der Gegend ein triftes Gepräge verleiht. Nur einzelne kleine Bauernhäuser lugen weiß daraus hervor. Auch am Adriatischen Meere sind die Eichen die letzten Bäume, welche im Frühling grünen.

Als wir der Bucht von Prelucca nahten, wurde die bis dahin einförmige Gegend malerischer. Amphitheatralisch erhebt sich aus dem Meere Voloska, eine ganz italienisch gebaute Stadt, in der aber meistens kroatisch gesprochen wird. Die engen Gassen des Städtchens bestehen fast alle aus steinernen Treppen. Wagen können natürlich nur in der Hauptstraße fahren. Ueberragt wird das Städtchen von einer modernen Pfarrkirche mit zwei Türmchen.

Von Voloska lugt Villa an Villa aus den Lorbeerhainen hervor, bis wir nach Abbazia, der Villenstadt, kamen. Von der Bergeshöhe herab leuchtete die weiße Kirche von Veprinaz. Weiter dampfte das Schiff, und gar bald erschien die liebliche und wohlgeschützte Bucht von Ika, in der eine kleine Zahl von Küstenfahrern vor Anker lag. Ika selbst mit seinen um die Bucht gelagerten weißen Häusern sieht ganz stattlich aus. Hoch oberhalb des Ortes, etwas links, winken die schneegekrönten Gipfel des Monte Maggiore (1390 Meter hoch) dem Fremdling ihren Gruß. Am Molo nahm mich eine kleine Barke in Empfang, brachte mich um eine Landzunge und setzte mich an einer Steintreppe in einem kleinen künstlichen Hafen ab. Vor mir lag ein stattliches Gebäude, vom kroatischen Volke nur palac, der Palast, genannt; es war das Priestersanatorium, meine künftige Wohnung.

Hosted by Google

Meine Erwartungen waren weit übertroffen: ich hatte auf ein so schön eingerichtetes Haus in so schöner Lage nicht gerechnet.

Das Sanatorium ist eine noch junge Gründung des Priesterkrankenvereins für Oesterreich und Deutschland, der in Görz in Istrien seinen Sitz hat. Gründer des Hauses, sowie zweier anderer Häuser in Görz selbst und in Meran in Tirol, ist der verdiente Prälat D. Filip in Görz, während der Fürsterzbischof dieser Stadt das Protektorat übernommen hat. Mitglied des Vereins kann jeder deutsche und österreichische Priester werden durch geringen Jahresbeitrag, oder lebenslängliches Mitglied durch einmalige Zahlung von zwanzig Gulden. Dafür hat er im Falle der Erkrankung das Recht, sofern Heilung möglich ist und der Arzt südliches Klima verordnet, Aufnahme in einem der drei Häuser zu finden.

Die Idee, welche dieser Stiftung zu Grunde liegt, ist eine bewundernswerte und stimmt ganz überein mit jener, aus der so mancher mittelalterlicher Priesterverein hervorging. Wie mancher Priester, abgearbeitet oder an Lunge oder Kehlkopf erkrankt, geht im rauhen Klima der Heimat zu Grunde, weil ihm die Mittel fehlen, ein wärmeres Land aufzusuchen. Hier haben alle Priester Gelegenheit, sich durch den Eintritt in den Verein den Anspruch auf solche Wohlthat im Krankheitsfalle zu erwerben. Wäre der Verein so bekannt und geschätzt, wie er es verdient, so würden die vorhandenen drei Häuser lange nicht genügen. Schon jetzt plant man die Errichtung eines weiteren Priesterasyls in Karlsbad in Böhmen, das ja von so vielen Geistlichen besucht wird. Ob die Mittel dazu reichen, ist einstweilen noch zweifelhaft.

Mag man jedoch Häuser bauen, so viel man will, nie werden alle Wünsche befriedigt werden können. Auch das Sanatorium in Ika ist noch lange kein Paradies, wenn es auch im ersten Augenblick so scheint. Allerhand bleibt zu wünschen übrig. Wenn die Bora zu blasen anfängt, spürt man sie recht

Hosted by Google

sehr; ebenso den Scirocco, den Südwind. Das Priesterhaus liegt nämlich, wie schon angedeutet, auf einer sogenannten Punta, d. h. einer kleinen Landzunge oder vielmehr einem Kap, ist also den Winden etwas ausgesetzt. Allein auch da wird im Laufe der Zeit durch Anpflanzungen Abhilfe geschehen. Gedeihen doch dort neben dem Lorbeer die nordischen Fichten, und liefert doch der Garten des Erzherzogs Joseph in Fiume Jahr für Jahr neue Pflanzen für das Sanatorium.

Haushalt und Pflege im Sanatorium liegen in den Händen der Vincentinerinnen und sind mustergültig. Höchstens kann im Hochsommer einmal der Mangel an frischem Fleisch sich bemerkbar machen. Auch an einem heizbaren Badezimmer für den Winter fehlt es jetzt nicht mehr. Die Wünsche aller Patienten zu befriedigen, wird aber nirgendwo gelingen, denn manche Kranke sind wunderlich, bilden sogar das Kreuz aller derer, welche mit ihnen zu thun haben. Kein Arzt, kein Krankenpfleger kann es ihnen recht machen. Sie klagen über alle Welt; warum sollten sie nicht auch über den Verein und dessen Leiter klagen? Ich meinerseits kann nur sagen, daß ich in Ika gleich den übrigen Patienten nobel behandelt wurde und mich wahrhaft zufrieden fühlte. So wird es auch in den übrigen Häusern sein, besonders in Meran, das mehrfache Anfeindungen erlitt. Ich habe das Filipinum, nämlich das Meraner Haus, von unparteiischer Seite rühmen hören; und später habe ich mich durch den Augenschein davon überzeugt, daß es das Lob auch wirklich verdient. Das hier zur Steuer der Wahrheit.

Nicht nur im Sanatorium ist es wirklich behaglich, um Ika herum fand ich alles grün und in Blüte, als ich Anfangs April zuerst hinkam. Cypressen und Oelbäume zeigen, wie tief im Süden und an wie geschützter Stätte ich mich befinde. Feigen und Eichen schmücken sich schon mit jungem Laub. Die wilden Kastanien strecken ihre Blüten wie Kerzen gegen Himmel, und der blühende Lorbeer

Hosted by Google

haucht aromatische Düfte aus. Die Nachtigall singt ihr Liebeslied, und das Meer plätschert so ruhig im Sonnenschein, als ob Stürme es nie beunruhigen würden. Täglich bade und schwimme ich im offenen Meere. Wahrlich, hier ist gut sein, und darum freue ich mich, daß ein anderer schon Hütten für mich und meine Mitbrüder gebaut hat.

Wunderbar schön ist ein Spaziergang von Ika nach Lovrana. Die Berghänge bilden bis zu den Meeresklippen lauter Frucht- und Weingärten, eingefriedigt mit weißen, epheuberankten Mauern, über welche Cypressen und Feigen, sowie die weidenartigen Oelbäume hinwegwinken. Hin und wieder gewähren kleine Eichen- und Lorbeerhaine angenehme Abwechslung, besonders da, wo das ausgetrocknete Bett eines Torrente, eines Wildbaches, sich vom Berg herabzieht. Mitten durch diese Naturschönheiten windet sich die Reichsstraße mit beständiger Aussicht auf das Meer und teilweise beschattet durch die mächtigen Aeste von hundertjährigen edlen Kastanien, die über den Weg hinwegragen. Finken hüpfen in den Zweigen, und aus den Lorbeerbüschen begrüßt der süße Sang der Philomele den Wanderer. Jedem Kurgast in Abbazia wird dieser Weg um seiner Schönheit willen empfohlen.

Während meines ersten Aufenthalts in Ika wurde in einiger Entfernung von der Reichsstraße der Strandweg zwischen dem Sanatorium und Lovrana geschaffen. Mit feiner Berücksichtigung der schon vorhandenen Naturschönheiten wurde derselbe durch den Wiener Architekten Seidl angelegt. Der Weg windet sich bald durch schroffe Klippen, bald durch Lorbeerhaine; bald überschreitet er auf einer Naturbrücke die wilde Felsschlucht, welche sich der Torrente gerissen. Fast der ganze Pfad ist durch prächtige Eichen beschattet, aber dennoch gewährt er einen unvergleichlichen Blick auf das Meer, auf das malerische Städtlein Lovrana, auf die Inseln Cherso und Veglia, die in blauen Duft gehüllt sind, sowie auf Fiume und Portoré. Landeinwärts wird das Auge nicht durch

Hosted by Google

hohe Mauern beleidigt, wie das auf dem Strandweg Abbazia-Voloska, von dem später noch die Rede sein wird, der Fall ist. Es wird vielmehr gesättigt und beruhigt durch das saftige Grün der Gärten mit ihren Weinlauben, Oliven und Lorbeerbüschen. Teilweise zieht sich der Weg durch diese Gärten hindurch. Die verfallenen kleinen Bauernhäuser, welche der Schöpfer dieses Strandwegs klüglich stehen ließ, sind jetzt mit Epheu verwachsen und gleichen kleinen Burgruinen.

Für die Bewohner des Sanatoriums ist dieser Strandweg von größter Bedeutung, weil sie in demselben einen unvergleichlich schönen und dabei völlig staubfreien Spaziergang gewonnen haben, wo sie durch Fuhrwerke nicht belästigt werden können. Er scheint auch neues Leben in die Gegend bringen zu wollen. Eine Villa, bisher Kastell Freiwald genannt, von einem Kanonikus aus Cherso erbaut und ehedem bewohnt, soll demnächst als Pension eingerichtet werden. Ja, schon plant man den Bau eines Hotels in unmittelbarer Nähe des Sanatoriums, nämlich bei der nahen Kapelle des hl. Nikolaus. Alle diese Unternehmungen sind im Interesse der Fremden nur zu begrüßen, da man die Absicht hegt, Villa wie Hotel für bürgerliche Verhältnisse einzurichten, während in Abbazia nur schwer reiche Leute Aufenthalt nehmen können.

Die Kapelle des hl. Nikolaus in nächster Nähe des Sanatoriums, in welchem die Ehen der Ikaner eingesegnet werden, ist erst in diesem Jahrhundert an die Stelle einer älteren Kapelle getreten. Die Glocke im Giebel ist ihrer Form nach uralt. Vor dem Gotteshause sind steinerne Bänke, sowie zwei mächtige Flaggenstöcke. Man merkt dem kleinen Heiligtume an, daß es von einer seefahrenden Bevölkerung erbaut und geschmückt ist, denn die Wände sind mit Bildern von Schiffbrüchen und anderen Katastrophen bedeckt, lauter Votivbildern.

Fast so schön wie der Strandweg, aber weitaus beschwer-

Hosted by Google

licher ist der Weg nach Lovrana auf der Berglehne. Auf steinigen Geißenpfaden muß man emporklettern, bis man einen breiten, mit rauhen Steinen gepflasterten Weg erreicht. Dann aber wandelt man beständig in einem Hain edler Kastanien, der immer neue Schönheiten bietet und dabei ebenfalls eine herrliche Aussicht weit übers Meer. Es wird nicht lange dauern, bis auch dieser Weg den Kurfremden zulieb modernisiert und chaussiert wird; damit wird er dann freilich auch einen großen Teil seiner malerischen Schönheit einbüßen.

Während unten an der Reichsstraße die Wohlhabenden wohnen, die Osterien (Wirtshäuser) und Villen abwechseln und nur hin und wieder die Casa (Hütte) eines armen Mannes zu sehen ist, hausen dort oben die geringeren Leute. Unten hört man noch manchmal Italienisch, oben ausschließlich Kroatisch. Fortwährend zweigen von dieser oberen Steinstraße kleine Geißenpfade ab, welche zu den einzelnen Hütten führen, und was für Hütten manchmal, selbst solche ohne Schornsteine. Soweit dieses Bergland bebaut ist, gleicht es einem Garten; aber viel Land liegt wüste, mit einer solchen Menge von Karstgestein bedeckt, daß selbst ein Odenwälder staunen würde. Doch aus dem weißen Kalkstein, der den Marmor an Härte übertrifft, kommen noch knorrige Eichen und edle Kastanien hervor. Wo nur eine Spalte im Felsen sich findet, schmückt sie sich mit Grün und Blumen, wenigstens mit Wacholder, welcher hier im Ueberfluß wächst. Selbst mancher Flecken Land, mit reicher Humusschicht bedeckt, liegt noch öde und harrt der Bebauung. Die schöne rote Erde wird allmählich vom Regen abgespült, und immer mehr treten die nackten, weißen Steine zum Vorschein. Man kann diesen Prozeß ganz deutlich an dem Berggelände der Küste verfolgen. Nach jedem Regen ist das Meer weit und breit rot gefärbt. Es scheint mir, als ob die Bauern nicht Hände genug zur Kultivierung des Landes haben, weil die

Hosted by Google

männlichen Glieder der Familie, solange sie noch rüstig sind, fast alle auf der See leben. Nur die Weiber und alten Männer sind meistens daheim.

Trotz des Verdienstes, den sie auf der See finden, sind die Leute dort oben doch recht arm, schon deswegen, weil sie keine Viehzucht haben. Wer ein paar Schafe besitzt, dünkt sich reich. Am ärmsten sind jedenfalls die Weiber. Sie sind die Lasttiere, schleppen Lasten, an die sich bei uns nur starke Männer wagen würden. Ich habe vielfach zugesehen, wie sie am Dampfschiffe im Hafen von Ika gefüllte Mehlsäcke auf den Rücken luden und dann stundenweit ins Gebirge trugen. Auch Fässer Wein von 30—40 Liter schleppten sie in zwei Riemen auf dem Buckel, ebenso Bocksháute mit demselben Inhalt; der Wein wird nämlich in Istrien und den anstoßenden slavischen Ländern vielfach noch in Bocksháuten transportiert. Gebeugt gehen die armen Weiber und Mädchen unter der schweren Last einher, und dabei haben sie in der Hand noch den Strickstrumpf oder, falls die Last nicht allzu schwer ist, die landesübliche einfache Spindel. In Deutschland protegiert man Tierschutzvereine; würde man doch in Istrien und Kroatien Frauenschutzvereine gründen, denn überall, selbst in Abbazia und Fiume, habe ich Weiber und Mädchen als Lastträger gesehen! Freilich, Sonntags kennt man die Mädchen kaum mehr, welche Werktags in mächtigen Körben den Stalldünger auf die Felder trugen: sie sind in Modedamen verwandelt, welche sich fein zu kleiden und den Fächer zu handhaben verstehen. Der Einfluß von Abbazia läßt sich nicht verkennen; nur zum Modehut haben es die Mädchen von Ika und Lovrana noch nicht gebracht. Die jugendliche Schönheit derselben ist übrigens bald verblüht, und den meisten Frauen sieht man ihr hartes Los nur allzusehr an.

Hosted by Google

5. Die Lorbeerstadt Abbazia. Veprinaz und der Monte Maggiore.

Ueberaus lohnend ist ein Spaziergang nach Abbazia, kroatisch Opatija. Vom Hafen in Ika überschreitet die wohlgepflegte Reichsstraße den Torrente, welcher gewöhnlich nur zur Regenzeit Mengen rauschenden Wassers zum Meere führt. Dann windet sie sich am Meer entlang an der Villa Triestina und den übrigen Villen und Häusern von Icici vorbei. Ein gutes Glas Wein kann man unterwegs in dem „Restaurant Icici" trinken und sich vom Wirt und Postmeister, einem alten Seebären, die schönsten Seegeschichten erzählen lassen. Vor der Punta (Vorgebirge) Kolova verläßt die Straße das Meer, um schnurgerade nach Abbazia zu lenken. Wir aber wenden uns rechts und wandern den Strandweg, der wohl ein wenig länger ist, dafür aber auch um so mehr Genuß bereitet. Beständig der Küste folgend und durch Klippen sich windend, bietet dieser Weg dem Auge stets neue schöne Bilder. Turmhoch steigen die steilen Klippen oft vom Meere auf, so daß man, auf das Geländer des Wegs gestützt, unmittelbar in den Gischt der Brandung hinabschaut. Rechts singt das nimmerruhende Meer sein monotones Lied, links flötet die Nachtigall aus blühenden Lorbeerhecken, welche Wohlgerüche ausströmen. Von dem Velebitgebirge, das die Grenze zwischen Kroatien und Dalmatien bildet, winken Schneefelder heimischen Gruß, und hier unten werden die Lorbeerhaine um so dichter, je näher wir Abbazia kommen. Voll Wohlbehagen wanderte ich diesen Strandweg und genoß die feenhafte Schönheit der Landschaft. Der Himmel hatte sich in allen möglichen Tinten geschmückt, denn Sturm nahte heran und die Wellen des Meeres fingen an sich mit Schaum zu krönen:

Hosted by Google

Abbazia vom südlichen Strandweg.

Hosted by Google

Hosted by Google

„Ueber meinem Haupt die Berge
Mit dem letzten Sonnenglüh'n,
Unter meinem Fuß die Brandung,
Rund um mich ein duftig Blüh'n.
Wogenschaum und Sturmgedröhn,
Kampf und Friede, Licht und Schatten —
Ewig groß und ewig schön!" (Christen.)

Was soll ich von Abbazia sagen? Es ist eben eine ganz neue Gründung, eine Stadt von lauter Villen und Gasthäusern, versteckt in einem Lorbeerpark. In den Lorbeerhainen tauchen von Zeit zu Zeit kleine Wiesengründe auf, geschmückt mit blühenden Azaleen, Päonien und Rosen, Agaven, Palmen, Cypressen, riesenhaften Thujas, dazwischen wieder Kinder des Nordens, mächtige Föhren. Es ist ein bestrickender Aufenthalt. Hier erst merkte ich, daß Abbazia vor Ika doch einen Vorzug hat, nämlich diese prächtigen Spaziergänge in dichten Lorbeerhecken, welche dem Leidenden selbst bei Sturm und Wind Schutz gewähren. Die Anlagen des Sanatoriums auf einem Vorgebirge oder vielmehr einer Landzunge bei Ika sind noch zu jung, brauchen noch Jahre, um so heranzuwachsen wie in Abbazia. Das jedoch ist glücklicherweise ein Fehler, welcher sich beständig bessert.

Die Lorbeerhaine in Abbazia erstrecken sich bis ans Meer. Man kann, von Lorbeer beschattet, unmittelbar am Strande sitzen, ins Meer hinabschauen, dem Wellenschlag oder wenigstens dem Gemurmel der Brandung lauschen und die kräftige Meeresluft atmen. Verläßt man den Strand, so wandelt man auf Schlangenpfaden durch Lorbeerhaine an manchem moosbewachsenen Felsblocke vorbei und gelangt, in der Richtung von Voloska aufwärts steigend, in einen nicht großen, aber prächtigen Wald von Nadelhölzern. Aus dem tiefen Süden wird man gleichsam in einem Augenblick in den Norden versetzt.

Hosted by Google

Die Anlagen sind einzig schön. Man kann weit gehen, bevor man ähnliche findet, weil selten Lage, Boden und Luft so günstig sind, wie am Quarnero. Weniger schön sind in Abbazia die Villen und Hotels. Man möchte sagen: sie seien alle über einen Leisten geschlagen, in dem modernsten aller modernen Stile gebaut, nämlich dem Villenstil. Dieser Villenstil kommt mir so recht als ein Kind der blasierten Neuzeit vor, als die Ausgeburt aller Geschmacklosigkeit und Langeweile. Warum konnten die Architekten nicht die schönen venetianischen Motive benützen, wie sie alle Städte Istriens und Dalmatiens so reichlich bieten?

Was auch nicht nach jedermanns Geschmack ist, das sind die hohen Preise, das teuere Leben in Abbazia. Von einem glaubwürdigen Herrn habe ich mir erzählen lassen, daß er etwas mehr wie hundert Gulden für eine kleine möblierte Wohnung von zwei Zimmern wöchentlich in Abbazia habe zahlen müssen. Der Wohnung entspricht dann auch der Tisch. Das ist freilich für einen Badeort wie Abbazia nicht zu verwundern, denn die ungarischen und polnischen Magnaten, sowie die Wiener Finanzwelt, darunter nicht wenige nobilitierte Abkömmlinge des Hauses Israel, geben sich am Quarnero ein Stelldichein.

Die österreichischen Offiziere besitzen in Abbazia ihre eigene Kuranstalt mit billigen Preisen. Dieselbe ist ein Geschenk der Südbahn an die „Gesellschaft vom weißen Kreuze". Man kann übrigens auch als Zivilist in Abbazia billig speisen, z. B. in der Schwemme des Stephanie-Hotels. Aber die Schwemme ist das Lokal für Kutscher, Bediente und andere ehrenwerte Leute, also nicht für jedermann zugänglich. Glücklicherweise fand ich in einem gemütlichen Herrenstüble neben der Schwemme immer bessere Gesellschaft: Litteraten, Geistliche, selbst Offiziere. An der Wand dieses Lokals prangte sogar ein Neujahrsgruß aus dem fernen goldenen Mainz, eine Federzeichnung, die wahrscheinlich den Herrn

Hosted by Google

Stadtbaumeister Kreissig daselbst zum Urheber hatte: sein Name war wenigstens mitunterzeichnet.

Nicht bloß als Luftkurort, sondern auch als Seebad besitzt Abbazia viele Vorzüge. Die mittlere Temperatur im Winter beträgt + 10 ° Celsius. Der Januar und Februar zählen zu den schönsten Monaten. Im April ist das Meer gewöhnlich schon so warm wie die Nord- und Ostsee im Juli und August. Ich wenigstens habe es in einem Ostseebad im Juli nicht so warm gefunden wie im April im Quarnero. Ende Juni, Anfangs Juli wurde es für mich entschieden zu heiß. Andere finden es den ganzen Sommer hindurch angenehm; aber die Höhe der Saison ist doch mit Ende Juni erreicht. Erst Ende August finden sich wieder Kurgäste ein.

Die Badeeinrichtungen sind überaus naturwüchsig, genau wie am Lido bei Venedig. Das Badehaus hat besondere Abteilungen für Herren und Damen. Treppen führen in die See hinab; dort aber baden und schwimmen Männlein und Weiblein urgemütlich durcheinander. Uns Deutschen will diese Einrichtung nicht ganz decent erscheinen; aber im Süden macht man sich nichts daraus. Weit einfacher noch sollen die Badevorkehrungen der Einheimischen sein, die aber nur im Hochsommer baden, wenn das Wasser für uns Nordländer ungemütlich warm zu werden anfängt. Dann findet man nämlich an der ganzen Küste kleine Hütten von Baumzweigen, in denen sich die Leute entkleiden, um später ins Meer zu gehen. Die Frauen sollen in ihren gewöhnlichen Kleidern baden. — Die felsige, klippenreiche Küste gestattet nicht, daß man am Quarnero mit Badekarren ins Meer fährt, wie das manchmal an der Nordsee geschieht.

Die jetzige Blüte verdankt Abbazia hauptsächlich der k. k. privilegierten Südbahn. Dieselbe erwarb 1882 die Villa Angiolina mit dem Park; ein Fiumaner Edelmann hatte erstere erbaut

Hosted by Google

und den Park vergrößert und verschönert. Weitere Erwerbungen machten die Südbahn nahezu zur unumschränkten Herrin von Abbazia. Sie baute Hotels und Villas, vergrößerte noch den Park, und schuf so das moderne Bad, das jetzt schon Weltruf besitzt.

Die ersten und eigentlichen Begründer von Abbazia, die dem Orte den Namen gegeben, sind längst vergessen. Das Lob der Südbahn und ihres verdienten Direktors Friedrich Schüler wird überall verbreitet. Dem Ritter Ingenio Scarpa von Fiume, der verständnisvoll den wunderherrlichen Park erweitert und gepflegt hatte, hat man in demselben an einem lauschigen Plätzchen ein Denkmal gesetzt. Aber welcher Kurgast mag wohl pietätvoll sich daran erinnern, daß die Bäume und Lorbeerhecken, unter denen er Labung und Schatten sucht, durch die Hände frommer und fleißiger Ordensleute gepflanzt sind?

Von der Urgeschichte Abbazias wissen wir nichts. Auch von römischen Ansiedlungen ist uns keine Kunde überkommen; ich zweifle sogar, ob auch nur Spuren von Römerbauten noch bekannt sind. Erst in Mitte des fünfzehnten Jahrhunderts lichtet sich das Dunkel, welches auf diesem schönen Erdenfleck lagerte. Damals nämlich bestand hier eine Benediktinerabtei St. Jakob am Stöckchen, italienisch San Giacomo al palo oder della Prelucca. Eine Urkunde dieser Abtei vom Jahre 1449 erwähnt eines früheren Abtes Radman, also sichtlich eines Deutschen, und des damaligen Abtes Bruder Jakob. Das jetzt noch stehende Kirchlein, welches durch viele Restaurationen ein ganz modernes Aussehen bekommen hat, aber dessen Altertum man bei genauerem Forschen doch noch entdeckt, wurde laut einer Inschrift oberhalb des Portals schon 1506 durch Abt Symon restauriert. Benediktiner waren also auch hier, nachdem alle etwaige römische Kultur in den Stürmen der Völkerwanderung zu Grunde gegangen, die Pioniere einer neuen Kultur, wie in so vielen anderen Ländern Europas.

Hosted by Google

Bald nach der Wiederherstellung des Kirchleins haben die Söhne des hl. Benedikt unter ihrem Abt Johann Becharich Abbazia verlassen. Sie suchten einen sicheren Ort, wo sie Gott in Frieden dienen konnten, denn damals wurde die Küste von Türken und Venetianern arg heimgesucht. Auch nach ihrem Abzug blieben Kirche und Grundbesitz meistens in geistlichen Händen. Zunächst kam es in Besitz der Augustiner in Fiume, bis es 1750 von den Jesuiten durch Ankauf dauernd erworben wurde. Doch nur 23 Jahre konnten die Jesuiten sich ihres schönen Besitzes erfreuen; er fiel bei Aufhebung der Gesellschaft Jesu 1773 dem Staate zu und wurde an Laien verschleudert. Nur ein Zipfelchen des alten Klostergutes und die Kirche übertrug die Kaiserin Maria Theresia dem Archidiakon von Fiume, mit der Verpflichtung, einen beständigen Vikar in Abbazia zu bestellen. Der Archidiakon führt infolge dieser Schenkung den Abtstitel. Seitdem jedoch Fiume der Diöcese Zengg zugeteilt wurde, Abbazia aber dem Bistum Triest, wird das Recht des Fiumaner Archidiakons auf Abbazia bestritten.

Das Kirchlein bildet noch immer den Mittelpunkt, um welchen sich alles in Abbazia gruppiert. Ende des siebzehnten Jahrhunderts, als Valvasors Chronik erschien, lag es ganz einsam am Meeresstrand, wie ein Bild dieser Chronik zeigt. „Dieses am Meeresufer stehende Kloster," heißt es ebendort, „hat keinen ebenen Boden, sondern eitel steiniges Gebirge und ist vor dem Meer mit vielen kleinen Hügeln (den Klippen) verbollwerkt . . . Nichtsdestoweniger weigert sich dieser Boden nicht, einige Früchte zu tragen, sondern giebt allerlei Obst und gute Weintrauben." Die Einsamkeit wurde damals nur zeitweilig unterbrochen. So wurde am Tage des hl. Jakobus, dem das Kirchlein geweiht war, die Kirchweihe (Sagra) gefeiert. „Dabey erscheinet der Hauptmann von Castua mit zweyen Richtern und zwölf Soldaten,

Hosted by Google

welchen Soldaten der Abt (der damals von den Fiumaner Augustinern gesetzte Geistliche, welcher diesen Titel führte) schuldig ist zu geben ein Viertheil vom Ochsen, zwölf Brod und ein Lägl guten Weins. Gegentheils geben die Soldaten dem Abt einen aus Milch bereiteten Schotten. Nachdem solche Präsente gegen einander ausgewechselt, macht man dem Hauptmann zu Ehren eins auf mit Schalmeyen. Und wenn hernach die Leute wollen tanzen, steht der erste Tanz dem Hauptmann zu." Die Soldaten führten also, wie es noch heute in vielen istrianischen Gemeinden bei der Sagra Sitte ist, ihren Nationaltanz auf, den Kolo, zu welchem die Sopila, hier Schalmei genannt, aufspielte. — Auch am Mittwoch in der Bittwoche kam eine Prozession von Castua nach St. Jakob, wie man damals Abbazia allgemein nannte. „Da giebt alsdann dieser Abt selbigen Leuten Wein und Brot; sie aber legen Geld zusammen, kaufen einen frischen Käs und Eier dazu, thun sich also was Guts und machen sich lustig damit" *).

Heute werden in Abbazia glänzende Feste gefeiert, an denen selbst gekrönte Häupter teilnehmen. Die Kurgäste, modisch gekleidete Herren und Damen, lustwandeln vor dem reizend gelegenen Heiligtum. Doch viele derselben treten nicht einmal hinein, um ihren Herrn und Schöpfer zu begrüßen. Sie tragen wohl Sorge für ihren Leib; aber an die Bedürfnisse ihrer Seele denken manche nicht einmal. Darum haben sie auch kein Geld für Vergrößerung oder Neubau des Kirchleins, welches für Abbazia längst zu klein geworden. Und doch sollte schon die Dankbarkeit gegen die Kirche, der sie den herrlichen Park verdanken, die Kurgäste antreiben, ihr Scherflein zum Bau eines großen herrlichen Gotteshauses zu spenden, welches weit über die Adria leuchtet.

*) Valvasor, Ehre des Herzogtums Krain 11, 289—290.

Hosted by Google

Reizend ist die Lage Abbazias: auf der einen Seite das Meer, für gewöhnlich fast spiegelglatt, auf der anderen Seite das steil ansteigende Bergland. Am Strande warten beständig Barken in großer Zahl, um den Fremdling hinauszuführen in die Herrlichkeiten des Meeres. Krystallhell gewährt es dem Auge bis zu einer ziemlichen Tiefe Einblick in seine Geheimnisse, in das Gewirr von Felsen, in die unterseeischen Wälder von Seetang. Gefahr ist gewöhnlich keine dabei, denn die Barkenführer sind erprobte und wetterkundige Seeleute, welche die Stürme und ihre Anzeichen kennen. Allein hinauszurudern kann unter Umständen recht gefährlich werden für den Fremdling, welcher die Tücken des Meeres nicht kennt und sich durch die spiegelglatte Oberfläche täuschen läßt. Unweit der Badeanstalt ragt eine Reihe von Felsen ins Meer hinaus; auf der höchsten Klippe thront ein steinernes Bild der Gottesmutter zum Andenken an Menschenleben, welche in der Nähe aus jugendlichem Uebermut zu Grunde gingen. —

Von Zeit zu Zeit führen auch Dampfboote die Kurgäste zu den benachbarten Inseln und Küsten. Pfeilschnell sieht man öfter Naphthaboote die Fluten durchschneiden. Den größten Genuß bietet jedoch bei ruhigem Wetter eine Fahrt in der Barke an der zerrissenen und darum so pittoresken Küste entlang. Besondere Freude erregt es immer bei den Kurgästen, wenn Dampfer der Kriegsmarine vor Abbazia Anker werfen, um irgend ein Glied des Kaiserhauses zu landen oder erlauchte Gäste weiter zu befördern, wie das jüngst bei der Anwesenheit der deutschen Kaiserfamilie geschah.

Der Monte Maggiore, Utschka von den Kroaten genannt, beschützt Abbazia, Ika und Lovrana vor den Nordostwinden. Er gewährt aber auch den rüstigen Bergsteigern mannigfache Freuden. Von der Brutky-Brücke in Abbazia geht's ziemlich steil in die

Hosted by Google

Höhe. Je höher man klimmt, um so mehr verschwindet der Lorbeer und treten Kastanien, Eichen und Wacholder an seine Stelle; um so lohnender wird aber auch der Ausblick auf das Meer, die Inseln und die nahen und fernen Küsten. Im Schweiße des Angesichts erreicht man endlich Veprinaz. Noch sind jedoch mehr denn hundert Stufen zu erklimmen, bis man endlich zur Kirche gelangt, welche so weit übers Meer hinweg leuchtet, weil sie 519 Meter hoch auf ziemlich steilem Berge thront. Das herrliche Panorama, das wir vom Kirchhof aus genießen, versöhnt mit allen erduldeten Strapazen.

Veprinaz heißt auf Deutsch nichts anderes als Eberstein. Ehemals war es ein befestigter Platz, eine jungfräuliche Feste, denn kein Feind soll sie bezwungen haben. Die Venetianer belagerten sie 1595, mußten aber sieg- und ruhmlos abziehen*). Doch die Zeiten haben sich geändert, und von der alten Feste sind nur noch spärliche Reste übrig geblieben. Veprinaz ist ein unbedeutendes Dorf geworden, das wenig Interesse erregt. Nur eine Merkwürdigkeit besitzt es, um die manche Karstgemeinde es beneiden könnte, nämlich einen prachtvollen Wald, welcher sich nahezu bis Castua ausdehnt und beiden Gemeinden eigentümlich gehört. Dichte Buchenbestände in demselben beweisen dem erstaunten Wanderer, dem der Karst im Winter so öde vorkam, wie kulturfähig der Karstboden ist. Man könnte sich in die nordische Heimat versetzt glauben, erinnerte nicht zuweilen eine Blume des Südens an die sonnigen Gestade, welche so nahe liegen.

Von Veprinaz steigt die schöne Straße höher und höher, bis wir in etwa zwei Stunden das Schutzhaus des Monte Maggiore erreichen. Bis zum Utschka-Sattel kann man übrigens auch fahren und reiten. Von diesem Punkte aus ist es noch ein Stündchen

*) Valvasor 11, 610; 15, 556.

Hosted by Google

bis zum Gipfel, 1396 Meter hoch. Kaum irgend ein Berg von dieser Höhe ist so leicht zu besteigen und gewährt so herrliche Fernsicht. Nach Osten liegt das Meer mit den istrianischen Inseln vor uns, nach Westen das istrianische Hügelland, zunächst der steinige Tschitschenboden. Ueber das Meer hinweg schaut man im Südosten die weißen Kuppen des schon oft genannten Velebit, im Osten den kahlen Fiumaner Karst und das kroatische Kapellagebirge. Im fernen Norden heben sich klar und scharf die schneegekrönten Krainer Alpen ab, weiter westlich die Karnischen Alpen. Wo ist ein Berg, der so wie der Monte Maggiore die Aussicht auf Meer und Alpen verbindet?

6. Volosca. Die Bucht von Prelucca. Castua. Die Jesuiten von Castua.

Weit weniger beschwerlich wie der Ausflug nach Veprinaz und dem Monte Maggiore ist ein solcher nach dem nahen Castua. Wenn man die Lorbeerstadt Abbazia auf der Reichsstraße verläßt, so kommt man an lauter Villen und Wirtshäusern vorbei nach Volosca, dem Sitz des Bezirksamts. Angenehmer und staubfreier wandelt man jedoch auf dem Strandweg, welcher einige wirklich romantische Partien hat, besonders bei der Draŝica-Bucht (sprich: Draschiza).

In Abbazia hört man alle Sprachen, vorherrschend jedoch Deutsch; Volosca dagegen ist ein kroatisches Städtlein, wo nur noch Italienisch Bürgerrecht hat. Abbazia ist Kurort, darum auch vollständig auf die Fremden angewiesen, welche tonangebend sind;

Hosted by Google

in Voloska aber herrschen Gewerbe, Handel, und ganz besonders Schiffahrt. Doch auch Voloska lebt hauptsächlich von Abbazia, denn vor dem Aufblühen des Badeortes war Voloska eigentlich nur ein zu Castua gehöriges großes Fischerdorf.

Die Reichsstraße bildet in Voloska zugleich die Hauptstraße des Ortes. Von ihr zweigen zahlreiche enge Gassen ab, welche sich bald in Treppen verwandeln und zum Hafen führen, zum Molo, der durch den mächtigen Damm von gewaltigen Felsblöcken vor dem Anprall der Wogen geschützt wird. Diese engen treppenartigen Gassen mit ihrem Leben und Treiben sind köstlich und könnten manch' dankbares Motiv für Künstler liefern. Auch Voloska war ehedem befestigt; Spuren sieht man noch jetzt am Hafen. 1614 wurde das Städtlein von den Venetianern niedergebrannt. Jetzt dienen die geringen Festungsreste nur noch zum Schmucke des Städtleins. Die der heiligen Mutter Anna geweihte Pfarrkirche ist ein Werk der Neuzeit; aber sie wurde gebaut, als noch niemand an einen Badeort Abbazia und darum auch an eine Vergrößerung Volosкas dachte, nämlich im Jahre 1850. Sie ist infolgedessen viel zu klein für die Gemeinde. Die Schulen neben der Kirche werden von Vincentinerinnen geleitet; sie sind dreisprachig: kroatisch, italienisch und deutsch.

Verläßt man Voloska, so beginnt der Weg nach Mattuglie nicht unbedeutend zu steigen. Aber dieser Weg gewährt lohnende Ausblicke auf den Quarnero, auf Abbazia und die ganze Küste. Zunächst schaute ich voll Interesse in die Bucht von Prelucca, die ihren Namen vom slavischen luca = Hafen hat. Die Fiumaner haben hier gewaltige Steinbrüche angelegt, um Material für ihre Hafenbauten zu gewinnen.

Auch die Vorrichtungen zum Thunfischfang konnte ich hier deutlich beobachten. Mächtige Leitern ragen von einer Felsenklippe schief über das Meer hinweg. Oben auf der Leiter sitzt der

Hosted by Google

Wächter stundenlang und beobachtet den Zug der Thunfische. Gehen sie in die ausgespannten Netze, so giebt der Wächter den Booten in der Bucht das Signal, worauf Leben und Bewegung in die Boote kommt und die Netze eingezogen werden. Mehr denn hundert Fische, darunter nicht selten zentnerschwere, sollen oft die Beute eines Fischzuges sein. Valvasor erzählt, daß die Jesuiten es gewesen, welche den Küstenbewohnern diese verbesserte Art des Fanges gelehrt haben*). Mögen auch die Ordensleute in diesem Falle zunächst den eigenen Nutzen im Auge gehabt haben, so sind sie dadurch doch immerhin wahre Wohlthäter der armen Strandbewohner geworden. Hier wie überall kann man die Erfahrung machen, daß die Geistlichen sich bemühen, nicht nur das ewige, sondern auch das zeitliche Wohl der Menschen zu fördern.

In demselben Maße wie die Staatsstraße steigt, ändert sich auch die Flora: der Karstcharakter tritt mehr und mehr zum Vorschein. In Mattuglie ließ ich das Stationsgebäude der Eisenbahn links liegen und wandte mich Castua zu. Wie oft hatte ich das den Quarnero beherrschende Städtlein von meinem Fenster im Sanatorium ins Auge gefaßt! Zwischen Weingärten und Eichenhainen, aus denen hin und wieder bleiches Karstgestein lugt, zieht sich der Weg in einem guten halben Stündlein zu dem Bergstädtchen. Im Angesichte desselben verläßt man die Reichsstraße, welche einen bedeutenden Bogen macht, und steigt auf breiten Steintreppen zu einem Plateau unmittelbar vor der Stadt. Mächtige Mastbäume sind auf demselben nach venetianischer Weise aufgepflanzt, um bei Feiertagen die Fahnen der Stadt zu tragen. Auch die auf achtzehn Säulen ruhende Loggia vor dem Stadtthore erinnert an Venedig. Die Jahreszahl 1571 oberhalb des Eingangs weist auf die Zeit der Erbauung hin.

*) Valvasor 11, 619.

Hosted by Google

Bevor man noch die Stadt betritt, ladet eine breitästige Kastanie den Wanderer zur Ruhe ein, um in Muße das köstliche Panorama zu beschauen, welches sich hier wieder dem trunkenen Auge entrollt. Immer dasselbe Meer, dieselben Küsten und Inseln, dieselben Berge sind es, und doch kann man sich nicht satt sehen, weil sie von hier aus einen ganz eigenartigen Eindruck machen. Das Städtlein selbst ist wieder ganz italienisch gebaut, obwohl es durch und durch kroatisch ist. Enge Gassen, welche teilweise steil den Hügel hinaufziehen, sind voll Leben und Schmutz. Die alte Pfarrkirche, der hl. Helena geweiht, hat einen schönen Turm und eine bemerkenswerte Grufthalle. Im Innern sind noch etliche alte Schnitzereien. Die Pfarrkirche gehörte ehedem zur Diöcese Pola und hatte einen Pfarrer und sechs Canonici. Valvasor zählt noch elf Filialkirchen auf, von denen zwei, nämlich die von den Griechen erbaute Dreifaltigkeitskirche und die Liebfrauenkirche innerhalb der Ringmauern, zwei andere aber, nämlich St. Sebastian, von dem Geschlechte der Fabianich gestiftet (heute den Heiligen Fabian und Sebastian geweiht), und das Wallfahrtskirchlein St. Lucia unmittelbar vor den Thoren lagen*). Andere Kirchen kennt Valvasor nicht, auch nicht die malerischen Ruinen einer Kirche vor dem Stadtthore. Bäume wachsen jetzt in dieser Ruine und spenden dem Besucher Schatten, während alte Säulenkapitäler ihm als Ruhesitz dienen können.

Castua, kroatisch Kastav, soll früher über 6000 Einwohner gezählt haben; heute hat es kaum den sechsten Teil. Wie bei so vielen alten Städten an der Adria ist sein Glanz erloschen; es zehrt nur noch von alter Herrlichkeit. Vor der Römerzeit soll Castua Hauptstadt der keltischen Liburner gewesen sein, welche am Quarnero ihren Sitz hatten. Die Römer hatten es zur Militär-

*) Valvasor 8, 731; vgl. Catalogus Cleri der Diöcese Triest.

Hosted by Google

station gemacht. Aus ihrer Zeit sind noch die Ueberreste einer Wasserleitung vorhanden. Im Mittelalter herrschten deutsche Dynasten in der alten Feste. Als das letzte Geschlecht, die mächtigen Walsee (auch Valsa genannt), welches zugleich in Fiume gebot, 1465 ausstarb, fiel Castua mit Veprinaz und Moschenizze an das Haus Habsburg, das wieder deutsche Lehensmänner einsetzte, zuletzt die Grafen von Thanhausen. Deren letzter Sproß, die in Graz lebende Gräfin Ursula oder Rosalie, schenkte 1625 Castua den Judenburger Jesuiten. Als aber die Jesuiten in Fiume ein Kolleg nebst Schule errichteten, „wurde ihnen (nämlich den Fiumaner Jesuiten) die Hauptstadt Castua zugeeignet, welchen sie auch jetzt noch (d. h. 1689, als Valvasor sein Werk herausgab) gehört, aber durch den Herrn Claudio Marpurch, Hauptmann von Castua, regiert wird"*). Die Jesuiten ließen sich jedoch in Castua nie nieder, sondern sie bezogen einfach die Einkünfte des Capitanats. Auch die Seelsorge verblieb den Weltgeistlichen. Zu Castua wird, sagt Valvasor, „aller Gottesdienst von dem Stadtpfarrer und sechs Kanonikern verrichtet in slavonischer Sprache"**). Dieses Kollegiatkapitel wurde erst 1843 aufgehoben.

Ein Blick in Gottes herrliche Schöpfung, z. B. von der Bastei vor Castua, ist immer viel wohlthuender als ein Blick in die Geschichte der Menschenkinder, welche seit dem Sündenfall meistens mit Blut und Thränen geschrieben ist. Noch betrübender ist der Eindruck, nimmt man die Bemühungen der Lüge wahr, diese Geschichte zu fälschen, um die Kirche Gottes, die Heilsanstalt Gottes für die gefallene Menschheit, hassenswert zu machen. Wer offene

*) Valvasor 11, 48.

**) Valvasor 11, 52.

Hosted by Google

Augen hat, kann im katholischen Oesterreich dieses höllische Werk auf Schritt und Tritt wahrnehmen, auch in Castua. An die Herrschaft der Jesuiten knüpft nämlich die Fälschung an, sorgfältig Wahrheit und Dichtung mischend, um die edelsten Gefühle der Menschen gegen ein edles, viel verleumdetes Glied der Kirche in Wallung zu bringen.

Zufällig fand ich jüngst in einem Buche, „Rund um die Adria" betitelt*), folgendes: „Die Judenburger Jesuiten bedrückten ihre Unterthanen (in Castua) bald derart mit Steuern, daß die Bürger im Jahre 1666 sich gegen den Stadthauptmann erhoben, ihn gefangen nahmen und in einer offenen Cisterne vor seinem Palais ertränkten. Zur größeren Sicherheit späterer Stadthauptleute ist dann der Brunnen eingewölbt worden." Ein köstlicher Fund für unsere heutigen Jesuitenfeinde! Schade nur, daß er nicht echt ist, weil eben nicht die Jesuiten die Blutsauger waren. Castua wurde damals zu Krain gerechnet. Die Stelle eines Capitano besetzten wohl die Jesuiten als Besitzer des Capitanats; aber auf dessen Verwaltung hatten sie so gut wie keinen Einfluß, weil der Capitano den edelsten Geschlechtern des Landes entstammte und sein Amt lebenslänglich verwaltete**).

Was nun die Bedrückungen des Capitano anbelangt, so wurde schon 1585, also lange bevor die Jesuiten in Besitz kamen, darüber Klage geführt, daß die Stadt Castua „die Steuer, Tax' und andere Anlagen von Jahr zu Jahr aus Versäumnis der gemeinen Richter der löblichen Landschaft in Krain schuldig geblieben, und darüber zu großem Nachteil und Schaden derselben in so tiefe Schuld gefallen, daß selbige miteinander zu zahlen ihnen nunmehr

*) Stradner, Joseph, „Rund um die Adria". Druck und Verlag von Leykam in Graz. S. 34.

**) Valvasor 11, 49.

Hosted by Google

unmöglich war. Deswegen ist von dem Herrn Hauptmann und anderen obbemeldeten statuirt worden, daß die zween gemeine Richter, welche erwählt werden, sollen die vorgemeldeten Steuern, Taxen und andere Anlagen einzufordern und bezahlen zu lassen, schuldig sein"*). Die Castuaner waren jedoch ein freiheitliebendes Volk, das Valvasor kurz folgendermaßen charakterisiert: „Ihr Mutwillen und ihre Halsstarrigkeit wollten ungebunden sein." Stradner selbst muß zugestehen: „Trotz Feudal- und Jesuitenherrschaft hatte sich Castua wenigstens einen Schein seiner Stadtrechte zu erhalten gewußt"**). Diesen freiheitliebenden Castuanern nun gefielen die an die Landschaft Krain zu zahlenden Steuern so wenig, daß sie schließlich aufstanden und ihren Hauptmann töteten. Bauernaufstände gehörten übrigens gerade in damaliger Zeit in Krain nicht zu den Seltenheiten. Der Aufstand der Castuaner konnte erst nach vier Monaten durch krainerische Truppen niedergeworfen werden***). „Zu ewiger Gedächtnis und Strafe solcher Schandthat," meldet der zuverlässige Valvasor weiter, „hat die löbliche Landschaft in Krain die Castuaner höher angelegt, also daß sie seithero allezeit ein Mehres zahlen müssen"†). Und nun, Herr Stradner, wo bleibt Ihr Märchen von dem Steuerdruck der Jesuiten in Castua?

Stradners Büchlein bringt noch mehr Castuaner Märchen: „Eine merkwürdige Sage knüpft sich an eine Kirchenruine vor

---

*) Valvasor 11, 48.

**) Stradner 36.

***) Aus einem Manuskript; nach gütiger Mitteilung des P. Bernard Duhr in Wien.

†) Valvasor a. a. O.

Hosted by Google

dem Stadtthore. Beiläufig um dieselbe Zeit, in welcher die Jesuiten durch unerträglichen Steuerdruck die Bürger zur Verzweiflung und Gewalt getrieben hatten, beschlossen die übermütigen und prunkliebenden Patres, eine neue Kirche zu bauen in der Vorstadt Dukici vor dem Stadtthore. Sie sollte größer und schöner werden wie alle übrigen Kirchen des Städtchens, größer wie die Veitskirche in Fiume, schöner wie die bischöfliche Domkirche in Pola. Anstatt ihre Felder zu bebauen, mußten die frommen Bürger von Castua für den Kirchenbau roboten, Steine behauen und Sand für den Mörtel vom Meere heraufstragen. Auch eine arme Witwe zwang der grausame Vogt Sand zum Bau herbeizuschleppen, anstatt für ihre Kinder daheim Brot zu schaffen. So wuchs der Bau rasch empor. Mächtige Mauern mit Pfeilern und Säulen umschlossen den weiten Raum, und kühn spannten sich die Bogen zum Gewölbe. Da traf es sich eines Tages, daß die arme Witwe, müde von der Robot in ihre ärmliche Hütte zurückkehrend, ihr Jüngstes leblos im Bettchen fand. Der liebe Gott hatte es zu sich genommen und unter die Englein des Himmels eingereiht. Die Mutter aber meinte, es sei langsam verhungert. Und die fromme Frau stieß einen greulichen Fluch gegen die Jesuiten und ihren Bau hervor. Nicht wirkungslos verhallte dieser Fluch; ein fürchterliches Getöse wird in der ganzen Stadt vernommen, und als die Leute herbeiliefen, fanden sie den Kirchbau in sich zusammengestürzt"*).

Wiederum eine prächtige Jesuitengeschichte, ganz geeignet für unsere kritiklose Bierphilister, welche alles, was gegen Jesuiten und gegen die katholische Kirche, wenn auch nur als „Sage" geschrieben wird, gläubig annehmen, zumal wenn es, wie diese Ge-

*) Das. S. 36.

Hosted by Google

Voloska vom Hafen aus.

Hosted by Google

Hosted by Google

schichte, rührsamen Gemütern Thränen entlocken könnte! Herr Stradner hat sichtlich seine Studien in Graz, wo er sich seinerzeit mit geistlichem Gelde zum geistlichen Stande vorbereiten wollte, mit so großem Erfolg gemacht, daß wir ihm nur empfehlen könnten, das Gebiet der Märchendichtung weiter zu kultivieren: die Lorbeeren werden nicht ausbleiben. Die ganze schöne „Sage" vom Einsturz der Jesuitenkirche in Castua infolge des Fluches eines mißhandelten Weibes scheint nämlich genau so wahr zu sein wie die frühere Fabel vom Steuerdruck der Jesuiten, welcher die „frommen" Castuaner zum Aufstand getrieben habe. Kein Geschichtswerk meldet davon. Der alte zuverlässige Valvasor, der alles für Priester und Ordensleute Günstige und Ungünstige gesammelt hat, macht auch nicht einmal eine Andeutung, daß die Jesuiten in Castua eine Niederlassung hätten gründen, eine Kirche hätten erbauen wollen, während er alle kleinen Kapellen sorgfältig aufführt. Auch in Castua weiß man nichts von der Stradnerschen Sage. Herr Stradner wird uns also nicht verübeln, wenn wir seine „Sage" ruhig in das weite Gebiet der „Jesuitenfabeln" verweisen, welche ja sichtlich bestimmt sind, das Volk gegen Jesuiten und Kirche aufzureizen.

Die Jesuiten waren die Grundherren von Castua. Das scheint für liberale Geschichtsbaumeister Grund genug zu sein, um sie für alles Schlechte, was in ihren Tagen zu Castua geschehen, verantwortlich zu machen. Beweise braucht's dazu natürlich nicht nach dem alten liberalen Grundsatz: „Semper aliquid haeret!" „Es bleibt immer etwas davon hängen". Die Beweise überlassen unsere modernen Geschichtsbaumeister ruhig denen, welche sie verleumdet haben. Hören wir wieder Stradner: „Wenn man es am Ausgange des neunzehnten Jahrhunderts und mitten in dem ‚aufgeklärten' Deutschland erleben kann, daß ein Gericht Sachverständige über die Frage der Teufelaustreibung vernimmt, und

Hosted by Google

diese Sachverständigen den Exorcismus als eine mögliche Sache behandeln*), dann darf es uns nicht wundern, daß die Steine auf dem Richtplatze hinter der Helenenkirche zu Castua von wahnwitzigen Greuelthaten zu erzählen wissen, die in vergangenen Jahrhunderten unter Anleitung fanatischer Mönche von bornierten Richtern im Namen Gottes und der Gerechtigkeit verübt worden sind. Das Stadtarchiv bewahrt ein Hexenurteil, das um so interessanter ist, als es unter der Herrschaft der Jesuiten gefällt wurde, jenem Orden, von welchem erst kürzlich wieder behauptet worden ist, daß er dem Hexenwesen und der Hexenverfolgung entschieden entgegengetreten sei.

„Das Castuaner Hexenurteil datiert vom 3. April 1716. In demselben erkennt ‚der Capitanio von Castovo, Veprinazia, Moschenizza und Podbreghia' mit den ordentlichen Richtern und den Volksältesten von Castua zu Recht, daß die Beschuldigten — sieben Männer und sieben Weiber von Castua — entsagt haben unserem Gotte, dem Schöpfer aller Dinge, sich dem Satanas zugewendet haben, daß sie nächtlichen Versammlungen der Hexenmeister beigewohnt und dabei den dreieinigen und einzigen Gott verleugnet, der Gnade der Taufe, dem Glauben an Christus und den Freuden des Paradieses entsagt, die Sakramente und sakramentale Dinge mit Füßen getreten, dem bösen Geiste, welcher in Menschengestalt auf dem Throne saß, Treue versprochen, die schwärzeste, ruchloseste Sodomie wider die Natur begangen und auch viele andere verruchte Uebelthaten, Hexereien, Giftmischereien und Bezauberungen verübt haben. Unter den Opfern des furchtbaren

---

*) Ueber solchen Glauben sind natürlich „aufgeklärte" Oesterreicher von der Gattung eines Herrn Stradner weit erhaben; die glauben nur, daß Jesuitenkirchen auf den Fluch eines Weibes einfallen.

Hosted by Google

Aberwitzes jener glaubensfinsteren Zeit finden wir des ‚Capitanio' eigene Gattin." — Soweit Stradner*).

Ja, es waren wirklich grauenvolle Zeiten, da nicht nur in katholischen, sondern weit mehr noch in protestantischen Ländern arme Menschen der Tortur unterworfen und auf Grund von Bekenntnissen, welche die Qual ihnen ausgepreßt hatte, als Hexen hingerichtet wurden. Die Geschichte berichtet, daß der Hexenwahn besonders in den Greueln des Dreißigjährigen Krieges um sich fraß. Daß er auch an den Küsten der Adria vorkam, ist kein Wunder, wenn man die Verwilderung betrachtet, welche die Türkenkriege und die Kämpfe zwischen den Uskoken und Venetianern, besonders auch die Rachezüge der letzteren hervorriefen. Uebrigens wurden weit später wie in Castua noch Hexen verbrannt im protestantischen Kanton Glarus in der Schweiz, nämlich 1783.

Hier jedoch handelt es sich darum, ob dieses Hexenbrennen in Castua „unter der Anleitung fanatischer Mönche", wie Stradner sagt, nämlich der Jesuiten, stattfand? Möglich wäre ja, daß in dem großen und weit ausgedehnten Jesuitenorden, obwohl derselbe „dem Hexenwahn und der Hexenverfolgung entschieden entgegengetreten", sich in irgend einem abgelegenen Erdenwinkel ein Haus befunden hätte, das diesem Wahn gehuldigt hätte, wie damals so viele aufgeklärte Geister ihm huldigten. Wenn aber Stradner die Fiumaner Jesuiten, die Grundherren von Castua, beschuldigen will, so muß jeder unparteiische Mensch zur Ueberzeugung kommen, daß Stradner „falsches Zeugnis giebt wider seinen Nächsten". Nicht die Jesuiten haben in Castua das Urteil gefällt, auch nicht dazu „angeleitet", sondern nach dem Wortlaute dieses Urteilsspruches, welchen Stradner selbst citiert, der Capitano oder Bezirkshauptmann von Castua. Nicht die Jesuiten waren Beisitzer

*) Das. S. 34.

Hosted by Google

des Capitano, sondern die Richter und Stadtältesten von Castua. Wie wenig Einfluß die Jesuiten als Besitzer des Capitanats auf den von ihnen ernannten lebenslänglichen Capitano und die Richter haben konnten, beweist wieder der alte Valvasor. Derselbe erzählt: „Besagte Stadt Castua wird gubernirt von zween Richtern. Der erste wird von dem Hauptmann aus der Zahl der zwölf Herren gewählt; der andere aber von dem Volk aus eben diesen zwölf Herren. Selbige zween Richter richten und schlichten alle geringen Sachen. Wer es bey ihrem Urtheil nicht beruhen lassen will, der appellirt an den Hauptmann. Und so jemand durch des Hauptmanns Urtheil sich an seinem Rechte verkürzt achtet, geht an das löbliche Gericht von Krain"*). — Wo aber, Herr Stradner, bleiben bei dieser Gerichtsorganisation die Jesuiten, welche Sie als Urheber des Hexenbrennens anklagen?

Wäre es den Jesuiten möglich gewesen, die armen Justizopfer in Castua zu retten, so hätten sie es sicherlich gethan. Aber ihre Macht dem Capitano gegenüber war gering, obwohl sie die Grundherren waren. Was sie thun konnten, das thaten sie, um wenigstens die Seele derer zu retten, deren Leib sie nicht retten konnten: ein Jesuit aus Fiume bereitete sie durch Spendung der Sakramente zum Tode vor. Ein sicherer Beweis, daß die Jesuiten die von den Richtern als „Hexen" Verurteilten für Gotteskinder hielten.

Lebe wohl, Castua, wo ich Gottes Herrlichkeit schauen durfte, welche unwillkürlich zum Lob des Allerhöchsten einladet; wo ich aber auch die menschliche Erbärmlichkeit wieder einmal traf. Krause Gedanken zogen beim Abschied durch meinen Kopf. Rechtzeitig

*) Valvasor 11, 49.

Hosted by Google

fielen mir Verse aus Webers „Dreizehnlinden" ein, die man allen Litteraten ins Stammbuch schreiben könnte, wenn sie die Jesuiten anklagen wollen:

„Kläger, tritt hervor als Zeuge,
Widersprich dir selbst, sei ehrlich,
Sei zum erstenmal nicht feige!

Sag, denn niemand weiß es besser,
Sag: ich log! — doch ich verzichte:
Bleib nur schlecht; mir ist ein Greuel
Jede Gunst von solchem Wichte."

7. Fiume in den Karfagen.

Mit einem herrlichen Spaziergang, den ich nach Abbazia machte, schien das schöne Wetter ein Ende genommen zu haben. Am Palmsonntag legte diesmal nicht nur die Kirche, sondern auch die Natur in dieser paradiesischen Gegend ein Trauerkleid an. Wie glänzte bei meiner Ankunft die See im Sonnenschein! Klar wie Krystall war das Wasser, so daß ich selbst in der Meerestiefe die Felsen, den Seetang und darin wie in einem grünen Wald sich haschende Fische wahrnehmen konnte. Doch da brach die gefürchtete Bora los und peitschte die See; selbst im geschützten Quarnero stürmten die Wogen wütend gegen die Klippen.

Hosted by Google

„Meine Augen laß ich schweifen
Ueberm Fels zur Meeresfläche,
Die gefurcht in krausen Streifen
Schäumend vordringt, dann zurücktritt.
Und mit neuer Kraft läßt rollen
An die Klippen ihre Wogen,
Daß sie grimmig murmelnd grollen."

(Born, Bonifatius.)

Die Bora nahm ein Ende, doch nur um dem erschlaffenden Wüstenwinde, dem Scirocco, Raum zu geben. Auch er brachte Sturm und Regen. Nur schüchtern machte die Sonne hin und wieder den Versuch, aus den grauen und violetten Wolkengebilden hervorzugucken.

Am Gründonnerstag brachte mich in der Frühe das Dampfboot nach Fiume. Die Fahrt war natürlich rauh und stürmisch; dunkle Regenwolken hatten die Schönheiten des Quarnero neidisch verborgen, so daß ich nicht ungehalten war, als mein Fuß wieder festen Boden berührte. Der Zweck meiner damaligen Fahrt war ein religiöser: ich wollte in Fiume dem majestätischen Gottesdienste der Karwoche beiwohnen, wozu ich in Ika und in der unmittelbaren Nachbarschaft keine Gelegenheit hatte. Ich wollte in den heiligen Tagen auch ein klein wenig für meine Seele sorgen; denn mit dem heiligen Sänger dachte ich:

„O Jesu, der du diese heil'ge Zeit
Der Gnade uns gegeben und geweiht,
Laß reuig nun auch an die Brust uns schlagen,
Da deine Huld so lange uns getragen."

(„O sol salutis, intimis.")

In Fiume angekommen, lenkte ich deswegen meine Schritte zur nächsten Kirche S. Girolamo, ehedem den Augustinern gehörig, wo der Gottesdienst nahezu beendet war. Unmittelbar

Hosted by Google

neben der Augustinerkirche steht das moderne Municipium, und vor demselben zwei alte steinerne Flaggenstöcke mit mittelalterlichen Bildern und Inschriften. Sie sollen von den Venetianern errichtet worden sein, als sie für kurze Zeit sich in den Besitz Fiumes gesetzt hatten.

Von der kleinen Kirche des hl. Hieronymus (S. Girolamo) wandte ich mich zur Stiftskirche, dem Duomo; ein Anschlag an der Kirchenthüre besagte, daß der Gottesdienst erst eine Stunde später beginnen würde. In der St. Veitskirche (Chiesa dei SS. Vito e Modesto), wohin ich dann pilgerte, fand ich die Feier nahezu beendet. Bei den Kapuzinern endlich kam ich recht, um dem ganzen Gründonnerstag-Gottesdienst beiwohnen zu können. Ergreifend war, wie die bärtigen Patres, mit der Stola geschmückt, bei der Kommunion den Altar umknieten und das Lamm Gottes empfingen. Nach den Priestern und Brüdern kamen auch Frauen und Jungfrauen trotz der späten Stunde in großer Zahl und empfingen, ebenfalls auf den Stufen des Altars knieend, die Kommunion.

Geradezu unerbaulich war in allen Kirchen, auch bei den Kapuzinern, der Gesang, welchen, wie es schien, bezahlte Sänger überall ausführten. Gregorianischer Choral und Palestrina schienen hier unbekannte Größen zu sein. Nicht einmal die kirchlichen Responsorien vermochten diese Sänger ordentlich zu singen. Auf das „Dominus vobiscum“ des Priesters brummten sie eine Antwort, welche alles andere, nur nicht „Et cum spiritu tuo“ enthielt. Um dann diese gebrummte Antwort einigermaßen genießbar zu machen, mußte die Orgel, welche in den Kartagen zu schweigen hat, sie durch eine Cadenz verdecken. Als ich das Kapuzinerkirchlein betrat, hatte die Feier noch nicht begonnen; das Gotteshaus war jedoch ziemlich gefüllt. Allgemach fanden sich auch die Herren Sänger ein, und damit begann ein Heidenlärm auf der

Hosted by Google

Orgelbühne, so daß alle Köpfe sich umwandten, um die Ursache zu ergründen. Die Herren Sänger schienen sich nämlich einstweilen damit zu amüsieren, den Staub von Bänken und Pulten herabzuklopfen. Dann fing das Hochamt an. Beim Kyrie studierte ich eine Weile, bis ich herausbrachte, daß das wirklich ein „Herr, erbarme dich unser!“ und kein Walzer sein sollte. Den Motiven des Gloria glaubte ich in jungen Jahren schon im Theater begegnet zu sein. Zehnmal schöner wie solch ein Gesang ist doch der Volksgesang in unseren deutschen Landkirchen, wie wenig Berechtigung derselbe auch im feierlichen Hochamte hat.

Das Volk benahm sich beim Gottesdienst durchgehends fromm. Die Armen, arme Kroaten, waren zahlreich vertreten; wo aber waren die Männer? wo die Mittelklasse, die Italiener? Platz genug wäre in den Kirchen für sie gewesen. Trostlos nahm sich die Prozession in St. Veit aus, als das Allerheiligste unter dem Baldachin ins heilige Grab getragen wurde. Es schien, als ob auch hier der Heiland die Armen und Elenden besonders eingeladen hätte: „Gehe auf die Straßen und Gassen der Stadt, und führe die Armen und Krüppel und Lahmen und Blinden herein, auf daß mein Haus voll werde!“ (Luk. 14, 21. 23.) Gerade diese folgten der Prozession mit ihren ärmlichen Lichtstumpen in der Hand: Männer, Weiber und Kinder — ein wirrer Haufe ohne alle Ordnung.

Echt italienisch war die Familiarität, mit der die Gläubigen sich in der Kirche betrugen. Die Weiber z. B. kamen mit dem Marktkorb auf dem Arm und mit dem Kind an der Hand. Gerade neben mir kniete im Mittelgang eine Frau, an deren Korb ein Junge beim Hineinschlendern hängen blieb, und siehe da, Fischlein, kaum fingerlang, kollerten aus dem Korb in die Kirche, und die arme Frau hatte mit dem Zusammenlesen der Fische genug zu thun. Wenig erbaulich war das Betragen der

Hosted by Google

Kinder, welche leider nur in geringer Zahl vorhanden waren. Es fehlte sichtlich der Stock des Lehrers und — dieser selbst. Wenn bei einer anderen Gelegenheit ein bärtiger Pater einen dieser ungezogenen Rangen beim Ohr nahm, tüchtig schüttelte und ihm zurief: „Scimia senza battesimo!“ so konnte man das leicht verzeihen.

Nachmittags besuchte ich die Mette in der St. Veitskirche. Das Gotteshaus war 1631 nach dem Vorbilde der prächtigen Kirche Maria della Salute in Venedig erbaut worden; acht Granitsäulen tragen die mächtige Kuppel. Es steht auf dem Grund und Boden des alten Kastells. Die Mittel zum Bau, welcher für die 1627 durch Kaiser Ferdinand II. hierher berufenen Jesuiten bestimmt war, gab hauptsächlich die Gräfin Rosalie von Thanhausen, dieselbe, welche auch Castua der Gesellschaft Jesu geschenkt hatte. Jetzt beherbergt das ehemalige Jesuitenkollegium neben der Kirche die Handelsschule und das ungarische Staatsgymnasium.

In S. Vito gilt als größtes Heiligtum das Kruzifix des Hochaltars. Dasselbe ist sichtlich uralt und mit der Inschrift versehen: „Ex hoc crucifixo hujus lapidis ictus excussit sanguinem!“ Im 13. Jahrhundert soll ein Frevler einen Stein gegen dieses damals vor der Kirche stehende Kruzifix geschleudert haben, worauf Blut aus der Seite des Christusbildes floß. Der Stein hängt noch bei dem Kruzifix.*)

Hier in S. Vito söhnte ich mich einigermaßen wieder mit dem Gottesdienste der Fiumaner aus. Die Lamentationen wurden nicht übel gesungen; aber das Choralgebet, besonders auch die gesungenen Responsorien, waren doch derart, daß der Name Rumpelmette ganz am Platze war.

Das Wetter hatte sich während des Gottesdienstes erhellt,

*) Valvasor 12, 100. 104.

Hosted by Google

die Sonne durchbrach siegreich die Wolken, und so schlenderte ich nach der Mette aufs Geratewohl bergan durch die engen Gassen der Armen, um einen Fernblick zu gewinnen. Das Glück war mir hold. Ich kam an der herrlichen Villa des Erzherzogs Joseph vorbei, stieg immer höher und gelangte endlich in ödes Karstgebiet und zum Fiumaner Friedhof, welcher sich in einer Gebirgsmulde, einer Dolina, wie man hier zu Lande sagt, ausbreitet. Ein ergreifendes Bild war es, welches ich vom Friedhofsthore aus schaute. Ich blickte nämlich in ein Totenthal hinab, das rings von schroffen, weißen Karstwänden eingeschlossen war. Zahlreiche mächtige Cypressen vergrößerten noch den Ernst des Ortes. Gar lieblich aber flöteten Nachtigallen den Toten das Schlummerlied, und die Gräber der Armen, nach slavischer Sitte so bunt wie möglich mit farbigen Kränzen und Glaskugeln geschmückt, kündeten gar tröstlich von der Liebe der Lebenden zu den Toten. Diese Gräber der Armen gefielen mir weit besser wie die kostbaren Monumente und Kapellen, an denen der Friedhof reich ist. Die Namen auf den Gräbern verrieten übrigens, daß die Fiumaner meist slavischen Ursprungs sind, obwohl die Inschriften großenteils in italienischer Sprache abgefaßt waren.

Der Rückweg vom Cimiterio bot einen prächtigen Blick auf den Quarnero, den Meerbusen von Fiume: der mächtige Gebirgsstock der Halbinsel Istrien, der Monte Maggiore, in dunkle Wolken gehüllt, die blaue Insel Cherso, deren Felswände schroff ins Meer abfallen und deutlich zu erkennen waren, dazwischen die lachende, von der Sonne beleuchtete See mit dem Mastenwald des Hafens zum Abschluß — Schöneres läßt sich kaum denken!

Mein Weg führte mich wieder zur Villa Giuseppe. Gerade gegenüber erhebt sich die aus gewaltigen Quadern aufgetürmte Mauer des ehemaligen Kastells. Viel mehr wie diese Mauer ist von der alten Burg nicht mehr vorhanden; denn auf dem

Hosted by Google

Boden des Kastells hat die letzte Lehensträgerin die St. Veitskirche gebaut. In den armseligen Resten befindet sich noch das Gefängnis. Diese Ueberbleibsel aus alter Zeit erinnerten mich an die Geschichte von Fiume.

Fiume selbst ist uralt, der Name jedoch neu. Die älteste Geschichte kennt nur ein Tersattica als Hauptort Liburniens. Aus römischer Zeit existieren nur wenige Ueberreste. Am wohlerhaltensten ist noch der sogenannte Arco romano in einem engen steilen Gäßchen, ein überaus einfacher und vom Zahn der Zeit arg benagter Steinbogen, welchen Geschichtsforscher zu einem Triumphbogen des römischen Kaisers Claudius II. machen wollen. Am Ausgang der Völkerwanderung wurden Land und Stadt von Kroaten besetzt, 799 aber letztere von Karl dem Großen erobert und zerstört. Eine neue Stadt erhob sich später am Meere und gehörte zuerst als Reichslehen den Patriarchen von Aglar (Aquileja), später deutschen Dynasten, den Grafen von Tybein oder Duino, dann den Herren von Walsee oder Valsa. Sie hieß zuerst Vitopolis oder St. Veit am Pflaumb, und erst viel später Fiume, d. h. Fluß. Mit dem Aussterben der Walsee fiel sie an Oesterreich. Maria Theresia überließ sie an Kroatien, später an Ungarn. 1848 eroberte Jellachich, der tapfere Banus von Kroatien, die Stadt und verleibte sie seinem Lande ein. Aber beim Ausgleich mit Ungarn im Jahre 1868 fiel sie als „Corpus separatum“ letzterem Lande wieder anheim. Zu den ständigen Besitzungen Venedigs hat Fiume nie gehört; der innige Verkehr mit Italien jedoch und die vielen Italiener, welche sich des Handels wegen in Fiume niederließen, haben der Stadt ein unverkennbar italienisches Gepräge gegeben. Doch ist die Zahl der kroatisch Redenden nicht so gering. Die Kroaten, welche Fiume Rjeka heißen, können den Verlust dieser schönen Stadt noch immer nicht verschmerzen. Rjeka bedeutet übrigens gerade wie Fiume Fluß.

Hosted by Google

In der Frühe des Karfreitags zog vom Fiumaner Dome aus eine Prozession, um die heiligen Gräber in den verschiedenen Kirchen zu besuchen. Gewiß eine fromme Sitte. Gar gern hätte ich mich der Prozession angeschlossen, wenn nicht ärztlicher Befehl mich in den Morgenstunden ans Zimmer gefesselt hätte. Nur von fern drangen ernste Psalmtöne an mein Ohr. Als ich später gegen zehn Uhr die Domkirche besuchen wollte, ging ich die Via della Fiumara am gleichnamigen Kanal entlang. Hier liegt eine ganze Flotille von Küstenfahrern, welche aus Istrien, Dalmatien und Kroatien Wein, Oel und andere Landesprodukte nach Fiume bringen. Die rundbäuchigen Schiffe, sogenannte Trabakel, kamen mir schon seltsam vor, fremdartiger noch das Leben an Bord, wo sich die Schiffer meistens unter einem Zeltdache häuslich eingerichtet hatten, ihre Kunden empfingen und ihnen Wein zur Probe kredenzten. Selbst mich Fremdling lud man zum Kosten und Kaufen ein. Am Ufer aber reihte sich Bude an Bude mit allerlei Herrlichkeiten für die Landleute, und gar nicht selten sah man in denselben Morlaken, Dalmatiner und Albanesen in ihren malerischen Trachten, würdevoll die Pfeife schmauchend und in stummer Betrachtung der Schätze, welche der zungenfertige Krämer ihnen aufzuschwätzen suchte. Ein reicheres und originelleres Leben bietet wohl kaum eine europäische Seestadt.

Die unmittelbar an die breite Fiumara anstoßende Altstadt von Fiume, die sogenannte Gomila, erinnert ganz an die kleinen Landstädte Italiens. Die engen Gassen, die zahlreichen Verkaufsbuden und Osterien, die tausenderlei Wohlgerüche, welche denselben entströmen, die lärmenden, nachlässig gekleideten Bewohner machen auf den Nordländer unauslöschlichen Eindruck. Besonders auffallend sind in diesen engen Gassen mehrere reich ausgestattete Goldschmiedeläden. Die Fiumaner Goldschmiede sind berühmt wegen ihrer Moretti-Arbeiten. Moretti sind nämlich kleine Mohren-

Hosted by Google

köpfe, welche ehedem die Fiumaner in den Ohrringen trugen, jetzt aber überhaupt im Geschmeide angebracht werden. Ob das eine von Venedig stammende Industrie ist, oder ob sie ursprünglich Fiume angehört, ist bis jetzt nicht entschieden.

Mitten in der Gomila steht der Duomo, die Hauptkirche von Fiume, eine uralte Basilika, aber ganz italienisch umgebaut. Die Fassade ist 1809 in italienischem Stile erneuert worden. Dem Dom gegenüber erhebt sich frei der Campanile, der Glockenturm, dessen unteres, noch gotisches Doppelfenster die Jahreszahl 1377 trägt. Der Gottesdienst wurde vom Pfarrer, mit Mitra und Stab geschmückt, abgehalten. Als Abt von Abbazia hat er das Recht, bischöfliche Insignien zu tragen. Der Gottesdienst frappierte mich gewaltig. Kleidung und Ritus waren ganz römisch, aber die Sprache verstand ich nicht. Ich horchte anfangs, glaubte sogar, mein Gehör habe Not gelitten. Bald jedoch überzeugte ich mich, daß die Sprache in der heiligen Messe nicht lateinisch, sondern slavisch war.

Später erfuhr ich, daß etliche Diöcesen in Kroatien — und zur kroatischen Diöcese Zengg gehört Fiume — sowie die Diöcese Triest-Capodistria, die einen Teil von Istrien umfaßt, sich in der feierlichen Messe der kroatischen Sprache bedienen. Der Priester liest die Messe lateinisch; was aber zu singen ist, wird in kroatischer Sprache gesungen. Darum verstand ich das Dominus vobiscum, Epistel und Evangelium, sowie die Passion nicht. Ganz korrekt ist dieser Gebrauch nicht. Rom hat entschieden, daß die Kroaten das Recht haben, sich beim Gottesdienst der altslavischen Sprache zu bedienen. Deswegen ist auch in Rom selbst ein Missale in dieser Sprache mit glagolitischen Lettern gedruckt worden. Dieser glagolitischen Buchstaben (von glagol = Silbe) bedienten sich schon die Slavenapostеln Cyrill und Method. Sie verbreiteten sich über ganz Istrien, Kroatien, Bosnien und Dalmatien und

Hosted by Google

blieben im Gebrauch bis zum Ende des vorigen Jahrhunderts. Die etwas abweichende Kyrilliſche Schrift, deren ſich noch heute die ſchismatiſchen Südſlaven bedienen, wird dem Schüler des hl. Cyrill, dem Bulgarenbiſchof Clemens (893—927), zugeſchrieben, iſt alſo jünger wie die glagolitiſche. In beiden Schriften wurden Kirchenbücher zuerſt in Venedig gedruckt. Die Lagunenſtadt, das Hauptbollwerk gegen den Islam, war nämlich nach der Eroberung der ſüdſlaviſchen Länder durch die Türken der Brennpunkt aller geiſtigen Beſtrebungen des Slaventums geworden. Schon 1496 wurde z. B. in Venedig ein Beichtſpiegel mit glagolitiſchen Lettern gedruckt.

Der heutige kroatiſche Klerus verſteht jedoch in ſeiner Majorität die alte glagolitiſche Schrift ſo wenig, daß der Biſchof von Zengg ſich um das Privilegium bewerben ſoll, das altſlaviſche Miſſale mit lateiniſchen Lettern drucken laſſen zu dürfen. Der Grund, warum man ſich in den ſüdſlaviſchen Provinzen Oeſterreichs ſo ſehr um Einführung der altſlaviſchen Liturgie und Sprache bemüht, liegt ſicherlich hauptſächlich auf politiſchem Gebiete: man erſtrebt die Einigung der verſchiedenen Slavenſtämme. Gute ſlaviſche Katholiken hoffen ſogar, wie mir ein alter, erfahrener Prieſter in Fiume andeutete, durch Einführung der altſlaviſchen Sprache in der Kirche die ſchismatiſchen Slaven wieder mit Rom zu verknüpfen. Inwieweit ſolche Hoffnungen in Erfüllung gehen oder ins Gegenteil ausſchlagen, d. h. die katholiſchen Slaven dem Schisma zuführen werden, das vermag ich natürlich nicht zu beurteilen. Der alte Fiumaner Geiſtliche meinte, daß nicht ein einziger ſchismatiſcher Slave dadurch gewonnen würde; Juden und Proteſtanten habe er ſchon für die katholiſche Kirche gewonnen, aber noch keinen Schismatiker.

Doch kehren wir zum Gottesdienſt im Dom zurück. Wie mich die ganze heilige Meſſe eigentümlich anmutete, ſo auch die

Hosted by Google

Passion, die natürlich ebenfalls kroatisch war. Der Evangelist sang von der Kanzel herab, Christus von den Stufen des Altares, der Chor von der Orgelbühne. Wenn mich nun jemand fragt, ob der liturgische kroatische Gesang den lateinischen an Schönheit übertreffe, dann muß ich entschieden mit Nein antworten. Die schönen Improperien z. B., die gleichfalls kroatisch gesungen wurden, waren als solche gar nicht zu erkennen. Die Schuld lag jedoch sicher nicht an der Sprache, sondern am Gesang; ich habe später gefunden, daß die südslavische Sprache eine ganz melodiöse ist. Selbst das „Vexilla regis prodeunt“ bei Abholung des Sakramentes, welches in Fiume einzig und allein bei den ergreifenden Karfreitagsceremonien lateinisch gesungen wurde, lautete kläglich. In einer Stadt wie Fiume ließe sich wohl ein besserer Kirchengesang ins Leben rufen.

An Predigten fehlte es am Karfreitag im Dome nicht. Morgens wurde kroatisch gepredigt, und abends hielt ein Dominikanermönch mit echt südlicher Beredsamkeit die italienische Predigt. Bald sprach er in gemütlichem Plauderton und setzte sich dabei, bald donnerte er im höchsten Affekt, dessen diese schöne Sprache fähig ist. Zum Schluß kam sogar der Kreuzträger auf die geräumige Kanzel und setzte sich, das Kreuz vor sich haltend, ganz unverfroren hinter dem Prediger nieder. Uns Nordländer mutet so etwas kurios an, dem lebendigen Südländer fällt es nicht auf.

Der Dom und, wie ich mich später überzeugte, sämtliche Kirchen, waren am Karfreitag überfüllt. Das will freilich in Fiume nicht viel sagen, denn alle Gotteshäuser, auch der Dom, sind weitaus zu klein für die Einwohnerzahl, welche sich in wenigen Jahrzehnten verdoppelt hat, ohne daß neue Kirchen gebaut wären. Auch die vornehme Welt war vertreten, besonders die feinen Damen. Gern hätte ich übrigens gesehen, wenn viele derselben zu Hause geblieben wären: gereichten sie doch nur zum Aerger-

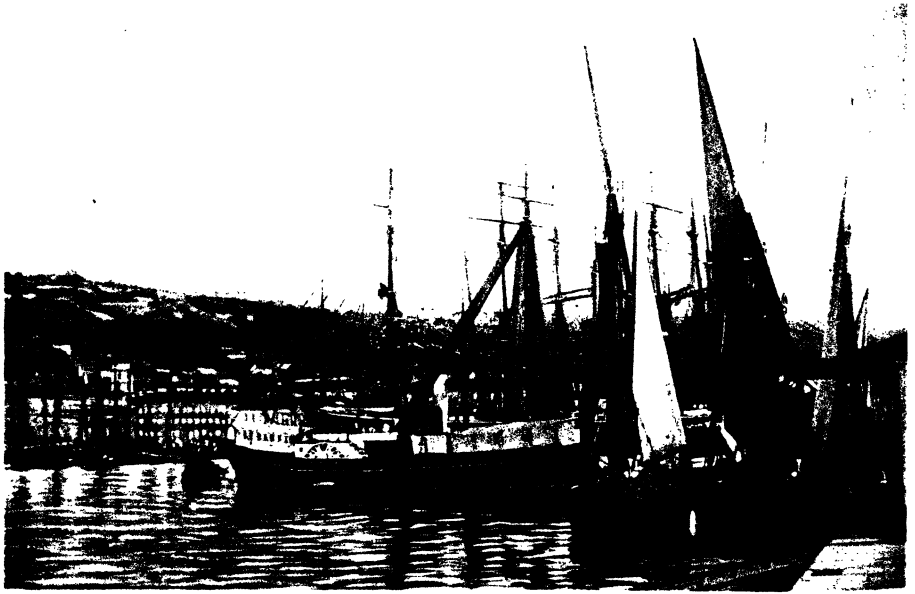
Hosted by Google

nis. Wenn Kinder die Heiligkeit des Gotteshauses vergessen und zu plaudern anfangen, so ist das zu entschuldigen, weil es eben Kinder sind. Betragen sich jedoch Damen in der Kirche wie im Theater, fortwährend lachend und schwätzend und ihre Köpfe den Sängern zuwendend anstatt dem Altar, dann gebührt ihnen von Rechts wegen eine Züchtigung, etwa wie jener norddeutsche Landesvater sie seinen schlafenden Bauern mit der Fliegenklappe zu teil werden ließ.

Auch nachmittags wurden die Kirchen nie leer. Rührend war, wie das Volk, und hauptsächlich die armen Kroaten, welche als solche durch ihre Kleidung leicht kennbar waren, in beständiger Prozession um den Altar herumgingen und nicht nur das Kreuz zu den Füßen des Altars, sondern den Altar selbst küßten. Leider bestanden die heiligen Gräber überall aus Theatercoulissen. Nur im Dom war vor dem Hochaltare ein bizarres heiliges Grab in Form einer Urne oder eines kleinen Sarkophags unter einem hölzernen Baldachin aufgeschlagen. Das schönste heilige Grab fand ich in der griechisch-schismatischen Kirche, welche damals zufällig mit der römischen Ostern gemeinsam feierte. Inmitten der Kirche stand ein reich gestickter, roter Baldachin, unter welchem auf eine Art Altar das Kruzifix auf einem Kissen lag. Das Sakrament schien auf diesem Altar nicht vorhanden zu sein. Später erfuhr ich, daß in der griechischen Kirche der Kultus des allerheiligsten Sakramentes weit weniger ausgebildet ist als in der lateinischen. Auch in der griechischen Kirche standen, wie in allen übrigen Kirchen der Stadt, vor dem heiligen Grabe zwei österreichische Soldaten mit Gewehr bei Fuß unbeweglich Wache.

Oesterreich zeigt doch bei solchen Gelegenheiten noch, daß es katholisch sein will. Sonst sieht der Katholik augenblicklich in den habsburgischen Ländern leider gar viel, was ihn mit Betrübnis erfüllen muß. Fiume z. B. war in den Kartagen über-

Hosted by Google



Hafenpartie von Fiume.

Hosted by Google

Hosted by Google

schwemmt mit Fremden. Oesterreichische Beamte zumal hatten die Ferien benützt, um einige Mußetage am sonnigen Quarnero im dolce far niente zu verleben. Darum hörte man in diesen Tagen auf allen Gassen und in allen Gasthäusern Deutsch und zwar ausgesprochen Wienerisch sprechen. Allein diese guten Leutchen genierten sich gar nicht, selbst am Karfreitag Fleisch zu essen. Trostlos war es manchmal zu hören, wie sie mit sich selbst und mit dem Kellner parlamentierten, ob Fisch oder Fleisch? Und das Fleisch errang fast immer den Sieg, obwohl köstliche Fische und Seekrebse in Hülle und Fülle zu haben waren. Vielleicht waren die armen Leute nicht so schuldig, wie es den Anschein hatte; vielleicht trug die liberale Schule, die ihre Jugend vergiftet hatte, die größere Schuld an ihrer Gleichgültigkeit in Sachen der Religion.

Anfangs hatte ich sogar die Eingeborenen, selbst die Kroaten, in gleichem Verdacht. Ich sah sie nämlich am Gründonnerstag und Karfreitag überall mit einem Schinken oder einer Speckseite in der Hand herumlaufen, sah ganze Buben dieser leckeren Fleischwaren. Später ließ ich mich besser unterrichten. Wo immer nämlich Kroaten wohnen, müssen sie auf Ostern einen Schinken oder mindestens eine Speckseite auf dem Tische haben: sonst glauben sie gar nicht, daß Ostern sei. Sicherlich rührt das nicht von Antisemitismus her; es ist vielmehr eine echt slavische Eigentümlichkeit. Daß übrigens die Fiumaner allezeit treue Beobachter der Kirchengebote sind, will ich keineswegs behaupten. Ich sah später genug Schuster und Schneider Sonntags ganz offen am Fenster sitzen und arbeiten, auch andere Handwerker. Darüber fällt in Fiume niemandem etwas ein, denn: „Das ist so Sitte hier!“ So wenigstens antwortete ein Sabbathschänder in Fiume auf meine unwillige Frage.

Hosted by Google

Der Karſamstag ſah mich wieder auf der Pilgerſchaft zu den Kapuzinern. Der Südwind des vorhergegangenen herrlichen Abends hatte Regenwetter gebracht, und der Himmel machte ein Geſicht, als ob er nie wieder lächeln könne. Das Kirchlein dieſer Ordensleute, das ſich in nichts von anderen Kapuzinerkirchen unterſcheidet, war voll von Gläubigen, was auf Karſamstag bei uns am Rhein ſelten der Fall iſt. Alle Ceremonien wurden fromm und gewiſſenhaft beobachtet und in lateiniſcher Sprache gehalten. In den Ordenskirchen hat die kroatiſche Sprache beim liturgiſchen Gottesdienſt kein Recht. Das Exultet wurde ſchön geſungen; der übrige Geſang war erträglich. Aber ſchon bei der Allerheiligen-Litanei fing die entſetzlich weichliche italieniſche Muſikweiſe an: ſie wurde in einem Polkaton herabgeleiert, bei dem man ſehr wohl hätte tanzen können. Geradezu ſchrecklich waren Geſang und Orgelſpiel beim Auferſtehungsamte, obwohl man ſichtlich auf der Orgelbühne weit mehr Aufwand trieb als am Gründonnerstag. Schon beim Kyrie begann die Orgel gegen alle kirchliche Vorſchrift zu ſpielen. In ganz ähnlicher Weiſe wurde die ſonſt ſo erbauliche Auferſtehungsfeier, die am Abende des Karſamstags nach deutſcher Art gehalten wurde, durch Orgel und Geſang ungenießbar gemacht. Wieviel Gutes könnte hier noch der Cäcilienverein ſchaffen!

Oſterſonntag brach an; aber am Himmel ſchien noch Karfreitag zu ſein: langſam und ſinnig fiel der Regen herab. In der Frühe ging ich zum Kapuzinerkirchlein, wo ich die Meſſe zu celebrieren verſprochen hatte. Unterwegs begegneten mir in großer Zahl Mädchen und Frauen, welche einen Bündel, in weißes Tuch gehüllt, trugen; alle verfolgten den gleichen Weg wie ich. Später erfuhr ich, daß das Tuch Brot und Fleiſch enthielt, die in der Kirche geweiht werden ſollten. Als ich zur Kirche hinaufſtieg, war ich wirklich überraſcht. Eintritt in dieſelbe zu gewinnen

Hosted by Google

war unmöglich: so umdrängten die Gläubigen die Kirchthüre. Doch auch ins Kloster konnte ich kaum kommen. Der Kreuzgang, das abgeschlossene Chor der Ordensleute, selbst die Sakristei waren gefüllt mit Menschen, welche nicht in die Kirche gelangen konnten. Solch Gedränge war im Kreuzgange, daß Frauen ohnmächtig wurden, und ich selbst fast nur unter Lebensgefahr von der Sakristei an den Altar dringen konnte. Aehnliches habe ich nirgends erlebt, selbst nicht in Wallfahrtskirchen, und ich überzeugte mich später, daß es in allen Fiumaner Kirchen in gleicher Weise herging. Da sah man augenscheinlich die große Kirchennot. Auf Ostern konnte man sich gleichfalls davon überzeugen, daß die Fiumaner noch katholisch sind, wenn sie auch sonst vielfach leichtsinnig und leichtlebig sind. Vielleicht mögen jedoch die Fiumaner an letzteren Eigenschaften weniger Schuld tragen wie die Obrigkeit, welche z. B. ruhig duldet, daß der Sonntag in Fabriken, auf Bauplätzen und im Hafen entheiligt wird.

Katholisch sind die österreichischen Küstenländer noch. Das wird der fremde Geistliche gewahr, wenn er vom Altare kommt: alles drängt sich an ihn, sucht ihn oder das Meßgewand zu berühren. Wie der Glaube die Leute antreibt, den Altar zu berühren und zu küssen, so sind sie auch überzeugt, daß eine Kraft vom Priester ausgeht, welcher das heilige Meßopfer dargebracht hat. Angenehm ist diese Sitte dem fremden Geistlichen keineswegs.

Um 10 Uhr wollte ich dem Hochamte im Dome beiwohnen. Doch auch im Dome und vor demselben war ein lebensgefährliches Gedränge, so daß der Eintritt einfach unmöglich war. Nur einen Ohrenschmauß hatte ich noch vor dem Kirchenportal, denn im Dome schmetterten Pauken und Trompeten zum feierlichen Credo. Auch in San Vito, wo ich gerade zum letzten Teile der Messe zurecht kam, fand ich wenig Erbauung; der weichliche Gesang eines Mädchenchores ließ kaum einen frommen Gedanken aufkommen.

Hosted by Google

Ich pilgerte dann zur griechischen Kirche, weil ich damals noch der Meinung war: dieselbe sei uniert, gehöre also zur katholischen Gemeinschaft. Der Gottesdienst war würdig, ergreifend sogar, als der bärtige Priester in feierlichem Zuge mit dem konsekrierten Brote und Kelch aus der einen Thüre der Ikonostasis in die Laienkirche zog, um durch die andere wiederum ins Heiligtum zurückzukehren. Diese Ceremonie vertritt unsere Elevation bei der Wandlung. Die Ikonostasis, eine reich mit Bildern geschmückte Wand, trennt nach Art unserer mittelalterlichen Lettner in der griechischen Kirche die Laienkirche vom Priesterchore. Gewöhnlich ist sie verschlossen. Hier waren während des ganzen Gottesdienstes die drei Thüren derselben geöffnet, so daß man durch die mittlere Thüre den celebrierenden Priester am Altare sehen konnte. Meistens bestand die Liturgie aus einem Wechselgesang zwischen Priester und Volk. Der serbische Volksgesang war recht feierlich, erinnerte manchmal an unsere alten Wallfahrtslieder. Sicherlich war dieser Gesang weit würdiger wie die Opernmusik im Dome. Das Betragen der Gläubigen, zum großen Teil Soldaten, war vorzüglich; nur einzelne Unteroffiziere machten davon eine unrühmliche Ausnahme. Wahrscheinlich wollten sie durch die sichtbaren Zeichen ihres Unglaubens ihre Bildung beweisen. Fast am Ausgang der Kirche war ein nicht unschönes Bild der heiligen drei Könige aufgestellt, welches viele Frauen beim Verlassen der Kirche küßten. Auch die Bilder der Ikonostasis waren im byzantinischen Stile gehalten, die Hände auf den Bildern stets von Silberplatten gebildet. Oberhalb der Ikonostasis prangte das Kruzifix. — Das Gotteshaus selbst, in modern italienischem Stil, ist kein hervorragendes Baumerk. Zu meinem Bedauern vernahm ich später, daß es der griechisch-orthodoxen Gemeinschaft gehöre.

Die Ostermahlzeit, zu der mich die gastfreien Kapuziner ein-

Hosted by Google

geladen hatten, wird mir immer eine liebe Erinnerung sein. Vor dem Mittagmahl standen auf dem Gasttisch des Refektoriums ein Kreuz und brennende Kerzen, davor ein vollständig gebratenes Osterlamm, Schinken, Eier, grüne Gemüse und Osterkuchen. Alles wurde nach slavischer Sitte feierlich mit Weihwasser und Weihrauch benediciert. Die würdigen Patres, welche den günstigsten Eindruck machten, waren ausnahmslos Slaven: Slovenen, Kroaten und Dalmatiner. Nur die älteren sprachen fließend deutsch; den jüngeren Patres merkte man an, daß sie Schulen besucht hatten, in denen die deutsche Sprache nicht mehr die Stellung wie ehedem einnahm.

Nachmittags schiffte ich mich wieder nach Ika ein. Bei herrlichem Sonnenschein wand sich das Dampfboot aus dem Schiffsgewühl am Molo Adamich. Der Fiumaner Hafen, den wir durchschnitten, übertrifft unstreitig an Schönheit und Sicherheit, wenn auch nicht an Größe den Triestiner Hafen, ja alle österreichischen Handelshäfen. Den Grund zur heutigen Hafenanlage hat Maria Theresia durch Erbauung eines mächtigen Wellenbrechers (Diga) gelegt; noch heute trägt derselbe den Namen der großen Kaiserin. Die ungarische Regierung hat in den letzten Jahrzehnten rüstig weiter gebaut. Von 1873—1888 hat sie nicht weniger als 13 Millionen Gulden für diese Bauten verausgabt, und noch ruht sie nicht, sondern sucht von Jahr zu Jahr diesen einzigen ungarischen Hafen größer und praktischer zu machen. Hinter dem Bahnhof hat sie einen besonderen Petroleumhafen angelegt, der mit einer bedeutenden Raffinerie in Verbindung steht. Dann kommt die Gasfabrik und hinter derselben die Torpedofabrik von Whitehead & Co., welche durch ihre mörderischen Fabrikate Weltruhm errungen, und deren jetziger Inhaber sogar mit dem Fürsten Bismarck in verwandtschaftliche Verhältnisse getreten ist. Unser Schifflein dampfte nicht weit von dem im Meere

Hosted by Google

verankerten Scheibenstande vorbei, der zum Probieren der Torpedos benützt wird.

Alle diese interessanten Anlagen konnten mich jedoch an jenem Osternachmittage nicht fesseln. Meine Augen wanderten beständig rückwärts zu dem gastlichen Fiume, das immer kleiner und undeutlicher wurde, und meine Gedanken verarbeiteten noch immer die verschiedenen fremdartigen Eindrücke, welche ich dort in den schönen Kartagen bei meist trübem Wetter gewonnen hatte.

8. Istrianische Studien beim Regenwetter.

Als ich am Ostermontage in meinem Zimmer in Ika erwachte und zum Fenster hinausschaute, sah ich ringsum die Berge mit Schnee bedeckt. Ein rauher, unfreundlicher Wind wehte von den Bergen herab: die Ikaner nannten ihn Tramontana, aber nach unserer Meinung hatte er verzweifelte Aehnlichkeit mit der gefürchteten Bora. Jeden Tag hofften wir auf Aenderung, und jeder Tag war schlimmer als der vorhergehende. Natürlich war ich meistens aufs Zimmer beschränkt und auf die Aussicht, welche das Fenster und der Glaspavillon unseres Hauses bot.

Aber welche wunderbare Aussicht! Vor mir das bewegte Meer, dessen Gischt fortwährend über den kleinen Hafendamm unseres Hauses, selbst über das Badehäuschen auf dem Damm hinwegschlägt. Dampfschiffe durchfurchen den Quarnero; denn das bißchen Wind und Regen bringt die großen Schiffskolosse nicht so aus der Fassung wie ein winziges Menschenkind. Manchmal streichen die Boote auf der Fahrt nach Lovrana dicht unter

Hosted by Google

meinem Fenster hin, so daß ich ihnen zurufen möchte. Auch kleine Segelschiffe, sogenannte Trabakel, und Fischernachen beleben die See. Das Trabakel ist ein bauchig gebautes Schiff mit rund ansteigendem Bug und alten lateinischen Quersegeln, wie es wahrscheinlich schon seit Jahrhunderten an den Küsten der Adria im Gebrauch ist.

Auch wenn das Meer sich beruhigte, wenn nicht der Kamm der Wogen mit Schaum gekrönt war, gewährte es beständige Abwechslung. Je nachdem die Wolken darüber hinwegstrichen, erschien es grün, ultramarin, ja violett. Rechts vom Sanatorium mündete ein Wildbach, ein Torrente. Für gewöhnlich war sein felsiges Bett wasserleer und ausgetrocknet; aber jetzt brausten die schmutzigen und rot gefärbten Gewässer dem Meere zu und färbten dasselbe eine nicht unbeträchtliche Strecke weit ebenfalls rot. Die Ursache war die fruchtbare rote Erde, welche die Felsen bedeckt, aber durch die Gebirgsbäche mehr und mehr abgespült und dem Meere zugeführt wird. Allmählich bleibt nur nacktes Karstgestein übrig. Oft habe ich bedauert, daß die Bewohner so wenig thun, um diese kostbare Erde festzuhalten.

Von der roten Erde heißt der Teil Istriens, in dem ich augenblicklich weilte, terra rossa, während ein anderer Teil, in welchem gelber Sandstein vorherrscht, terra gialla (gelbes Land) genannt wird. Es sind dies hauptsächlich die inneren Strecken von Istrien, während die terra rossa die Küstengegend umfaßt. Aber man spricht auch von einem „weißen Istrien", Istria bianca. Das ist nämlich jener Teil von Istrien, in welchem die fruchtbare Erde weggeschwemmt ist und das weiße Karstgestein zu Tage tritt. Besonders der Tschitschenboden, der sich vom Monte Maggiore zum Busen von Triest erstreckt, wird dazu gerechnet.

Die Grenze meines Gesichtskreises bildeten die große Kapella und der Velebit, zwei kroatische Gebirgszüge, welche sich in den

Hosted by Google

dinarischen Alpen vereinigen. Letztere scheiden bekanntlich Bosnien und die Herzegowina von Dalmatien, während der Velebit die Grenze zwischen Kroatien und Dalmatien bildet. Gerade vor mir lag die Insel Veglia (kroatisch Krk), überragt von dem Gebirge des Festlandes, das bei gewöhnlichem Wetter gar nicht einmal sichtbar ist, jetzt aber sogar die Thäler und Schneelager zeigt. Im blendenden Schmucke des Schnees gewährt dieses Gebirge einen feenhaften Anblick, wie ihn die Istrianer nicht einmal im Winter gehabt hatten.

Rechts erhebt sich aus blauer Flut die Insel Cherso (kroatisch Cres) mit dem langgestreckten Bergrücken des Monte Syß. Auch in Cherso kann mein Auge die schroff abfallenden Felswände an der Küste, sowie die Felsschluchten, welche zum Meere hinabführen, deutlich erkennen.

Deutlich erkenne ich auch die drei Meeresstraßen, welche aus dem Quarnero in die offene See führen. Rechts liegt zwischen der kroatischen Küste und der Insel Veglia der wegen seiner Stürme übelberüchtigte Maltempo — den Namen hat er gerade von dieser seiner schlimmen Eigenschaft. Scharf geschnitten gleich einem Thor präsentiert sich mir die eine Einfahrt in diesen Canale di Maltempo, während die zweite Einfahrt zwischen dem Festland und dem Eiland San Marco verschwindet. Der Meeresarm nimmt später den Namen Canale di Morlacca an. — Zwischen Veglia und der Insel Cherso führt der Canale di Mezzo ins Meer, während zwischen Cherso und der istrianischen Küste der Canale di Farasina die Straße bildet. Nur durch letztere konnte ich das unbegrenzte Meer schauen.

Unmittelbar unter meinem Fenster am Meeresstrand grünte und blühte alles; selbst die Feigen und Eichen fingen an ihre Sprossen zu treiben. Aber der Wind zerzauste die Zweige der Cypressen und Oelbäume gewaltig. Sogar dem Heere der Nach-

Hosted by Google

tigallen wurde es ungemütlich; nur hin und wieder ließen sie ihre klagende Stimme ertönen.

Auch auf der Rückseite des Hauses erblickte ich gar manches Schöne, wenn ich Ausschau hielt, obgleich der Gesichtskreis natürlich viel begrenzter war wie auf der Seeseite. Ziemlich schroff stiegen die Karstfelsen hinter dem Hause empor. Aber die weißen Felsen hoben sich gar schön aus dem Grün des Lorbeers (der „Lavrani") und später der Kastanien und Eichen hervor. Auf der Höhe rechts war die weiße Kirche des Dorfes St. Peter, einer Filiale von Veprinaz, sichtbar, während links der Berg sich höher und höher hinaufzog bis zur schneebekrönten Kuppe des Monte Maggiore, des Vela Utschka der Kroaten. Damals jedoch zog sich der Schnee bis zu St. Peter hinab, fast bis zur Grenze der Lorbeerpflanzungen. — So fand ich auf allen Seiten trotz Sturm und Regen neue Schönheiten, an denen ich mich selbst in meinem Stubenarrest laben konnte.

Gewaltige Wassermengen rauschten in jenen Tagen vom Monte Maggiore und den steilen Karsthöhen herab. Die engen Felsenbette, die man alle Augenblicke trifft und sonst gewöhnlich wasserlos sind, konnten damals das Wasser kaum fassen. Aber das war nur eine Ausnahme. In diesem Lande giebt es nämlich keine Quellen und Bäche, wie sie hundertfältig in Tirol und selbst im heimischen Odenwald von den Bergen unaufhaltsam rinnen und stürzen. Wenigstens sind sie überaus selten. In den Kalkfelsen des Karstes versickert alles Wasser, sammelt sich in unterirdischen Höhlen und bahnt sich dann unterirdisch einen Weg zum Meere. In der Höhe des Meeresspiegels, oftmals selbst unter dem Meere brechen erst die Quellen hervor. Manche kommen sogar mit einer Mächtigkeit hervor, daß sie sofort Schiffe tragen konnten, wie z. B. der Timavo, von dem noch später die Rede sein wird. Es scheint sogar, daß einzelne Bäche oder Flüsse meilen-

Hosted by Google

weit unter dem Meeresboden hinfließen, denn der nicht unbedeutende Vranasee auf der Insel Cherso, welcher keinen sichtbaren Zufluß und Abfluß hat, mag solch einem Karstgewässer sein Dasein verdanken.

Die meisten Quellen nimmt man in den Meeresklippen wahr. Wenn man am Meeresufer spazieren geht, kann man im Frühjahr beständig das Sprudeln derselben hören; wenige von ihnen sind jedoch benützbar, weil die meisten schon mit Salzwasser gesättigt sind. Oft erkennt man auch an der Bewegung des Meeresspiegels unterirdische Quellen, welche aus dem Meeresboden hervorbrechen. Die Küstenbewohner müssen deshalb trotz des Wasserreichtums des Karstes durchgehends sich der Cisternen bedienen. Jedes Haus und jede Hütte hat eine solche; je ansehnlicher die „Casa" oder „Villa" ist, um so schöner die Cisterne. Sie ähnelt unseren Ziehbrunnen; auf dem Rand ruht der kupferne Kessel, der statt des Eimers zum Schöpfen benutzt wird. Selbst Abbazia ist meistens auf Cisternen angewiesen, die gewöhnlich sehr hübsch angelegt sind, jährlich gereinigt und mit frischen Holzkohlen zur Filtrierung versehen werden. Die Wasserleitung, welche die Südbahngesellschaft mit schweren Kosten angelegt hat, liefert nur ungenügendes und unschmackhaftes Wasser. Fiume dagegen hat jetzt köstliches Wasser, das in einer vortrefflichen unterirdischen Leitung von der Zwirquelle in der Fiumaraschlucht durch die ganze Stadt geleitet wird. Gerade der Zwir, der bei seinem Austritt aus dem Felsen ein natürliches Becken von 90 Fuß Tiefe bildet, ist ein echtes Karstgewässer.

Die unfreiwillige Gefangenschaft, welche ich den Sturm- und Regentagen verdankte, gab mir auch Muße, mich ein wenig in der Geschichte Istriens umzuthun. Die Istrianer, soweit ich sie

Hosted by Google

auf meinen kleinen Ausflügen und Spaziergängen hatte beobachten können, mußten mein ganzes Interesse erregen. Die meisten waren wohl der italienischen Sprache mächtig; am liebsten aber sprachen sie doch kroatisch. Mit einzelnen alten Leuten, besonders mit alten Seeleuten, konnte ich mich auch so ziemlich deutsch, ja öfter noch englisch unterhalten. Der slavische Typus war bei der Mehrzahl unverkennbar, zumal bei den Gebirgsbewohnern. Ihre scharf geschnittenen Gesichter, ihre teilweise noch nationale Kleidung, ihre roten Kappen, die großen Ohrringe machten zwar anfangs einen fremdartigen Eindruck auf mich. Allgemach fand ich jedoch, daß es ganz gemütvolle und zutrauliche Leute waren, die noch von tiefer Frömmigkeit beseelt waren. Aehnlich wie in der Heimat grüßen sie ihre Geistlichen mit dem schönen Gruß: „Hvalen Isus i Marija!“ „Gelobt sei Jesus und Maria!“ Und die Antwort lautet: „U vieke!“ „In Ewigkeit!“ Zum wenigsten grüßt der Kroat den Geistlichen, aber auch den Freund mit „Hvalen Bog!“ „Gelobt sei Gott!“ oder noch kürzer mit dem bloßen Worte: „Bog!“ Das prosaische „Dobro jutro!“ „Dober dan!“ „Dober vecer!“ nämlich: „Guten Morgen — guten Tag — guten Abend!“ hört man seltener. Wenn ich aber so grüßte, antwortete mir jedenfalls das kroatische Mütterlein mit einem wunderbaren Ausdruck von Güte: „Bog daj!“ „Gott gebe es!“ — Natürlich tritt diese Kundgebung der religiösen Gesinnung an der Küste bei dem seefahrenden Volke mehr oder weniger zurück.

Je mehr ich mich jedoch im Lande umschaute, je mehr ich das Volk beobachtete, desto mehr drängte sich mir die Ueberzeugung auf, daß die Istrianer ein Mischlingsvolk seien, ganz gleich, ob sie heute italienisch oder slovenisch oder kroatisch sprechen. Das bestätigen auch alle Geschichtsquellen, welche ich zu Rat ziehen konnte.

Kein Land Europas weist vielleicht eine solche Musterkarte

Hosted by Google

von verschiedenen Nationalitäten auf wie Istrien. Nebeneinander wohnen Kroaten und Italiener, Slovenen und Friauler, Serben und Tschitschen, Deutsche und Griechen. Natürlich haben sich auch die einzelnen Stämme nicht rein gehalten; die Istrianer müssen vielmehr ihre Vorfahren unter allerlei Völkern suchen. Die Ureinwohner, deren Ringwälle (Castellieri) jetzt noch wertvolle Fundstätten von Altertümern sind*), wurden unter römischer Herrschaft vollständig latinisiert. Dann aber kam die Völkerwanderung. Viele deutsche Stämme berührten auf ihrem Zuge zu dem Lande der Hesperiden Istrien, und wohl jeder Stamm ließ Kolonien zurück. Die Longobarden hatten sich im nördlichen Teil, in den Grafschaften Görz und Gradisca, ansässig gemacht. Sie bemächtigten sich sogar des ganzen Landes, bevor sie von Karl dem Großen besiegt wurden. In das durch Krieg entvölkerte Land rückten seit dem 7. Jahrhundert unaufhörlich slavische Stämme. Nur die Seestädte an der istrianischen Westküste erhielten sich ihre alte eingesessene italische Bevölkerung.

Seit der Eroberung Istriens durch Karl den Großen gehörte das Land dem Namen nach zu Deutschland und wurde von deutschen Markgrafen regiert. Der letzte derselben, Heinrich von Andechs, wurde als Mitschuldiger an dem Morde Königs Philipp von Schwaben des Landes beraubt und die Markgrafschaft 1209 als Lehen dem Patriarchen Volker von Aquileja übertragen. Aber diese Markgrafschaft beschränkte sich nur noch auf die Seestädte, welche sich nach und nach von der Herrschaft des Patriarchen

*) Diese Castellieri sind wohl keine Burghügel, wie man früher vielfach gemeint, sondern befestigte Opferstätten, welche in Kriegszeiten den Ureinwohnern als Zufluchtsstätte und als Friedhof dienten. Die christlichen Glaubensboten errichteten deswegen mit Vorliebe auf diesen hochragenden Plätzen Gotteshäuser.

Hosted by Google

freizumachen suchten. Es gelang ihnen das auch wirklich mit Hilfe Venedigs. Dafür aber gerieten sie in die viel härtere Knechtschaft der Republik von San Marco, die allen Handel und Verkehr in ihre eigene herrliche Stadt leitete und sich ihrer Bundesgenossen und Untergebenen nur als Schemel der eigenen Größe bediente. Aber das Band mit Venedig, welches so viele Jahrhunderte überdauerte, machte diese istrianischen Küstenstädte zu italienischen nach Sprache und Sitte.

Eine weit andere Entwickelung nahm das Innere von Istrien, das im Gegensatz zur Markgrafschaft sich nach der Entsetzung Heinrichs von Andechs zu einer Grafschaft Istrien oder Isterreich (Histerreich) herausbildete, vielfach auch Grafschaft Mitterburg oder Pisino genannt. Deutsche Geschlechter waren Herren in dieser Grafschaft; auch ihre Lehensträger waren Deutsche. Noch stehen die Ruinen ihrer Schlösser, z. B. am Fuße des Monte Maggiore am Cepichsee. Die Bebauer des Landes aber waren Slaven, welche das verödete Land in Besitz genommen hatten und den deutschen Edlen dienten. Diese Grafschaft fiel schon 1374 an Oesterreich, als ihr letzter Besitzer, Graf Albrecht von Görz, kinderlos starb. Die österreichischen Erzherzöge aber legten anfangs wenig Gewicht auf die neue Erwerbung; sie verpfändeten oder übertrugen sie als Lehen einzelnen edlen deutschen Familien. Mehr Interesse zeigten die Erzherzöge für die Freiheit der See, deren Herrschaft Venedig beanspruchte. Gerade deswegen begannen im 15. Jahrhundert langdauernde Kämpfe mit der Dogenstadt, Kämpfe, welche die Küstenstädte wie die Binnenstädte und mehr noch das Land entvölkerten, zumal die Pest im Gefolge des Krieges aufräumte.

Als der Friede ins Land zurückkehrte, zogen Oesterreich sowohl wie Venedig in ihre verödeten Gebiete aufs neue slavische Einwanderer, die mit Freuden dem Rufe folgten, um dem Türken-

Hosted by Google

joche in der Heimat zu entgehen. Dadurch kamen selbst in die Küstenstädte und deren Umgebung bedeutende slavische Elemente. Die venetianischen Behörden lobten diese Kroaten als friedsame und fleißige Arbeiter. Die meisten derselben stammten aus Bosnien und der Herzegowina. Noch 1657 wanderten Montenegriner ein and ließen sich bei Pola in dem Dorfe Peroi nieder.

Istriens Geschichte giebt also das nötige Licht zu der Thatsache, daß die meisten Istrianer zweisprachig sind, ja nicht selten das Italienische und Kroatische miteinander vermischen. Sind doch drei Teile des Landes kroatisch und nur zwei Teile italienisch! Früher wurde die deutsche Sprache sehr gepflegt; die höheren Lehranstalten waren alle deutsch. Das hat aufgehört, seitdem Oesterreich durch Blut und Eisen von Deutschland getrennt wurde. Jetzt hat jedes Kronland, auch Istrien, seine Nationalitätenfrage, und der Hader zwischen den italienisch und kroatisch redenden Istrianern treibt täglich neue Blüten. Die Schulen sind entweder italienisch oder kroatisch, und nur noch Beamte und Kaufleute sprechen deutsch.

Merkwürdig kam mir anfangs in Istrien vor, daß die Deutschen vielfach auf seiten der Italiener und als Gegner der Kroaten zu finden waren. Und doch ist das eigentlich kein Wunder. Das gemeinsame Band ist eben der Liberalismus, die Feindschaft gegen die Kirche, der die meisten Kroaten noch treu anhängen. Der hier öfter genannte liberale Litterat Stradner bringt diese Thatsache in der gewohnten phrasenhaften Weise zum Ausdruck, wenn er schreibt: „Freieren Geistes blicken wir (Liberale) auf das freie italienische Land. Eingedämmt ist heute der gewaltige Strom der Priesterherrschaft, dessen trübe Fluten damals (im ausgehenden Mittelalter) die fruchtbaren Gefilde der humanistischen Kultur zerstörten“*). Bedauernswerter Mann, der so redet. Was wäre

*) Stradner, „Rund um die Adria“. 168.

Hosted by Google

wohl aus den mittelalterlichen Völkern geworden ohne die Priesterschaft, d. h. ohne die Kirche? ob sie wohl je der Barbarei der Völkerwanderung entwachsen wären? Ich fürchte sehr, ohne die verabscheute Priesterherrschaft würde selbst ein gewisser Joseph Stradner heute noch in der grünen Steiermark im Bärenfell und mit der Keule in der Hand herumlaufen. Zu dem Loblied vom „freien italienischen Land“ aber haben jüngst erst die Sizilianer und die Arbeiter von Massa-Carara eine schlimme Illustration geliefert. Wenn Jungitalien Schiffbruch gelitten, wird die Priesterschaft wieder retten und aufbauen müssen.

Ein merkwürdiges Beispiel des Herzensbündnisses zwischen Jungitalien und Jungdeutschland, sowie die Folgen desselben durfte ich während meines Aufenthalts in Ika aus nächster Nähe beobachten. Die Ortschaften Icici und St. Peter, beide an Ika angrenzend, bilden eine politische Gemeinde. St. Peter im Gebirge ist von Kroaten bewohnt, Icici am Meere von italisierten Slaven und etlichen liberalen Deutschen. Bei den letzten Gemeindewahlen siegten die Italiener hauptsächlich durch Hilfe der Deutschen, deren Geld von großem Einfluß gewesen sein soll. St. Peter war bis dahin im Besitz einer kroatischen Schule gewesen, welche der alte, würdige Priester der Gemeinde für geringes Honorar gehalten hatte. Der alte Herr hatte noch mehr gethan, als den Kindern seiner Gemeinde die Elementarkenntnisse zu vermitteln: er hatte die Befähigten weiter gebildet, so daß damals aus dem kleinen, armen Gebirgsort eine stattliche Anzahl von Männern als Schiffskapitäne die Meere befuhren. Doch er war alt geworden und gebrechlich; seine Kräfte hatten abgenommen, und deswegen mußte er auf die liebgewonnene Thätigkeit in der Schule verzichten. Das benutzten die nun italienisch gesinnten Machthaber der Gemeinde, um der kroatischen Dorfschaft eine italienische Schule aufzudrängen. Natürlich wehrten sich die Bauern von

Hosted by Google

St. Peter, wollten ihre Kinder nicht italisieren lassen. Die Folge war, daß das Dorf ohne Schule blieb, während die Deutschen von Icici ihre Kinder in die italienische Schule von Lovrana schickten. Ich weiß nicht, wie der Streit ausgegangen ist; aber ich hoffe, daß St. Peter seine kroatische Schule wieder hat.

Intelligenz und Bildungsfähigkeit kann man den Istrianern wahrlich nicht absprechen. Wie alle Slaven haben sie besonders Talent für Sprachen. Französisch, Englisch hört man oft, nicht selten sogar Arabisch. Das Pharaonenland zieht nämlich alljährlich eine bedeutende Schar von Istrianern an. Dort verdienen sie ein kleines Kapital, und dann machen sich die meisten wieder in der Heimat seßhaft. Der junge Iwan z. B., der in der Kapelle unseres Hauses die Messe diente, war in Suez geboren; dort hatten seine Eltern das Geld erspart, womit sie in der Heimat, in Ika, eine kleine Osteria anfingen. — Leider verlieren manche Istrianer am Nil mehr, wie sie gewinnen, weil sie Schiffbruch am Glauben leiden.

9. Die „Sagra" der Lovranesen.

Die Tage des Sturmes gingen vorüber, und der Quarnero lächelte und strahlte im Sonnenglanz, als ob ewiger Frühling und unaufhörlicher Friede um ihn herum herrschen müßten. Solch Wetter benötigten auch die Bewohner von Lovrana, weil sie die „Sagra" feiern wollten, das Fest des hl. Ritters Georg, ihres Patrons.

Lovrana, das römische Laurana, die Lorbeerstadt, hat zwar heute keine Spur mehr von römischen Villen; aber in seinem

Hosted by Google

Istrien. – Rovigno von Westen.

Hosted by Google

Hosted by Google

Aeußern trägt es noch immer den Charakter eines italienischen Städtchens, wenn auch zumeist von Kroaten bewohnt. Die Straßen sind eng gebaut; mit einigem guten Willen können sich die Nachbarn die Hände über die Straße reichen. So baut man immer im Süden, um im Sommer Schatten und Kühlung zu haben. Chaisen können natürlich in solchen Straßen nicht fahren, auch keine Mistwagen. Uebrigens bezweifle ich, ob in der ganzen Stadt Lovrana ein einziges Pferd oder eine Kuh vorhanden ist. Ihre Stelle vertreten die Weiber der Armen; sie tragen den Dung auf dem Rücken in die Felder und Gärten.

Interessant ist die alte Podesteria (Rathaus), über deren Thüre der hl. Georg, der Drachentöter, als Patron der Stadt prangt. Die Treppen, welche zu dieser alten Podesteria führen, bestehen aus uralten Leichensteinen, die man einfach gespalten hat. Die Lovranesen haben Ueberfluß an herrlichen Steinen, aber sie herzurichten, dazu waren sie sichtlich zu bequem. Vielleicht hat auch ehedem irgend ein kluger Podesta (Bürgermeister) die Leichensteine der Ahnen gerade gut genug für solchen Zweck gefunden. Auch bei uns hat es nie an solchen schlauen Leuten gefehlt. — Lovrana hat auch ein neues Rathaus, das zugleich als Schule dient. Natürlich ist das ganz modern, d. h. im Stile der Langeweile gebaut. Zwischen der alten und neuen Podesteria steht ein mächtiger quadratischer Turm mit Schießscharten, wohl ein Teil des alten Kastells Lovrana oder des festen Hauses der Fürsten von Auersperg, von welchem Valvasor in seiner krainerischen Chronik sagt, daß „man von demselben einen verwunderlich schönen Prospekt in das Meer habe". Lovrana gehörte nie zu Castua, sondern zur Grafschaft Mitterburg oder Pisino, mit welcher Ende des 17. Jahrhunderts das krainerische Geschlecht der Auersperg belehnt war.

In Valvasors Chronik findet sich noch ein Bild des alten

Lovrana mit seinen Mauern und Zinnen, welche jetzt großenteils verschwunden sind. Von dem Rundturm auf der Südseite sieht man wenigstens keine Spur mehr*). Wahrscheinlich sind die alten Befestigungen teilweise von den Venetianern zerstört worden, als letztere auf ihren Rachezügen wegen der Einfälle der Uskoken Lovrana eroberten. 1612 hatten die Venetianer Moschenizze vergeblich belagert, aber „Schloß Lovrana" geplündert und verbrannt, „doch der Weibsbilder und aller, die in die Kirche geflohen, verschont". Zwei Jahre später erschienen die Venediger wieder mit 3 Galeeren und 36 anderen armierten Schiffen vor Lovrana. Das Städtchen wurde beschossen, geplündert und in Brand gesteckt. Die Einwohner berechneten damals ihren Schaden auf 20 000 Dukaten**).

Auf dem alten Bilde erblickt man am Hafen von Lovrana drei Kapellen; eine derselben, die Friedhofskapelle, steht noch. Ob die beiden anderen ebenfalls von den Venetianern zerstört wurden oder später verfallen sind, konnte ich nicht erfahren.

Dem Rathause gegenüber steht die alte Kirche, auf Felsen gebaut, der teilweise zu Tage tritt. Der Turm mit einem Steinhelm ist noch romanisch, das Chor gotisch. Sorgfältig hat man sich bemüht, die ehedem gotische Kirche in ein italienisches Renaissance-Gotteshaus umzuwandeln. Die Marmoraltäre, die Chorstühle mit Schnitzarbeiten künden von altem Reichtum, die Löcher im Boden von der heutigen Armut.

Rund um das Städtlein führt eine enge Straße, auf der einen Seite von der alten Stadtmauer begrenzt, die jetzt als Gartenmauer dient. Aber niemand möge die Seitenpfade ein-

*) Valvasor 11, 346.

**) Valvasor 15, 553. 565.

Hosted by Google

schlagen, welche in die Weinberge und besonders in das Gebüsch neben den Kirchhof führen, denn er möchte für seine Neugierde an den Geruchsnerven arg gestraft werden.

Außer den engen Gassen, welche durch Weiber, Kinder und Papageien in großer Zahl belebt werden, ist wohl das Interessanteste der Friedhof; er liegt auf einer Landzunge und wird von drei Seiten vom Meer bespült. So ziemt es sich auch für die Lovranesen, für deren größere Zahl das Meer die eigentliche Heimat ist. Was sich aber nicht ziemte, war die schreckliche Wildnis, welche ich auf dem Friedhof fand. Wo eine Gemeinde Kirche und Friedhof verfallen läßt, sieht es gewöhnlich mit Religion und Frömmigkeit schlecht aus. Dicht neben dem Friedhof mit seiner alten Kapelle liegt der Schiffszimmerplatz, auf dem die ortsüblichen Trabakel und Barken gebaut werden, sowie der kleine Hafen, der gerade wie in Ika eine Reihe von Fischernachen und Trabakel birgt. Der Hafen von Ika ist jedoch weit geschützter wie der in Lovrana, wo bei hochgehenden Wellen der Küstendampfer nicht einmal landen kann. Am Hafen kann man den lieben langen Tag die alten Capitani und Matrosen herumlungern sehen; das Meer übt eben auf sie noch die alte Anziehungskraft aus. Von der Schiffahrt lebt ja der größte Teil der Bevölkerung in Ika und Lovrana; aber von dem schwunghaften Leinwandhandel des letzteren Ortes, von dem Valvasor berichtet*), habe ich nichts mehr bemerken können.

Etwas vom Orte entfernt, liegt der Kalvarienberg, hier Oelberg genannt. Ein schönes Kruzifix nebst den Kreuzen der Schächer zeugt von der Frömmigkeit der Vorfahren. Aber etliche Stationsbilder, welche zum Oelberg führen, sind verfallen und im allertraurigsten Zustand; sie klagen sichtlich die heutigen

*) Valvasor 11, 347.

Hosted by Google

Lovranesen an, weil sie vom alten frommen Geist der Vorfahren abgewichen sind.

Echt italienisch schaut das Städtlein drein, auch die vielfach schwarz verräucherten Häuser; dennoch wohnen in demselben neben fanatischen Italiani weit mehr Kroaten. Es kommt sogar vor, daß in einer und derselben Familie der eine zu den Italienern, der andere zu den Kroaten hält. Sicherlich ist dann nicht die Nationalität, sondern die religiöse und politische Gesinnung ausschlaggebend. Auf der Podesteria herrschen übrigens die Kroaten, welche bei den Wahlen mit Hilfe der zur Stadtgemeinde gehörigen Bergbewohner den Sieg errungen haben. Selbst eine kroatische Schule giebt es neben der italienischen, aber in ersterer wird auch Italienisch gelernt, weil das eben notwendig ist, während in der italienischen auch Deutsch betrieben wird.

Interessant ist der Sonntag sowohl in Lovrana wie in Ika. Vor den Osterien sind die Straßen fast gesperrt durch die vielen Tische, an denen Kartenspieler sitzen. Aber bei jedem Wirtshause — und deren sind nicht wenige, manchmal mit ganz merkwürdigen Schildern, z. B. „al mann amico“ („zur Freundeshand“), „al Trovatore“ („zum Troubadour“) — findet man auch Männer und Jünglinge, welche mit Leidenschaft dem Borellespiel (italienisch: **Birelli**) obliegen. Kegel giebt es in diesem Spiele nicht; die Spieler bemühen sich vielmehr mit großer Kraft und Gewandtheit ihre Kugel so nahe wie möglich an die Kugel des Gegners zu schleudern. Kegel sah ich nur bei den Frauen; denn auch Frauen und Mädchen kegeln leidenschaftlich gerne, so daß man sich beim Spaziergang wohl vor ihrer Kugel in acht nehmen muß. Schon die Kinder üben das Spiel, aber mit Steinen. Zu diesem bunten Leben und Treiben muß der Leser noch hinzudenken die südliche Lebendigkeit der Leute, das Geschrei der Kinder und Gebell der Hunde, die Fremden aus Abbazia, welche allsonntäglich dieses

Hosted by Google

fremdartige Leben schauen wollen, durch ihre Gegenwart jedoch noch bunter und interessanter machen. Nicht selten kommt auch Sonntags Musik von Fiume auf Extrabooten. Fehlt jedoch die Musik, dann ersetzt sie das Rauschen des Meeres, auf dem die Schiffe sich wiegen; denn in Ika wenigstens spielt sich das alles im Hafen ab.

In Lovrana ist der größte Feiertag des Jahres die „Sagra", das Patronsfest. Ich wanderte gleich nach Tisch auf dem Strandweg nach Lovrana, um die Herrlichkeit anzuschauen. Schon unterwegs traf ich auf einer Wiese eine ziemliche Schar von jung und alt, Burschen und Madeln, welche nach den Tönen der Harmonika lustig das Tanzbein schwangen.

In Lovrana war morgens kroatisches Hochamt gefeiert worden mit dem üblichen Musikspektakel, das jedem Nordländer die Kirche verleiden könnte. Nach der kroatischen Vesper begann der Tanz. Schon während der Vesper hatten die Burschen sehnsüchtig auf der Mauer vor der neuen Podesteria gesessen; in die Kirche zu gehen hielten sie wahrscheinlich am Patronsfeste für sündhaft. Im Schatten eines mächtigen, breitästigen Zürgelbaumes (Celtis australis, hier Lodogno genannt), der im Jahre 1782 gepflanzt worden, war der Tanzplatz, unmittelbar vor der neuen Podesteria. Einen schöneren Tanzplatz hätten die Lovranesen nicht wählen können, denn der Baum, der schon über und über mit Laub und Blüten geschmückt war, spendete Schatten, und das Rauschen des nahen Meeres machte die Musik. Mit solcher Musik war jedoch die kroatisch-italienische Jugend nicht zufrieden; es mußten vielmehr zwei klarinettähnliche Instrumente, Sopila genannt, zum Tanze aufspielen. Der sonst gebräuchliche Dudelsack fehlte hier. Arme Musikanten! Im Schweiße ihres Angesichts müheten sie sich ab, ihren Instrumenten Töne zu entlocken, wie man sie bei uns manchmal von Bärentreibern hört.

Hosted by Google

Dazu traten sie noch den Takt mit den Füßen. So groß waren ihre Anstrengungen, daß ihnen ordentlich die Augen hervorzuquellen schienen. Im Schweiße ihres Angesichts drehten sich auch Burschе und Mädel zur Musik; mir kam es sogar vor, als ob jedes Paar einen besonderen Tanz ausführe. Hier wäre wirklich das Wort Eberts am Platze gewesen:

„Ich liebe jeden Tanz, in dem
Sich malt der Freude Spur;
Doch einen Tanz, den lieb' ich nicht,
Den Tanz — der Unnatur."

Uebrigens ist der slavische Nationaltanz, der „Kolo", nicht überall so entartet wie in Lovran. Die Kroaten im Innern von Istrien sollen ihn vielmehr sehr schön und bei jeder feierlichen Gelegenheit tanzen. Ich erfuhr sogar bei einem Besuch in Tersatto, daß die Einwohner eines benachbarten Dorfes, dessen Pfarrer sein Jubiläum feierte, vor dem Pfarrhause, ihrem Seelenhirten zu Ehren, den Kolo getanzt hatten. Darin hat kein Mensch dort etwas gefunden.

Bei den istrianischen Tanzvergnügungen in Lovrana ging es übrigens nicht ganz in Ehren her. Wie in anderen zivilisierten Ländern bei der Bauernkirchweih ging's auch hier; abends gab es Rauferei und blutige Köpfe; die Gendarmen bekamen genug zu thun. Der Tanz unter dem lindenartigen Zürgelbaum war nämlich nur für die kroatischen Bergbewohner und die Matrosen: die Italiener oder vielmehr italisierten Bewohner der magnifica citta di Lovrana hatten abends ihren Ball im Gasthause, wobei Fiumaner Musik aufspielte. Mit solcher Exclusivität waren jedoch Bauern und Matrosen übel zufrieden. Sie suchten in den Ballsaal zu dringen, wurden jedoch zurückgeschlagen.

Weniger eifrig wie bei der Sagra erweisen sich die Be-

Hosted by Google

wohner von Lovrana und Ika beim Besuch des Gottesdienstes. Hochamt und Predigt können unmöglich alle besuchen, weil die Kirche für die große Gemeinde viel zu klein ist. Aber welch unkirchlicher Sinn bei vielen Bewohnern der Pfarrei Platz gegriffen hat, konnte man deutlich bei der Mission sehen, welche während meines zweiten Aufenthalts auf bischöfliche Anordnung von zwei Jesuiten in kroatischer Sprache abgehalten wurde. Gar viele Männer nahmen nur an der Schlußandacht teil; gar viele empfingen nicht die Sakramente. Es läßt sich nicht verkennen, daß der lange Aufenthalt auf der See und in fremden Ländern nicht den heilsamsten Einfluß übt, und ebenso schädlich wirkt der starke Fremdenverkehr. So ist es jedoch, Gott sei Dank, nicht überall in Istrien.

10. Tersatto und die Madonna del' Mare.

An einem sonnigen Morgen trug mich das Dampfboot wieder nach Fiume. Die Sonne lachte, wie sie nur im Süden lachen kann, und ein Trovatore, wie die fahrenden Sänger von den Italienern genannt werden, sang an Bord des Schiffes zur Guitarre das bekannte Loblied zur hl. Lucia; „O dolce Napoli!“ freilich mit recht ausgesungener und krächzender Stimme. Darob fing in Fiume der Himmel wieder an, seine Thränen zu vergießen. Fiume hielt mich diesesmal nicht. Oefter schon hatte ich bei meinen Spaziergängen in dieser Stadt von der Via della Fiumara und von Scoglietto, einem mit Platanen bepflanzten Platz unmittelbar an der Via, Tersatto bewundert; ragte es doch

Hosted by Google

mit seiner Burg und seiner Wallfahrtskirche hoch über Fiume hinweg. Heute wollte ich meine Pilgerfahrt auf den heiligen Berg machen. Aber ich fuhr auf langem Umweg hinauf, während ein weit kürzerer Weg auf Treppen von Susak aus, der kroatischen Vorstadt Fiumes, jenseits der Fiumara, steil hinaufführt.

Tersatto (kroatisch Trsat), das schon zum Königreich Kroatien gehört, ist heiliger Boden. Die Legende erzählt, daß Engel das Haus von Nazareth, in welchem Jesus, Maria und Joseph gelebt hätten, 1291 nach Tersatto trugen, um es vor der Wut der Türken zu retten. Wenige Jahre später verschwand es freilich wieder, nämlich 1294: Engel hatten es nach Loreto in Italien getragen. In Italien und Deutschland rüstet man sich ja augenblicklich, den sechshundertjährigen Gedenktag der Uebertragung feierlich zu begehen. Der Burgherr von Tersatto, Nikolaus von Frangepan (oder Frankopan, wie die Kroaten sagen), der Banus von Kroatien, baute als Ersatz eine Kapelle, die der verschwundenen so ähnlich wie möglich war. 1453 erhielt diese Kapelle durch Martin von Frangepan einen Anbau; zugleich errichtete derselbe das Franziskanerkloster. Die heutige Kirche stammt erst aus dem Jahre 1644*). Papst Urban V. hatte 1362 dieser Kapelle, um das Volk einigermaßen für den Verlust des heiligen Hauses zu entschädigen, ein kleines Madonnabild geschenkt, das angeblich von dem Evangelisten Lukas auf Cypressenholz gemalt war. Dieses Bild, oder vielmehr die Gottesmutter mit dem Jesukinde auf dem Bilde, wurde im vorigen Jahrhundert mit goldenen Kronen geschmückt, welche das Kapitel des Vatikans zu Rom widmete.

Zufrieden sind übrigens die Kroaten und Dalmatiner noch

---

*) Valvasor, 12, 105 ff.

Hosted by Google

immer nicht mit dem Verluſt des heiligen Hauſes. Alljährlich bitten ſie die ſeligſte Jungfrau in Loreto, wohin ſie zu Schiff wallfahren, doch nebſt ihrem Hauſe wieder zur alten Stätte zurückkehren zu wollen.

In dem kirchlichen Offizium von der Translation des Lauretaniſchen Hauſes wird erzählt, daß die Engel dasſelbe zuerſt nach Dalmatien verſetzt hätten. Das erklärt ſich leicht daraus, daß das Gebiet von Terſatto im Altertum zu Dalmatien gerechnet wurde; jetzt gehört es, wie bereits bemerkt, zum Königreich Kroatien.

Die Wallfahrtskirche in Terſatto iſt jetzt eine Doppelkirche. Vielleicht drücke ich mich genauer aus, wenn ich ſage: ſie beſteht aus zwei nebeneinanderliegenden Kirchen. Das Chor der Hauptkirche, durch ein prächtiges, ſchmiedeiſernes Gitterthor abgeſchloſſen, bildet die Gnadenkapelle. Der Altar iſt aus verſchiedenen Marmorſorten zuſammengefügt. Oberhalb des Tabernakels thront das Madonnenbild des hl. Lukas, für gewöhnlich verhüllt, von einem Kranz von Votivgeſchenken umgeben. In den ſteinernen Altartiſch iſt wiederum moſaikartig ein liebliches Muttergottesbild von verſchiedenen Marmorſorten gefügt. An der Wand der Kapelle erzählen Fresken von dem wunderbaren Urſprung der Kirche. Hinter dem Gnadenaltar befindet ſich ein Kamin. Die Grundmauern desſelben ſollen noch dem Hauſe von Nazareth angehören.

Ich war gerade recht gekommen, um das Feſt der Uebertragung des heiligen Hauſes mitzufeiern, und innig erbaute ich mich an der Frömmigkeit des kroatiſchen Volkes. Viele Pilger hatten die 504 Stufen, welche von Suſak auf dieſen heiligen Berg führen, auf den Knien zurückgelegt; viele rutſchten auch auf den Knien in die Kirche hinein und um den Altar herum. Noch größeren Eindruck machten auf mich die zahlreichen Kommunionen und die ſichtbare Andacht bei dem Anhören der Predigt,

Hosted by Google

welche mit südlichem Feuer und in ganz italienischer Weise, natürlich in kroatischer Sprache, vorgetragen wurde.

Meine lieben Freunde in der Heimat mögen ungläubig den Kopf schütteln, wenn ich hier das Lob der Kroaten oder Horwaten, wie sie sich selber nennen, singe. Die Kroaten stehen ja in Deutschland noch vom Dreißigjährigen Kriege und vom österreichischen Erbfolgekriege her, oder mehr noch durch Schillers „Wallenstein", in etwas üblem Geruch. Läßt doch Schiller den kaiserlichen Rat Questenberg sagen:

„Gottlob! noch etwas Weniges hat man
Geflüchtet — vor den Fingern der Kroaten."

Aber die Kroaten, welche in jenen Kriegen in unserem Vaterland schlimm hausten, waren Schismatiker aus der Militärgrenze, die durch beständigen Kampf mit den Türken verwildert und wenig besser wie Räuber waren. Mit den eigentlichen katholischen Kroaten, einem friedlichen und gemütvollen Volke, hatten sie höchstens Sprache und Ursprung gemein.

Hohe Verehrung genießt die Muttergottes von Tersat als Madonna del' Mare bei den Seeleuten des Quarnero. Die Wände der Kirche sind voll von Votivbildern, Bildern von Schiffbrüchen u. s. w., welche die Seeleute nach überstandener Gefahr hierher brachten. Selbst ein Bild aus der Weitprechtschen Nordpolexpedition befindet sich darunter. Auch sogenannte Jungfernkränze hängen genug an den Wänden; es sind das Kränze, mit denen das Schiff bei der Taufe und beim Stapellauf geschmückt war.

Neben der Kirche liegt das Franziskanerkloster, ein weitläufiger alter Bau mit zahlreichen Zellen, Korridoren und Kreuzgängen, in denen der Fremdling sich wohl verirren kann. Die Thüre jeder einzelnen Klosterzelle ist mit einem frommen Spruch

Hosted by Google

aus der Heiligen Schrift oder aus den Werken der Heiligen geschmückt, sogar die Thüre des geheimen Gemaches; letztere mahnt den Besucher:

„Foetorem hic intrabis,
Post mortem majorem ipse dubis.“

Prachtvoll ist der große Klostergarten, einem Parke ähnlich. Da sieht man deutlich, was Fleiß und Geschick aus ödem Karstlande machen können. Denn Karstland ist der ganze Garten; davon zeugen die mächtigen Steinhügel, welche die Novizen in den Erholungsstunden zusammengelesen, aber auch mit fruchtbarer Erde bedeckt und angepflanzt haben. Karstland ist auch die ganze Umgebung; das zeigt ein Spaziergang außerhalb des sauberen Ortes, der gar keine Aehnlichkeit mit den engen und schmutzigen Städtlein an der istrianischen Küste hat. Der Weg führt nämlich zwischen lauter kolossalen Steinwällen hindurch, von denen die fruchtbaren Aecker umgeben sind. Nur mit großer Mühe sind diese Aecker urbar gemacht worden. Tersatto, und natürlich auch das Kloster, hat im Winter schwer von der Bora zu leiden. Ehedem war das sicherlich anders, als noch die Höhen des Karstes ringsum mit Eichen und Buchen bewachsen waren.

In den weiten Räumen des Klosters wohnen außer den Novizen und Klerikern des Ordens, welche hier wenigstens teilweise ihre Studien machen, nur wenige Ordenspriester. Dieselben müssen in Tersatto und Umgebung seelsorglich Aushilfe leisten und zugleich als Lehrer für die jungen Brüder wirken. An Arbeit fehlt es ihnen also nicht, zumal das heranwachsende Susak, die Vorstadt von Fiume, zur Pfarrei Tersatto gehört. Schätze haben sie dabei noch nicht erworben. Was die Frömmigkeit der alten Frangepani und anderer Edlen ihnen geschenkt, ist meistens alles wieder dem Volke zu gute gekommen. Ohne das Kloster

Hosted by Google

und die Wallfahrtskirche würde Tersat nichts sein als ein armes Karstdorf. Trotzdem wird es nicht an liberalen Verleumdern fehlen, welche heuchlerisch das arme Volk bedauern, als ob es durch die Ordensleute verarmen müsse. Stradner z. B. weiß von den Kapuzinern in Pisino zu erzählen: „Zu allen Zeiten liefen viele Leute zusammen in Pisino, und so lange das fromme Volk etwas besaß, brauchten sich auch die Mönche nichts abgehen zu lassen“*). Wer bemerkt da nicht den Fuchsschwanz?

An Wallfahrtstagen, wie ich gerade in Tersat einen solchen mitmachte, reichen die Kräfte der wenigen Ordenspriester nicht aus; sie bedürfen dann der Aushilfe der benachbarten Pfarrer und Kapläne. Nie werde ich die schönen Stunden vergessen, welche ich in Mitte der Ordensbrüder verlebte; fast alle sprechen fließend deutsch, obwohl sie meistens Slaven waren. In der Rekreation holte einer derselben, ein Slovene, der bereits als Missionar in Südamerika gewirkt hatte, die Zither herbei und sang dazu die prächtigsten deutschen Volkslieder, unter anderen das Lied von Andreas Hofer, dessen Schlußvers lautet:

„Und wenn ich für dich sterben muß,
So füg' ich mich in Gottes Schluß:
Auf meinem Grab soll hoch und schön
Die Eiche deutscher Freiheit steh'n!“

Heiteren Sinnes und kindlich fröhlich waren die Klosterbewohner, aber von üppigem Leben habe ich nichts bemerkt. Das Mahl, das die Franziskaner ihren Gästen bereitet hatten, war anstandig, nicht opulent, der steirische Tischwein sogar herzlich sauer; aber gewürzt wurde alles durch die liebenswürdige Zuvorkommenheit der Gastgeber.

*) Stradner, „Rund um die Adria“. 44.

Hosted by Google

Besondere Freude bereitete mir auch das Zusammensein mit einer größeren Schar von kroatischen Weltpriestern im Kloster. Es waren liebe und feine Herren; auch von ihnen sprechen die meisten trefflich deutsch; fast jeder konnte sogar drei Sprachen: Kroatisch, Italienisch und Deutsch. Auch in der Theologie zeigten sie tüchtige Kenntnisse; aber in der Politik schienen die Herren doch noch in den Kinderschuhen zu stecken. Das fand ich schon am nämlichen Nachmittag heraus, als ich die „Hrvatska Citaonica“ (sprich: Horwatska Schitaoniza), die kroatische Lesehalle, in Tersatto besuchte. Solche Lesehallen sind in fast allen größeren und kleineren Ortschaften eingerichtet; selbst in Triest fand ich sie. Sie bieten dem Volke Lektüre, auch eine Stätte, wo Versammlungen gehalten, Deklamationen eingeübt und volkstümliche Theaterstücke gespielt werden. Ich fand in dieser Lesehalle eine Reihe von Blättern und Zeitschriften aufliegen, auch deutsche und italienische; doch weit mehr wie die Hälfte war liberales Lesefutter. Die geistlichen Herren, welche ich deswegen interpellierte, meinten: man kenne in Kroatien den Unterschied zwischen liberal und konservativ oder katholisch nicht.

Es steht jedoch sehr zu befürchten, daß diese liberalen Blätter, welche jetzt nur ihre billigen Witze über die Geistlichen machen, gar bald als echte Wölfe im Schafskleid das noch durchweg fromme kroatische Volk mit Vorurteil und Feindschaft gegen die Religion erfüllen werden, wie sie das in anderen Ländern, besonders in dem benachbarten Italien, leider fertig gebracht haben. Schon jetzt soll es sogar recht übel in dieser Hinsicht in Kroatien aussehen; und wenn das die Geistlichen noch immer nicht völlig erkennen, so mag wohl übertriebene Vaterlandsliebe Schuld daran tragen. Ein urteilsfähiger deutscher Geistlicher, welcher lange in Kroatien gelebt hatte und Land und Leute wohl kannte, versicherte mir, daß die moderne Schule neben der Presse den ungünstigsten

Hosted by Google

Einfluß auf die religiöse Richtung des kroatischen Volkes ausübe. Die alten Leute, welche keine oder ganz geringe Schulbildung genossen, halten die Religion noch hoch, während die jungen Leute vielfach die Gebote der Kirche verachten, den Gottesdienst versäumen, die Fasttage übertreten. Mich wundert das nicht, denn allzu eng ist augenblicklich Kroatien mit dem liberalen Ungarn verbunden, als daß nicht auch in der modernen kroatischen Schule sich der Liberalismus breit machen sollte. Für die Zukunft des kroatischen Volkes kann das aber verhängnisvoll werden. Magyaren werden die Kroaten freilich nicht durch den Liberalismus. Wenn sie jedoch ihre alte katholische Religion geringschätzen lernen, dann hindert sie nichts mehr, Rußland als ihren kommenden Erlöser zu begrüßen. Mir war die Vorliebe für Rußland, die ich überall heraus merkte, überaus merkwürdig — für Rußland, das doch mit eherner Faust jede Regung der Freiheit unterdrückt, mit der Knute die Katholiken und Uniten in Polen zur Orthodoxie bekehrt. Aber „die Polen", so hörte ich selbst aus dem Munde von kroatischen Geistlichen, „verstehen die Russen nicht zu behandeln; Rußland ist das freieste Land der Welt!" Trauriger Irrtum, der sicher schlimme Folgen haben wird!

Wie sehr das Gift des Liberalismus in Schule und Presse bereits seine Wirkung thut, kann man auch aus dem Ausspruch eines kroatischen Geistlichen entnehmen, der ruhig von der Kanzel herab verkündete: „Für mich ist die größte Sünde der Mangel an Vaterlandsliebe!" Weiter kann man die Verirrung wohl kaum treiben, denn da tritt der Kultus des Vaterlandes an die Stelle der Verehrung Gottes. Als Entschuldigungsgrund mag übrigens die tiefe Verstimmung gelten, welche unter den Kroaten gegen Oesterreich herrscht. Waren es doch die Kroaten, welche bei der ungarischen Revolution 1848 die schwarzgelbe Fahne hochhielten, und zum Dank dafür hat das liberale Oesterreich sie

Hosted by Google

an ihre Todfeinde, die Ungarn, ausgeliefert. Das muß freilich schmerzen!

Die Wallfahrtskirche in Tersatto ist ein interessanter, aber kein schöner Bau; die Fassade erinnert an so viele andere slavische Kirchen. Schön und interessant ist dagegen die alte Burg, die ich natürlich auch aufsuchte und später noch öfter besuchte. Was muß das für ein mächtiges und trotziges Geschlecht gewesen sein, das solch ein gewaltiges Felsennest baute! Aber die Frangepani, welche die alte Burg seit 1223 von Andreas II. von Ungarn als Lehen innehatten, und von denen so viele in der Wallfahrtskirche den letzten Schlaf schlafen, sind längst ausgestorben; nur noch Trümmer sind von ihrem stolzen Schlosse übrig geblieben, das einst von sieben Rundtürmen verteidigt wurde. Heute gehören die Ruinen dem gräflichen Hause Nugent.

Ich bestieg den in seinen Mauern noch wohl erhaltenen runden Burgturm mit seinen Ghibellinenzinnen. Welch eine Rundsicht! Auf der einen Seite übersieht man ganz Fiume mit dem Quarnero und seinen Inseln, die istrianische Küste mit dem Monte Maggiore; nach Süden erblickt man das zerklüftete kroatische Karstgebirge, rechts davon noch einen Teil des Quarnero mit dem Canale di Maltempo — die Karsthöhe, auf welcher der Klostergarten liegt, verdeckt nämlich einen Teil des Meeresspiegels und teilt so den Quarnero in zwei Teile. Gegen Norden schaute ich in die tiefe Fiumaraschlucht, in welcher ein wilder Bergfluß, die Recina, von kühner Brücke überspannt, in engen Kalksteinwänden braust und tobt. Weiter unten in der engen Schlucht sieht man Fabriken, die der gezähmte Fluß treiben muß. Dort kann man auch die Zwirquelle mit ihrem grünlichen Wasser sehen. Fiumaraschlucht wird diese Felsenenge gewöhnlich genannt, weil die Recina an ihrer Mündung den italienischen Namen Fiumara, der ausgebreitete Fluß, erhält.

Hosted by Google

Dieſes ganze Panorama iſt ſo herrlich, daß ich mich nicht ſatt ſehen konnte, und herzlich bedauerte ich meinen Reiſegefährten, den der Schwindel ergriff, und der mit Not und Mühe die Wendeltreppe hinabkam. Alle Schönheiten der Burgruine — die Altertümer von Minturnum, die dort gezeigt werden; das moderne Mauſoleum, in welchem der Feldmarſchall Graf Nugent mit ſeiner Gemahlin, der Herzogin von Niario-Sforza, ruht; die von der Bora zerbrochenen ehernen Baſilisken, welche als Grabwächter vor dem Mauſoleum inmitten der Burgtrümmer ſtehen; endlich die Siegesſäule, welche einſt die Italiener dem großen Napoleon auf dem Schlachtfelde von Marengo ſetzten, und welche Feldmarſchall Nugent ſpäter hierher verpflanzte — alle dieſe menſchlichen Herrlichkeiten verſchwanden mir vor der Herrlichkeit, welche der Finger Gottes hier dem Sterblichen entrollte.

Es wurde mir ſchwer, mich von dem Kaſtell zu trennen, mich von der Betrachtung der Werke Gottes loszureißen. Nach einem kurzen Beſuch in der kleinen, unbedeutenden Pfarrkirche, welche im Schatten der Burg ſteht, kehrte ich nochmals in der Wallfahrtskirche ein, um dem Schöpfer aller der herrlichen Werke der Natur Dank zu ſagen und mich der Fürbitte der Gnadenvollen zu empfehlen. Dann aber hieß es: Lebe wohl, Terſatto, du Gnadenſtätte! In meinem Innern tönten die Strophen, welche einſt der ſelige P. Diel zum Abſchied von Lourdes geſungen:

„O, ſcheiden möcht' ich nie von dir,
Du Gnadenreiche, Milde,
Möcht' Tag und Nacht als Bettler ſteh'n
Vor deinem lieben Bilde.

Doch weil ich einmal wandern ſoll,
So nimm die letzten Grüße;
Ich ſcheide, doch du bleibſt bei mir,
Ins Herz ich dich verſchließe."

Hosted by Google

Kroatische Küste. — Porto Ré.

Hosted by Google

Hosted by Google

11. An der kroatischen Küste.

Voll Dankbarkeit hatte ich Tersatto verlassen. Zum erstenmal nach langer Zeit hatte ich daselbst wieder laut und deutlich sprechen können. Es war das sicherlich kein Wunder, sondern die natürliche Wirkung der balsamischen südlichen Luft, der wohlthuenden Ruhe. Doch auch dafür mußte ich ja von Herzen dankbar sein.

Wir befanden uns gerade im lieben Maimonat, und darum konnte ich noch am nämlichen Abend in Fiume, wo ich übernachtete, die gewaltige Predigt eines italienischen Kapuziners, des Guardians von Fermo bei Ancona, hören, der den Fiumanern auseinandersetzte, wie der Weg zur Hölle noch viel breiter sei als der Fiumaner Corso. Am nächsten Morgen hörte ich wieder eine kroatische Predigt des Fiumaner Guardians, wobei ich aufs neue die Bemerkung machte, wie vokalreich und wohllautend die südslavische Sprache ist. In der Domkirche predigte gleichzeitig ein italienischer Jesuit aus der venetianischen Provinz. Täglich drei Maipredigten in einer Stadt von 30 000 Seelen, und dabei die Kirchen stets gefüllt: das ist doch noch immerhin ein Zeichen, daß die Frömmigkeit in Fiume nicht ganz am Ablöschen ist, und daß der Liberalismus dort, wo eifrige Priester walten, noch manche Nuß knacken muß, bevor er den Sieg erringt.

Von Fiume machte ich einen kleinen Ausflug an die kroatische Küste. Auf dem Dampfer traf ich denselben italienischen Pater aus der Gesellschaft Jesu, welcher im Dome zu Fiume gepredigt hatte. Die Fahrt war köstlich. Da wir nach Süden fuhren, präsentierten sich Fiume und Susak, sowie das traulich vom Berge herabschauende Tersatto ganz anders wie bisher. Gar bald öffnete

Hosted by Google

sich uns das Felsenthor des Canale di Maltempo. Auch Castellmuschio, das altehrwürdige und malerische Städtlein mit der Stammburg der aus dem Blute der römischen Anicier hervorgegangenen Frangepani auf der Insel Veglia, wurde sichtbar. Einst hatte König Bela IV. hier vor den Mongolen einen Zufluchtsort und tapfern Helfer gefunden*) (1241).

Der Dampfer wendete sich jedoch nach Westen, und gar bald war der Königshafen, Portoré oder slavisch Kraljevice erreicht. Portoré ist ein stattliches Städtchen von 5—6000 Einwohnern. Der Hafen war zufällig bei Ankunft unseres Dampfers ziemlich belebt; für gewöhnlich soll er den Eindruck des Verfalles und der Oede machen. Unter Kaiser Karl VI. war er zu Oesterreichs Kriegshafen bestimmt, und die damals aufgeführten Bauten stehen noch, wenn auch vom Zahne der Zeit arg benagt. Das Städtlein wird flankiert durch das hochragende Kastell der Frangepani; mit seinen schlichten Mauern und den vier runden Ecktürmen macht es einen düsteren, kriegerischen Eindruck, wie es aus den Klippen aufsteigt. Die Geschichte erzählt, wie in dieser Burg Markgraf Franz von Frangepan die Verschworenen gegen Kaiser Leopold I. versammelte, nämlich die Grafen Peter Zriny, Franz Nadasti und Johann Erasmus von Tettenbach. Mit türkischer Hilfe wollten sie das Haus Habsburg stürzen. Ihr Unterfangen mißlang, und der letzte Sproß aus dem edlen Hause Frangepan mußte mit Peter Zriny das Leben in Wiener-Neustadt unter dem Beile des Henkers lassen**). Die Burg Portoré diente dann, nach Einziehung der Güter, als Kaserne, später als Lazaret, bis sie endlich die Jesuiten der venetianischen Provinz erwarben.

*) Vgl. Valvasor 12, 119.

**) Valvasor 12, 129 ff.

Hosted by Google

Jetzt haben diese edlen und viel verleumdeten Väter aus dem alten Kastell eine Burg der Wissenschaft gemacht. Sie bilden in derselben ihre jungen Kleriker für die Missionen in Asien aus und machen sie geschickt, Eroberungen für Christentum und Civilisation zu machen.

Im Hafen von Portoré folgte ich der freundlichen Einladung des uns begleitenden Paters und stieg mit ihm zum Kastell empor. Im Burghofe betrachteten wir zunächst das alte Wahrzeichen, die vereinigten Wappen der Frangepani und Zriny, welche auf dem Rande der Cisterne von alten Zeiten künden, durchwanderten dann die weiten Gänge, die Studien- und Arbeitssäle, nahmen Einsicht von den reichen Sammlungen, in denen die künftigen Missionare die Pflanzen- und Tierwelt ihres Wirkungskreises kennen lernen sollen. Zum Schlusse kosteten wir noch feurigen Wein von der Insel Lissa und verließen dann das gastliche Haus, das sicherlich der Welt jetzt weit mehr Nutzen bringt als ehemals, da fürstlicher Glanz und Waffengeräusch seine Hallen füllten.

Von der Terrasse des Schlosses genoß ich noch einen wundersamen Ausblick auf den Meerbusen von Fiume, den Leuchtturm des Hafens von Portoré und die Ruinen eines zweiten Kastells, welches, Portoré gegenüber, ehedem wohl die enge Einfahrt in die Bucht von Buccari gesperrt hatte. Die alten Ruinen waren kaum von dem grauen, öden Karstgestein zu unterscheiden. Die Abhänge der Burg der Frangepani waren erst jüngst von den Jesuiten kultiviert und mit edlen Reben angelegt worden. Wenn in späteren Jahren dort köstliche Trauben reifen, werden vielleicht wieder andere kommen, um zu ernten, was sie nicht gepflanzt haben, und zum Dank dafür die Jesuiten verleumden.

Ein Spaziergang in die Stadt führte mich und meine Begleiter zu dem alten verfallenen Schlosse der Zriny. Die Stadt selbst machte mit ihren breiten Gassen einen recht freundlichen Ein-

Hosted by Google

druck; wie alle kroatiſchen Städtlein, welche ich beſuchte, unterſchied ſie ſich vorteilhaft von den engen und unreinlichen italieniſchen Küſtenſtädten. Auch die leider allzu kleine Pfarrkirche übertraf an frommem Schmuck und Sauberkeit viele Kirchen, welche ich bisher geſehen.

Von Portoré führte uns der Dampfer in den Maltempo hinein. Die Stadt war bald verſchwunden, denn das Schiff machte eine entſchiedene Wendung und bog in die enge Waſſerſtraße zwiſchen dem kroatiſchen Feſtlande und dem kleinen Felſenriff San Marco vor der Inſel Veglia. Das Feſtland war noch einigermaßen grün und zeigte einige Kultur, aber auf San Marco und ſpäter auf der Küſte von Veglia gab es nur kahle Felſen. Da kann man deutlich die Gewalt der Bora wahrnehmen, welche nirgends ſo bösartig auftritt wie im Canale di Maltempo. Weder Baum noch Strauch läßt ſie dort aufkommen, höchſtens Ginſter. — Die nackten Felſen von San Marco bieten wenigen Ziegen dürftiges Futter; Menſchen haben ſich dort nicht angebaut, aber giftige Schlangen ſollen in Menge vorkommen.

Bald weitete ſich die Meerenge; aber immer bewahrte ſie den Charakter eines mächtigen Fluſſes, wenigſtens ſo weit ich ſie befuhr. Freilich, im Sturm habe ich ſie nie geſehen: ſpiegelglatt war vielmehr die Waſſerfläche, welche unſer Boot durchſchnitt. Am Horizont tauchte allgemach ein alter Bekannter auf: der breite, langgeſtreckte Rücken des Velebit, teilweiſe noch mit Schnee bedeckt. Nach etwa zweiſtündiger angenehmer Fahrt hatten wir unſer Ziel, die Stadt Crkvenica, welche die Italiener in Cirquenizze umgetauft haben, erreicht.

Während der Fahrt hatte ſich von den übrigen Paſſagieren ein Herr abgeſondert und uns gegenübergeſetzt. Nachdem er uns lange genug beobachtet hatte, begann er uns über das Ziel unſerer Reiſe zu examinieren. Dann ſtellte er ſich uns als den

Hosted by Google

Besitzer des besten Gasthofs in Crkvenica vor, des „Narodna Gostiona“ — ein kroatisches Wort, das genau unserem „deutschen“ National-Hotel entspricht. Wir folgten seiner Einladung und hatten es nicht zu bereuen: Küche und Keller waren gut bestellt. Ja, die Küchenfeen richteten sogar ein Diner für den Erzherzog Joseph und dessen Gefolge her, welcher folgenden Tages den kroatischen Badeort mit seinem Besuche beehren wollte. Zimmer fanden wir jedoch in diesem neugebauten Narodna Gostiona nicht, weil alle bereits von Fremden besetzt waren. Doch in unmittelbarer Nähe gewährte uns ein Privathaus eine prächtige, bequeme und billige Unterkunft, wo wir wie Prinzen schliefen.

Crkvenica (sprich: Scherkveniza) ist ein aufblühender Badeort, für welchen Ungarn und Kroatien große Opfer bringen. Die Küste läuft hier flach ins Meer hinein, und der Seeboden ist mit feinem Sand bedeckt, was an der felsigen istrianischen Küste selten vorkommt. Dabei rühmt sich das Städtchen seiner gesunden Lage; Influenza und andere ansteckende Krankheiten sollen hier ganz unbekannt sein. Auch vor der gefürchteten Bora soll es durch die Ausläufer der großen Kapella, des kroatischen Gebirges, geschützt sein. Crkvenica ist deswegen auch zum Badeort für die kranken Honveds bestimmt; denn Abbazia ist ja österreichisch, nicht ungarisch, also für ungarische Soldaten nach magyarischer Ansicht kein passender Aufenthaltsort. Uebrigens hofft man auch mit der Zeit hier einen Zufluchtsort für Kranke aus bürgerlichen Kreisen zu schaffen, während Abbazia nur Reiche willkommen heißt. Große Anstrengungen werden zu dem Zweck gemacht. Prächtige Uferbauten, mit Baumreihen bepflanzt, sind z. B. schon fertig. Einstweilen sieht der Strand jedoch noch ziemlich kahl aus, und Jahre eifrigen Schaffens und Pflanzens werden darüber hingehen, bis er so schattenspendend wird wie Abbazia. Wir trafen zufällig am Strand den Pfarrer des Städtchens und in seiner

Hosted by Google

Begleitung einen hohen kroatischen Beamten, welcher vom Pfarrer nur „Illustrissime“ angeredet wurde. Der Beamte, welcher das Deutsche wie seine Muttersprache handhabte, ließ es sich nicht nehmen, alle die Herrlichkeiten, die zum großen Teil durch seine Initiative ins Leben gerufen worden, den Fremdlingen aus Deutschland zu zeigen. Wir verbrachten in seiner Gesellschaft einige angenehme und lehrreiche Stunden, denn er gab über gar viele kroatische Verhältnisse trefflichen Aufschluß.

Ein Spaziergang führte uns dann durch die engen steilen Gassen der Stadt, die sichtlich einmal eine Blütezeit, aber dann auch eine Zeit des Verfalles durchgemacht hatte. Vor den Thüren saßen Weiber, eifrig spinnend und strickend; alle erhoben sich ehrerbietig, als geistliche Herren nahten. Gerade so machten es auch die Fischer, welche von den Strapatzen der Nachtarbeit ruhten. Die Fenster der kleinen Häuser waren belebt von Blumen und Vögeln. Eine Amsel in ihrem engen Käfig ließ es sich nicht nehmen, uns Deutschen das schöne heimische Lied: „O du lieber Augustin!“ vorzupfeifen, so daß wir unwillkürlich stehen blieben und herzlich lachten.

Nachdem wir die engen Gassen hinter uns hatten, lenkten wir unsere Schritte zur wohlbebauten Schlucht Vinodol. Sie wird von einem ausgetrockneten Flußbett durchzogen, das zur Regenzeit sichtlich kaum alles Wasser fassen kann, und wird durch kahle Karsthänge eingeengt. Der bewaldete Kegel Gottor mit einem Kirchlein bildete den Abschluß des lieblichen Bildes. Das Kirchlein auf dem Bergkegel, welches an die Stelle eines uralten Gotteshauses getreten ist, hat der Stadt den Namen gegeben, denn Crkvenica heißt auf Deutsch nichts anderes als „Kirchlein“.

Unweit der Stadt trafen wir in dieser Schlucht einen Brunnen lebendigen Wassers, eine Seltenheit in diesem steinreichen und wasserarmen Küstenlande. Der Brunnen mahnte

Hosted by Google

unwillkürlich an jenen Brunnen, an welchem einst Rebekka die Kamele tränkte. Unablässig strömten die Weiber und Mädchen der Stadt jetzt zur Abendzeit hierher, füllten ihre langen Bütten, welche sie in Tragriemen auf dem Rücken trugen, und tauschten unter fröhlichem Gekicher unter den mächtigen Bäumen, welche den Brunnen beschatteten, ihre kleinen Neuigkeiten aus. Vielleicht waren auch wir Fremdlinge der Gegenstand ihres fröhlichen Geplauders, denn wir hatten uns auf einer schattigen Bank niedergelassen und betrachteten lange das interessante Schauspiel. Die Weiber zogen beständig in langen Reihen, gleichsam wie in Prozession, mit ihren Wasserbütten zur Stadt.

Was uns in dem Städtlein besonders auffiel, waren nicht wenige leerstehende, ja verfallene Häuser. Der kroatische Beamte belehrte uns, daß die Besitzer derselben gleich vielen jungen Leuten des kroatischen Küstenlandes im fernen Amerika weilten, weil es in der Heimat für sie an Arbeit fehle. So groß sei jedoch ihre Anhänglichkeit ans Vaterhaus, daß sie die heimische Scholle um keinen Preis verkauften, vielfach sogar, wenn das Glück ihnen hold gewesen, wieder zurückkehrten, um an der Stätte ihrer Geburt auch ihre Tage zu beschließen. Möchten doch diese guten Kroaten als größten Schatz auch den Glauben und die fromme Sitte der Väter aus der Ferne heimbringen!

Am nächsten Morgen besuchten wir frühzeitig die Kirche, welche während des Tages verschlossen war — vielleicht damit ja kein Menschenkind sich in der Gegenwart des Heilands Trost und Stärkung hole. Die Kirche ist zusammengebaut mit dem alten, verödeten und verfallenen Paulistenkloster. Wertvolles und Erbauliches war übrigens in dem verwahrlosten Gotteshause nicht viel zu finden; wie so oftmals war es auch für die Gemeinde viel zu klein. Das alte Kloster, welches teilweise in Ruinen lag, war unter Kaiser Joseph der Säkularisation ver-

Hosted by Google

fallen. Der Staat hatte keine Verwendung für die weitläufigen Bauten und überließ sie der Kommune. Aber dieser, die bis dahin hauptsächlich vom Kloster gelebt hatte, fehlten die Mittel zum Unterhalt. Jetzt hat die Stadt das Kloster, welches eine Strecke vom Ort entfernt und gar reizend am Meere liegt, dem Erzherzog Joseph zur Erbauung eines Schlosses überlassen.

Wir wandten unsere Schritte von der Kirche zum Hafen, wo wir die Ankunft des Dampfers abwarteten. Zahlreiche Bauern mit Lämmern, Fischen, Gemüsen u. s. w. fanden sich nach und nach ein, die gleich uns das Boot benützen wollten. Man sah recht deutlich, daß die Bewohner von Erkvenica auf den Markt von Fiume angewiesen waren. Wir zweifelten sogar, ob alle die Leute mit dem vielen Gepäck Platz finden würden, und wurden erst beruhigt, als wir hörten, daß sogar zwei Boote kommen würden.

Auf der gegenüberliegenden nahen Insel Veglia sahen wir in der Entfernung von etwa anderthalb Stunden die Stadt Verbenico schattenhaft und grau auf der Höhe des felsigen Ufers. Auch Novi, eine Stadt auf der kroatischen Seite, sahen wir deutlich. Von Novi weitet sich die Meerenge und wird zum Canale di Morlacca. Am meisten fesselte uns der schneegekrönte Velebit. Gerne hätten wir noch einen Ausflug zum nahen Bischofssitz Zengg (italienisch: Segna) gemacht. Aber man hatte uns versichert, daß der Besuch des alten, verfallenen Städtleins uns nicht befriedigen würde.

An dieser ganzen Küste und besonders in Zengg wohnten ehedem die Uskoken, ein kriegerischer Slavenstamm, der sich 1537 vor den Türken hierher gewendet hatte. Die Uskoken waren fast ein Jahrhundert lang die kühnsten Seeräuber und der Schrecken der Venetianer. Auf allen Inseln hatten sie ihre Schlupfwinkel. Bei einem Madonnenfest in Venedig raubten sie vom Lido

Hosted by Google

300 venetianische Mädchen und führten sie in ihre Gebirgsdörfer; sie ließen dieselben auch nicht eher los, als bis Venedig ein großes Lösegeld zahlte. Alle Städte der istrianischen Küste und Inseln wurden von ihnen gebrandschatzt, so Rovigno, Albona, Fianona, Ossero. Oesterreich, unter deren Herrschaft die Uskoken standen, sah ihrem Treiben kühl zu, weil es beständig mit Venedig im Hader lag. Erst als 1617 mit der Republik Frieden geschlossen worden, wurde auch den kühnen Piraten das Handwerk gelegt: sie wurden in das Innere des Landes verwiesen.

Wir hatten ruhig das erste Boot, welches den größten Teil der Reisenden aufnahm, abgehen lassen und bestiegen erst das zweite, das mehr Raum bot. Bald winkten wir dem netten, freundlichen Crkvenica unsere Abschiedsgrüße zu und fuhren wieder die alte Straße nach Portoré.

Im „Königshafen" mieteten wir durch die Vermittlung eines freundlichen Zollbeamten eine Barke. Der „Finanzer" (so nennt man diese Art Leute in Oesterreich) war gerade am Fischen, wahrscheinlich weil er in dem stillen Portoré nichts anderes zu thun hatte. Wir fuhren durch den engen Meeresarm in die Bucht von Buccari hinein, welche gar gern mit einem nordischen Fjord verglichen wird. Die Nachenfahrt bei stillem Wetter war wunderbar schön, das Meer violettfarbig und durchsichtig bis auf den Boden. Die Küste bestand aus nacktem Karstgestein; nur in den einzelnen Schluchten sah man junge Waldpflanzungen. Die Regierung giebt sich sichtlich unendliche Mühe, das öde Karstland in Wald anzulegen; aber gar langsam geht es mit diesem guten Werke voran, von dem die Zukunft des Landes abhängt.

Als der Nachen sich durch den engen Meeresarm, der gleichsam ein Thor bildet, hindurchgewunden hatte, war der Quarnero auch den Blicken vollständig entschwunden; aber welch herrliches

Hosted by Google

Bild entrollte ſich dafür dem ſtaunenden Auge! Langgeſtreckt lag vor uns die Bucht von Buccari wie ein Alpenſee. Ringsum erhoben ſich hohe Berge, in Terraſſen angelegt und mit Reben bedeckt, gleichſam ein ungeheures, mit Waſſer gefülltes Amphitheater, an deſſen einem Ende das Städtlein Buccari prangte, während am entgegengeſetzten Ende das kleine Buccaritza weiß ſchimmerte.

Bei der Einfahrt in dieſen liebreizenden Meerbuſen hatte ich aufs neue Gelegenheit, die Thunfiſcherei näher zu beobachten. Auf einer mächtigen Leiter, die von der Klippe ins Meer überhängt, ſaß der Wächter auf hohem Poſten und beobachtete die Schwärme der Thunfiſche in der klaren, durchſichtigen See. Unten aber auf dem Meeresſpiegel lagen wohl zwanzig Fiſchernachen faſt unbeweglich, auf das Signal des Wächters wartend, um dann die Netze ſchnell zu ſchließen.

Immer ſchöner entfaltete ſich Buccari, das ſich vom Ufer maleriſch den Berg hinaufzieht. Mächtige Befeſtigungen, jetzt in Trümmer zerfallen, umgeben die Stadt. Eine kleine Burg der Frangepani überragt es, iſt jedoch im dichten Laubſchmuck kaum ſichtbar. Ein Feſtungsturm daneben ſoll vor 400 Jahren von dem damaligen Banus von Kroatien, Peter Zriny, zum Schutze der Stadt vor den Türken erbaut worden ſein. Gar ſtattlich erhebt ſich inmitten der Gaſſen die alte, ehrwürdige Stiftskirche, welche aus dem 11. Jahrhundert ſtammen ſoll, mit dem freiſtehenden Campanile.

Buccari, das alte römiſche Volcera, iſt jetzt kroatiſche Freiſtadt. Die Einwohner meinen, daß ihre Stadt von paläſtinenſiſchen Flüchtlingen im Jahre 74 nach Chriſtus gegründet ſei; ſie meinen auch, daß dieſe ihre Stadt Nazareth ganz ähnlich ſehe. Einſt war es ein reicher Hafenort voll Handel und Schiffahrt. Der köſtliche Coſtrenawein und ſeine Abart, der weiße Schaumwein

Hosted by Google

„Vodice“, wuchsen im Ueberfluß. Auf der Werfte wurden alljährlich 9—12 große Schiffe gebaut. Der Hafen übertraf an Sicherheit alle anderen der Adria. So war es bis zur Mitte dieses Jahrhunderts. Dann aber wurde es von dem nahen Fiume überflügelt. Die Eisenbahn, welche Fiume mit Kroatien verband, wurde hoch oben an Buccari vorübergeführt. Dazu kam noch die Perenospera, welche die Weinberge der Stadt verwüstete. So sank Buccari von seiner Höhe und seinem Wohlstand herab, und heute steht der schönste Hafen des österreich-ungarischen Küstenlandes fast leer. Nur noch zwei kleine Dampfer lagen in demselben, die Luftjacht des Fürsten Liechtenstein, die hier ihren Standort hat, und noch ein kleiner Privatdampfer, welcher den Verkehr mit Fiume vermittelt.

Interessant ist ein Spaziergang an der Riva bis zu der Badeanstalt. An dieser Riva erhebt sich auch das „Narodna Dom“, das „Volkshaus“, eine Art kroatisches Kasino, das erst jüngst zur Hebung des gesellschaftlichen und politischen Lebens der Kroaten in Buccari gebaut wurde. Unmittelbar am Ufer quillt auch das schönste Trinkwasser aus dem Felsen hervor. Malerischer wie die neuen und doch so einsamen Anlagen am Meere sind die engen, steilen Gassen, die fast alle bergauf führen. Nahe an der Stiftskirche ist ein seltsam gebautes Haus, die „Casa turca“, das „türkische Haus“, über dessen Ursprung ich nichts erfahren konnte.

In der Nähe der Riva kehrten wir in eine Osteria ein. Gemütlich saßen wir in einer Weinlaube und aßen in Oel gebackene Makrelen, an der Adria Scombri genannt, und tranken dazu einheimischen Vodice. Das genügte vollständig, aber viel mehr wäre auch wohl in Buccari nicht zu bekommen gewesen. Uns schmeckte es jedenfalls nach so langer Meeresfahrt köstlich in der dichten Weinlaube, wo ein Papagei uns kroatisch begrüßte und die Katzen und Hunde sich um die Fischköpfe zankten. Während

Hosted by Google

wir noch dasaßen, kam ein Vetturino, der uns übers Gebirg nach Fiume fahren sollte. Ein ergötzlicher Handel begann, und erst nach langem Feilschen wurden wir handelseins; der gute Vetturino wollte uns sichtlich übers Ohr hauen. Später bereute ich, nicht die Nacht in Buccari verbracht zu haben; denn gerade der Abend soll unter den heiteren und lebenslustigen Kroaten höchst interessant sein. Da macht das ganze Städtlein seinen Spaziergang an der Riva; da kann man sich am Gesang der Jugend, vielleicht an den melancholischen Tönen des Dudelsacks erfreuen, vielleicht sogar an einem regelrechten „Kolo“ der tanzlustigen Bewohner.

Statt des gewöhnlichen Weges über Draga schlugen wir den weit malerischen in die Costrenalandschaft ein. Jäh stieg die Straße in die Höhe; aber je höher wir kamen, um so wunderbarer wurde die Aussicht auf den Meerbusen von Buccari, die Stadt selbst und die umliegenden Höhen. Nachdem die Höhe erklommen war, fuhren wir zwischen steilen Felsen, die anfangs nur mit Ginster bekleidet waren, sich aber allgemach mit Eichen, Feigen, Oelbäumen und Wein schmückten, nach Santa Barbara in Costrena, wo die Gegend noch völligen Karstcharakter trug. Die Bora soll auf der ganzen Strecke sehr schlimm wüten, so schlimm, daß der Pfarrer von Santa Barbara, wie er selbst erzählte, den Weg vom Pfarrhause zur höher gelegenen Kirche oft nur zurücklegen kann, indem er sich mit den Händen an Mauern und Treppen festhält. Reicher und üppiger wurde die Costrenalandschaft, je näher wir Santa Lucia kamen. Die ganze Fahrt war besonders deswegen schön, weil wir von der Höhe herab beständig auf das Meer mit seinen Inseln, auf den Maltempo und den Quarnero schauen konnten.

Bald hinter Santa Lucia senkte sich jedoch der Weg zur Bucht von Martinschizza hinab. Tief schneidet dieser azurblaue Meerbusen ins Land, von mächtigen Felsen und Bergen umgeben

Hosted by Google

und geschützt. Aber trotz aller Schönheit mögen die Seeleute nicht gern von diesem natürlichen Hafen hören, denn in demselben müssen sie, abgeschlossen von der übrigen Welt, Quarantäne halten, wenn sie aus verseuchten Ländern kommen oder Cholera und gelbes Fieber an Bord haben. Darum sieht man auch, wenn man von der Höhe herabkommt, am Strande eine einsame Rotunde mit Friedhof und einer ganzen Anzahl von Gebäuden und Loggien. Die Anstalt soll eine der vorzüglichsten ihrer Art sein; doch das Hineinkommen war für uns unmöglich, denn sie war durch mächtige Mauern von der Außenwelt abgeschlossen.

Als wir endlich Susak und Fiume erreichten, hatten wir noch zwei Stunden Zeit, bis der letzte Dampfer nach Abbazia und Ika abging.

12. Durch den Canale di Farasina nach der Insel Lussin.

Auf der welteinsamen Insel Lussin sitze ich hoch oben auf den Trümmern eines Forts, das vom ersten Napoleon zur Befestigung erbaut sein soll. Nur noch die Ueberreste eines einzigen Turmes stehen aufrecht, und auch diese nebst der steinernen Wendeltreppe im Innern werden bald verschwunden sein, denn die ehemalige Zwingburg dient den Lussignanern sichtlich als billiger Steinbruch. Aber von diesem Trümmerhaufen herab genießt man eine Aussicht, welche sich mit nichts anderem vergleichen läßt, als mit dem Vierwaldstädter See — nur weit gewaltiger ist sie. Vor mir, teilweise auch rückwärts breitet sich das Meer in drei ver-

Hosted by Google

schiedene Buchten und zu beiden Seiten der schmalen Landenge von Privlaka aus. Rückwärts erhebt sich der Monte Ossero wie ein ehemaliger Krater. Zu meinen Füßen liegt der Porto San Martino mit der gleichnamigen Kirche und dem Friedhofe; hinter mir die Stadt Lussinpiccolo.

Lange saß ich hier inmitten der Steintrümmer mit meinem Begleiter, einem jungen Geistlichen aus Steiermark, dessen Gebeine nun schon längst in Aegypten ruhen; wir konnten uns nicht satt sehen an dem gewaltigen Panorama. Die Jungen, welche uns auf dem letzten Teile des Weges als freiwillige Ciceroni gedient und im Triumphzuge zum Castello hinaufbegleitet hatten, spielten anfangs mit südlicher Unbefangenheit um uns herum: sie hatten uns sicherlich einen zweiten Triumphzug in die Stadt zugedacht. Aber allmählich verdufteten sie — unser Verweilen an so öder Stätte schien ihnen wohl langweilig und unbegreiflich.

Oede war freilich der Trümmerhaufen und seine nächste Umgebung, wenn man von der Aussicht absah, das reinste Karstland. Ich hatte mir die vielgepriesene Insel Lussin oder Lošinj (Loschini, wie die Kroaten sagen), die jetzt so häufig von Brustkranken aufgesucht wird, ganz anders vorgestellt. Mit großer Mühe haben die Insulaner kleine Gärtchen angelegt; aber diese kleinen Pflanzungen verschwinden fast hinter Mauern von 5—6 Fuß Dicke. Gerade wie im Karstgebiete haben sie die Steine ablesen, herausbrechen und damit die kleinen, so gewonnenen Flecklein Kulturland umwallen müssen. Dadurch schützen sie die fruchtbare Erde, damit nicht Wind und Regen sie ihnen wieder nehmen. Das schien der Charakter der ganzen Insel zu sein, wenigstens so weit wir sie überschauen konnten. Freilich, im Mittelalter war die Insel, wie wahrscheinlich alle Inseln des Quarnero, mit Wald und Weide bedeckt, und die Insulaner lebten von Viehzucht und Holzhandel. Aber die Venetianer haben den Wald ausgerottet, und übrigge-

Hosted by Google

blieben ist dies öde Karstland, welches jetzt wieder so mühsam angepflanzt wird.

Das Städtchen Lussingrande, das wir von unserm Standort ebenfalls wahrnehmen konnten, hat genau dieselbe graue, öde Umgebung wie Lussinpiccolo. Doch soll Lussingrande noch einige Reste aus besserer Zeit, venetianische Häuser und Loggien, bewahrt haben. Auch seine Kirche wird gerühmt.

Noch einen langen Blick warfen wir auf die Meeresherrlichkeit um uns herum, auf den schönen Hafen, auf den Monte Maggiore, den wir verlassen, und auf das ferne Velebitgebirge, dem wir zustrebten, und dann stiegen wir wieder zur Stadt zurück. Der Aufstieg durch enge Gassen und auf holperigen Treppen war mühselig genug gewesen; aber wir hatten uns nicht abschrecken lassen, denn man hatte uns im Hotel das Kastell als schönsten Aussichtspunkt genannt. Selbst das hatte uns nicht zurückhalten können, daß nicht einmal die Bewohner der steilen Gäßchen, durch welche wir kamen, von der Existenz des Kastells Kenntnis haben wollten. Unsere Ausdauer war reichlich belohnt worden.

Leichter ging's zur Stadt zurück, zur Hauptkirche, die natürlich hier wieder Duomo heißt. Diese Domkirche ist weder alt, noch bemerkenswert. Wir besuchten sie nur, um den Heiland zu begrüßen. Aber weiter fanden wir nichts wirklich Schönes, auch nicht in den übrigen Kirchlein der Stadt. Nur etwas fiel uns in allen Kirchen auf, nämlich ein gewaltiger, bunter Seidenschirm, der zusammengeklappt gleich einer Fahne an der Kommunionbank steckte. Derselbe soll als Baldachin dienen, wenn das Allerheiligste zum Sterbenden getragen wird.

Von der Terrasse des Domes schauten wir nochmals auf das Häusergewirr und besonders auf den schönen Hafen herab. Lussin soll überaus rührige Reeder besitzen und, obwohl die Holzschiffe nicht mehr recht konkurrenzfähig sind, bemerkte ich doch die

Hosted by Google

Schiffswerfte in voller Thätigkeit. Man ſagt ſogar: die Luſſignaner ſeien zu viel auf der See und vernachläſſigen deswegen den Landbau. Daß das in der letzten Zeit wenigſtens beſſer geworden, davon überzeugte mich ſofort der Augenſchein. Denn als ich vom Dome Steintreppe für Steintreppe hinabſtieg zur Riva, erfreute ich mich an ſtattlichen Dattelpalmen, ſo ſchön, wie Abbazia ſie nicht aufweiſen kann. Auch blühende Johannisbrotbäume ſah ich zum erſtenmal. In der Riva hatte man mit Anpflanzung einer Baumallee begonnen. Im ſchönſten Grün aber prangten zwei kleine Squares an der Riva, deren eine eine wunderbar ſchöne Andentanne (Araucaria) aufwies. Da konnte man deutlich ſehen, welch kleines Paradies aus der Inſel bei richtiger Bewirtſchaftung zu machen wäre.

Die Luſſignaner haben, ſoweit ich mit ihnen in Berührung kam, einen recht angenehmen Eindruck gemacht. Höflichkeit und Zuvorkommenheit gegen Fremde kann man ihnen nicht abſprechen. Auch die Buben ſind äußerſt dienſtfertig, verlangen aber dafür auch ihren „Kreuzer“. Beſondere Aufmerkſamkeit erregten etliche Dienſtmägde in kleidſamer Volkstracht. Ein kurzer, dunkler Wollenrock, ein helles, verziertes Mieder, ein Kopftuch, nach Art eines Turban drapiert — das alles gab ihrer Erſcheinung etwas Fremdartiges. Ich erfuhr ſpäter, daß die Mädchen von der nahen Inſel Ulbo ſtammten.

„Aber wie kommen Sie nach der Inſel Luſſin?“ mag mancher kopfſchüttelnd fragen. Nichts einfacher als das. Der Arzt hatte mir Seeluft, beſonders Seefahrten empfohlen, und darum hatte ich mich in Lovrana in ein Ruderboot geſetzt und war zu dem ſtattlichen Dampfer gefahren, welcher uns zu Gefallen auf offener See hielt. Auf ſteiler Treppe kletterten wir, d. h. ich

Hosted by Google

Litorale. – Kastello e porto di Duino.

Hosted by Google

Hosted by Google

und mein Reisegefährte, auf das Verdeck, und dann ging's mit voller Kraft und bei herrlichstem Wetter weiter in die See hinein.

In derselben Zeit hielt die Pfarrgemeinde von Lovrana ihren Bittgang durch die engen Gassen des Städtleins und am Meeresufer entlang. Es war eine ansehnliche Prozession, die ich noch beobachtete, ansehnlich besonders durch die Menge der betenden Männer. Alle beteten in kroatischer Sprache. Eins fehlte dabei, was unsere Prozessionen so farbenreich und schön macht, nämlich die Fahnen und Standarten.

Wir fuhren durch den Canale di Farasina. Auf der einen Seite überschauen wir die istrianische Küste, die oft so schroff abfällt, daß sie unwillkürlich an das Rheinufer in der Nähe des Loreleifelsens erinnert. Doch die Felsen sind viel großartiger, viel zerrissener, oft sogar voll Höhlenbildungen, in die der Gischt der Brandung hineinschlägt. Auf der anderen Seite erheben sich die jähen, unwirtlichen Ufer der Insel Cherso. Dazwischen das Meer so ruhig und friedvoll, wie ich es selten gesehen. Alles mahnte mich an die Scenerie des Rheines bei Bacharach und Oberwesel; nur gewaltiger ist hier die Wasserfläche, gewaltiger sind die Felsbildungen der Küste. Welch mächtigen Eindruck macht gleich hinter Lovrana die Medvea (d. h. Bärenschlucht), eine enge, finstere Felsspalte, welche das Wasser Jahrhunderte hindurch in dem Gestein gerissen, und über die in wahrhaft majestätischer Weise die Kuppen des Monte Maggiore hinwegragen! Am Rhein fehlt dieser mächtige Berg, der hier das Meer so schön macht. Hier dagegen fehlen die reichen Städte, die schönen Burgen und Ruinen des Rheines. Die kleinen Städte Moschienizza und Berfez, wahre Felsennester, hoch oben gelegen, weil unten in den Klippen kaum Raum für größere Ortschaften war, vielleicht auch zum Schutze gegen Feinde so gebaut, können doch nicht mit den blühen-

den Städten des Rheines verglichen werden. Ebensowenig das kleine Draga Santa Marina, das aus einigen weißen Häusern besteht und den kleinen Meerbusen umlagert, den Ausgangspunkt der romantischen Dragaschlucht, welche wie die Medvea zum Monte Maggiore hinaufzieht.

An feindlichen Ueberfällen hat es an dieser Küste nie gefehlt. Zuletzt wurde Moschienizza mehrmals von den Venetianern heimgesucht, so am Christtage 1615; aber stets wehrte sich die Stadt, damals zur Hauptmannschaft Castua gehörig, ritterlich*).

Bald hinter Versez verließ das Schiff die klippenreiche und vielfach unterspülte istrianische Küste, um nach der Insel Cherso zu steuern. Nach anderthalbstündiger Fahrt an der öden Inselküste fuhren wir in den geräumigen Hafen der Stadt Cherso. Es ist eine alte befestigte Stadt, überragt durch ein zerfallenes venetianisches Kastell. Rings um die Stadt breiten sich Wein- und Oelgärten aus. Die Gebäude im Hafen schauen ganz modern und langweilig drein und werden von dem mit flachem Dache bedeckten Turm des Domes überragt. Während unserer Einfahrt in den Hafen kam uns eine Barke entgegen. Unwillkürlich stimmten wir ein Gelächter an, denn der Ruderer hatte es sich bequem gemacht unter einem aufgespannten mächtigen Schirm. Aber praktisch war das Ding.

Nach der Landung durchstreiften wir die engen und schmutzigen Gassen. Fast in jeder fanden wir herrliche, aber verfallene Häuser, teilweise mit Loggien und reizenden Erkern, aus denen jedoch die Armut hervorlugt — prächtige, ursprünglich gotische Kirchen, welche aber im Laufe der Jahre ihren gotischen Charakter eingebüßt hatten. Ueberall thront noch der St. Markus-Löwe und

*) Vgl. Valvasor 15, 570.

Hosted by Google

kündet, daß die Stadt Jahrhunderte unter der stolzen Meeresbeherrscherin geblüht hatte. Unser Weg führte zum einsam gelegenen Franziskanerkloster und zum Cimitero (Friedhof). Plötzlich jedoch mahnte uns die Dampfpfeife des Schiffes zur Eile. Wir hatten noch das Mißgeschick zu verirren, und schweißtriefend langten wir an Bord an, gerade da das Schiff abzustoßen im Begriffe war.

Cherso ist die längste der istrianischen Inseln, fast 70 Kilometer lang, aber auch die ödeste. Sie hat auf 6 Quadratmeilen nur etwa 10 000 Einwohner, von denen fast die Hälfte in der Stadt Cherso wohnt. Wie alle istrianischen Inseln trägt sie völlig den Charakter des Karstgebirges. Der größere Teil des Innern ist durch Entwaldung verödet, so öde, daß die Einwohner selbst es das steinige Arabien (Arabia petraea) nennen. Nur Schafen gewährt es dürftige Weide; gerade die Schafe vereiteln bis jetzt die Versuche der Regierung zur Aufforstung dieser Oedländereien. Eine der größten Merkwürdigkeiten der Insel ist der Vranasee, der schon an einer anderen Stelle erwähnt wurde. Von Cherso aus ist der See nur durch einen beschwerlichen Ritt zu erreichen. Dieser ansehnliche See von 5 Kilometer Länge und 1,5 Kilometer Breite hat keinen sichtbaren Zufluß als den der Torrenti in der Regenzeit, aber auch keinen sichtbaren Abfluß. Er liegt 16 Meter höher als der Quarnero und ist so tief wie dieser, nämlich 70 Meter. Man vermutet, daß er sein süßes Wasser aus dem Karstgebirge empfängt, und zwar vermittelst Höhlen, welche unter dem Meer sich hinziehen, bis es in Cherso emporquillt. Daß auch die Insel Höhlenbildungen besitzt, beweist der „Dirupo di Smergo (Meragska jama)“. Am Canale di Mezzo nämlich, nahe dem Dorfe Smergo, befindet sich eine domähnliche Karsthöhle, deren eine Wand, die dem Meere zugekehrte, eingestürzt ist. Wie ein riesiges Amphitheater liegt jetzt die ehemalige Höhle den Blicken offen.

Hosted by Google

Nicht lange nach der Abfahrt von Cherso kam ein strauch- und baumloses Felsenriff in Sicht, auf welchem ein Leuchthaus steht. Dann erschien der Monte Ossero und damit die Insel Lussin, welche mit Cherso durch eine Drehbrücke verbunden ist. Lussin und Cherso hingen nämlich ehemals vermittelst einer Landzunge zusammen. Ob ein Naturereignis oder Kunst die Landzunge durchschnitten hat, ist ungewiß; aber jetzt fließt ein schmaler, schiffbarer Kanal zwischen beiden Inseln, die sogenannte Cavanella von Ossero. Die Drehbrücke führt von Lussin nach letzterem Orte. Ossero war ehemals die bedeutendste Stadt der Insel Cherso, der Sitz eines Bischofs. Noch sind die Ruinen einer schönen sechsschiffigen Basilika mit drei Absiden vorhanden; noch steht der stattliche Dom, ein Frührenaissance-Bau; noch zeugen viele Bauten und die verhältnismäßig breiten Gassen von ehemaliger Wohlhabenheit. Aber das Bistum ist längst eingegangen, die Einwohner haben ihre Stadt großenteils verlassen, in der die Malaria ihren Sitz aufgeschlagen hat. Ein versumpfter Meerbusen, eine sogenannte Maremme, ist es, welcher Fieberdünste aushaucht und das ehemals blühende Ossero zur Totenstadt gemacht hat. — Vielleicht, wenn man opferwillige Trappisten herbeirufen würde, möchten Ossero und die ganze Insel Cherso ein anderes Angesicht gewinnen!

Unser Dampfer steuerte nun aus der hohen See in eine kleine Inselwelt: auf der einen Seite Lussin, auf der anderen Unie und die beiden Canidole, etwas ferner Sansego — alles niedrige, aber reich bebaute Eilande. Sansego war lange Zeit unbewohnt und unbebaut. Erst seit etwa hundert Jahren haben sich Menschen auf der verrufenen Insel niedergelassen, und jetzt besteht daselbst eine blühende Gemeinde von kräftigen Leuten. Die Männer nähren sich durch Fischfang, während die Weiber ihre sandige Insel terrassenförmig wie einen Garten bestellen.

Hosted by Google

Es war nahezu zwei Uhr nachmittags geworden, als wir durch eine schmale Meeresstraße in den natürlichen Hafen einfuhren, an welchem die Hauptstadt der Insel Lussin, nämlich Lussinpiccolo, liegt. Ein herrliches Becken, das bereits in der alten Geschichte eine Rolle spielte; denn in demselben überwinterte schon der römische Kaiser Augustus mit der Flotte. Borastürme hatten während des Krieges mit den Liburnern ihn gezwungen, sich hierher in Sicherheit zu bringen. Seitdem heißt das Becken sogar im Volksmunde Val d'Augusto.

Auch dieses Meeresbecken hat Aehnlichkeit mit einem Landsee, der rings von nicht allzu steilen Bergen umgeben ist. Die Einfahrt wird durch die drohenden Schießscharten eines Forts beherrscht, das seit dem letzten Kriege Oesterreichs mit Italien gebaut worden. Nochmals drehte sich das Schiff, und strahlend im Sonnenglanze lag Lussinpiccolo vor uns. Malerisch zieht es sich den Berg hinauf. Von alten Befestigungen, von den sogenannten Uskokentürmen, welche die Lussignaner ehedem aus Furcht vor den Piraten erbauten, konnte das Auge nichts entdecken. Ihre Trümmer mögen wohl andere exponierte Plätze der Insel verschönern. Gar bald liefen wir auch in den gemütlichen Hafen einer deutschen Wirtschaft ein, deren freundlicher Inhaber den nicht seltenen Namen Hofmann führte.

13. Zara in Dalmatien.

Am Vorabende vor Christi Himmelfahrt sagten wir Lussinpiccolo lebewohl, trotzdem es als klimatischer Kurort gerühmt

Hosted by Google

wird und eine stattliche Fremdenkolonie beherbergt. Wir besuchten vor der Abfahrt noch ein Kirchlein am Strande, in welchem gerade Maiandacht gehalten wurde, um uns der Meereskönigin zu empfehlen. Gar seltsam mutete uns der Rosenkranz an, der in dem Kirchlein in kroatischer Sprache gesungen wurde. Der Gesang hatte uns in die Kirche gelockt: wähnten wir doch in der Ferne, den Choralgesang von Nonnen zu hören. Ich hatte bis dahin gemeint, daß auf Lussin Italienisch herrschend sei; hier überzeugte ich mich, daß das keineswegs der Fall: die Sprache des Gebetes ist sicherlich die Muttersprache.

Ave maris stella! Unter dem Schutze der Gottesmutter, welche die Kirche auch als Stern des Meeres verehrt, schifften wir uns auf einem Triestiner Dampfer nach Dalmatien ein — ein Schiff der ungarisch-kroatischen Linie hatte uns nach Lussin gebracht. Links lag die endlose See; rechts schaute man nur die kleine Insel Asinello, auf Deutsch: „Eselein". Allgemach sank die Sonne ins Meer, und die Sterne begannen den Himmel mit aller Pracht zu schmücken.

„Sei mir gegrüßt, du ewiges Meer!
Wie Sprache der Heimat rauscht mir dein Wasser,
Wie Träume der Kindheit seh' ich es flimmern
Auf deinem wogenden Wellengebiet." (Heine.)

Das mächtige Schiff ließ eine breite Wasserfurche hinter sich, welche in der Dunkelheit blitzte und funkelte. Es war eine Nacht, so ruhig, so feierlich, wie man sie selten auf dem Meere trifft, zu schön, als daß man in die dumpfe Kajüte hinabsteigen und schlafen sollte. Eine ganz ähnliche Nacht hatte ich vor vielen, vielen Jahren in der irischen See erlebt. Wie damals, so tauchten auch jetzt von Zeit zu Zeit in der Ferne die Feuer der

Hosted by Google

Leuchttürme auf, so erschien und verschwand schattenhaft die Inselküste, vom Sternenlicht beleuchtet. Wie damals, so tönte auch jetzt in meinem Innern das Lob des Allerhöchsten, welcher die Länder und Meere erschaffen und das Schönste, die Menschenseele, die Land und Meer beherrscht.

Gegen Mitternacht nahm ich Lichter wahr, deren Zahl sich beständig mehrte. Immer deutlicher und klarer traten sie aus dem Dunkel der Nacht hervor. Es war Zara, die Landeshauptstadt des Königreichs Dalmatien. Kurz vor 12 Uhr landeten wir an der Riva, dem Hafenquai. Ein zerlumpter Junge, welcher noch des Dampfers Ankunft abgewartet, um ein paar Soldi zu verdienen, spielte unsern Führer durch die engen Gassen, und bald waren wir im Grand Hotel geborgen und schliefen trotz großer Hitze den Schlaf der Gerechten.

Gar zu früh für meine müden Glieder ertönte am andern Morgen der Klang mächtiger Glocken. Die Kathedrale, im 13. Jahrhundert dort erbaut und der hl. Anastasia geweiht, lag unmittelbar neben dem Hotel, und es läutete zum Feste der Himmelfahrt des Herrn. Es läutete so lange, bis wir uns des Morpheus Armen entwanden und zum Gotteshause eilten. Staunend blieben wir vor demselben stehen — schauten wir doch eine prächtige Basilika mit herrlicher romanisch-italienischer Fassade, welche glücklicherweise nicht der Verschönerungswut der Renaissancezeit zum Opfer gefallen war. Dem Mittelschiffe entsprechend steigt ein machtvoller Giebel empor, mit vier Reihen von Blendarkaden geschmückt. Ueberaus wirkungsvoll werden dieselben im zweiten und dritten Felde durch eine romanische, im vierten durch eine gotische Rosette unterbrochen. Unter den Rosetten trägt das romanische Portal die Gottesmutter mit dem Kinde. An den hohen Hauptgiebel lehnen sich die niedrigen Seitengiebel mit Pultdächern an, durch zwei Arkadenreihen belebt. Die beiden Ecken

Hosted by Google

bilden Ungeheuer als Wasserspeier. Die romanischen Seitenportale tragen als Zierde das Lamm Gottes. Die Außenwände der Seitenschiffe mit ihren kleinen, schmalen Fenstern, welche ganz dem Klima entsprechen, gewinnen gleichfalls durch Arkaden ein reiches Aussehen.

Auch das Innere des Domes birgt manche Herrlichkeiten. Hervorragend sind der Hochaltar mit dem fein stilisierten Baldachin aus dem 14. Jahrhundert, die reich geschnitzten Chorstühle aus dem 15. Jahrhundert, venetianische Arbeit, die uralte, dreischiffige Krypta. Vielfach ist diese Herrlichkeit jedoch entstellt durch Ungeschmack und Verwahrlosung. Die prächtigen Säulen des Mittelschiffes waren, jedenfalls zur Erhöhung der Festfeier, mit rotem, aber verschossenem Tuche verhüllt, die reichen Kapitäler staken in unförmlichen, viereckigen Tuchkästen. Selbst die fein ciselierten Säulen des Ciboriumsaltares mußten sich diesen angeblichen Schmuck von verblaßtem, rotem Tuche gefallen lassen. Die altehrwürdige Krypta diente als Rumpelkammer, in der trauernd der uralte, nackte Altar steht. Verwahrlost sehen auch Meßgewänder und Kirchenwäsche aus; jeder Landpfarrer in Deutschland würde sich solchen Plunders schämen. Was könnte aus dieser edlen Basilika werden, welche jetzt noch durch Staub und Tünche entstellt ist, wenn sie wieder wie ehedem im Farbenreichtum erglänzen würde! Unter der grauen Tünche, welche das ganze Gebäude bedeckt, harren wahrscheinlich noch alte Fresken der Auferstehung und Wiederbelebung durch kundige Künstlerhände. Hoffentlich ist die Zeit nicht mehr fern; denn schon jetzt haben kunstverständige und geschickte Hände die Restauration des Aeußern unternommen. Auch der Campanile wird in rein romanischem Stile — was hier, wo italienischer Einfluß so mächtig ist, wunder nehmen möchte, — augenblicklich neu gebaut. — An die Südseite des Domes lehnt sich das Baptisterium im Achteck mit einem

Hosted by Google

alten, überaus großen Taufstein. An derselben Seite erhebt sich die sehenswerte gotische Sakristei.

Mehr noch wie das Gebäude fesselten mich die Beter in der Kirche. Der Dom wurde nie leer, obwohl nur stille Messen gehalten wurden. Aber einen großen Teil der Andächtigen bildeten morlakische Landleute aus der Nachbarschaft, welche wohl teilweise auch zu Marktzwecken in die Stadt gekommen waren. An ihrer malerischen Tracht, die ich hier zum erstenmal sah, waren Männer wie Frauen nicht zu verkennen. Sie knieten teilweise auf dem Fußboden, teilweise in den Bänken; viele hatten Bücher, viele beteten so, und wie es schien, recht andächtig. Was mir wiederum nicht gefiel, waren die Meßdiener. Nicht Knaben dienten die Messe wie bei uns, sondern Erwachsene wie in Italien. Auch hier benahmen sich diese Diener des Heiligtums, wie in Italien, äußerst schlotterig; nicht am Altare knieten sie, sondern lehnten auf einem Betstuhl oder in einer benachbarten Bank. Ihr Betragen machte einen betrübenden, handwerksmäßigen Eindruck. Dem Hochamte im Dome habe ich leider nicht beigewohnt, denn am gleichen Tage hielt der österreichische Armeebischof Pontifikalamt für die Soldaten.

Wohl die interessanteste und älteste aller Kirchen Zaras ist San Donato. Sie liegt dicht neben dem Dom und besteht aus einer Rotunde mit einem Umgang und drei Absiden. Pfeiler und antike Marmorsäulen tragen die Kuppel. Leider ist dieses herrliche Bauwerk, das überwältigenden Eindruck macht, längst entweiht und hat bereits die seltsamsten Wandlungen durchmachen müssen. Augenblicklich birgt es als Museum einen großen Reichtum von römischen und mittelalterlichen Skulpturen. Die Fundamente sind im Innern bloßgelegt, und deutlich kann man wahrnehmen, wie der alte Baumeister für dieselben die Trümmer der heidnischen Tempel benützt hat. Auf den Trümmern des Heiden-

Hosted by Google

tums baut sich das christliche Heiligtum auf — ein großartiger Gedanke! Altertumsforscher wollten früher behaupten, San Donato sei ursprünglich ein Tempel der Juno Augusta gewesen; aber die Trümmer in den Fundamenten beweisen jetzt unwiderleglich, was auch Urkunden bestätigen, daß es als christliches Gotteshaus gebaut wurde. Die Annahme, als hätten die heidnischen Bewohner der römischen Kolonie Jadera, des heutigen Zara, zu Ehren der Livia, des großen Kaisers Augustus Gemahlin, die Tempel ihrer Stadt abgebrochen, um mit den Trümmern diesen Votivtempel zu bauen, ist ja allzu unglaubhaft.

Wir kennen vielmehr den Ursprung der interessanten Kirche ganz genau. Aloys Hauser schreibt darüber folgendes: „Die Erbauung der Kirche dürfte in das 9. Jahrhundert fallen, nach Beendigung des Streites zwischen Karl dem Großen und Kaiser Nikephorus, in die Zeit, welche nach dem Friedensschluß in Aachen (810) bessere Tage für Zara und Dalmatien brachte. Bischof Donatus ist der Erbauer der Kirche, und ihm, einem viel gereisten, hochgeschätzten, um die Geschichte seines Vaterlandes verdienten Manne, mag es zu danken sein, daß in Zara eine Kirche entstand, die dem Dom von Spalato nicht viel nachgeben sollte. Ihm, der die Kirchen Ravennas, Konstantinopels und den Dom von Aachen kannte, dürfte auch die Idee des Baues zu danken sein, der eine Zwischenstellung einnimmt zwischen den altchristlichen Baptisterien und den byzantinischen Kuppelbauten. Der Bau der Kirche war ein kühnes Werk. Sie wurde thatsächlich auf römischen Trümmern errichtet. Die Mauern und Pfeiler stehen auf Säulentrommeln, Gebälk und Inschriftstücken, die ohne Verband nur hingerollt und hingelegt, wie es eben kam, die Unterlage bilden mußten. Heute, wo diese Bruchstücke bloßgelegt sind, auch alte, römische Pflasterung, schräg durch die Kirche sich ziehend, sichtbar wird, kann jeder Techniker, ja jeder Laie die Kühnheit oder den

Hosted by Google

Mut des Baumeisters anstaunen, der auf solcher Unterlage einen Kuppelbau errichtete“*).

Von der altehrwürdigen Kirche San Donato lenkten wir unsere Schritte zu einer ganz modernen, die nur deswegen unsere Neugierde erregte, weil sie die griechisch-orthodoxe Domkirche war. Zara hat nämlich neben dem katholischen Erzbischof noch einen griechisch-orientalischen Bischof, zu dessen Gemeinde hauptsächlich die Nachkommen der später aus Furcht vor Türken in Dalmatien eingewanderten Slaven gehören. Die Kirche liegt ziemlich versteckt, und wir konnten sie nicht gleich finden. Wir wandten uns deswegen um Auskunft an einen vorübergehenden Offizier. Mit größter Liebenswürdigkeit machte derselbe, ein Kroate, der aber fließend deutsch sprach, unsern Führer und ruhte nicht, bis der Diener des Bischofs uns die Kirche, in der nur an Sonntagen und Feiertagen Messe gelesen wird, aufschloß. Die Kirche, obwohl als italienischer Renaissancebau keineswegs hervorragend, bot uns doch im Innern gar manches Neue und Interessante. Alles war reich und vornehm ausgestattet, besonders die Ikonostasis, die Scheidewand zwischen Chor und Schiff der Kirche. Der Altar dagegen war höchst einfach, die Meßbücher auf demselben slavisch in kyrillischer Schrift. An die Kirche stieß eine sehr traute Kapelle mit reich geschmücktem Muttergottesaltar. Beichtstühle waren nicht vorhanden, obwohl ja die Griechen die Beicht gleich uns als Sakrament verehren. Der Pope, welcher in der Kirche unsere Führung übernommen hatte, erklärte uns — er sprach auch etwas Deutsch: die Beicht würde in irgend einer beliebigen Ecke der Kirche verrichtet.

*) „Die österreichisch-ungarische Monarchie in Wort und Bild“. 11. Bd. Dalmatien. 264.

Hosted by Google

Ueberaus ähnlich der römisch-katholischen Kathedrale ist San Grisogono. Diese ehrwürdige Basilika wurde erst 1407 konsekriert, zeichnet sich aber dennoch durch vollendete Durchführung der romanischen Formen aus. Sie gehörte ursprünglich den Benediktinern, befindet sich aber jetzt in den Händen der eifrigen Jesuitenväter. Leider kam, in Zara wenigstens, ihr Kunstgeschmack ihrem Eifer nicht gleich. Die modernen Bänke, die Plattform mit Tisch und Stuhl, welche nach italienischer Weise die Kanzel vertreten, gehören in dieses alte Gotteshaus nicht hinein; ebensowenig die Dekorationen, welche wie im Dome die Pfeiler und Säulen entstellten.

Eine ursprünglich gotische Kirche mit romanischem Turm ist Santa Maria, den Benediktinerinnen gehörig.

Das größte Heiligtum bewahrt die Kirche San Simeone, nämlich den unverwesten Leib des greisen Simeon, desselben, der bei der Darstellung Jesu im Tempel der Gottesmutter die Prophezeiung machte: „Siehe, dieser ist gesetzt zum Falle und zur Auferstehung vieler in Israel!“ Wie dieser heilige Leib nach Zara gekommen, konnte ich nicht herausbringen; ich vermute: wie so viele andere Heiligtümer wurde er in den Kreuzzügen nach Dalmatien überführt. Nahmen doch die Venetianer und deswegen auch die Dalmatiner hervorragenden Anteil an den Kreuzzügen!

Oberhalb des Hochaltars, von Engeln getragen, befindet sich der kostbare Silberschrein, in welchem der Leib ruht. Die ursprünglich auch aus Silber getriebenen Engel sind in Zeiten der Not längst in die Münze gewandert. Dafür hat die Republik Venedig aus Kanonen, die sie von den Türken erbeutet, vier andere Engel gießen lassen. Der Schrein, hier Arca genannt, gehört der italienischen Gotik an und ist 2 Meter lang und 1,25 Meter hoch — ein treffliches Werk der Goldschmiedekunst.

Hosted by Google

Eine Inschrift besagt, daß er 1380 im Auftrag der Königin Elisabeth, Gemahlin Ludwigs des Großen von Ungarn (der damals Zara den Venetianern entrissen hatte), von dem Goldschmied Francesco aus Sesto (am Lago Maggiore im Mailändischen), der in Zara ansässig war, gefertigt wurde. Darum schmücken auch die Breitseiten der Arca die Wappen von Ungarn und von Anjou. Der Schrein ist mit einem pultartigen Dache versehen, auf dessen vorderer Schrägfläche das in Silber getriebene Bild des Heiligen liegt. Die Seitenwände sind ebenfalls mit Silberbildwerken geschmückt, welche sich auf Leben und Wunder des Heiligen beziehen. Die vordere Mittelfläche zeigt die Darstellung Jesu im Tempel. Gewöhnlich ist die Arca mit einer Tuchdecke verhüllt.

Wie lange und wie innig Zara mit Venedig in Verbindung gestanden, zeigt schon ein Gang durch die Gassen. Ueberall findet man venetianische Motive; in jeder Gasse konnten wir stehen bleiben, um die wundersamen Thürgewände, die phantastischen Erker und Fenster zu betrachten. Malerisch ist besonders die Piazza dei Signori (Herrenplatz) mit der Loggia, wie man sie in allen venetianischen Städten findet. In Zara ist dieselbe vollständig erhalten: ihre Front zeigt drei Bogenöffnungen zwischen gekuppelten dorischen Säulen. Auf der anderen Seite liegt die Hauptwache mit dem Uhrturm, und auf der dritten Seite des Platzes das mit Arkaden versehene Stadthaus. Ein hervorragendes Bauwerk ist die Porta terra ferma, ein altes Stadtthor in edler Renaissance mit dem Markuslöwen, das den venetianischen Baumeister Sammicheli zum Erbauer hatte. Dicht neben diesem Thore, unterhalb der Festungswerke, befindet sich der kleine Hafen für die Küstenfahrzeuge. Verglichen mit dem Fiumarakanal in Fiume ist er allerdings tot.

Hervorzuheben ist noch ein alter Turm, Torre di Buova d'Antona genannt. Der Turm ist altersgrau, aber noch bewohn-

Hosted by Google

bar. Ob er aber, wie behauptet wird, ein Römerturm ist, will mir nicht recht einleuchten: jedenfalls hat er sich gefallen lassen müssen, daß man ihm ein modernes Käppchen aufsetzte. Uebrigens ist an römischen Bauten kein Mangel. Die Porta marina, das Thor, durch welches ich in Zara eintrat, ist das Ueberbleibsel eines römischen Triumphbogens, der in die Festungsmauer verbaut wurde. Ebenso stehen noch zwei gewaltige römische Säulen, eine mit einer Art Sphinx gekrönt, den ich anfangs für den Markuslöwen hielt. Man belehrte mich später anders; aber ich kann mich nicht der Ueberzeugung erwehren, daß diese Säule die größte Aehnlichkeit mit der Löwensäule auf der Piazetta in Venedig hat, und mit anderen Säulen, wie sie Venedig in allen der Republik unterworfenen Städten aufrichtete.

Die Stadt, welche jetzt nahezu 30 000 Einwohner zählt, ist fast ganz vom Meere umgeben. Ehedem war sie eine starke Festung; jetzt sind die meisten Werke in Spaziergänge verwandelt. Gleich neben dem angeblichen Römerturm rauscht das Wasser in den sogenannten fünf Cisternen (i cinque pozzi) — ebenfalls eine Anlage des Venetianers Michele Sammicheli und 1574 unter dem Generalprovveditore Grimani ausgeführt; heute noch dienen diese Cisternen als Reservoire für die Wasserleitung. Bei diesem Cinque Pozzi steigt man in den Giardino pubblico hinauf, den Volksgarten, welchen die Oesterreicher in den Festungswerken geschaffen.

Die Lage auf der Landzunge verleiht der Stadt einige Schönheit; sonst wird sie von vielen anderen Städten des Adriatischen Meeres durch reizvolle Umgebung und prächtige Lage übertroffen. Was Zara interessant macht, sind die engen, langen Gassen mit ihren schönen, altertümlichen Bauten. Die Gassen sind nicht gepflastert, sondern mit Steinplatten belegt, wie unsere Kirchen. Stolze Equipagen rollen nicht in diesen Gassen, dafür

Hosted by Google

würden sie nicht Raum bieten. Wer jedoch malerische Volkstrachten sehen will, gehe nach Zara und betrachte diese stattlichen, starkknochigen und kühnblickenden Dalmatiner, welche Sonntags in den Gassen lustwandeln. Wir waren gerade recht gekommen zum Himmelfahrtsfeste. Ganze Prozessionen von Morlaken und anderen dalmatinischen Bauern in ihren verschiedenen Trachten zogen an uns vorüber. Stattliche, oft baumlange Männer waren es, im weißen Hemde, darüber die Weste mit Reihen von Silberstücken besetzt, die Hosen bis zu den Knien reichend und durch einen Lederriemen gehalten, dessen Ende bis zum Boden herabhing, die Beine in bunt ausgenähten schwerfälligen Opanken, auf dem Kopfe das rote Käppchen, an der einen Seite schwarz gefärbt und hinten mit schwarzen Fransen geziert, das oft so klein war wie das Cerevis der Studenten und nicht minder keck getragen wurde. Aber auch der Fez und der morlakische Kopfbund oder Turban erschienen, sowie die weite Pluderhose. Ueberhaupt zeigte sich in den Trachten so mancherlei Abwechslung, daß ich sie unmöglich einzeln beschreiben kann. Alle aber trugen die Jacke oder den kurzen Mantel wie unsere Husaren gar phantastisch auf einer Schulter. Es gab unter diesen Bauern auch etliche zerlumpte; doch selbst in ihren Lumpen sahen sie malerisch aus. Besonders auffallend war das Kruzifix, das viele offen auf der Brust trugen.

Gleich bunt und malerisch schritten die Frauen und Mädchen einher. Letztere besonders hatten verstanden, sich überaus kleidsam herauszuputzen. Die weißen gestickten Hemdärmel, das bunt ausgenähte Leibchen, der grüne oder rote Rock, der breite Gurt von Silberstücken, oft in acht- bis zehnfacher Reihe, die einem türkischen Teppich ähnliche Schürze, die mächtig großen Ohrringe, oft sogar mehrere Schmuckfachen in demselben Ohr. Nur die Füße staken in unschönen plumpen Opanken wie bei den Männern.

Hosted by Google

Den Kopf bedeckte ein Kopftuch oder eine bunte Mütze, ähnlich den Kappen der Männer, oft auch ein turbanähnliches Tuch. Reihenweise sah ich sie so geputzt auch auf der niederen Mauer vor der Kaserne sitzen, wahrscheinlich in Erwartung des Bruders oder Geliebten, der des Kaisers Rock trug.

Ueberaus farbenreich war das Bild, welches der Gemüsemarkt (Piazza dell' Erbe) gewährte, denn ein regelrechter Markt wurde trotz des Feiertags abgehalten. Auf dem Boden saßen Männer und Weiber in ihren bunten Kostümen, oft auch in weißen leinenen Kleidern, und boten alles Mögliche und Unmögliche feil: Gemüse, Obst, Fische, Fleisch, Lämmer u. s. w. Vielen Verkäuferinnen konnte man an Gesicht und Haltung ihr hartes Dasein ansehen; auch in Dalmatien sind die Frauen die Packesel der Männer. Zwischen den einzelnen Ständen und Verkäufern wanderten oder standen feilschend Dienstmägde und Frauen, feine Herren und Damen, katholische Geistliche im langen Talar und breiten Hut, griechische Popen, Franziskanermönche und Soldaten. Lange weilten wir an der alten Römersäule, welche gleich uns verwundert auf das bunte Treiben herabschaute.

Ein weit anderes Bild gewährten die engen geplätteten Hauptgassen von Zara, als die Abendkühle hereinbrach und eine frische Brise vom Meere wehte. Da war es hauptsächlich die elegante Welt, darunter viele Offiziere mit ihren Damen, welche sie belebten. Dazwischen fehlten jedoch nicht die langen Talare der katholischen und griechischen Priester, sowie die bunten Trachten der Dalmatiner, letztere freilich nicht mehr in so großer Anzahl wie in der Frühe. Die Zaratinerinnen handhaben bei diesen Straßenpromenaden den Fächer und die Zunge mit gleich wunderbarer Schnelligkeit.

Lohnend war auch ein Spaziergang durch die engen Seitengassen; da erst lernt man recht das Leben und Treiben des

Hosted by Google

Blick gegen Monte Ossero von Lussin piccolo.

Hosted by Google

Hosted by Google

Volkes kennen. Daß gar manche dem Wein nicht abhold sind, zeigen die vielen Kellerwirtschaften, die sich kundbar machen durch kleine Papierfahnen, auf welchen gleich der Preis des Weines angegeben ist. Die Keller, in denen die Weinfässer lagern, sind sämtlich ebenerdig. Um die Fässer herum sitzen die schwätzenden und singenden Gäste, oft auch auf Bänken vor dem Keller auf der Gasse. Aehnliche Kellerwirtschaften hatte ich schon in Südtirol gefunden. Der Wein wächst in Dalmatien in so großen Mengen, daß die Bauern im Herbst schon gezwungen waren, ihren alten Wein auslaufen zu lassen, weil es ihnen an Fässern für den neuen fehlte. Es geschah das erst in jüngster Zeit, da Frankreich den Zoll auf Südwein erhöhte. Die Sprache der Zecher ist meistens italienisch; aber auch Kroatisch oder vielmehr Serbisch-kroatisch hört man nicht selten. Daß das Italienische in einer Stadt, welche so lange mit Venedig verbunden war, noch Bürgerrecht hat, ist nicht zu verwundern. Aber Slavisch muß jeder Zaratiner können, denn unmittelbar vor den Thoren der Stadt versteht kaum einer noch die Sprache Petrarkas.

Was der dalmatinischen Landeshauptstadt ein ganz eigenartiges Gepräge verleiht, das sind neben dem vielen Militär und den Bauern in ihrer Nationaltracht die Unsumme von Geistlichen in ihren verschiedenartigen Kleidungen. Bei uns im Norden sind dieselben seit der Säkularisation zum großen Teil verschwunden, und die wenigen Uebriggebliebenen gehen vielfach im kurzen Rock einher, so daß man sie kaum bemerkt. Zara aber besitzt ein römisch-katholisches und ein griechisches Priesterseminar, überdies Minoriten, Franziskaner, Kapuziner, Jesuiten, Benediktinerinnen und vielleicht noch andere Ordensleute, welche ich nicht einmal ausfindig gemacht habe. Sie alle bewegen sich höchst ungeniert in ihren verschiedenen malerischen Trachten. Die Popen zeichneten sich vor den katholischen Geistlichen durch besondere Eleganz aus;

gar schmuck stand ihnen z. B. das blaue Cingulum. Auf einem Spaziergang an der Riva traf ich zufällig eine ganze Schar von griechischen Seminaristen, alle im langen Rock und blauem Cingulum, welche auf der Fähre an das andere Ufer des Meerbusens übersetzten. Ein Herr, der mit uns die Schar betrachtete, erzählte uns: es seien griechische Kleriker, welche vor der Diakonatsweihe in die Heimat reisen, um sich in den Ehestand zu begeben. — Unsere deutschen Liberalen würden, hätten sie mit uns das Schauspiel genossen, in hellen Jubel ausgebrochen sein!

Die Freude an allem Neuen und Schönen, welches ich in Zara gefunden, wurde in etwas geschmälert durch die Sonntagsentheiligung, die hier, genau wie in Italien, daheim ist. Ein protestantischer Engländer, der hierher verschlagen, würde sicherlich über das Christentum der Zaratiner den Stab brechen und sagen: „Ich danke dir, Herr, daß wir Engländer nicht sind wie diese Dalmatiner!“ Recht hätte er insofern, als die Zaratiner am Sonntag Handel und Wandel einschränken, manches, z. B. das Abholen des Unrates, ganz abschaffen könnten. Ganz läßt sich jedoch im heißen Süden der Handel nicht abthun. Fisch und Fleisch z. B. würden ohne Eis stinkend werden, müßte man sie tags zuvor kaufen.

Ganz verkehrt wäre es, wollte man von der Sonntagsentheiligung der Zaratiner auf einen niederen religiösen Standpunkt der Dalmatiner überhaupt schließen. Es giebt vielmehr kaum ein Volk, welches so tief von Religion durchdrungen ist und dabei auch so viele natürliche Anmut und Würde besitzt wie die Slaven in Dalmatien. Das verdanken sie ganz und ausschließlich ihren Geistlichen. Denn die Geistlichen waren in den langen Türkenkriegen und bis zum Ende der venetianischen Herrschaft, unter der

Hosted by Google

die Bildung des Volkes einfach vernachlässigt wurde, die einzigen Lehrer und Berater des Volkes. Wenn die Dalmatiner in der Bodenkultur, in Kunst und Gewerbe noch zurück sind, so findet das seine natürliche Erklärung in der Geschichte des Landes, in der langen Vernachlässigung seitens seiner Herrin Venedig und in seiner Weltabgeschlossenheit. Sind doch noch jetzt Eisenbahnen selten, und ist doch noch heute der Verkehr mit der übrigen Welt nur durch Dampfschiffe möglich!

Es ist mir kein Zweifel, daß die Südslaven, und besonders auch die Dalmatiner, noch eine große Zukunft haben, wenn der Liberalismus und zumal der moderne Nationalitätsschwindel es nicht fertig bringen, dieses edle Volk von der lebenbringenden Quelle des wahren Glaubens loszureißen und zu korrumpieren.

Der Dalmatiner ist ein geborener Redner. Alle Gefühle seines Herzens muß er in Reden und Trinksprüchen Luft machen. Am Weihnachtsabend z. B. wird nach alter Väterſitte ein mächtiger Eichenklotz, mit Lorbeer, Oelzweigen und Rosmarin geschmückt, in das Feuer des Herdes geschoben. Der Hausvater besprengt ihn dann mit Weihwasser, bestreut ihn mit Weizen, begießt ihn mit Wein, beräuchert ihn mit Weihrauch. Dann ergreift er das Glas und spricht etwa folgendermaßen: „Im Namen Gottes zu guter Zeit! Zum Glück möge uns dieser Abend stets anbrechen, und morgen möge uns die hehre Geburt Christi gesund antreffen. Gewähre, lieber Gott, daß wir durch viele Jahre und bei guten Ernten darauf uns freuen mögen, in häuslichem Frieden und in Liebe, geschmückt mit Oelzweigen und Lorbeer gleichwie dieser Klotz hier, vor allem aber in der Gnade Gottes! O guter Gott, schirme in diesem Hause die Jungen, erhalte die Alten, auf daß sie lange das Haus lenken, Werke dieser Art ausführen und ihre Seelen nicht mit Sünden beflecken mögen!“ Alle antworten mit „Amen“. Dann trinkt der Hausvater allen zu, worauf jeder mit

Hosted by Google

einem Spruche erwidert. Unter fröhlichen Liedern und Scherzen bleibt dann die Familie beisammen, bis sie gegen Mitternacht gemeinsam in die Kirche zieht*).

Ueberaus schön sind die Gebräuche bei den bäuerlichen Hochzeiten in Dalmatien. Nur ein Trinkspruch möge hier eine Stelle finden, wie ihn der vornehmste Gast auszubringen pflegt, weil er so recht den religiösen Sinn der Dalmatiner und ihre Redegewandtheit kennzeichnet: „Im Namen der Ehre Gottes! Möge jedermann sich freuen; möge Gott jedem beistehen, der sich bekreuzigt und zu Gott betet; möge Gott und seine heilige Ehre beistehen dem heiligen Vater in Rom und demselben klaren Verstand und große Kraft gewähren, seine Kardinäle zu lenken und zu leiten, die Kardinäle ihre Erzbischöfe, die Erzbischöfe ihre Bischöfe, die Bischöfe ihre Priester, die Priester aber das Volk, das ihrer Hut anvertraut ist, auf daß sie es auf den Weg des Heiles bringen und vor der Verdammnis erretten! — Möge Gott und Gottes Ehre beistehen unserm König; möge er ihm große Kraft, klaren Verstand, einen scharfen Säbel bescheren! Sollte ein Feind ihn angreifen, so möge er ihn mit Gottes Hilfe niederwerfen! Und seine Minister mögen die lautere Wahrheit erkennen und solche auftragen den Statthaltern, die Statthalter den Kreishauptleuten, die Kreishauptleute den Gemeindevorstehern, die Ortsvorsteher der Bevölkerung, auf daß sie gottesfürchtig und sittenrein lebe! — Möge Gott und die heilige Ehre gewähren, daß der Wirt dieses Hauses im stande sei, ins Feld hinabzusteigen, seine Ochsen zu treiben, Samen zusammenzutragen, die Rechte zu schwingen, und möge Gott ihm helfen, daß seiner Hand der Same spärlich

---

*) „Die österreichische Monarchie in Wort und Bild". 11. Bd. Dalmatien. 142.

Hosted by Google

entfalle und dicht aufgehe, die Aehren ährenreich, der Weinstock rebenreich, das Korn kornreich, auf der Tenne viel, im Hause aber ausgiebig und gedeihlich sei! Mögen seine Matrosen*), wenn sie mit leeren Händen in die See stechen, mit goldenen zurückkehren! Möge Gott seinen übelwollenden Feinden den Kopf verdrehen! Möge er Hilfe gewähren dem Landmann auf dem Felde, dem Seemann auf dem Meere, dem Hausherrn im Hause, dem Hirten im Gebirge und, wenn es sich trifft, daheim! — Bleib mir gesund mit diesem zweiten Glas, zugleich mit dem Hauswirt, der diesen Tisch gedeckt, daß er ihn stets decken möge in günstiger und guter Stunde, so Gott will! Daß dies zum Glück und Frommen gereiche seinen Paten, Freunden, Wanderern und wem immer; daß Gott Hilfe verleihe den Landbauern, Seeleuten, Hirten und dem Hausherrn, allen, vom obersten bis zum niedersten! — Bleib mir gesund mit diesem dritten Glase, und gut Glück zu deiner und jenes Hausherrn Gesundheit, der mich heute früh auf den rechten Weg gewiesen; möge er uns, so Gott will, in Gesundheit und Freude erwarten! — Ich sprach meinen Spruch nach meinem Verstand, und Gott möge meine Worte hören und denselben oben im Himmel zustimmen!" — Bei jedem Absatz des Trinkspruchs antworten die Gäste: „Amen, so Gott will!"**)

Das ist echt christlich und patriarchalisch. Man muß aber ja nicht meinen, daß diese Rede auswendig gelernt sei. Nein, der dalmatinische Bauer spricht frei und dabei so natürlich, so fließend, so bilderreich, daß es eine Freude ist, seiner Rede zu lauschen. Er ist eben ein geborener Redner, wie er geborener Krieger oder Seemann ist. Keine besseren Seeleute kennt die Welt

---

*) Der dalmatinische Bauer ist vielfach zugleich Schiffer.

**) A. a. O. 155.

Hosted by Google

als gerade die Dalmatiner und besonders die Bewohner der Bocche di Cattaro.

Wie gerne hätte ich längere Zeit in Dalmatien verlebt, um Land und Leute besser kennen zu lernen; aber es war Ende Mai, die Hitze für mich bereits unerträglich! Meiner schwachen Gesundheit zulieb mußte ich an Rückkehr denken. So kam ich um den Genuß, Spalato zu sehen, jene merkwürdige Stadt, welche zum großen Teil in den noch stehenden Kaiserpalast Diokletians hineingebaut ist und sogar den Namen davon empfangen hat (Sacrum palatium = Spalato). Was hätte der Christenverfolger Diokletian wohl gesagt, wenn ihm geoffenbart worden wäre, daß das Mausoleum, welches er in seinem weitläufigen Palaste sich selbst zu Lebzeiten errichtet hatte, dereinst die Domkirche des christlichen Bischofs werden würde? Ein Exempel, von dem unsere modernen Christenverfolger lernen könnten, wenn sie nicht mit Blindheit geschlagen wären!

Auch auf Ragusa mußte ich verzichten. Ich durfte jenen alten Freistaat nicht sehen, der sich Jahrhunderte hindurch frei vom Joche der Türken und Venetianer erhalten hatte. Ebenso blieb mir die malerische Bocche di Cattaro fremd, deren kühne und kriegslustigen Bewohner vor nicht so langen Jahren sich die alte Freiheit von dem verhaßten Joche des Kasernenlebens erkämpft hatten. Leb wohl, du schönes Land, mit deinen frommen Söhnen, die einst so tapfer gegen die Uebermacht der Mohammedaner stritten und die siegreichen Schlachten der Venetianer schlugen! Möchten sich die kühnen Dalmatiner doch nie unter das Joch der modernen Türken beugen, unserer Liberalen, welche mit dem alten Glauben auch die alte Sitte über Bord werfen!

Hosted by Google

Die Zeit unseres Aufenthalts in Zara war abgelaufen. Der schöne Dampfer „Croatia“ der ungarisch-kroatischen Linie ließ im Hafen sein Brüllen ertönen und mahnte so verspätete Reisende zur Eile. Gemütlich saßen wir auf dem hohen Verdeck und schauten, wie die Matrosen arbeiteten, um das Schiff vom Quai zu entfernen. Die schwierige Arbeit, bei der jedoch der Dampf die Hauptrolle spielte, war bald vorüber, und majestätisch glitt das eiserne Schiff, das schon von Cattaro kam, in die hohe See hinaus. Bald schauten wir Zara rings vom Meere umflutet mit seinen vielen Kirchtürmen, alle überragt durch den Campanile des Domes, obgleich derselbe kaum zur Hälfte vollendet ist. Links schaute drohend von der Insel Uglian das Fort San Michele auf uns herab.

Als wir den Canale di Zara hinter uns hatten, öffnete sich rechts das Meer zu einem tiefen Busen, vielmehr einer Meeresstraße zwischen dem Festlande und der Insel Pago. Im Hintergrunde schauten wir die schroffe Felswand des Velebit, die steil ins Meer abfiel. Auf seinem Kamm zeigte dieses Alpengebirge noch teilweise Schneeflächen, während unten in Zara die Hitze kaum noch erträglich war. Dieser Meerbusen, an dem wir vorbeisteuerten, wird schließlich zum Fjord, fast zum Landsee, der seinen Namen von der Stadt Novigrad trägt — Mare di Novigrade. Den Fjord und die Stadt konnten wir nicht sehen. Aber für uns war letztere von Interesse, weil in dem Kastell dieser Stadt die Königin Elisabeth von Ungarn, dieselbe, welche den Schrein des hl. Simeon in Zara stiftete, von den Anhängern des ermordeten Königs Karl des Kurzen gefangen gehalten und, als ihre Parteigänger zu ihrer Befreiung heranzogen, 1387 erdrosselt und über die Mauer geschleudert wurde. Scepter und Kronen sind oftmals weit schwerer zu tragen wie die Armut des Landmannes!

Hosted by Google

Der langgestreckte und öde Rücken des Velebit oder Velebic, der uns auf unserer Fahrt anfangs beständig zur Rechten blieb, war ehedem verrufen wegen seines Räuberwesens. Die Räuber sind jetzt verschwunden, aber dafür sind ihre Wolkenschlösser mit allerhand Feen und Geistern in den Erzählungen des slavischen Volkes belebt. Daß übrigens der „Wila" der Slaven identisch ist mit einer altnordischen Gottheit*), ist doch wohl nur die Hypothese eines Gelehrten.

Das nächste Eiland, das wir erreichten, war Ponteduro. Weit größer ist Pago. Alle diese Inseln tragen Karstcharakter: nacktes Gestein mit kümmerlichem Grün, das ist ihre Signatur. Sie scheinen nur losgerissene Bruchstücke des festländischen Gebirges zu sein. Die Geologen behaupten das fest, weil längs der Küste des Festlandes Mergel- und Sandsteinschichten lagern, die leicht vom Meere weggeschwemmt werden.

Unaufhaltsam dampfte unsere „Croatia" weiter, und bald entdeckten wir links den spitzen Kegel des Monte Ossero und damit auch die Insel Lussin. Der Monte Ossero verschwand bald wieder; dafür tauchte aber links die Insel Cherso und rechts die letzte dalmatinische Insel Arbe auf — lauter Inseln, welche erst wirklich schön werden, wenn es gelingt, sie, wie im Altertum, mit grünen Wäldern zu schmücken. Längst waren wir schon im sogenannten Quarnerolo, dem Gewässer zwischen den Inseln Pago, Lussin, Cherso und Veglia. Jetzt steuerte das Schiff auch in die verhältnismäßig enge Meeresstraße zwischen den beiden letzteren Inseln. Besonderes Vergnügen bereiteten mir die kleinen Ortschaften, Villen und Kirchen, welche ich vermittelst eines Feldstechers auf Veglia entdeckte. Die Westküste dieser Insel ist weit fruchtbarer und bevölkerter wie die Ostseite im

*) Schweiger-Lerchenfeld, Die Adria 226.

Hosted by Google

Canale di Maltempo, auch wie das gegenüberliegende Cherso, wo man gleichfalls den Einfluß der Bora nicht verkennen kann.

Es war eine ungemein anregende Fahrt. Als wir jedoch nach neun Stunden den Canale di Mezzo verließen und in den lieblichen Quarnero lenkten, begrüßten wir das ferne Fiume und das hochragende Tersatto, wie wenn wir die Heimat bereits erreicht hätten, und doch war wenigstens ich noch so fern von derselben.

Im ganzen hatten wir auf dieser Reise von Ika nach Lussin und Zara, und zurück nach Fiume und Ika 202 Seemeilen, also fast 400 Kilometer auf dem Meere zurückgelegt. In Fiume hatten wir wieder das Vergnügen, unser kleines Gepäck von den Zollbeamten durchstöbern zu lassen, obwohl ich mit meinem Reisegenossen österreichisches Gebiet nicht einmal verlassen hatte.

14. Nach Pola.

Die Meeresfahrt nach Dalmatien hatte mich an Leib und Seele so erquickt, daß ich eine zweite um die Halbinsel Istrien herum nach Pola, Triest und Venedig plante. Zum zweitenmal bestieg ich vor Lovrana einen Küstendampfer. Es hatte nachts gestürmt, so daß ich schon halbwegs Reue spürte und sehnliches Verlangen, auf festem Boden zu verbleiben. Als aber der Pietro mit seiner kleinen Barke kam, um mich in Empfang zu nehmen, stieg ich dennoch ein. Tüchtig geschaukelt wurde die kleine Nußschale, und manche Landratte würde dem Neptun ihr Opfer gebracht haben. Aber es ging besser, wie ich selbst vermutet

Hosted by Google

hatte, Pietro brachte mich ohne Schiffbruch, sogar ohne Unwohlsein zum Dampfboot.

Wieder fuhr ich längs der steilen istrianischen Ostküste mit ihren Felsen und Höhlenbildungen, welche diesesmal von der Brandung mächtig gepeitscht wurden. Bei Nabacz, dem Hafenort von Albona, landeten wir. Der Hafen ist geräumig; der Hafenort besteht nur aus wenigen weißen Häusern. Albona dagegen, hoch oben auf einem Bergkegel, das uns schon lange entgegenleuchtete, scheint ein nicht unbedeutendes altes Städtlein zu sein. Für mich hatte es besonderes Interesse, weil es die Geburtsstätte des jetzt fast verschollenen Matthias Francovic war, der in den Reformationsstürmen Luthers Lieblingsschüler wurde und unter dem Namen „Matthias Flacius Illyricus" einer der größten Zeloten, die Deutschland je gesehen. Seine Hand war gegen jedermann; überall wurde er gewaltsam ausgetrieben, denn wo immer er sich befand, schlugen die Flammen des Bruderkriegs unter den neugläubigen Prädikanten lichterloh empor. Als heimatloser Flüchtling — Exul Christi, wie er selbst sich zu nennen wagte — fand er endlich 1575 in Frankfurt a. M. ein Grab.

In Nabacz kam ein Gendarm an Bord, der ein Büblein von höchstens fünfzehn Jahren transportierte. Der Junge marschierte mit geschlossenen Händen voraus und setzte sich mitten unter die Deckpassagiere, welche er frech musterte. Trotz der eisernen Manschetten holte dann das Büblein höchst geschickt eine Cigarette aus seiner Brusttasche, ließ sich vom Gendarm Feuer geben und fing gemütlich zu schmauchen an. Seine unsteten, listigen Augen kündeten, daß aus ihm alles, nur nichts Gutes werden würde. Dennoch that mir das Bürschlein leid, denn höchst wahrscheinlich haben die Grundlage zu seinem Verderben leichtsinnige Eltern gelegt. Wäre es zum Gebet und zur Beobachtung der Gebote Gottes angehalten, hätte es nicht vorzeitig gelernt,

Hosted by Google

alle Gelüste zu befriedigen: zu rauchen, zu trinken u. s. w., so wäre es wohl auch nicht zum Lügen, Betrügen und Stehlen gekommen und kein Zuchthauskandidat geworden.

Von Rabacz schlug das Schiff den Kurs nach der Insel Cherso ein. Bald kamen wir der Insel näher, und bald bogen wir in die geräumige Bucht, in welcher die Stadt gleichen Namens liegt. Mir kommt Cherso immer vor wie der herabgekommene Sproß einer vornehmen, alten Familie, aus dem selbst noch in Schmutz und Elend der Edelmann hervorschaut. Diesmal legte der Dampfer nicht am Molo an, sondern ein großer, schwerfälliger Kahn kam uns halbwegs entgegen, nahm Post und Passagiere ab, worauf unser Schiff wieder wendete und an der öden Inselküste entlang fuhr. Einzelne grüne Pflanzungen inmitten des Karstgesteins zeigen deutlich, daß ein großer Teil der Insel trotz des öden Aussehens kulturfähig ist.

Ein gewaltiger kahler Felskegel, weit ins Meer hineinragend, war der Punkt, wo das Schiff von der Insel abdrehte. Die Straße von Farasina hörte auf, das Meer weitete sich, und die Wellen fingen an zu rollen. In der Ferne schaute ich nur noch den Monte Ossero, auf der anderen Seite aber nebelhaft die istrianische Küste. Ich stand auf der Brücke neben dem Steuermann und konnte mich nicht satt sehen an dem erhabenen Anblick der See, als plötzlich eine Schar Delphine herankam, um den Schiffskoloß zu begrüßen. Wie richtige Straßenjungen schlugen sie immer aufs neue Purzelbäume auf der Meeresfläche, um dann wieder zu verschwinden.

Als wir der istrianischen Küste näher kamen, fand ich den Charakter derselben völlig verändert. Es gab noch Felsen an derselben, aber nicht mehr so hoch und steil wie am Canale di Farasina. Auch das Hinterland flachte ab, denn die Ausläufer des Monte Maggiore nahmen ein Ende. Dagegen waren Land

Hosted by Google

und Meer belebter; auf dem Lande schaute man zahlreiche kleine Städte und Dörfer, und auf dem Meere Schiffernachen in Menge. Auch ein Trabakel fuhr, ganz auf der Seite liegend, mit fabelhafter Geschwindigkeit an uns vorüber. Natürlich war das nur Schein: unser Schiff war es, das so schnell fuhr, nicht das schwerfällige Trabakel.

Weithin über das Meer war der Scoglio Porer sichtbar, ein einsamer öder Felsen ohne Baum und Strauch mit einem mächtigen schlanken Leuchtturm, der von einem ziemlichen Häuserkomplex umgeben ist. Wenn zur Winterszeit die Bora bläst, sind die Wächter des Leuchtfeuers oft wochenlang von allem Menschenverkehr abgeschnitten und nur auf sich selbst angewiesen.

Wir nahten der Südspitze von Istrien, dem Kap Promontore; schon konnten wir Befestigungen wahrnehmen, welche uns die Nähe des österreichischen Kriegshafens, der Stadt Pola, kündeten. Beim Kap verließ das Schiff die bisherige südwestliche Richtung und schlug einen nordwestlichen Kurs ein; wir hatten die Südspitze umschifft und waren an der Westküste der Halbinsel angelangt. Aber nur ein Stücklein dieser ziemlich flachen und langweiligen Küste konnten wir wahrnehmen; ringsum breitete sich vielmehr das scheinbar endlose Meer mit seinen schaumgekrönten Wellen aus.

Allgemach näherten wir uns jedoch dem Lande. Alle Anhöhen waren mit Festungswerken bedeckt. Bei einem der Forts konnte man deutlich die drohenden Mündungen der Kanonen und die exercierenden Soldaten wahrnehmen. Friedlicher und erfreulicher war der Anblick des niedriger gelegenen Landes, denn da bildeten Weizen- und Kartoffelfelder ein für mich ungewohntes und darum um so willkommeneres Bild. Wie niedrig auch Küste und Hinterland waren, so konnten wir vom Schiffe aus doch deutlich auch hier an der Westküste Felsbildungen erkennen; aber

Hosted by Google

die Felsen hatten einen anderen Charakter wie an der Ostküste: sie glichen Sandsteingeschieben.

Eine muldenförmige Senkung der Küste erlaubt uns bereits einen Blick auf den fernen Hafen von Pola mit seinem Mastenwald. Erreicht haben wir ihn jedoch noch nicht; vielmehr ist noch die Punta Compare zu umschiffen. Dann aber schlängelt sich der Seeweg durch Inseln und Buchten, die von niederen Hügeln, teils nackt, teils mit Buschwerk bedeckt, umgeben sind. Sogar einen Wald nehme ich in der Ferne wahr, den Kaiserwald, wie ich später vernehme. Pola liegt schon vom Kap Compare an vor unseren Augen, aber geteilt durch Inseln. Deutlich unterscheidet man den nördlichen Handels- und den südlichen Kriegshafen; aber die weiße Farbe der amphitheatralisch ansteigenden Häuser läßt in der Sonnenglut kein richtiges Bild der Stadt zu stande kommen. Nur der Mastenwald, dann die massigen Formen der römischen Arena dicht am Meere und das darüber liegende alte Kastell, sowie die Oliveninsel mit den Trockendocks und andere Marineetablissements verleihen dem Bilde Leben. Der Hintergrund der Stadt ist unbedeutend.

Mein erster Gang am Hafen entlang führte mich zur Kathedrale. Der Bischofssitz ist jedoch nicht mehr hier, sondern in Parenzo. Die Kirche macht den Eindruck einer alten Basilika, ist jedoch verhältnismäßig neu. Der alte Dom, auf den Trümmern eines Junotempels gebaut, wurde von den Genuesen 1379 zerstört. Der jetzige Bau entstammt der Mitte des 15. Jahrhunderts. Die Seitenschiffe haben flache Decke, aber gotische Fenster. Ein Seitenaltar in italienisch-gotischem Stil (fast nach Art eines deutschen Flügelaltars gebaut) war bemerkenswert; auf demselben thronte der Schrein mit den Gebeinen eines Minderbruders, des hl. Otho. Der ernste, feierliche Charakter der Kirche war jedoch durch moderne Restauration völlig verwischt. Zum Ueber-

Hosted by Google

fluß hatte auch hier der Ungeschmack die Säulen mit rotem Tuch verhüllt. Die Säulenkapitäler hatten verschiedenen Stil: römisch und byzantinisch, sowie Formen des 15. Jahrhunderts. Beim Neubau waren eben die Ruinen des alten Domes soviel als möglich verwertet worden.

Im Schiff der Kirche ging es während meines Besuches lebendig genug her. Eine Mädchenschule war nämlich in den Bänken versammelt, und eine sehr würdevolle, weltliche Lehrerin katechisierte die lustige Schar. Welche Kunst, da die Ruhe zu bewahren, wo alles Leben und Bewegung war, wo ein Teil der Schülerinnen auf den Bänken und der andere unter den Bänken sich befand! Auch meine Anwesenheit vermehrte noch die Unruhe der quecksilbernen Kleinen.

Unmittelbar vor der Fassade des Domes stand abgesondert der Campanile, der erst dem vorigen Jahrhundert entstammen soll — ein nicht allzu hohes, aber gewaltiges Mauerwerk, scheinbar bestimmt, den Stürmen der See zu trotzen.

Vom Dome ging ich am Hafen entlang zum römischen Amphitheater, welches durch seine Lage und durch seine kolossalen Verhältnisse sofort jedem Reisenden auffällt, der zur See nach Pola kommt. Wären sonst keine römischen Bauten übriggeblieben, so würde doch dieses *eine* Gebäude, welches das Kolosseum zu Rom und die Arena in Verona zwar nicht an Größe, wohl aber an Schönheit übertrifft, den Beweis liefern, daß Pola in den Römertagen ein Lieblingsaufenthalt der Cäsaren und Patrizier war. Gebaut wurde das Amphitheater im dorischen Stile von der istrianischen Freigelassenen Julia Cenis, der Geliebten des Kaisers Vespasian. Andere schreiben es noch späterer Zeit zu und lassen es von den Polesen infolge eines Gelübdes erbaut werden. Noch stehen in Form einer Ellipse die Außenmauern fast intakt, 134 Meter lang und 107 Meter breit, mit vier turm-

Hosted by Google

ähnlichen Ausbauten, die anderen Amphitheatern fehlen. Die Sitzbänke sind ausgebrochen: sie haben wahrscheinlich jahrhundertelang den guten Bürgern von Pola als bequemer und billiger Steinbruch gedient. Als der Bau errichtet wurde, lag er sicherlich unmittelbar am Meer, so daß das Wasser hineingepumpt und Seegefechte in der Arena geliefert werden konnten; die turmartigen Ausbauten sind vermutlich für die Pumpwerke bestimmt gewesen. Außerdem mußten in dem weiten Raum bei den Kampfspielen unter dem betäubenden Beifallgeklatsch der 20—25 000 Zuschauer die Gladiatoren ihr Blut vergießen. Doch noch edleres Blut floß in demselben, dasjenige der ersten Christen von Pola; hier mußten die heiligen Märtyrer für Christus ihr Leben hingeben. Pola war damals noch die glänzendste Stadt in Istrien und zählte ohne die Sklaven und das niedere Volk 36 000 Einwohner.

Eine entzückende Aussicht ist es, wenn man, den Hügel hinansteigend, an welchem das Amphitheater sich lehnt, durch die Bogenfenster in die Arena hinabschaut und über das Innere hinweg auf den Meerbusen und die Schiffe.

Vom Amphitheater wanderte ich durch die Via Flavia zum Hafen zurück. Des stolzen Namens ungeachtet waren die Häuser armselig wie in jedem kleinen istrianischen Ort. Die Weiber saßen vor der Thür und strickten. So mag ganz Pola noch in der ersten Hälfte dieses Jahrhunderts ausgesehen haben; zählte es doch Ende des vorigen Jahrhunderts kaum mehr wie 600 Einwohner. Erst als Oesterreich es 1848 zu seinem Kriegshafen erwählte, nahm es einen ungeahnten Aufschwung. Die alte Blüte der Römerzeiten hat es jedoch noch immer nicht erreicht.

Der Rückweg an der Riva führte mich bei der stolzen Admiralität vorüber zum Kriegshafen. Der Zutritt ist dem Publikum durch eisernes Gitter und durch Wachposten versperrt. Kolossale Panzerschiffe liegen daselbst vor Anker, auch alte hölzerne Kriegs-

Hosted by Google

ſchiffe, die aber nur noch als Kaſernenſchiffe dienen. Erlaubnis zum Eintritt in den Kriegshafen und die großartigen Marineetabliſſements bekommt der Oeſterreicher unſchwer; ſchwieriger iſt der Beſuch der letzteren für den Ausländer. Mir wahr es mehr darum zu thun, Land und Leute kennen zu lernen; die modernen Mordwaffen und die neueſten Erfindungen auf dem Gebiete des Maſſenmordes intereſſierten mich weniger, und darum verwandte ich die für Pola feſtgeſetzte Zeit lieber zur Beſichtigung der Stadt und deren Altertümer.

Beim Hotel Riboli, wo ich Einkehr genommen, bog ich in die alte Stadt ein und betrat ſofort altklaſſiſchen Boden, nämlich das ehemalige römiſche Forum. Zuerſt präſentierte ſich der noch wohlerhaltene Tempel des Auguſtus und der Roma, jetzt Muſeum. Sechs korinthiſche Säulen bilden die überaus zierliche Vorhalle: das Atrium. Noch trägt der Fries die Inſchrift „Patri Patriae!“ auf den „göttlichen“ Kaiſer Auguſtus hindeutend, dem das Tempelchen im Jahre 8 nach der Geburt jenes Kindes geweiht wurde, welches alle Götzen und ſelbſt die göttlich verehrten Imperatoren vom Throne ſtürzen wollte.

Unfern von dieſem römiſchen Tempel ſtand jener der Diana, der jetzt im Municipium verbaut iſt; nur die Rückwand iſt noch intakt erhalten. Zwiſchen beiden Tempeln breitete ſich ehemals das Forum der Patrizier aus; ſeine Stelle nimmt jetzt das Stadthaus teilweiſe ein. Dasſelbe, früher Palaſt der Markgrafen von Iſtrien und dann der venetianiſchen Rektoren, vereinigt alle Stile in ſich: die Rückſeite iſt noch altrömiſch; die ſtattliche Front mit der weiten Bogenhalle im Erdgeſchoß, wohl der jüngſte Teil, iſt ſchon Renaiſſance; die eine ſichtbare Seitenfläche zeigt italieniſche Gotik, leider durch Unverſtand abſcheulich entſtellt — hat man doch ſelbſt den prächtigen gotiſchen Fries teilweiſe zerſtört, als man größere Fenſter einſetzte! Der Platz vor dieſem Muni-

Hosted by Google

Pola von Norden.

Hosted by Google

Hosted by Google

cipium ist das alte Forum der Plebejer. Venetianischen Ursprungs ist auf diesem Platze nur noch ein Haus; aber kein Nobile bewohnt dasselbe, sondern ein ehrsames Schneiderlein.

Das Kastell oberhalb des Forums bietet nicht viel des Bemerkenswerten. Es ist das ehemalige römische Kapitol. Zu den Zeiten der Venetianer hatte es als Arsenal und Zwingburg gedient.

Vom Forum lenkte ich die Schritte der Hauptstraße entlang, die mit breiten Steinplatten gepflastert und auf beiden Seiten mit Kaufläden geschmückt war. Die Straße führte mich zum römischen Triumphbogen. Ein „Muster attischer Eleganz“ wurde derselbe unter der Regierung Trajans (98—117) von Salvia Posthuma zu Ehren der römischen Familie der Sergier errichtet. Darum lautet auch heute noch die Inschrift: „Salvia Posthuma Sergii F. Sua Pecunia.“ Eines der schönsten Denkmäler des Altertums, ist es jetzt völlig freigelegt und mit Eisengitter umgeben; es liegt jedoch fast einen Meter tiefer wie die Straße.

Vom Triumphbogen schlenderte ich gemütlich weiter und fand zunächst ein kleines Kirchlein mit gotischen Fenstern, dessen schlichte Fassade ein uraltes Bild der Gottesmutter trug, die ihren Mantel über die Gläubigen ausbreitete. Wenn ich nicht irre, wurde das Kirchlein „Misericordia“ genannt — gewiß ein schöner Name für eine Kirche! Ich trat ein, weil ich nicht gern an einem Gotteshause vorübergehe. Aber fast reuete es mich, denn der ernsten Fassade entsprechend hatte ich ein durchaus würdevolles Innere erwartet; statt dessen fand ich einen Raum, in welchem sich die ganze moderne Geschmacklosigkeit breit machte. Fast schaute das Gotteshaus drein wie ein Theater, aus dem gerade die Kulissen beseitigt wurden. Tags zuvor hatte man das Fest des hl. Antonius gefeiert, und jetzt wurde der Staat, wahrer Trödel, unter

Hosted by Google

Scherzen und Lachen der Meßdiener wieder entfernt. Man darf die Südländer nicht mit demselben Maße messen wie die ernsten Nordländer; dennoch bedauere ich sie immer, wenn sie sich in der Kirche betragen wie auf dem Spielplatze.

Nicht allzuweit entfernt stand einst die uralte Kirche San Stephano; jetzt ist sie völlig vom Erdboden vertilgt. Am Karfreitag 1271 wurden in dieser Kirche fast sämtliche Glieder der altberühmten Familie der Sergier ermordet. Die Patriarchen von Aquileja waren kurz zuvor vom Kaiser mit der Markgrafschaft Istrien belehnt worden; aber ihre Herrschaft in Pola war nur nominell, denn die Gewalt hatten die Sergier als Generalkapitäne an sich gerissen. Das benützten ihre Rivalen, um mit Hilfe der Volkspartei die Sergier auszurotten. — Im Mittelalter findet man große Tugenden, aber auch große Laster und Leidenschaften. Wenn die Religion nicht in den Menschenherzen gebot, sondern Ehrgeiz und andere böse Leidenschaften, so konnten selbst damals Menschen, welche sich Christen nannten, schreckliche Greuel in das Heiligtum hineintragen. — 1271 gelang übrigens die Blutthat nicht vollständig, denn ein Sprößling der Sergier rettete sich ins Franziskanerkloster und damit auch den Fortbestand der alten Familie. Das Kirchlein, in welches derselbe seine Zuflucht genommen, steht noch, wenn auch vielfach verändert und seinem Zwecke entfremdet. San Francesco dient nämlich jetzt als Militärverpflegungsmagazin. Seine einfachen Formen, die zugemauerte herrliche romanische Pforte, die gotischen Fenster erregen noch immer die Bewunderung der Kenner.

Mein Spaziergang durch die Stadt führte mich weiter zum Monte Zarro, der mit prächtigen Anlagen und Gebäuden bedeckt ist. Auf dem Gipfel steht das Hydrographische Amt und die Sternwarte, davor aber auf einer Terrasse das wirklich schöne Denkmal Tegetthoffs. Auf dem Sockel liest man die Inschrift: „Dem

Hosted by Google

Viceadmiral Wilhelm von Tegetthoff Kaiser Franz Joseph I. 1877. — Tapfer kämpfend bei Helgoland — Glorreich siegend bei Lissa — Erwarb er unsterblichen Ruhm sich und Oesterreichs Seemacht." — Lange stand ich vor dem Denkmal, zugleich die herrliche Aussicht auf Stadt, Hafen und Inseln genießend.

Vom Monte Zarro stieg ich zum sogenannten Militär-Pola hinab, d. h. zu jenem neuen Stadtteil, welchen fast ausschließlich Angehörige der Marine und des Heeres bewohnen. Der eigentliche Name der Vorstadt ist San Policarpo. Ein schattiger Park macht den Aufenthalt in dieser Neustadt sehr angenehm. Vor etwa dreißig Jahren war der Boden ödes Karstland; jetzt wachsen dort ausländische Bäume in herrlichen Exemplaren. Inmitten der Anlage steht die dem Andenken des unglücklichen Kaisers Max von Mexiko gewidmete Säule, mit Schiffsschnäbeln geziert und mit einer Siegesgöttin gekrönt. Als Erzherzog hatte sich Max besonders um die Verschönerung Polas verdient gemacht, ebenso Admiral Tegetthoff, so daß Pola jetzt durch die vielen öffentlichen Gärten eine reizende Stadt geworden ist.

Der Zufall führte mich in die Straße San Pancratia. Auf der einen Seite versperrte eine langweilige, hohe Mauer, welche das Marinearsenal und andere Gebäulichkeiten abschloß, alle Aussicht; auf der anderen Seite erhob sich gleichfalls eine steile, mit Epheu bedeckte und mit Gebüsch gekrönte Mauer. Die Straße wollte kein Ende nehmen. Schließlich führte sie mich zu der Militärschwimmschule auf der Petersinsel (Scoglio San Pietro), wo ich ein erfrischendes Bad nahm und eine prächtige Aussicht auf den Kriegshafen genoß. Eine Barke zu einer Rundfahrt im Hafen war leider nicht zu haben; so blieb denn nichts übrig, als den Weg nochmals zu machen. Doch vermied ich die langweilige Straße und stieg zunächst zum Militärfriedhof hinauf, der überaus hübsch angelegt und mit prächtigen Kapellen und Monumenten

Hosted by Google

versehen ist. Verhältnismäßig viele junge Leute ruhen daselbst. Voll Lebenslust und voll irdischer Hoffnungen waren sicherlich die meisten nach Pola gekommen; sie hatten vielleicht geträumt von Ruhm und unsterblichen Namen, aber —

„Unsterblichkeit ist nur zu finden
Im Friedensland, beim Abendrot.
Dort strahlet ew'gen Lebens Erbe,
Dort winkt der Seelen letzter Port.
Doch wer dort bleiben will, der sterbe,
Nur nach dem Tode lebt sich's dort." (Schwab.)

Die ernsten Bilder schwanden, als ich wieder Militär-Pola durchwandert hatte, und endlich vor dem Hotel Riboli der Ruhe pflegen konnte, und als ich alle die kriegerischen und friedlichen Eindrücke zu verarbeiten begann, welche ich den Tag hindurch aufgenommen hatte. Abends füllte sich die Restauration des Hotels fast ausschließlich mit Offizieren. Nur ein istrianischer Benediktiner aus der Nachbarschaft von Cittanuova, mit dem ich schon die Seereise gemeinschaftlich gemacht hatte, bildete mit mir ein fremdartiges Element unter den bunten Uniformen. Schneidige junge Leute fand ich unter diesen Soldaten, aber auch manche, die mir weniger gefielen. So trug ein Marineoffizier ein goldenes Armband. Ob auch Tegetthoff solch weibischen Schmuck getragen?

15. Küstenfahrt von Pola nach Triest.

Frühzeitig fand ich mich auf dem Küstendampfer „Risano" ein, der an Eleganz diejenigen der ungarisch-kroatischen Linie, welche ich seither meistens benützt hatte, weit übertraf. Allerlei

Hosted by Google

Menschenkinder füllten allmählich das Verdeck. Der erste Platz, il primo posto, blieb verhältnismäßig leer und langweilig, aber auf dem zweiten Platz, il secondo posto, d. h. auf dem Vorderverdeck, entfaltete sich im Laufe der Fahrt reiches Leben. Bauern mit ihren scharf geschnittenen Zügen und in ihrer bunten Tracht stiegen ein, Fischer mit ihrer Beute: Fische von abenteuerlicher Gestalt, ein sehr würdiger Polizeidiener mit der Verdienstmedaille, alte Weiber und junge Mädchen. Am malerischsten war die Gruppe, welche sich um die primitive Schenke gebildet hatte. Die Schenke bestand einfach aus einem Faß Bier, um welches sich Bauern und Fischer auf dem Boden lagerten. Wollte ich auf die Schiffsbrücke steigen, dann blieb nichts übrig, als über etliche der beschnurrbarteten Zecher hinüberzuturnen.

Die Fahrt durch den Hafen, der Rückblick auf Pola und Umgebung, auf die bewaldeten Inseln, die Befestigungen ringsum nahmen beim Beginne der Fahrt meine Aufmerksamkeit völlig in Anspruch. Bald hatten wir jedoch die Punta Christo erreicht und damit den Blick auf Pola eingebüßt. Ins offene Meer kamen wir jedoch noch nicht, sondern in den Kanal von Fasana, der auf der einen Seite vom Festland, auf der andern von den brionischen Inseln gebildet wird. Der Kanal hat seine Geschichte: in demselben fand 1379 die Seeschlacht statt, in welcher die genuesische Flotte die Venetianer vollständig besiegte, um dann Pola zu zerstören. Auch 1866 sammelte Tegetthoff hier die Flotte, mit der er nach Süden dampfte, um die Italiener bei Lissa zu züchtigen.

Bald hatten wir Fasana erreicht, ein kleines Städtchen, dessen Kirche mit dem Campanile am Meere steht. Deutlich konnte man sogar die gotischen Formen des Hauptportals wahrnehmen. Landeinwärts sieht man, etwas nördlich gelegen, das Dorf Peroi, dessen Bewohner Einwanderer aus der Bocche di Cattaro und der Cernagora sind. 1658 ließen sie sich während

Hosted by Google

eines Türkeneinfalls hier nieder, und bis heute haben sie ihre griechisch-katholische Religion und ihre Sitten bewahrt.

Das Schiff brachte uns dann nach Rovigno. Auf einer Landzunge belegen, wachsen die Häuser gleichsam aus dem Meere hervor. Malerisch liegt der Dom hoch oben auf einem Felsen, der ziemlich jäh zum Meere abfällt. Das Gotteshaus scheint eine alte Basilika zu sein, welche der Unverstand modernisiert hat; die Fassade wenigstens ist ganz modern geworden. Der Turm ist ein schmaler Campanile, dessen elegante Spitze das kolossale Bild der hl. Euphemia als Wetterfahne trägt. Auf einer Insel vor dem südlichen Hafen, in welchem das Schiff anlegte — es giebt nämlich in Rovigno noch einen nördlichen Hafen —, liegen die Ruinen der der hl. Katharina geweihten Kirche. Noch steht ihr schöner, romanischer Turm und eine Mauer des Hauptschiffes, sowie das daran stoßende Seitenschiff. Leider erlaubte die Kürze des Aufenthalts nur einen sehr kleinen Spaziergang an der Riva, die freilich genug bunte Bilder bot. Schon die eigenartige Tracht der Frauen interessierte mich; ihr Kopftuch, die sogenannte Vestura, bedeckt nämlich nicht nur den Kopf, sondern wird auch um den Oberkörper gewunden. In die engen Gassen der Stadt wagte ich nicht einzudringen. — Rovigno hat etwa 11 000 Einwohner und ist berühmt wegen der Tüchtigkeit seiner Seeleute, die vielfach als Lotsen Verwendung finden. Auch eine Station des Berliner Aquariums befindet sich in Rovigno, wie mir ein freundlicher Zollbeamter mitteilte. — Als wir die Landzunge mit der Stadt umschifft hatten, erblickten wir auch den nördlichen Hafen und ein von Wien aus gegründetes Asyl für skrofulöse Kinder.

Bald hinter Rovigno bot der tief ins Land schneidende Canale di Leme eine angenehme Abwechslung im Küstenbilde. Dieser breite Meeresarm scheint wie geschaffen zu einem Hafen,

Hosted by Google

ist jedoch fast unbelebt. Auf dem Lande setzt er sich als tiefes, fruchtbares Thal meilenweit fort.

Von Pola bis Parenzo liegen vor der Küste kleine Eilande. Eine ganze Gruppe derselben umgiebt Orsera. Dieses malerische Städtlein thront am Meere auf einem mäßigen Bergkegel, während alle anderen Küstenstädte der istrianischen Westseite aus dem Meere herauszuwachsen scheinen und darum mehr oder weniger an Venedig erinnern.

Von all diesen Herrlichkeiten sah ein junges Ehepaar, das augenscheinlich seine Hochzeitsreise machte, nichts. Geleitet von der ganzen Verwandtschaft, war es in Rovigno an Bord gekommen, und seitdem saß es, Hand in Hand und Auge in Auge versenkt, noch da, ohne etwas von der übrigen Welt zu bemerken. So einträchtiglich wird wohl die übrige Lebensreise nicht immer verlaufen!

Parenzo, der Bischofssitz der vereinigten Diöcesen Parenzo und Pola, sowie der Versammlungsort der istrianischen Landesboten, ist ein Städtlein von etwa 10 000 Einwohnern. Der Stadt unmittelbar gegenüber liegt auf einer Insel neben einem uralten Turm das neue Schloß des Marchese Polisini und leuchtet weit ins Meer hinein. Parenzo macht wieder ganz den Eindruck eines Klein-Venedig. Prächtige alte Häuser mit Loggien schmücken den Hafen; offenbar sind dieselben venetianischen Ursprungs. Wirkungsvoll ist die Lage des Domes auf einer ins Meer hineinragenden Landzunge. An den Dom lehnt sich das alte Stiftsgebäude, die Wohnung der Domherren, schon 1251 in romanischem Stil erbaut.

Der kostbarste Edelstein, den Parenzo, ja wohl ganz Istrien besitzt, ist unzweifelhaft der Dom, eine Basilika, von Bischof Euphrasius im 6. Jahrhundert erbaut, also zu einer Zeit, da Istrien dem oströmischen Reiche angehörte und von Ravenna aus

Hosted by Google

regiert wurde. Nachgrabungen im Dome haben übrigens den prächtigen Mosaikboden einer viel älteren, aber kleineren Basilika, wahrscheinlich aus dem 2. Jahrhundert, und einer zweiten, etwas späteren Kirche aus des großen Konstantins Zeiten nachgewiesen. Das Christentum muß also in Istrien schon in den frühesten Zeiten Verbreitung gefunden haben.

Die Euphrasinische Basilika verdient eine eingehende Beschreibung, und eine solche hat Hauser geliefert; möge sie hier eine Stätte finden. „Es giebt wenig altchristliche Kirchen, die ihre volle ursprüngliche Anordnung so rein und anschaulich erhalten haben wie der Dom von Parenzo. Man hat es hier mit einer Reihe von Baulichkeiten zu thun, die sämtlich den Anforderungen der Kirche und des Kultus entsprechen und eine Vorstellung von der Disposition der altchristlichen Kirche mit allem Zubehör geben. — In einer Langachse aneinandergereiht sind das Baptisterium, das Atrium und die Kirche und endlich der wahrscheinlich erst im 15. Jahrhundert an das Baptisterium angebaute Turm. Man betritt jetzt die ganze Anlage durch ein Südthor des Atriums. Dieser Vorraum der Kirche, von quadratischer Grundform, ist in der Mitte offen und wird von vier Säulenhallen umgeben, die nach dem Mittelraum gekehrt sind. Die Säulen mit ihren Bogen, an jeder Seite drei Arkaden bildend, und die Eckpfeiler sind zum Teil in ihrem alten Bestande, zum Teil an ursprünglicher Stelle erneuert erhalten. Unmittelbar an die Westseite des Atriums stößt das Baptisterium, während diesem gegenüber, also im Osten an das Atrium anschließend, die Kirche folgt. Das Baptisterium ist achteckig, mit Nischen an den Innenwänden versehen und zeigt noch in der Mitte die Piscina, das vertiefte Becken zur Vornahme der Taufe durch völliges Untertauchen des Täuflings. An Baptisterium und Atrium schließt sich nun in einer Langachse mit den früheren angeordnet die Kirche an. Sie ist eine dreischiffige

Hosted by Google

Basilika, deren Schiffe in eine größere Mittelapsis und zwei den Dimensionen der Seitenschiffe entsprechende kleinere Seitenapsiden enden. Es muß gleich hervorgehoben werden, daß die Basilika in Parenzo mit ihren zugehörigen Baulichkeiten sowohl in der Gesamtanlage wie im Detail der Architektur volle Verwandtschaft mit den Basiliken Ravennas hat. Das Basilikenschema ist hier im Sinne der byzantinischen Ausgestaltung durchgebildet. Die Kirche hat kein Querschiff; die Hauptapsis ist innen rund, außen sechsseitig gebildet, und zwar so, daß eine Ecke in die Mittelachse fällt; die Seitenapsiden liegen in der Mauerstärke, sind innen rund, treten aber außen nicht in Geltung. Zwei Reihen von je neun Säulen mit darüber aufsetzenden Rundbogen trennen das hohe Mittelschiff von den niedrigeren Seitenschiffen und tragen die über die Seitenschiffdächer hinausragenden Hochmauern. Drei Thüren mit byzantinischen Umrahmungen führen aus dem Atrium in die drei Schiffe der Kirche. Der Eintretende wird sofort gefesselt von der Größe und Schönheit des Raumes, wie auch von der Pracht edlen Materiales. Die Säulenschäfte sind durchweg von grauem Marmor, die Kapitäle, reich skulptiert, zeigen ausgesprochen byzantinische Formen, wie sie in ähnlicher Weise in San Vitale in Ravenna und in Konstantinopel vorkommen; sie sind sehr verschiedenartig gestaltet und durchweg mit einem Kämpferstück versehen, das nach dem Mittelschiffe das Monogramm des Bischofs Euphrasius trägt. Der prächtigste Teil aber der ganzen Anlage, welcher in der vortrefflichen Erhaltung des ursprünglichen dekorativen Schmuckes eine Vorstellung geben muß von dem edlen Reichtum des ganzen Innenraumes, ist die Hauptapsis mit ihrem Wandschmuck und dem Hauptaltar-Baldachin. Hier sind noch, im Halbkreise sich herumziehend, die alten Steinsitze für die Priester vorhanden, in deren Mitte sich über Stufen die Kathedra des Bischofs erhebt. Ueber diesen Sitzreihen zieht sich an der Wand

Hosted by Google

der Nische bis zu den Fenstern reichend ein über zwei Meter hoher Streifen hin, der in eine Anzahl senkrechter Felder geteilt ist, welche in reicher ornamentaler Ausführung eine Flachdekoration bilden, die unter Verwendung der edelsten farbigen Marmorsorten und großer, eingelegter Perlmuscheln eine unvergleichlich edle Zier bilden. Man hat es hier nicht mit Mosaikarbeit im vollen Sinne dieser Technik zu thun, sondern mit in Formen geschnittener Stein-Intarsia, die sicherlich noch als eine Technik aus römischer Zeit gelten darf und auch in ihren Kunstformen diese Abstammung verrät. Ueber diesen geschlossenen Wandstreifen sind alle übrigen Teile der Apsis mit figuralen und ornamentalen Darstellungen in Mosaik bedeckt. Einen besonderen Schmuck der Apsis bildet endlich der sich über dem Altar erhebende Baldachin.

„Die Gesamtwirkung dieser Apsis mit ihrem Ciborium, den Priestersitzen, Marmor- und Mosaikbekleidungen, ist eine außerordentlich farbige und prächtige, dabei der Lokalität entsprechende ernste und würdige. Es kann dieser Teil des Innern der Kirche in seiner guten Erhaltung eine Vorstellung geben von der einstigen Pracht des ganzen Raumes, zumal es sicher ist, daß sich diese Dekoration nicht bloß auf die Apsis beschränkte. Wie das Innere prangte auch die Außenfront der Kirche, so weit sie sich über dem Atrium erhebt, in musivischem Schmuck. Leider ist hier die Zerstörung unter dem Einfluß der Witterung eine so weitgehende, daß die meisten Teile der Dekoration, die die ganze Fläche zwischen den Fenstern und bis zum Giebel hinauf bedeckte, herausfielen, dem Beschauer eine nur dunkle Vorstellung des einst Gewesenen hinterlassend. An die linke Seitenapsis der Kirche schließt noch eine Anzahl kleiner Räume an, welche in fünf Apsiden enden; es ist dies die St. Andreaskapelle oder das sogenannte Martyrium, das sicherlich gleichzeitig mit der Basilika der Bestimmung des Kultus entsprach.

Hosted by Google

„Trotz der Verunstaltungen und mannigfachen Schäden, welche die Kirche von Parenzo namentlich an ihren ursprünglichen Fenstern und Decken erfahren hat, bildet der gesamte Gebäudekomplex von Turm, Atrium, Baptisterium, Basilika, Oratorium und Martyrium, und im Verein mit den älteren herrlichen Mosaikböden, wie dem später zugefügten Kanonikate dennoch ein Ganzes von seltener Großartigkeit und Erhaltung. Dem unschätzbaren Monument, das wir in Parenzo kennen lernten, ist kein nachfolgendes in Istrien erhaltenes an die Seite zu stellen*)."

Die Fahrt von Parenzo an dem Porto Quieto, der breiten Mündung des längsten Flusses von Istrien, des Quieto, vorbei nach Cittanuova wurde durch zahlreiche Fischernachen belebt, welche trotz der Regenschauer ihrem Gewerbe oblagen. Ihre Segel waren bunt gefärbt nach Sitte der venetianischen Fischer. Cittanuova ist bei weitem nicht so ansprechend wie Parenzo; aber die Kirche liegt, wie so oft, wieder hart am Meere. Die Alten haben immer verstanden, für ihre Gotteshäuser die schönsten Stellen auszuwählen. Es gab übrigens auch Zeiten, wo die schöne Lage am Meere ihre große Gefahr hatte. 1687 z. B. wurde Cittanuova von türkischen Seeräubern überfallen und entsetzlich verwüstet.

Die weitere Fahrt gestaltete sich überaus schön, zumal das Regenwetter ein Ende nahm. Schon Cittanuova erschien uns von einem lichten Sonnenblick vergoldet. Bald hinter diesem Städtchen bemerkten wir ein Schloß, Castello di Daila. Das Land erhob sich allmählich, und weit konnte das Auge über die Dörfer, Villen,

---

*) Hauser, „Architektur, Burgen und Ortsanlagen in Istrien"; „Die österreichisch-ungarische Monarchie in Wort und Bild". 10, 258 ff.

Hosted by Google

Haine und Wälder, welche sich auf dem sanften Abhange ausbreiteten, hinwegschauen. Deutlich nahm man noch Kirche und Gebäulichkeiten auf einem ziemlich entfernten Kegel wahr, ob ein ausgedehntes altes Kloster oder eine kleine, einst befestigte Stadt, konnte ich nicht erfahren. Den Hintergrund des schönen Bildes bildete eine Bergkette. Aus dem Meere tauchten dann wieder die weißen Häuser von Umago auf, ein unbedeutendes Städtlein, das keinen langen Aufenthalt verursacht.

Während wir beim Mittagessen in der Kajüte saßen, erschien der mächtige Leuchtturm von Salvore, dann das Städtchen Salvore selbst. Von Salvore bis Pirano breitet sich eine nicht unbedeutende Bucht aus, an welcher fiskalische Salzgärten gelegen sind. Das Meerwasser wird bei höchster Flut in ein sogenanntes Cavedino gelassen, einen durch Dämme geschützten flachen Behälter, deren es gewöhnlich fünf hintereinander giebt, eines immer tiefer als das andere. In diesen Behältern verdunstet das Meerwasser unter der Einwirkung von Sonne und Wind, und zurückbleibt ein weißes oder graues Salz. Die Lauge, welche nicht ganz verdunstet, wird in der chemischen Fabrik von Pirano weiter verarbeitet und Bittersalz, Glaubersalz und Chlorkalium ausgeschieden; die zurückbleibende brom- und jodhaltige Flüssigkeit wird zu Badezwecken verwendet. Diese Salzgärten bedecken in Pirano eine Fläche von 628 Hektar, in Capodistria von 255 Hektar. Sie beschäftigen beinahe 5000 Arbeiter und tragen dem Staat nahezu drei Millionen Gulden ein.

Die Bucht von Salvore, an der wir vorüberfuhren, soll am Himmelfahrtstage 1177 der Schauplatz einer entscheidenden Seeschlacht gewesen sein, in welcher die Venetianer unter ihrem Dogen Ziani die mit Friedrich Barbarossa verbündeten Genuesen und Pisaner geschlagen, das Admiralsschiff erobert und des Kaisers Sohn Otto auf demselben gefangen genommen haben.

Hosted by Google

Fast alle Reisehandbücher erzählen von dieser Seeschlacht als einer historischen Thatsache, und doch ist die ganze Geschichte höchst unhistorisch, eine von den vielen Fabeln, mit denen die Niederlage Barbarossas in Venedig ausgeschmückt wurde. Im Dogenpalast zu Venedig, im Großratssaal — Sala del Maggiore Consiglio — sind diese und andere Mythen vierhundert Jahre später durch den Pinsel der berühmtesten Maler des endenden 16. Jahrhunderts, z. B. Tintoretto, Bassano u. a. verewigt worden. Außer dieser fabelhaften Seeschlacht bei Salvore kann man da auch sehen, wie beim Friedensschluß in Venedig (1177) Papst Alexander III. dem vor ihm knieenden Kaiser Friedrich den Fuß auf die Schulter setzt. Dr. Gsell-Fels ist in seinen Reisehandbüchern so ehrlich, ausdrücklich zu bemerken, daß dieses Bild „nur der Uebertreibung der Sage entspricht". Trotzdem habe ich gesehen, wie der Patriotismus etlicher „heller" Sachsen vor diesem Bilde Zuccheros hoch aufloderte. Auch der nichts weniger wie würdige venetianische Cicerone, der den Touristen von Leipzig u. s. w. die Bilder erklärte, kannte als feiner Menschenkenner wahrscheinlich schon den Geschmack seiner Pappenheimer; unverfroren erzählte er: der Kaiser sei dem Papste zu Füßen gefallen, und der Papst habe dann dem Kaiser den Fuß auf den Hals gesetzt. — Als ob der hochsinnige Barbarossa sich je solche Demütigungen hätte gefallen lassen, und als ob Papst Alexander III. den friedensuchenden Kaiser anders als mit dem Friedenskusse hätte empfangen können! —

Als Perle aller istrianischen Küstenstädte erschien mir Pirano. Terrassenförmig steigt die Stadt einen langgestreckten, mäßigen Hügel hinauf. Umgeben ist sie von alten Stadtmauern mit ghibellinischen Zinnen und von Türmen, welche nach der Stadtseite offen sind. „Der Anblick, den dieser bewegte und gezackte Mauergürtel als Bekrönung der Stadt vom Meere aus gewährt, ist ein

Hosted by Google

außerordentlich maleriſcher.“ Dazu muß man ſich noch den grünen Schmuck denken, der rings die Stadt umgiebt. Zum Meere fällt der Hügel ſchroff ab; die ſteile Felſenwand gewährt kaum Platz für eine Straße. Hoch ragt der Dom mit ſeinem Campanile über die Stadt hinweg. Auf dem Turme prangt wieder nach venetianiſchen Vorbildern die Broncestatue des hl. Georg, die als Windfahne dient.

Der Dom liegt auf einem Vorgebirge im Weſten der Stadt, Die Venetianer haben den Felſen, auf dem der Dom ſteht, durch ein ganzes Syſtem von Pfeilern und Bogen gegen den Anprall der Bora geſchützt. Die den Felſen peitſchenden Meereswogen hätten ſonſt längſt nicht nur den Felſen, ſondern auch die Kirche in den Abgrund gezogen.

Während wir in Pirano hielten, kamen Mädchen mit aromatiſchen Walderdbeeren an Bord, um ſie den Paſſagieren zu verkaufen. Mehr wie die Früchte feſſelten mich die Menſchenkinder, prächtige Geſtalten, welche ihr ſchwarzes Kopftuch gar zierlich um Kopf und Schulter zu drapieren verſtanden.

Von Pirano hielt der Dampfer direkt auf Trieſt los. Die Gegend wurde entzückend ſchön, ſchöner noch, weil die Sonne nach dem regneriſchen Morgen ſiegreich die Wolken durchdrang und das Meer immer ruhiger wurde. Ueber letzteres freute ich mich nicht wenig; denn wenn die Bora im Golf von Trieſt tobt, flüchten alle Schiffe, auch die größten Seeſchiffe in den ſicheren Hafen von Pirano.

Rechts breitet ſich die gewaltige Bucht von Capodiſtria aus. Die kleine Stadt Iſola, in echter Weingegend, blieb unberührt liegen. Auch Capodiſtria, ehemals die Hauptſtadt von Iſtrien und Sitz eines Biſchofs, jetzt in kirchlicher Hinſicht mit Trieſt vereinigt, teilte dieſes Schickſal. Mir war das beſonders unangenehm, weil ich gar gern den Domplatz dieſer Stadt geſehen

Hosted by Google

hätte, der als einer der schönsten Plätze in Istrien gerühmt wird. Das zinnengekrönte Rathaus in der Mitte, rechts der teilweise gotische Dom mit dem Campanile, links der Palast des Gouverneurs und die Loggien sollen ganz und gar an Venedig erinnern.

Capodistria war ehemals das, was sein Name besagt: Haupt von Istrien. Aber es ist längst von seiner Höhe herabgestiegen. Im Mittelalter voll Bürgerstolz und Freiheitsdrang lehnte es sich auf gegen die Statthalter des Patriarchen von Aquileja, die in der Stadt wohnten und gleichfalls Markgrafen genannt wurden. Um sich vor den großen Herren besser schützen zu können, begab das Städtlein sich in den Schirm der Republik von San Marco. Aber der Schutz der Republik lastete bald so schwer auf der Stadt, daß es 1353 zum Aufstand kam, bei dem Capodistria ein Trümmerhaufen wurde. Die Venetianer hatten den Sieg davongetragen. Später kamen langwierige Kämpfe mit dem benachbarten Triest, die Capodistria klein machten und entvölkerten, bis es schließlich mit Venedigs Untergang an Oesterreich fiel. Erst in den letzten Jahrzehnten scheint es wieder aufblühen zu wollen.

Immer klarer und deutlicher trat Triest, die mächtigste Handelsstadt an der Adria, hervor. Zugleich öffnete sich südöstlich davon die prächtige Bucht von Muggia, in welcher das altersgraue Städtchen gleichen Namens liegt, das die Triestiner Mujia nennen. Mehr wie alle istrianischen Küstenstädte soll dieses Städtlein ein Klein-Venedig sein. Es war ein entzückendes Bild, von dem ich mich gar nicht losreißen konnte. Schärfer und schärfer traten die weißen Häuser hervor, welche sich am Berg amphitheatralisch übereinanderreihen. Deutlicher hoben sich die großen Paläste am Meeresufer ab. Immer dichter wurde der Mastenwald, bis wir endlich am Molo San Carlo anlegten und sich ein kleiner Menschenstrom aus unserem Schiff in die Hafenstadt ergoß.

Hosted by Google

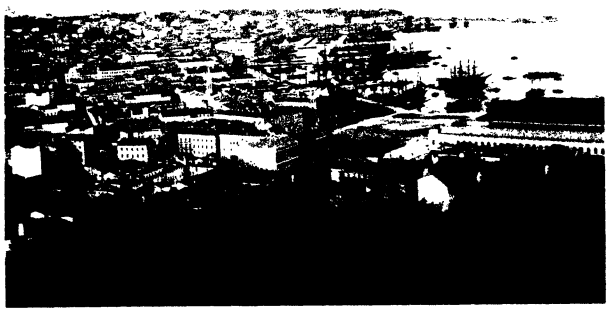
16. Triest.

Wer nur das Leben einer Binnenstadt gewohnt ist, den erdrückt anfangs das Treiben und Wogen im Triestiner Hafen. Mit Welthandelsplätzen wie Hamburg, Liverpool, New York kann sich Triest jedoch noch lange nicht messen. Dagegen findet man in Triest weit mehr des Interessanten wie z. B. in Fiume: der Orient wie Occident sind hier weit mehr vertreten. Am Molo Giuseppino liegen Weinschiffe aus Istrien und Dalmatien, daneben die bunten Fischerboote aus der Fischerstadt Chioggia bei Venedig. Die griechischen Schiffe, meistens mit Oel, viele auch mit Wein beladen, haben ihren Lagerplatz bei der kleinen griechischen Kirche San Nicolo. Auch Türken und Albanesen findet man dort, sowie Sicilianer mit ihrer Schwefelladung. Doch selbst der Norden hat seine blauäugigen und blondhaarigen Söhne gesandt, denn schwedische und englische Schiffe sind nicht selten. Die großen Ozeandampfer, die Indienfahrer mit ihrer vielfach dunklen Bemannung liegen etwas ferner vom Ufer vor Anker. Kleine Dampfer streichen zwischen diesen Kolossen herum.

Das Einladen und Ausladen der Schiffe, die Ochsenkarren, welche die Güter herbeischleppen, die vielen Menschen verursachen am Hafen ein manchmal lebensgefährliches Gedränge. Abends bietet der Hafen ein ganz anderes Bild, denn dann kommen die Triestiner, um die kühle Seeluft zu genießen. Manche lassen sich dann wohl in einer Barke, die zuweilen mit Lampen erleuchtet wird, in den Hafen hinausfahren, um den unvergleichlichen Anblick der in Gas und elektrischem Lichte erstrahlenden Stadt zu genießen.

Der Leuchtturm, der auf dem weit ins Meer sich erstrecken-

Hosted by Google



Ansicht von Triest.

Hosted by Google

Hosted by Google

den Molo Teresiano sich erhebt, signalisiert bei Tag die Ankunft fremder Schiffe und weist ihnen bei Nacht durch sein Feuer den Weg. Auch den abendlichen Spaziergängern gewährt dieser Faro viele Freude, weil er sein Feuerauge bald der einen, bald der andern Seite zuwendet. Einen prächtigen Rundblick über Hafen, Meerbusen und Stadt gewinnt man von seiner Höhe herab. Ist die Luft recht klar, so kann man selbst die fernen Schneegebirge schauen.

Höchst malerisch ist das Treiben am Canale grande, einem künstlichen Kanal von etwa 400 Meter Länge und 30 Meter Breite, der vom Hafen in die Stadt führt und dicht mit Trabakeln und anderen Küstenschiffen bedeckt ist. Seinen Abschluß erhält der Kanal durch die Kuppelkirche San Antonio nuovo, ein Gotteshaus neueren Datums in griechischem Stil, das mit der mächtigen Freitreppe und dem säulengeschmückten Portikus sich recht hübsch macht. An der Südseite des Kanals erhebt sich die farbenreiche griechische Kuppelkirche mit ihren vier Türmen, besonders durch die Mosaiken venetianischen Ursprungs in die Augen fallend; sie ist jedoch lange nicht so günstig gelegen wie San Antonio. Die Kirche wurde 1868 für die illyrische Gemeinde gebaut, während San Nicolo am Strand den Griechen gehört. — Einen schöneren, bilderreicheren Spaziergang als am Canal grande hinauf kann man kaum machen. Alles fesselt das Auge: das Leben und Treiben an den Schiffen, daneben die herrlichen Kirchen und Paläste, und dann die terrassenförmig im Hintergrund aufsteigenden Gassen und Gärten. — Mehrfach wurde schon der Gedanke ventiliert, den Kanal zu verschütten und zu Bauplätzen zu verwenden; aber Triest würde dadurch einen Anziehungspunkt verlieren, wie ihn wenige Städte besitzen.

Außerhalb des Hafens konzentrieren sich Handel und Wandel in Triest hauptsächlich auf dem Corso, der Pulsader der Stadt,

Hosted by Google

welche die Alt- und Neustadt scheidet oder verbindet, wie man es nehmen will. An der Stelle der alten Ringmauer entstanden, ist diese Hauptstraße mit wirklich schmucken Häusern und Läden ausgestattet. Abends wogt eine Menschenmenge auf diesem Corso, daß der Fremde sich in eine Millionenstadt versetzt glaubt, und doch zählt Triest nicht mehr wie 200 000 Einwohner. Der Corso nimmt seinen Ausgang beim sogenannten Tergesteum, einem wirklich schönen Bau, der im untern Stock Kaufläden hat, und dessen übrige Räumlichkeiten Börsen- und Handelszwecken dienen. Dicht daneben steht ein anderer monumentaler Bau, die alte Börse mit ihrem Portikus; vor ihr eine Säule mit dem Bilde Kaiser Leopolds I., als Kunstwerk ziemlich unbedeutend.

Wendet man sich vom Corso südwärts, so gelangt man zur Piazza grande, dem schönsten Platze Triests, den ich, wie die meisten zur See ankommenden Reisenden, zuerst betrat, und der mich wirklich fesselte. Vor mir erhob sich das Municipium, das Stadthaus, ein majestätischer Renaissancebau, der leider für seine lange Front viel zu schmalleibig ausgefallen ist. Rechts lag der viel ernster gehaltene Palast des österreichisch-ungarischen Lloyd, gleichfalls ein Renaissancebau. In der Morgenstunde dient die Piazza grande als Gemüsemarkt, abends aber ist sie zum großen Teil von den Tischen und Stühlen des nahen Café Specchi bedeckt. — Auf diesem Platze vor dem Municipium haben schon mehrfach Bombenattentate stattgefunden, deren Urheber, heißblütige Italianissimi, die Zeit nicht abwarten konnten, bis das „unerlöste Triest“ (Trieste irredente) die Glückseligkeiten des neuen Italiens kosten darf.

Ehedem muß sich die Piazza grande noch weit malerischer ausgenommen haben. Vom Meere durch Häuser und Stadtmauer getrennt, trug sie den saalartigen Charakter der istrianischen Plätze. Alles ist jetzt verschwunden, auch die beiden Kapellen, welche von

Hosted by Google

der Frömmigkeit der alten Trieſtiner zeugten. Die Stadtmauer und das Hafenthor wurden niedergelegt, der kleine Hafen für Barken und Küſtenſchiffe, der ſogenannte Mandracchio, unmittelbar vor der Piazza zugeſchüttet, auf dem alten Fiſchmarkt der Lloyd-palaſt gebaut.

Wandern wir weiter ſüdwärts, ſo kommen wir zum Leipziger Platz, Piazza Lipzia. Als Napoleon I. in Trieſt gebot, hatte man denſelben „Lützener Platz“ getauft zum Andenken an den Sieg, den Napoleon bei Lützen erfocht. Aber die Trieſtiner waren keine Freunde Napoleons — allzuſehr wurden ſie durch ſeine Handelsſperre geſchädigt; darum nannten ſie den Platz nach des Eroberers Sturz Piazza Lipzia zum Andenken an die entſcheidende Völkerſchlacht. — An dieſem Platze befinden ſich die bedeutendſten ſtädtiſchen Sammlungen: die Stadtbibliothek mit ihren 30 000 Bänden, das Ferdinand-Maximilian-Muſeum, ſowie die Altertumsſammlung.

Etwas weiter ſüdweſtlich kommt man zum Joſephsplatz, Piazza Giuſeppina. Der ſchönſte Schmuck desſelben iſt der Palazzo Revoltella, der das Muſeo Civico birgt. Dieſer Palaſt mit allen Sammlungen und reichen Geldmitteln zur Mehrung derſelben iſt das Geſchenk des Erbauers und ehemaligen Beſitzers an die Stadt Trieſt.

Dem Palaſte gegenüber ſteht das Standbild des unglücklichen Kaiſers Maximilian von Mexiko — eine Schöpfung des Dresdener Bildhauers Schilling, der auch die Germania auf dem Niederwald modelliert hat. Zu den Füßen der Statue hat eine Stelle aus dem Teſtament des Kaiſers ihren Platz gefunden: „Der öſterreichiſchen Marine, die ich ſo ſehr liebte, allen meinen Freunden am Geſtade der Adria mein letztes Lebewohl. 16. Juli 1868. Maximilian.“ Das Bild ſchaut auf das Meer und auf die Lieblingsſchöpfung des Fürſten, das unvergleichliche Miramar. Als

Hosted by Google

Kunstwerk wird dieses Renaissancedenkmal sehr gerühmt; mich ließ es ziemlich kühl. Mehr jedoch ergriff mich der Gedanke an das tragische Schicksal des Verewigten.

Kein Fürst der Neuzeit hat ein so ergreifendes Ende genommen wie dieser hochbegabte und edle Kaisersohn. Als Kaiser nach Mexiko berufen, einem Lande, das die Habsburger ehedem schon beherrscht hatten, wird er mit Jubel aufgenommen. Aber in kurzer Zeit erbleicht sein Stern. Von den Franzosen schmählich im Stiche gelassen, von den mexikanischen Republikanern mit Hilfe der Vereinigten Staaten bekämpft, von seinen angeblichen Freunden verraten, wird er schließlich standrechtlich erschossen. Seine geistreiche Gattin versinkt in die Nacht des Wahnsinns. Wahrlich, ein Trauerspiel, welches das Herz ergreifen und den Augen Thränen entlocken kann! Aber ein kaltes Denkmal von Erz und Stein hätte ich dem unglücklichen Fürsten nicht gesetzt! Als der Hohenstaufe Konradin in der Blüte seiner Jahre in Neapel unter dem Beile des Henkers sein Leben lassen mußte, da stiftete seine Mutter Elisabeth ihm auch ein Denkmal, aber ein lebendiges, nämlich das Cisterzienserkloster Stams in Tirol, in dem für den Ermordeten unaufhörlich Gebete dargebracht wurden, und von dem Segensströme über das ganze Land sich ergossen. Ein solches „Seelgeräte“ hätte ich dem ermordeten Maximilian gewünscht.

In die alten und winkeligen Gassen und Gäßchen der Altstadt muß man hinaufsteigen, um sich, wie mit einem Zauberschlag, in eine altistrianische Stadt versetzt zu finden. Altersgraue Häuser an steilen Gassen, die vielfach in Treppen endigen, und in denen echt südländisches Leben pulsiert, haben nichts gemein mit den langweiligen Häusern und Straßen der Neustadt: es ist eben das alte Triest. Fehlt es auch diesen engen und winkeligen Gassen an Licht und Luft, so sind sie doch auch einigermaßen

Hosted by Google

geschützt vor der Bora, welche öfter die nach dem Lineal angelegten Straßen der Neustadt durchfegt und dann den Aufenthalt in denselben fast unmöglich macht.

Auf unserem Wege gelangen wir zunächst zu S. Maria Maggiore, der alten Jesuitenkirche, im 17. Jahrhundert im unverfälschten Jesuitenstil erbaut. Von dort führt eine steile Gasse zum Dom San Giusto. Bleibt man vor der Kirche stehen und wendet den Blick rückwärts, so übersieht man einen Teil der Stadt und den Meerbusen. Hervorragende Gebäulichkeiten fesseln jedoch in dem Häusergewirr nur wenige den Blick; ebenso fehlen die Türme, welche eine Stadt so schön machen. Aber das weite Meer erglänzt im Sonnenschein; am fernen Horizont schimmern die weißen Alpen, links erheben sich die istrianischen Berge — das alles ist ein gar schönes Stück von Gottes herrlicher Schöpfung, an dem wir uns nicht satt sehen können.

Endlich wenden wir doch den Blick zum altersgrauen Dom. Schon der Campanile verrät, daß wir ein ganz eigenartiges Bauwerk vor uns haben. Massig, ungefüge ist er und niedrig; aber in demselben stecken noch etliche Säulen aus dem kapitolinischen Tempel, den in den Tagen des grausamen Christenverfolgers Nero Claudius Quirinalis erneuerte. Auch die Domfassade ist überaus schlicht; ihre glatte Fläche wird nur durch eine mächtige gotische Rosette belebt. Unten schmücken eine Reihe alter Leichensteine die Fassade; oberhalb des einfachen Portals sind die Broncebüsten dreier Triestiner Oberhirten angebracht, darunter auch Eneo Silvio Piccolomini, der in Deutschland so viel gewirkt hat und später die Kirche Gottes regierte als Papst Pius II. Eine Inschrift unmittelbar über dem Portal erinnert an die Verwüstung der Kirche durch die Franzosen 1813.

Schon im 5. Jahrhundert stand an der Stelle dieser Kirche eine Basilika, wahrscheinlich auf den Fundamenten eines Heiden-

Hosted by Google

tempels. Neben dieser der Gottesmutter geweihten Kirche baute im 6. Jahrhundert Bischof Frugifer, der erste historisch beglaubigte Vorsteher der Triestiner Kirche, eine kleine Kuppelkirche, welche er dem hl. Justus weihte. Beide Kirchen, im 14. Jahrhundert vereinigt und verlängert, bilden jetzt eine fünfschiffige Basilika, die ihresgleichen nicht mehr hat. Beim Eintritt in dieselbe fühlt man sich freilich enttäuscht: die graue Tünche, die schmucklosen Säulen, die moderne Kanzel und noch manch anderes stößt uns ab. Gehen wir aber weiter, dann fesseln herrliche alte Mosaiken den Blick: hinter dem Altare des hl. Justus Christus mit St. Justus und St. Servulus, zwei Heiligen, welche in Triest für den Heiland das Leben gelassen. In der Apsis der Marienkapelle thront die Gottesmutter mit dem Kinde auf einem Sessel, zu ihrer Seite im Priestergewand und mit der Lilie in der Hand die Erzengel Michael und Gabriel; unterhalb derselben erscheinen auf einem breiten Streifen die hl. Apostel. Diese uralten Mosaiken reichen teilweise bis ins 7. Jahrhundert zurück und sind vor kurzem überaus glücklich restauriert. Bemerkenswert sind auch die mittelalterlichen Fresken hinter dem St. Justus-Altar, das Leben und Leiden des Heilands darstellend. Triest hat kein zweites Gebäude, das dem Dome an die Seite zu stellen wäre, und es ist merkwürdig, daß die kunstliebenden Triestiner dieser Perle noch nicht die gebührende Fassung gegeben haben.

Gleich hinter dem Dome erheben sich die trotzigen Mauern des alten Kastells. Von seinen Zinnen herab soll man eine noch schönere Aussicht genießen wie vom Domplatz. Der Eintritt wurde mir jedoch nicht vergönnt. Auch die Höhe von Opčina, deren Rundsicht so viel gerühmt wird, zu erklimmen, war mir nicht möglich. Ich war auch reichlich befriedigt von allem, was ich in Triest gesehen. Alles zu sehen und zu genießen, ist keinem

Hosted by Google

Sterblichen hienieden beschieden; der Reisende, der stets alles sehen will, macht sich zum Tagelöhner und hat wenig Genuß.

Weit mehr wie die alten Mauern des Kastells interessierte mich das Lapidario Triestino, eine Sammlung heimischer Altertümer auf dem alten Friedhofe des Domes. Ergreifender und malerischer ist wohl kein zweites Museum. Schöner, wie ich es könnte, hat Franz Swida dasselbe geschildert: „Als einer der besten Männer Triests, der 1842 gestorbene Dr. Domenico de Rosetti, nach vieljährigen Bemühungen einen seiner Lieblingswünsche verwirklichte, dem großen Winckelmann*), der auf der Rückreise nach Italien 1768 hier einem fremden Mörder zum Opfer gefallen war, ein Denkmal zu errichten, da faßte er den Plan, dieses Monument zum Mittelpunkt einer Sammlung heimischer Altertümer zu machen. Ein Teil des gerade damals aufgelassenen Friedhofs bei der Domkirche wurde dazu bestimmt, das Terrain etwas umgestaltet, und in der That fand, allerdings erst nach dem Tode des Gründers, die Eröffnung des mit Grab- und Votivsteinen, Altären, Inschriften und dergleichen geschmückten Gartens statt. Für die wertvolleren Skulpturen und eine besonders hervorragende Inschrift wurde später ein eigener tempelartiger Bau errichtet. Wer den aus drei Terrassen bestehenden, mit Bäumen und Sträuchern bepflanzten Raum betritt, dem weht ein

---

*) Johann Joachim Winckelmann, geboren 1717 in Stendal in der Mark Brandenburg, wurde durch Selbststudium in einer Zeit allgemeiner Verflachung ein Kenner und begeisterter Lehrer der alten Kunst. Schelling sagt von ihm: „Er stand in erhabener Einsamkeit wie ein Gebirg durch seine Zeit; kein antwortender Laut, keine Lebensregung, kein Pulsschlag im weiten Reiche der Wissenschaften, der seinem Streben entgegenkam.“ — Winckelmann starb als Katholik, und Goethe verewigte ihn in einer Schrift: „Winckelmann und sein Jahrhundert.“

Hosted by Google

eigentümlicher Hauch milder Wehmut entgegen. Die zahlreichen Inschriften, viele in den schönen Linien der klassischen Periode, andere aus den späteren Jahrhunderten bis auf die neuere Zeit, die meisten gleich den freistehenden Denkmälern die Spuren der Verwitterung tragend, sie gemahnen an das, was der Ort einst war, an einen Friedhof. Aber in diesem Friedhof schlummern jetzt fast neunzehn Jahrhunderte! Wer es versteht, die alten Steine zu lesen, dem erzählen sie von längst verstorbenen Menschen und von verklungenen Zeiten. Diesen halb verwitterten Denkmälern verdanken wir zunächst unsere Kenntnisse von dem inneren Leben Tergestes (Triest zur Römerzeit), von Personen und Familien, Aemtern und Würden, Bauten und bedeutungsvollen Erzeugnissen*)."

Der Rückweg von San Giusto führte mich in die Nähe von Maria Maggiore zu einem alten Römerbogen. Er steckt ziemlich tief in der Erde, ist jedoch besser erhalten wie jener in Fiume. Die Formen verraten spätrömische Zeit. Heute heißt dieser alte Triumphbogen Arco di Ricardo Die Sage bringt ihn nämlich mit König Richard Löwenherz in Verbindung, der hier auf der Rückkehr vom Kreuzzug landete, um heimlich durch Deutschland zu ziehen. Das ist jedoch nichts wie Fabel.

Denkmäler aus römischer Zeit sind in Triest verhältnismäßig wenige vorhanden, denn Tergeste hatte als Römerstadt lange nicht die Bedeutung wie Pola, konnte sie auch kaum haben, weil Aquileja, der Hauptplatz der Römerherrschaft, viel zu nahe lag. Das Christentum drang schon sehr früh in Triest ein; denn schon ums Jahr 50 soll Bischof Hermagoras von Aquileja christliche Sendboten hierher geschickt haben. Ihr Blut befeuchtete auch hier das

*) „Die österreichisch-ungarische Monarchie in Wort und Bild", 10, 54.

Hosted by Google

Amphitheater (Arena); von letzterem hat noch jetzt ein Stadtteil, Rena vecchia, den Namen. Die Stürme der Völkerwanderung fegten auch in Triest die römische Kultur hinweg. Als sie verrauscht waren, fing die Stadt unter ihren Bischöfen an, wieder aufzuleben. Denn dem Bischof Johannes hatte König Lothar von Italien, Ludwig des Frommen Sohn, 948 die Stadt nebst dem umliegenden Bezirk als Lehen verliehen. Doch schon derselbe Bischof Johannes verkaufte das Stadtgebiet wiederum für 500 Mark an die Gemeinde Triest*). Allgemach gelangte die Stadt zur Blüte, verstand aber auch, nach und nach völlige Unabhängigkeit zu erringen, wenn sie auch längere Zeit dem Namen nach zu Krain gehörte. Schwere Kämpfe hatte sie mit den mächtigen Venetianern zu bestehen, welche sie mehrmals eroberten und zu ihrer Beherrschung Zwingburgen anlegten. Darum unterwarfen sich die Bürger von Triest 1382 freiwillig dem Erzherzog Leopold III. von Oesterreich, der vorher schon als Graf von Pisino oder Mitterburg in Istrien ihr Nachbar geworden war, und von dem sie ein milderes Regiment erwarteten als von den Nobili der Venetianer. Damit hörten jedoch die Kämpfe mit Venedig noch lange nicht auf. Die jetzige Blüte hat erst die Neuzeit gebracht durch den Anschluß an das österreichische Hinterland vermittelst der Eisenbahn. Würde je Triest von Oesterreich losgerissen und mit Italien vereinigt werden, dann würde der Hafen von Triest veröden und die Stadt verfallen, gerade so, wie das mit Venedig der Fall ist. Aber italienische Sprache und Sitte herrschen in Triest, und darum giebt es auch in Triest genug politische Schwärmer, die sich Irredentisten nennen und den Anschluß an Italien erstreben.

*) Valvasor 11, 589.

Hosted by Google

17. Miramar.

„Schön und glanzreich ist des bewegten Meeres
Wellenschlag, wenn tobenden Lärms es anbraust!“

An dieses Wort Platens erinnerte ich mich, als ich an der Piazza grande in Triest ein kleines Dampfboot bestieg, eine wahre Nußschale im Vergleich mit dem nahen Lloyddampfer. Mein Ziel war Miramar. Selbst im Hafen schaukelte das Schifflein dermaßen, daß etliche Personen wieder ausstiegen. Trotzdem füllte sich allmählich das Verdeck, und dann ging's zwischen den mächtigen Seedampfern hindurch und in den bewegten Meerbusen hinaus. Die Sonne warf ihre Mittagsstrahlen auf uns herab; aber sie belästigten uns nicht, weil eine frische Brise die Hitze milderte. Die Wellen glitzerten; ringsum lachten Berge und Hügel uns im grünen Schmucke der Bäume an, und aus dem frischen Grün des Frühlings schauten gar neugierig die Dörfer und Landhäuser hervor. Von einem Felsenvorsprung leuchtete uns ein weiß schimmerndes Schloß entgegen, Miramar, die Lieblingsschöpfung Maximilians:

„Hast du das Schloß gesehen,
Das hohe Schloß am Meer?
Goldig und rosig wehen
Die Wolken darüber her.

Es möchte sich niederneigen
In die spiegelklare Flut;
Es möchte streben und steigen
In der Abendwolken Glut.

(Uhland.)

Hosted by Google

Eine schönere Lage für ein Schloß hätte kaum gewählt werden können. Auf einer Seefahrt nach Duino, der alten Meeresburg am Busen von Monfalcone, wurde einst Erzherzog Ferdinand Max, der spätere Kaiser von Mexiko, durch die Bora gezwungen, etwa 9 Kilometer von Triest bei der Punta Grignana Schutz zu suchen. Die Lage des Hauses, das dem Prinzen Obdach gewährte, war so reizend, daß der Entschluß, hier ein Heim zu gründen, schnell zur Reife gedieh. Die Burg Duino, das alte Tybein, wurde sichtlich das Vorbild. Schon 1860 konnte das normannische Schloß bezogen werden, das auf Geheiß des Prinzen entstand.

Kunstverständige tadeln die Wahl des normannischen Stils; sie sagen: Istrien besitze genug heimische Motive, welche als Muster hätten dienen können, z. B. den Palast der venetianischen Regierung in Capodistria. Darüber soll natürlich hier nicht entschieden werden. Gewiß ist nur, daß Schloß Miramar, so wie es jetzt ist, auf jeden Besucher einen bleibenden Eindruck macht. Dieser Eindruck wird noch vertieft durch den Park, der das Schloß umgiebt: die rechte Fassung des Juwels. Und doch ist dieser Park teilweise auf ödem Karstboden hervorgezaubert. Mit wahrhaft künstlerischem Verständnis wechseln in diesem Garten die heimischen Bäume Istriens mit jenen der Tropenwelt ab, Fichten und Eichen mit den Cedern des Libanons und mit der Andentanne der Cordilleren. Unbeschreiblich schön sind die Rosenlauben und die Kamelienhecken. Stundenlang kann man in den verschlungenen Pfaden durch Lorbeerhecken, Cypressenhaine und Laubgänge wandern, ohne zu ermüden, denn überall laden schattige Plätze mit Ruhebänken den Wanderer ein. Zauberhaft schön ist die Gartenterrasse, welche vom Schlosse zum kleinen Hafen führt.

Ebenso einladend wie die Umgebung des Schlosses ist auch das Innere. Im untern Stockwerk hat Erzherzog Max noch

Hosted by Google

mehrere Jahre ungetrübten Glückes genossen; aber was ist Menschenglück?

Die beiden oberen Stockwerke wurden erst ausgebaut, als der Kaisersohn schon im fernen Mexiko weilte. Auch von dort wachte er noch über seine Lieblingsschöpfung und gab selbst für die kleinsten Details Anweisungen. Zu diesen oberen Stockwerken führt ein reiches Stiegenhaus, mit Waffen und Jagdtrophäen geschmückt und nachts durch Leuchter tragende Herolde erhellt.

Fürstliche Pracht herrscht in den Sälen und Zimmern. Das Arbeitszimmer Maximilians ist in dankbarer Erinnerung an die schönen Tage, die der Prinz auf der Fregatte „Novara" verbrachte, im Kajütenstile ausgestattet.

Alle Schönheit und Herrlichkeit dieses Schlosses muß jedoch erblassen vor dem Liebreiz der Gegend, welche man von seinen Fenstern überblickt. Da liegt Triest, die mächtige, schimmernde Stadt am Berge, umrahmt von steilen Hängen und umflutet von der See. Da breitet sich die Bucht von Muggia aus und das weite Meer, in welches die Punta von Pirano mit dem Dom sich erstreckt. Kein Wunder, wenn Maximilian bei diesem Anblicke rief: „Si mira il mare!" „Man sieht das Meer!" und darnach sein Meeresschloß taufte.

Trotz dieser irdischen Herrlichkeit, die mich rings umgab, vermochte ich doch einen gewissen Ernst, selbst Traurigkeit nicht zu bemeistern. Auf Schritt und Tritt erblickte ich die Erinnerungen an den unglücklichen Fürsten und seine noch unglücklichere Gemahlin:

„Die Winde, die Wogen alle
Lagen in tiefer Ruh';
Einem Klagelied aus der Halle
Hört' ich mit Thränen zu."

Hosted by Google

In diesem Schlosse hatte Max am 10. April 1863 die Krone von Mexiko angenommen. Hier bestieg er mit seiner Gemahlin unter dem Jubel der Triestiner das Schiff, welches ihn in das ferne Land der Azteken und seinem Schicksal entgegenführte. Beide Ereignisse sind durch Gemälde im Schlosse verewigt. Als jedoch das Schloß vollendet war, weilte der Fürst nicht mehr unter den Lebenden. Das Land, dem er Frieden und Glück hatte bringen wollen, hatte sein Herzblut dafür gefordert.

„O Menschenherz, was ist dein Glück?
Ein rätselhaft geborener,
Und, kaum begrüßt, verlorener,
Unwiederholter Augenblick."

(Lenau.)

18. Meeresfahrt nach Venedig.

Von der Kirche San Antonio nuovo in Triest, in welcher ich meine Andacht verrichtet hatte, schlenderte ich in taufrischer Morgenfrühe den Canal grande hinab. Auf den gewaltigen Treppen, welche zur Kirche führten, saßen dicht gedrängt Arbeiterinnen: die meisten hatten den Strickstrumpf in der Hand; fleißiger noch handhabten sie die Zunge. Ich wurde nicht klug daraus, ob sie die Arbeitsstunde abwarteten, oder ob hier eine Art Arbeiterinnenbörse war. Daß diese Frauen und Mädchen hart zu arbeiten gewohnt waren, sah man ihnen an. Ueberhaupt müssen die Arbeiter hier im Süden bei glühender Sonnenhitze fast schwerere Arbeit verrichten wie in unserem kühleren Norden.

Hosted by Google

Man kann sich leicht davon im Triestiner Hafen überzeugen, wenn man die Facchini (Lastträger) auf ihren nackten Rücken die schwersten Lasten schleppen sieht.

Vielleicht zum letztenmal ließ ich das Leben und Treiben am Kanal auf mich wirken, denn ich war auf dem Weg zum Hafen, um die Gelegenheit zu benützen und der Königin der Adria, Venedig, einen Besuch abzustatten. Das Schiff, welches ich bestieg, wich in seiner Bauart von den übrigen, die ich seither am Adriatischen Meere gesehen, bedeutend ab, und kam mir dennoch ganz bekannt vor. Das Rätsel löste sich bald: es war ein norddeutsches Schiff, das ehedem von Hamburg nach Helgoland lief. Schon sein Name „Friese" verriet mir den Landsmann, und der Kapitän, dem ich mich nach der guten Sitte der Adria vorstellte, erzählte mir: eine Kieler Gesellschaft lasse das Schiff zwischen Triest und Venedig fahren, um dem „Lloyd" ein wenig Konkurrenz zu machen — eine Konkurrenz, die mir nur angenehm sein konnte, denn der Lloyddampfer fuhr bei Nacht, unser „Friese" aber bei Tag; überdies war das Fahrgeld um die Hälfte ermäßigt.

Trotz dieser Annehmlichkeiten war die Zahl der Fahrgäste nur eine geringe, wohl weil es die erste Fahrt des „Friese" war. Unter den wenigen Passagieren befanden sich dennoch allerhand sonderbare Käuze. So fesselte meine Aufmerksamkeit ein junger Berliner. Noch lange keine dreißig Jahre alt, verstand er doch alles und wußte alles; zwei viel älteren Böhmen imponierte er so sehr, daß sie sich seiner Leitung während der Reise völlig anvertrauten. Auch ein Augsburger fiel mir auf, als er mit der größten Gewissenhaftigkeit alle Teile des Schiffes inspizierte: es war sichtlich seine erste Seereise. Später entpuppte er sich als einen der größten Sonderlinge: voll Mißtrauen gegen alle Menschen, voll Vorurteilen gegen die katholische Kirche und deren Diener, obwohl er selbst Katholik war. Als ich später von ihm

Hosted by Google

erfuhr, daß er Hagestolz sei und von seinen Zinsen lebe, erschien er mir freilich in milderem Lichte.

Die Besatzung des norddeutschen Schiffes war ganz istrianisch: man hörte nur italienisch sprechen. Der Capitano stammte von Lussinpiccolo, der Heimat so vieler alter Seebären. Er erzählte mir — und zwar auf Englisch, welche Sprache er fließend sprach —, daß er in seiner Jugend sich dem geistlichen Stande habe widmen wollen, daß ein Geistlicher ihm auch höheren Unterricht erteilt habe. Es ist doch merkwürdig, wie nicht nur in Deutschland, sondern überall die Geistlichen sich der Jugend annehmen und talentvollen Knaben fortzuhelfen suchen.

Die siebenstündige Fahrt war köstlich, die See ruhig, der Wind nicht unangenehm, der Himmel bewölkt, so daß man es selbst ohne Zeltdach auf der Schiffsbrücke aushalten konnte. Wer die Adria nicht kennt, hätte kaum für möglich gehalten, daß dieses stille, ruhige Gewässer auch rebellisch werden könne. Und doch hat es auf dieser selben Strecke, welche ich befuhr, 1852 einen österreichischen Staatsdampfer, die „Maria-Anna", den ersten Dampfer, der in Portoré erbaut wurde, mit Mann und Maus im Sturm verschlungen: kaum eine Planke des Schiffes ist wieder zum Vorschein gekommen.

Anfangs schauten wir rückwärts, wo Triest mit seiner liebreizenden Umgebung sich allmählich in blauen Duft hüllte. Bald gelangte das Schiff in die Nähe von Pirano, wo das Vorgebirge mit dem Dome nochmals unsere Blicke fesselte. Dann erschien auch der Leuchtturm von Salvore. Damit hatten wir aber auch die Westspitze des Landes erreicht, und Istrien begann nach und nach den Blicken zu entschwinden. Nur im Norden schauten wir noch die langgestreckte, flache Lagunenküste. Die Lagunen haben sich im Laufe der Jahrhunderte durch das Geschiebe der wilden Bergwasser (Isonzo, Aussa u. a.) gebildet. Es sind kleine Inseln

Hosted by Google

und Sandbänke, welche teils mit dem Festlande verbunden, teils durch Brackwasser von demselben getrennt sind. Die Schilfe, Meergräser und Tangarten tauchen zur Ebbezeit aus diesem Brackwasser hervor. Das ist das Paradies der Sumpfvögel. Menschen wohnen nur spärlich auf diesen Lagunen-inseln; sie fristen durch Fischfang ein kümmerliches Dasein. Zusammenhängende Niederlassungen sind selten. Eine der ältesten und berühmtesten ist Grado, dessen Campanile und bald darauf dessen Häuser gerade am Horizont auftauchen.

Unweit Grado erscheint die scharf geschnittene Silhouette des Pinienwaldes von Belvedere, das Ueberbleibsel eines ehemals weit größeren Waldes. Eine Stunde landeinwärts liegt Aquileja, einst die reiche, alte Römerstadt, in welcher der Norden und Süden ihre Produkte austauschten, bis sie 452 vom Hunnenkönig Attila zerstört wurde. Aquileja war vorher schon in den christlichen Kreisen als Pflanzschule der wahren Religion berühmt; gingen doch ein hl. Hilarius und ein hl. Hieronymus aus derselben hervor.

Als die Hunnen der Stadt nahten, flohen Volk und Klerus zum großen Teil auf die sicheren Lagunen; Grado wurde damals das Haupt der Lagunenorte, lange bevor Venedig ins Leben trat. Der Hunnensturm ging vorüber, und Aquileja blühte wieder auf; unter der milden Herrschaft der Ostgoten nahm der Bischof der Stadt sogar den Titel eines Patriarchen an. Aber es kamen die wilden Langobarden und zwangen die Bürger wiederum zur Flucht in die Lagune. Auch der Patriarch Paulinus (oder Paulus) brachte sich und die Kirchenschätze in Sicherheit.

Damals waren der Patriarch wie auch viele istrianische Bischöfe von der rechtgläubigen römischen Kirche getrennt. Auch die Nachfolger auf dem Patriarchensitze verharrten hartnäckig im Schisma. Als aber 606 der Patriarch Severus mit Tod abging,

Hosted by Google

Schloss Miramare bei Triest.

Hosted by Google

Hosted by Google

wurde durch den Einfluß des griechischen Exarchen von Ravenna ein rechtgläubiger Bischof gewählt. Ihm stellten jedoch die istrianischen Bischöfe einen schismatischen Patriarchen entgegen, der wieder seinen Sitz in Aquileja aufschlug, während der rechtgläubige Patriarch in Grado verblieb*). Grado gewann dadurch eine bedeutende Stellung, zumal auch die ersten Dogen der Lagunenorte in Grado einen Palast besaßen. Die Trennung des uralten Bistums Aquileja blieb leider von Dauer, denn als im 11. Jahrhundert der in Aquileja wohnende schismatische Patriarch zur Einheit der Kirche zurückkehrte, blieb das rechtgläubige Patriarchat Grado bestehen. Der Patriarch von Grado geriet jedoch immer mehr in Gewalt der Venetianer, jener von Aquileja aber stützte sich auf die kaiserliche Macht Deutschlands und wurde sogar mit der Markgrafschaft Istrien belehnt.

Bei dieser politischen Stellung konnten Rivalität und Kämpfe nur ausbleiben, wenn die Träger der geistlichen Gewalt in Aquileja und Grado stets Heilige gewesen. Aber Gott läßt ja zu, daß seine Kirche nicht bloß von heiligen, sondern auch von fehlerhaften, ja sündhaften Menschen regiert wird, weil sonst die Menschen zum Glauben gezwungen wären. Auch in Aquileja und Grado waren nicht lauter heilige Patriarchen, und darum gab es Streitigkeiten genug. Solche Streitigkeiten der Kirchenfürsten gereichen nie zur Erbauung des christlichen Volkes. Selbst heute noch bilden diese Kämpfe zwischen Aquileja und Grado die trübe Quelle, aus welcher kirchenfeindliche Schriftsteller Schmutz schöpfen, um die Kirche zu verdächtigen**). Wen nämlich die Gnade und

*) Vgl. Stolberg, Geschichte der Religion Jesu Christi, 21, 38 ff.

**) Strabner z. B. kann sich dieses Thema, so geeignet, um liberale Philister gruseln zu machen, nicht entgehen lassen. In be-

Wahrheit verlassen hat, der erkennt auch nicht mehr, daß das göttliche Wirken in der Kirche um so deutlicher hervortritt, je schwächer und fehlerhafter die Werkzeuge Gottes, die Priester, sind.

Die Macht der Patriarchen von Aglar oder Aglai, wie die Deutschen Aquileja nannten, erstreckte sich zwar jahrhundertelang weit ins Reich hinein; aber, obwohl Reichsfürsten, vermochten sie doch auf die Dauer dem aufblühenden Venedig nicht Widerstand zu leisten. Schon die Grafen von Görz hatten als Schirmherren der Kirche von Aglar die Patriarchen vielfach bedrückt und geschädigt. Schlimmer machten es die Venetianer; sie verstanden es, nach und nach die Markgrafschaft Istrien von Aquileja loszureißen und dann an sich zu bringen. Noch tiefer sank Aquileja, als im Laufe der Zeit die Umgegend versumpfte und vom Fieber heimgesucht wurde. Da verließen nämlich die Kirchenfürsten ihren alten Sitz und schlugen ihre Residenz in dem alten longobardischen Cividale (Civitas Austriae), noch später im Machtgebiete Venedigs, in Udine, auf. Die herrliche Römerstadt wurde zum Steinbruch, aus dem zahlreiche Paläste in Venedig erbaut sind. Heute ist Aquileja nichts als ein großes Dorf; nur die alte Basilika zeugt noch von vergangener Herrlichkeit: aus dem Patriarchate sind die beiden Erzbistümer Görz und Udine für den österreichischen und venetianischen Anteil geworden.

Auch Grado ist seiner ehemaligen Herrlichkeit entkleidet

---

haglicher Breite zählt er in seinen Skizzen von der Adria die Streitigkeiten der Patriarchen auf, um zum Schluß auszurufen: „Nichts erinnert mehr an den jahrhundertelangen Krieg zwischen zwei mächtigen Stellvertretern Gottes; nur wenn die Madonna von Grado jener von Barbana einen Besuch macht, fühlt man sich in die Geistesdämmerung des Mittelalters zurückversetzt.“ („Rund um die Adria“, 121.)

Hosted by Google

worden. Der Patriarchalsitz wurde 1451 unter dem hl. Laurentius Justiniani nach Venedig verlegt. Das schönste Gebäude in Grado ist aber noch immer die alte Basilika. Ihr Erbauer ist der Patriarch Elias von Aquileja (571—578), ein Grieche, derselbe, der sich zuerst dem Schisma zugewandt hatte. Das Gotteshaus hat ganz griechischen Charakter und ist zum Teil aus antiken Fragmenten gebaut. Seine Schönheit ist längst verblaßt; nur der alte Fußboden ist wohl erhalten. — Heute ist die alte Patriarchenstadt ein moderner Badeort, dessen Frequenz von Jahr zu Jahr zunimmt. Grado besitzt nämlich, ähnlich wie der Lido bei Venedig, einen flachen, sandigen Strand, der dem Wellenschlag der offenen See freisteht. An der felsigen Westküste der Adria ist das eine gar seltene Erscheinung.

So weilten meine Gedanken längere Zeit auf den Lagunen; das gute Schiff aber verfolgte unterdessen ruhig seinen Lauf. Grado versank ins Meer, ja sogar alles Land; ringsum war eine unabsehbare Wasserfläche. Allgemach tauchten jedoch im Nordosten die venetianischen Alpen auf, zugleich auch schattenhaft die flache Küste, nicht einmal durch einen Kirchturm belebt. Wir kamen der Lagunenstadt näher, und bald konnte der Capitano uns auf verschiedene Ortschaften aufmerksam machen. Endlich wuchs in weiter Ferne der Markusturm aus dem Meer hervor, von allen Passagieren freudig begrüßt. Kuppel um Kuppel erhob sich aus den Fluten, je näher wir der Stadt kamen. Bald hatten wir den Porto di Lido, den Eingang zur Lagune erreicht.

Der Lido ist nichts anderes wie eine langgestreckte Insel, besser eine ungeheure Sandbank, welche das Meer zum Schutze der Lagunen aufgetürmt hat, mit kleinen Städten und Dörfern besetzt. Die Lagune, in welche der Dampfer fuhr, war ein breites Wasserbecken, vielfach mit Seepflanzen bedeckt; nur ein verhältnismäßig schmaler Kanal, durch Pflöcke abgegrenzt, führt

Hosted by Google

durch dieſes trügeriſche Gewäſſer. Die Pflöcke tragen manchmal ein Kreuz, manchmal einen Heiligenſchrein, manchmal eine Laterne. Zu beiden Seiten tauchen Inſeln auf mit alten Kirchen und Klöſtern; faſt alle ſcheinen jedoch ihrer ehemaligen frommen Beſtimmung entfremdet zu ſein. Das Krachen der Mauſergewehre auf einer dieſer Inſeln erinnerte daran, daß Italien jetzt ein Militärſtaat, ein wichtiges Glied des Dreibundes iſt. Vor einer Inſel mußten wir ſtoppen, um die Zoll- und Sanitätsbeamten an Bord zu nehmen. Die Herren beeilten ſich keineswegs, obwohl unſere Dampfpfeife ſie immer dringender einlud. In unterdrücktem Zorn raunte unſer Capitano auf der Schiffbrücke hin und her; wollte doch der gute Mann mit dem nächſten Eiſenbahnzuge nach Padua eilen. Auch dieſer unangenehme Aufenthalt ging vorüber; unſer Gepäck wurde viſitiert. Dann aber ſahen wir auch das meerumgürtete Venedig in ſeiner ganzen märchenhaften Schönheit vor uns liegen: die Riva degli Schiavoni, den Dogenpalaſt, die Piazzetta, den Markusturm, die alte Bibliothek (Libreria di San Marco), jetzt ein Teil des daranſtoßenden königlichen Palaſtes, S. Maria della Salute und rückwärts S. Giorgio di Maggiore — ein Anblick, der ſich unauslöſchlich dem Gedächtnis einprägt. Unmittelbar vor dem Dogenpalaſt legte unſer Schiff an. Eine ſchwarze Gondel nahm uns in Empfang und brachte uns in einen mit Loggien geſchmückten Palaſt der Riva degli Schiavoni, in dem ein deutſches Hotel ſich breit machte.

Eine Beſchreibung von Venedig zu liefern, das bereits in ſo vielen Büchern beſchrieben und verherrlicht wurde, liegt mir fern. Auch die Geſchichte dieſer Königin des Meeres, welche ſo vielen anderen Städten der Adria ihren Typus aufgedrückt hat, will ich keineswegs ſchreiben. Ich will nur einige Eindrücke hier wiedergeben, welche ich bei dieſem Beſuch empfand.

Der erſte Eindruck iſt ſtets ein überwältigender. Mir wenig-

Hosted by Google

stens war, als ob ich in „Tausend und eine Nacht“ versetzt sei. Eine Stadt von Palästen, welche aus den Fluten hervorwachsen, mit ihren Wasserstraßen voll geheimnisvoller Ruhe, nur unterbrochen durch die eintönigen Rufe der Gondoliere, hatte ich noch nicht gesehen. Die schwarzen Gondeln mit ihren gewaltigen Schnäbeln streichen wie Schatten durch die Kanäle und mehren noch den geheimnisvollen Eindruck. Ich gab mich diesem Gefühle besonders hin, als mich die Gondel stundenlang den gewaltigen Canal grande entlang führte, der in Form eines lateinischen **S** die Stadt in zwei ungleiche Hälften teilt. An dieser Wasserstraße reiht sich Palast an Palast, die meisten mit Loggien in der eigenartigen venetianischen Gotik geschmückt. Pergola, Laube, nennt man eine solche Loggie hier. Vor den Palästen, deren Front aus dem Wasser emportaucht, stehen verzierte Pfähle zum Anbinden der Gondeln. Zwischen den Palästen erheben sich herrliche Kirchen, bald in gotischem Stil, bald Kuppelbauten, deren Treppen wieder ins Wasser hinabführen. Alles ist überraschend, eigenartig an dieser gewaltigen Wasserstraße; selbst die klappernden und schnaubenden Vaporetti, die Miniaturdampfer, welche auf derselben zum großen Unbehagen der Gondoliere unsere Omnibusse vertreten, machen einen so gespenstischen Eindruck, daß man sie hier kaum missen möchte.

Dieser fremdartige und feenhafte Eindruck wurde keineswegs verwischt auf dem Markusplatze. Die Markuskirche, innen wie außen so glänzend ausgestattet wie kaum ein zweites Gotteshaus der Christenheit, ist allein schon die Reise nach Venedig wert. Ich schaute sie bei Tag und wurde nicht fertig, sie zu bewundern; die Mosaiken der Vorhalle allein könnten Tage in Anspruch nehmen. Ich sah sie bei Nacht, als der Markusplatz feenhaft beleuchtet und von frohen Menschen belebt war; die Kirche erglänzte im Mondenlicht:

Hosted by Google

„Da steht der Dom so riesenhaft
Im hellen Mondenschein,
Ein Zeuge alter Kunst und Kraft
Ragt er ins Blau' hinein." (Ebert.)

Gleich fremdartig ist der Dogenpalast, ein wahres Märchenschloß. Am schönsten präsentiert sich der Bau wohl von der Lagune aus. In edler schlichter Pracht scheint er da aus dem Wasser emporzutauchen, unten gotische Arkaden, dann die Loggien, gleichfalls im Spitzbogenstil, und darauf das gewaltige, aber einfache Obergeschoß mit mächtigen gotischen Fensteröffnungen. Die Monotonie dieser Seefassade wird sehr glücklich durch einen reizvollen Erker unterbrochen. Das Innere des Palastes mindert nicht den Eindruck, welchen die Außenseite hervorgerufen. Schon das prächtige gotische Thor, die Porta della Carta (wo ehedem die Verordnungen angeschlagen wurden) neben der Markuskirche befriedigt den Besucher; dann der großartige Hof mit den schönen Cisternen aus Erz, die Riesentreppe, welche in die Prachtsäle führt — ein Saal schöner wie der andere, so schön, daß man tagelang schauen und betrachten möchte, um doch wahrscheinlich nicht fertig zu werden. Als der Doge von Venedig zuerst diese Säle bewohnte, hat kein Fürst in Deutschland, nicht einmal der Kaiser, solche Pracht um sich gesehen.

Dem Dogenpalaste gegenüber liegt die alte Bibliothek, ein Renaissancepalast, von dem Florentiner Sansovino († 1570) erbaut. Sein Zeitgenosse Palladio, der berühmteste Renaissancebaumeister von Venedig, nennt diesen Bau „die reichste und glänzendste Doppelhalle, welche von den Zeiten der Alten bis auf unsere Tage erbaut sei". Jetzt ist die Bibliothek in den Dogenpalast übergesiedelt, und die Libreria ist ein Teil des königlichen Palastes (Palazzo Reale), zu dem noch die neuen Prokurazien und ein Teil der Fabbrica nuova am Markusplatze gehören.

Hosted by Google

Von dem Platz zwischen Dogenpalast und Libreria, der Piazzetta, hat man prächtigen Ausblick auf die Lagune und den Anfang des Canal grande. Jenseits des Wassers erhebt sich S. Giorgio Maggiore, das älteste Benediktinerkloster Venedigs, jetzt natürlich Kaserne, und weiter rechts am Eingange des Canale grande S. Maria della Salute, eine Rotunde, welche im 17. Jahrhundert als Votivkirche beim Aufhören der Pest errichtet wurde. Das Abbild derselben, St. Veit in Fiume, hatte ich ja erst jüngst verlassen. Auf der Piazzetta selbst, aber unmittelbar am Wasser, erheben sich zwei mächtige Granitsäulen, welche schon 1125 aus dem Orient oder aus Griechenland nach Venedig gekommen sein sollen. Die eine trägt das Bild des hl. Theodor, den Venedig ebenfalls als Schutzpatron verehrt, die andere den Markuslöwen aus Bronce, aber in viel späterer Zeit verfertigt.

Solch herrliche Plätze mit solch stattlichen Bauten finden sich in keiner Stadt der Welt wieder. Sie zeugen hinlänglich für die Tüchtigkeit der alten Venetianer. Die zahllosen Kirchen, deren keine zwar St. Markus an Reichtum gleichkommt, aber von denen die meisten doch stilvoll, wahrhaft schön und voll herrlicher Kunstwerke sind, erzählen auch von ihrer Frömmigkeit.

Arme Flüchtlinge hatten die Laguneninseln zuerst besiedelt; die Furcht vor den Hunnen hatte sie gezwungen, ihr blühendes Heim zu verlassen. Elende Hütten waren ihre ersten Wohnungen gewesen. Doch im Kampf mit dem tückischen Meere, im Ringen mit Armut und Not erstarkte ihre Kraft. Unterstützt von den Kaisern von Byzanz gelangten sie bald zu Ansehen. Ihre Blütezeit begann mit den Kreuzzügen, die Venedig zur Welthandelsstadt und zur Königin der Adria machten. Doch mit dem Reichtum zogen auch Ueppigkeit und Weichlichkeit ein. Dalmatinische und albanesische Söldlinge mußten die Kriege der Republik schlagen.

Hosted by Google

Von den elf slavischen Regimentern kommt noch jetzt der Name Riva begli Schiavoni. Ihre Offiziere waren nicht selten deutsche Edelleute. Noch jetzt kündet ein Denkmal im weltberühmten Arsenal den Ruhm des deutschen Marschalls Schulenburg, der 1716 Korfu gegen die Türken heldenhaft verteidigte.

Mit Weichlichkeit paart sich gewöhnlich Grausamkeit. Mit welchen Schreckensmitteln die Nobili, deren Namen im goldenen Buche standen, ihre Herrschaft aufrecht erhielten, davon erzählen noch jetzt die Pozzi, d. h. die unterirdischen Gefängnisse, zu denen man unmittelbar von der goldenen Treppe (Scala d'oro) des Dogenpalastes gelangt. In diesen steinernen Käfigen, nicht mehr wie 1,05 Meter hoch, die teilweise unterhalb des Wasserspiegels lagen, zu denen kein Lichtstrahl drang als das spärliche Licht aus der Laterne des Gefängniswärters — in diesen Käfigen verhallten ungehört die Seufzer der Lebendigbegrabenen; ja selbst von ihrem Tode erfuhr die Außenwelt nie. Oberhalb dieser schrecklichen Gefängnisse, an die ich jetzt nur noch mit Schaudern denken kann, feierten in prunkvollen Sälen die herrschenden Nobili rauschende Feste. — Ebenso kann die Erinnerung an die Bleikammern, Gefängnisse unter den Bleidächern des Palastes, nur mit Entsetzen erfüllen. Nicht umsonst heißt auch die Brücke, welche den Dogenpalast mit dem durch den Kanal getrennten Kriminalgefängnisse verbindet, Seufzerbrücke: Ponte dei sospiri. Auf der Piazzetta zwischen den beiden Granitsäulen fanden die öffentlichen Hinrichtungen statt. Vielleicht ebensoviele Unglückliche wurden jedoch heimlich in den Pozzi hingerichtet und ihr Körper einfach im Kanal versenkt. Solche Greuel mußten Gottes Rache auf die Republik herabziehen. Lange bevor Napoleon ihr ein unrühmliches Ende bereitete, war die einst so stolze Republik von San Marco nur noch ein faulender Leichnam.

Hosted by Google

Jetzt ist Venedig, nachdem es fünfzig Jahre lang dem viel geschmähten Oesterreich angehört hatte, ein Glied der Italia unita. Auf der Riva degli Schiavoni steht das prunkvolle Denkmal des „Befreiers“ Viktor Emanuel; am Fuße des Denkmals ist auf der Rückseite die geknechtete, auf der Vorderseite die befreite Venetia bildlich dargestellt. Aber das befreite Venedig ist ohne Handel und Verkehr. Wenige Schiffe nur lagen an der Riva, wohl aber gerade unter meinem Fenster zwei Torpedoboote. Die Paläste sind vielfach verödet und verfallen, und die alten stolzen Nobili sind so arm geworden, daß sie manchmal das Haus ihrer Ahnen gern einem Fremden umsonst vermieten, wenn er sich nur zu den Unterhaltungs- und Herstellungskosten verpflichten will. Wenn nicht die einzig schöne Stadt so viele Fremde, besonders Deutsche, anziehen würde, so hätten längst aller Handel und Wandel aufgehört. Venedig würde dann gar bald wie das verfallene Murano aussehen, oder wie irgend ein anderes Klein-Venedig an der istrianischen Küste. Murano, ein kleines Städtchen in unmittelbarer Nachbarschaft von Venedig, das in allen Gassen den Stempel der Armut und des Zerfalles zur Schau trägt, besuchte ich nämlich wegen seiner weit berühmten Glasfabrikation.

Glücklicherweise ist das herrliche Venedig noch nicht so tief gesunken. Noch kann man an der Piazza die prächtigsten Läden der Welt bewundern und alle möglichen Andenken für die Lieben in der Heimat kaufen, wenn man nur Geld hat. Geld ist augenblicklich in Venedig, ja in ganz Italien überaus rar; nur noch Papierscheine sieht man. Selbst Silber und Kupfer sind kaum zu bekommen. Als ich nach Padua fahren wollte, um das Grab des hl. Antonius zu besuchen, konnte ich sogar am Schalter der Eisenbahn keine Scheidemünze bekommen; ich mußte erst zum Wechsler meine Zuflucht nehmen.

Trotz der Armut der Zeit sind die Venetianer ein lebens-

Hosted by Google

luſtiges Völklein. Es iſt ein eigenartiger Genuß, abends auf dem Markusplatz, der Piazzetta und der Riva degli Schiavoni zu luſtwandeln. Tagsüber ſind dieſe Plätze mit Ausnahme der Riva ziemlich menſchenleer. Dann ſieht man nur Fremde und Händler, die Düten mit Taubenfutter und fragwürdige Anſichten von Venedig dem Fremden aufſchwätzen wollen — ein Gewerbe, das eigentlich nur eine anſtändige Art von Bettelei iſt. Von wirklichen Bettlern wird man jedoch in Venedig weit weniger verfolgt wie im übrigen Italien. Taubenfutter kauft übrigens wenigſtens jede fremde Dame auf dem Markusplatz, um die zahlloſen Tauben zu füttern, welche denſelben beleben. So zahm ſind dieſe Tierchen, ohne die man ſich den Markusplatz und die Markuskirche gar nicht denken kann, daß ich ſah, wie ſie ſich auf Hände und Schultern der Damen ſetzten. Ganz anders iſt aber das Bild des Markusplatzes zur Nachtzeit. Da wogen und drängen ſich Einheimiſche und Fremde, lauſchen den Klängen der Muſik, oder ſitzen vor den Kaffeehäuſern weit auf den Platz hinaus und trinken ſcherzend und plaudernd ihren Kaffee oder eſſen ihr Eis. Alles aber geſchieht mit großem Anſtand; Roheit und Trunkenheit habe ich in Venedig nicht zu ſehen bekommen. Wenn die Nacht voranrückt und das Lärmen und Treiben ein Ende nimmt, wird man nicht ſelten im Schlafe geweckt durch irgend einen liebenswürdigen Venetianer, der ſeiner Schönen eine Serenade bringt oder auch dem fremden Reiſenden eine beſondere Freude machen will.

Venedig, das einſt 400 000 Einwohner zählte, hat heute kaum die Hälfte. Wenn auch die 150 Kanäle die Hauptverkehrsadern der Stadt bilden, ſo muß man doch nicht glauben, daß die übrigen Teile der Stadt ganz tot liegen. Ebenſo intereſſant wie eine Gondelfahrt durch die engen Kanäle der Stadt iſt ein Spaziergang durch ihre engen Gaſſen und ſaalartigen Plätze, denn Venedig

Hosted by Google

hat weit mehr Gassen wie Kanäle. Gerade in diesen engen Gassen und Gäßchen zwischen den hohen Häusern und auf den kleinen Plätzen bei den Kirchen, Campi genannt, den ursprünglichen Friedhöfen, spielt sich ein reiches, buntes Leben ab. Auch gar viele malerische Punkte entdeckt man auf solchem Spaziergang. Zumal von den hohen Brücken, welche die einzelnen Gassen und Inseln, auf denen Venedig erbaut ist, miteinander verbinden, und unter denen die Gondeln hin und her schießen, findet man höchst interessante Ausblicke, die wohl eines Pinsels wert wären.

19. Von Triest nach Görz.

Köstlich ist die Fahrt am Meere entlang nach Duino. Zuerst begrüßt man hart an der See das Dorf Barcolo, ein Lieblingsplätzchen der Triestiner, welche in seinen Weinlauben ein gutes Tröpflein schlürfen. Vor Grignano taucht wiederum Schloß Miramar auf, vom Meere umspült. Die Bahn steigt fortwährend. Oberhalb derselben ist entschiedenes Karstland; dort findet man gerade wie im Karst die bekannten kreis- und trichterförmigen Dolinen, welche, Cisternen gleich, im Boden gähnen. Abwärts vom Bahnkörper senkt sich zum weiten, blauen Meer ein mit Oelbäumen und Lorbeer bewachsenes Gehänge, auf dem einst die Reichen von Aquileja ihre Villen hatten. Ihre Ueberreste fördert noch beständig der Spaten des Bauern ans Tageslicht. Damals freilich muß die ganze Küste, selbst der ganze Karst noch im grünen Schmuck des Waldes geprangt haben, des Waldes, der zugleich Schutz vor der Bora gewährte. Aber auch heute noch ist

Hosted by Google

die Gegend schön, besonders schön durch das Meer, über welches hinweg in weiter Ferne die alte Burg Tybein, das jetzige Duino, leuchtet.

Ein weiter Ausschnitt in dem Karstgestein entzieht dem Reisenden plötzlich die Aussicht auf das Meer. Dafür schaut man gewaltige Steinbrüche, in denen schon römische Arbeiter Steine für die Paläste in Aquileja gebrochen haben; noch heute heißt der Hauptsteinbruch Cava Romana. Der Zug gelangt zu einem kolossalen Viadukt von 600 Meter Länge — ein Bau, der nicht durch eine Thalsenkung veranlaßt, sondern nur aus strategischen Rücksichten unternommen wurde. Sollten je die Italiener von der Landseite einfallen, um sich der Stadt Triest zu bemächtigen, so ist der Viadukt der Zerstörung geweiht und damit der Bahnverkehr unterbrochen.

Nabresina liegt schon völlig im Karstgebiet. Aber ein Spaziergang von etwa dreiviertel Stunden führt in die Nähe der Küste, und zwar zu einer der schönsten Stellen, zum Wasserturm von Auresina. Weit schaut man von da über die Felsenküste hinweg, über die See bis zu den Lagunen von Grado, ja, wenn das Wetter günstig, noch viel weiter: bis zu den schneegekrönten Alpenhäuptern. Das Wasserwerk selbst steht unmittelbar am Meer, denn gerade am Meeresstrand quellen die Gewässer hervor, welche durch gewaltige Maschinen nach Triest gepumpt werden.

Zur alten Burg Duino, welche hart am Meer in entzückender Lage auf einem Felsen thront, kann man von Nabresina entweder mit einem Wagen fahren, oder man kann auch den Abendzug benützen und an der Haltestelle Bivio aussteigen. Von der Bahn aus sieht man die Burg nur unvollständig. Sie ist eine Doppelburg: die neuere aus dem 14. Jahrhundert gruppiert sich um einen alten Römerturm; zu ihr gehört jetzt ein altes, 1783 aufgehobenes Servitenkloster. Von der alten Burg sind

Hosted by Google

nur noch Ruinen vorhanden, welche mit dem neuen Schloß durch einen Felsengrat verbunden sind. Der Wald von immergrünen Eichen und Terebinthen neben dem Schloß soll der Rest des mächtigen Forstes sein, welcher in alten Zeiten die adriatische Küste schmückte. Viel Malerisches kann man an der Adria schauen, aber das Kastell Tybein auf dem Karstvorsprung am Meer ist doch eine der schönsten Perlen.

Vor Eintritt ins Schloß schaut der Wanderer wie in einem Blick die Herrlichkeit desselben. Ein viereckiger Ausschnitt in der Schloßmauer umrahmt nämlich ein prächtiges Bild: die alte Burg und den Eichenwald, tief unten das blau-grüne Meer und jenseits die Lagunen. Das alles, vom Sonnenlicht übergossen, ist unvergleichlich schön. Wahrhaft schön ist auch ein Blick in die Felsenhänge, welche, zum Meere führend, in einen Park verwandelt sind. Da gedeihen Agaven von Dalmatien und Kinder der Tropen, während man aufwärts im Karstgestein Alpenveilchen pflücken kann.

Auch vom Lichte der Geschichte wird die alte, trotzige Feste verklärt. Ihre mittelalterlichen Besitzer gehörten unzweifelhaft einem alten, deutschen Geschlechte an; darauf weist schon der Name Tybein, den sie mit Vorliebe sich und der Burg beilegten. Die Burgherren von Tybein empfingen als Gäste die hohenstaufischen Kaiser. Dem Friedrich Barbarossa soll dort hundertjähriger Wein kredenzt worden sein*). Der Wein von Duino war übrigens im Altertum hoch geschätzt. Bei Duino wuchs jener wunderbare Wein, „Milch der Aphrodite", welchem Livia Augusta, die Kaiserin, ihr hohes Alter zuschrieb. Jetzt nennt man ihn „Terrano"; aber noch immer gilt er als stärkender und lebensverlängernder Trank.

*) Valvasor 11, 607.

Hosted by Google

In Duino soll auch der große Florentiner Dante Alighieri in den Jahren seiner Verbannung eine geraume Zeit geweilt haben. Noch immer heißt ein Felsen, der ins Meer hineinragt, „Felsen des Dante“. Auch andere Minnesänger und Dichter fanden in Tybein gastliche Aufnahme und selbst hohen Lohn, den Lorbeer des Poeten. Der vorletzte Bewohner der alten Burg war Graf Hugo — derselbe, unter welchem als Stadthauptmann von Triest sich diese Stadt 1362 dem Hause Habsburg freiwillig unterwarf. Bald nach seinem Tode wurde die alte Burg verlassen und das neue Schloß am alten Römerturm erbaut. Die Uebersiedelung brachte dem alten Geschlechte kein Glück, denn 1400 starben die Herren von Tybein aus und ihre Burg empfingen die Herren von Walsee oder Valsa, die auch Fiume besaßen, als Lehen. Auch die Walsee konnten sich des neuen Besitzes kaum erfreuen; bei ihrem schnellen Ende fiel die Feste an Oesterreich und wurde von da an zu Krain gerechnet. 1459 wurden die Grafen von Thurn-Valsassina damit belehnt. Vorübergehend eroberten auch die Venetianer die Meeresburg*). Heute gehört sie der fürstlichen Familie Hohenlohe, welche sie mit fürstlicher Pracht ausgestattet hat.

Wer einmal in Duino weilt, darf nicht einen Besuch des sagenreichsten Flusses versäumen, der ganz in der Nachbarschaft entspringt und mündet. Schlägt man die Richtung nach Monfalcone ein, so kommt man in einer guten halben Stunde zum St. Johanniskirchlein, auch S. Giovanni di Tuba genannt, das aus den Ruinen eines alten Heidentempels erbaut wurde. Hier brechen aus Felsengrund die Quellen des ehedem so berühmten Timavo hervor. Einst war die Wassermasse des Flusses so groß, daß er bis zur Quelle für Seeschiffe schiffbar war; jetzt

*) Valvasor 11, 608.

Hosted by Google

trägt er nur noch Fischerbarken. Allgemein gilt er als Abfluß des Nekaflusses, der in einer Entfernung von sieben Stunden in den Höhlen von St. Canzian verschwindet. Nachdem er als Timavo wieder an die Oberwelt tritt, vermischt er sich nach kurzem Lauf mit der Adria.

„Mit den Wellen
Spielt das Meer,
Aus den nächtlich alten Quellen
Muß es strömen stets und schwellen,
Ruht und rastet nimmermehr." (Schulze.)

Daß der Timavus, wie die Alten den Fluß nannten, früher weit gewaltiger gewesen wie heute, kann man aus den alten Chroniſten und Dichtern entnehmen. „Timavus, der weitberühmte und urbekannte Fluß," meldet noch Valvaſor, der kraineriſche Chroniſt aus dem Ende des 17. Jahrhunderts, „welcher ſo vielen Geſchichtſchreibern und alten Poeten durch die Feder gefloſſen, thut ſeinen Urſprung zwiſchen Tybein und St. Johannis aus ſieben Löchern eines rechten Felſens*)." Römiſche Dichter, die Valvaſor pietätvoll aufführt, kennen ſogar neun Quellen, ſo Virgil und Claudianus. Auch Mela berichtet: „Interfluit Timavus novem capitibus exurgens, uno ostio emissus;" „Aus neun Quellen ſteigt der Timavus empor, um in einer Mündung ſich ins Meer zu ergießen**)." Das Schwinden des Waſſers kann nicht wundernehmen, weil eben der Karſt durch die Abholzung ärmer an Waſſer geworden.

Beim Timavo ſollen nach alter Sage die Argonauten das Meer wieder erreicht haben. Auf der Donau, damals Iſter ge-

*) Valvaſor 2, 272.
**) Ebendort.

Hosted by Google

nannt, waren sie zu Schiff in die Save und dann in die Laibach gekommen, welche sie als Quelle des Isters betrachteten. Von der Laibach trugen sie auf den Schultern ihr Schiff über das Karstgebirge zur Adria:

„Zwölf Tage über des Landes wüstem Rücken,
Aus dem Okeanos hatten das Schiff wir getragen,
Der Flut enthoben auf meinen Ratschlag."

Von diesem Irrtum, daß die Quelle des Isters die Laibach sei, erhielt das Land den Namen Istria oder, wie die Deutschen vielfach sagten, Isterreich.

Am Timavo sollen auch Flüchtlinge aus Troja gelandet sein und eine neue Heimat gefunden haben. Viel später bildete der Timavo die Grenze zwischen dem Longobardenreiche und dem byzantinischen Besitze. Jetzt ist die Gegend verödet. Auch der Markt hat aufgehört, der im Mittelalter bei der Johanniskirche abgehalten wurde. Schon die Venetianer hatten durch ihre Ueberfälle den Verkehr gehemmt. Neben der Kirche stehen noch eine Mühle und etliche Häuser, aber weiter hinaus ist nichts als Sumpfboden bis nach Monfalcone.

Hinter der Timavobucht zieht sich die Bahn am Küstenhang entlang zur alten Falkenburg (Monfalcone). Vom Waggon aus überschaut man den Meerbusen und die Tiefebene des Isonzo. Bisweilen taucht der Campanile des alten Patriarchendoms von Aquileja aus der Ebene auf.

Von der alten Burg Monfalcone sind nur noch Ruinen vorhanden. Ihre Erbauung wird dem alten Recken Dietrich von Bern, dem Könige der Ostgoten, zugeschrieben; später gehörte sie den Longobarden.

Weiter rollt die Bahn: rechts Karstland, links die weite, wohl bebaute Ebene mit spärlichen Erhöhungen. In Ronchi

Hosted by Google

stehen Fuhrwerke für Reisende, welche Aquileja heimsuchen wollen. Nur zwei Stunden dauert die Fahrt nach den Ueberbleibseln der alten, herrlichen Römerstadt durch ein gartenähnliches Land, die sogenannte Fiumicello. In den früheren Jahrhunderten war dieses Land gänzlich versumpft und verlassen; erst die österreichische Regierung hat es entwässert und dadurch seine ehemalige Blüte einigermaßen erneuert, so daß man daselbst jetzt prächtige Villen mit parkähnlichen Anlagen, wohlbebaute Felder und üppige Reblauben schaut.

Die Bahn erreicht bei Sagrado (eigentlich Zagrad) den Alpenfluß Isonzo, passiert dann noch etliche unbedeutende Stationen, bis das Kastell von Gradisca unsere Aufmerksamkeit fesselt. Die alte Burg ist jetzt Strafanstalt für schwere Verbrecher. Gradisca macht völlig den Eindruck einer italienischen Stadt, weit mehr wie Görz.

Vor Rubbia-Savogna vermählt sich die grüne Wippach, ein Kind des Karstes, mit dem hellblauen Alpensohn Isonzo. Im Jahr 489 wurden die Gewässer hier rot gefärbt, als Dietrich von Bern den König von Italien, Odoaker, in blutiger Feldschlacht besiegte. Hinter der Bahnstation taucht am Karstgehänge das Schloß Rubbia am Ufer der Wippach auf. Dann aber breitet sich nach allen Seiten das fruchtbare und schöne Hügelland aus, in welchem die Stadt Görz liegt.

Görz, heute von den Einwohnern meistens Gorizia genannt, ist doch eine alte, deutsche Stadt, die jetzt über 20 000 Seelen zählt. Sie breitet sich im Isonzothale um das alte Kastell aus. Ihr Kern ist die hochgelegene und enggebaute Altstadt, welche den deutschen Ministerialen der Grafen von Görz ihren Ursprung verdankt. Das noch immer trotzig blickende Kastell ist nur zum Teil bewohnbar und dient als Kaserne. Der Markuslöwe an dem äußeren Thore zeigt, daß Venedigs Macht sich selbst bis

Hosted by Google

hierher eine Zeitlang erſtreckte. Die Neuſtadt dehnt ſich mehr in der Ebene aus und wird ſchließlich zur Villenſtadt. Ihren ſchönſten Schmuck bilden die prächtigen Gärten, in denen baumartige Kamelien und alle Arten von japaniſchen Blumen ſelbſt im Freien gedeihen.

Der Dom von Görz entſtammt dem 15. Jahrhundert. Bemerkenswert iſt in demſelben das Grabmal des Grafen Leonhard von Görz, des letzten ſeines Stammes, der mit dem Ende des 15. Jahrhunderts erloſch. Das Denkmal zeigt den Grafen noch in voller Waffenrüſtung; die Umrahmung hat ſchon die Formen der Renaiſſance. Die Grafen von Görz gehörten einem alten kärntneriſchen Geſchlechte an, den Herren von Lurn und Puſterthal. Sie geboten eine Zeitlang in Görz, Iſtrien, Kärnten, Tirol, in der windiſchen Mark und ſelbſt in Oberitalien. Damals zählten ſie zu den machtvollſten deutſchen Dynaſten. Mainhard IV. heiratete ſogar die Witwe des Königs Konrad III., die Mutter des letzten Hohenſtaufen, des unglücklichen Konradin. Der Glanz des alten Hauſes erloſch jedoch bald und im Beginne des 16. Jahrhunderts hatte Oeſterreich durch Erbſchaft den ganzen Beſitz des edlen Hauſes in Händen.

Das Erzbistum Görz iſt erſt eine Schöpfung der Kaiſerin Maria Thereſia. Urſprünglich gehörte das Land zum Patriarchate Aquileja. Aber Aquileja war verlaſſen und verſumpft; der Patriarch wohnte in dem venetianiſchen Udine; die Kirchenzucht lag darnieder, weil eben der venetianiſche Kirchenfürſt im öſterreichiſchen Gebiet Schwierigkeiten aller Art begegnete. Darum war es ein Glück, als die Kaiſerin die Aufhebung des Patriarchates und die Gründung der Erzbistümer Görz und Udine durchſetzte. Wurde auch Görz eine Zeitlang unter Kaiſer Joſeph II. unterdrückt, ſo lebte das Erzbistum doch unter Kaiſer Franz I. wieder auf.

Hosted by Google

Während der Regierung der großen Kaiserin Maria Theresia erblühten in Görz aufs neue deutsche Sprache und deutsches Leben. Heute jedoch ist die Stadt fast ganz italienisch. Wenn man auch in den Straßen noch Deutsch, Friaulisch und Slovenisch hören kann, so ist doch die Bürgerschaft großenteils italienisiert. Die Deutschsprechenden sind meistens Beamte oder Kurgäste.

Als Kurort hat Görz einen Namen wie Meran und Bozen erhalten. Im Norden, Westen und Nordosten ist es durch die hohen Wälle der Alpen gegen die rauhen Winde geschützt. Nach Süden steht es dem Einflusse der See und der Sonne offen. Dazu kommt noch die reizende Umgebung: ein prachtvoll bebautes Hügelland, das italienisch Coglio, deutsch aber „In den Ecken" genannt wird, das wahre Weinland der gefürsteten Grafschaft Görz. Das alles lockt die Leidenden aus nördlichen Gegenden herbei, denen milde Luft empfohlen wird.

Aber wie paradiesisch Görz im Frühjahr auch ausschaut, so ist es doch noch lange kein Eden. Besonders Lungenkranke und Kehlkopfleidende sollen sich vor Görz hüten. Wie in Meran der gefürchtete Wind aus dem Passeierthal die Kranken ans Haus fesselt, so in Görz die Bora. Auch andere Uebelstände machen sich recht fühlbar. In einem ärztlichen Ratgeber heißt es: „Für körperliche Bewegung wäre in und um Görz vielfach Gelegenheit geboten; aber der Staub, der Mangel an Schatten, an Wegweisern und Sitzplätzen zeigen hier die geringe Aufmerksamkeit der Behörden auf die hygienischen Bedürfnisse der Bewohner. In den von Gärten umgebenen Häusern, an den freien Plätzen und in den breiten Straßen mag der Mangel an frischer reiner Luft weniger wahrnehmbar sein, aber solche Vorteile sind nur der Minderzahl gesichert, und selbst der schön angelegte öffentliche Garten entbehrt obenan des Wassers. Kaum etwas geschah, um die schattenreiche Kameralwaldung Penowitz, die reizenden Ge-

lände von Salcano und Kronberg, sowie den aussichtsreichen Kastellhügel genußbar zu machen. Erhebt Görz auf den Namen eines klimatischen Kurortes Anspruch, so hat es obenan die Wege für den Genuß seines Klimas zu bahnen und den Aufenthalt im Freien an vielen Orten angenehm zu gestalten, worin es Meran sich zum Muster nehmen mag*)."

Seitdem diese tadelnden Worte geschrieben, ist fast ein Jahrzehnt vorübergerollt. Manches ist in Görz gebessert; aber vieles bleibt noch immer zu wünschen. Als Winteraufenthalt für Rekonvalescenten, besonders auch für solche, die an Typhus und Fieber gelitten, als Erholungsort für abgearbeitete Lehrer und Geistliche ist Görz überaus zu empfehlen. Darum kann es nur mit Freuden begrüßt werden, daß der unermüdet sorgende Priester-Krankenunterstützungsverein auch in Görz ein prächtiges Heim, das Rudolfinum, gegründet hat. Das Haus liegt etwa zehn Minuten von der Stadt entfernt inmitten von Wiesen, Feldern und Gärten. Dem Eintretenden streckt zunächst die liebe Gottesmutter die Hände entgegen; sie steht nämlich oberhalb der Hauptthüre, und unter dem Bilde findet sich die bezeichnende Inschrift: „Sub tuum praesidium confugimus!" Das Haus ist geräumig und bequem eingerichtet. Achtzehn sonnige Zimmer harren auf erholungsbedürftige Geistliche. Eine heizbare Kapelle bildet den Mittelpunkt des geistlichen Hauses. Aber auch, was zum körperlichen Wohlbehagen dient, ist nicht vergessen worden, z. B. eine praktisch eingerichtete Badestube, eine Glasveranda in einem parkähnlichen Garten, in der der Leidende auch bei windigem Wetter frische Luft und Sonne genießen kann. Wie in Ika so besorgen auch hier barmherzige Schwestern musterhaft die Haushaltung.

*) Ilanor, Südliche klimatische Kurorte. 3. Aufl. Wien. 1875. S. 142.

Hosted by Google

20. Abschied von Ika. — Fahrt durch Krain.

„Zum letztenmal sitz' ich am Meeresstrand
Auf Klippen schroff, vom Wogengischt umschäumet.
Zum letztenmal schau' sinnend ich vom Rand
Des Felsen nackt, mit Lorbeer grün umsäumet.
Leb wohl, leb wohl, bis einst ich wiederkehr',
Zu dir, o Adria, du wundersames Meer!

Wie schön erstrahlt im Sonnengold dies Meer,
Wenn weiße Segel schwellend es durchschneiden;
Wie schön, wenn nachts der Sterne mächtig Heer,
Des Mondes Sichel silbern auf ihm gleiten!
Leb wohl, leb wohl, bis einst ich wiederkehr'
Zu dir, o Adria, du friedenvolles Meer!

Wo ist ein Strand, der so wie du umkränzt
Von Alpenpracht, des Südens heitrer Schöne,
Wo Lorbeer grünt, hoch oben Schnee erglänzt,
Der Fink bald schlägt, bald brausen Sturmestöne?
Leb wohl, leb wohl, bis einst ich wiederkehr'
Zu dir, o Adria, du wechselvolles Meer!

Im Sturm selbst schön! Wenn der Scirocco heult,
Wenn schaumgekrönt sich Well' auf Welle türmet,
Zum Felsenstrand in wildem Grimme eilt,
Zum Felsenstrand, der treu das Haus beschirmet.
Leb wohl, leb wohl, bis einst ich wiederkehr'
Zu dir, o Adria, du unergründlich Meer!

Leb wohl, du Haus, auf Klippen schroff erbaut
Am Meeresstrand, wo man die Möwen höret,
Wo Amselschlag und Nachtigallenlaut
Das Sturmgebraus in Melodie verkehret.
Leb wohl, leb wohl, bis einst ich wiederkehr'
Zu dir, o Haus am sonnig-blauen Meer!

Hosted by Google

Du Haus am Meer, wo ſtill verborgen blüht
Die Gottesminn', die dienet Gott im Kranken!
Wohl ſcheid' ich jetzt; doch nie dein Bild mir flieht
So reich an Lieb', an Liebe ſonder Schranken.
Leb wohl, leb wohl, bis einſt ich wiederkehr'
Zur Adria, zu dir, o Haus am Meer!"

Scheiden und Meiden hat ſchon manchen Deutſchen zum Dichter gemacht, warum nicht eine ſonſt ſo proſaiſch angelegte Natur wie mich? Schwer wurde mir der Abſchied; hatte ich doch in zweimaligem Aufenthalt Land und Leute kennen und lieben gelernt, lieber noch das Haus gewonnen, das mir ſo lange gaſtliche Aufnahme gewährt hatte. Nur bisweilen hatte ich den Unwillen der ehrwürdigen Schweſtern im Sanatorium erregt, wenn ich mich nämlich nicht genug pflegen laſſen wollte. Gern wäre ich länger geblieben, hätte nicht die große Hitze im Anfang Juni mich dem Norden und dem kühleren Gebirge zuzueilen veranlaßt.

Morgens 5 Uhr ſtand der Vetturino vor dem Sanatorium, um mich und meine paar Habſeligkeiten zur Eiſenbahn zu befördern. In der Morgenkühle und vom Geſang der Nachtigallen begleitet, fuhr ich am Strand des Quarnero entlang. Es war in der Nacht wirklich kühl geworden, ſo daß ich die Abreiſe faſt bereute. Abbazia, die ſtolze Villenſtadt, war von Kurgäſten nahezu verlaſſen; die ſtändigen Bewohner lagen noch in Schlaf verſunken, ebenſo in Voloska. Steil wand ſich von Voloska die Straße die Höhe des Karſtes hinan, manche ſchöne Ausblicke auf das Meer mit ſeinen Inſeln, die weißen Häuſer von Lovrana und das Sanatorium Ika gewährend. Ika ſelbſt, weil in einer Bucht gelegen, blieb den Augen verborgen. Die Eiſenbahnſtation Matuglie liegt ſchon ziemlich hoch, aber doch noch von Wein und Feigen umgeben. Trotzdem hüllte ich mich fröſtelnd in den Mantel, denn ein feiner Sprühregen begann herabzurieſeln:

Hosted by Google

„Die Wolken flieh'n, der Wind saust durch die Blätter,
Ein Regenschauer zieht durch Wald und Feld,
Zum Abschiednehmen just das rechte Wetter,
Grau wie der Himmel steht vor mir die Welt."

(Scheffel.)

Je höher die Eisenbahn uns in den Karst hinaufschleppte, destomehr zog die Gegend Nordlandscharakter an. Eichen und Föhren verdrängten den Lorbeer; die weißen Felsen schmückten sich mit Farnkräutern. Auch an wohlbestellten grünen Feldern mangelte es keineswegs. Der Karst erschien mir lange nicht mehr so öde und traurig wie Ende März, als hier hoher Schnee lag und die Eichen noch ihr Gewand von braunem Laub hatten.

Vermittelst eines Tunnels gelangen wir zur Station Jurdani, berühmt wegen seiner domartigen Höhle, die von den Kurgästen an der Küste oft besucht wird. Rechts schaue ich noch einmal den Castuaner Wald. Bis nach Castua sind's von hier etwa dreiviertel Stunden. Hinter der Station breitet sich nochmals tief unter uns der Quarnero in seiner diesmal düsteren Herrlichkeit aus. Ein letzter, langer Blick, und dann donnern wir durch den Tunnel Sapjane zu.

Sapjane liegt am Ostrand des steinreichen Tschitschenbodens. Die Strecke von hier bis nach St. Peter soll früher eine der ödesten Gegenden des Karstgebirges gewesen sein. Seitdem die österreichische Regierung jedoch angefangen hat, die Oedländereien wieder aufzuforsten, hat die Gegend ein freundlicheres Aussehen gewonnen. Jetzt findet man überall Schönheiten, wenn man nur darnach sucht. „Der Karst," sagt Noë in den Wanderbildern, „ist eine jener Schönheiten, welche sich nicht nach dem ersten Anlauf ergeben. Um so nachhaltiger hält sie den Freund fest, der sie einmal begriffen hat. Der Reichtum duftiger Pflanzen, der Wandel südlicher Sonnenlichter und Farben auf dem fahlen

Hosted by Google

Gestein, das Bizarre und Feierliche der schweigsamen Flächen und Thäler, die weiten Gesichtskreise, in welche hie und dort ein beglänztes Stück Meer hineinblickt — all' das wird schwer erfaßt. Populär wird der Karst nie werden."

Bevor wir zur Station Dornegg kamen, sahen wir die Ruinen des Schlosses Feistritz. Der letzte deutsche Herr der Burg war Alochus von Feistritz, der schon 1291 von heidnischen Ungarn erschlagen wurde. Unterhalb der Burg bricht die grüne Bistrica (Bistriza gesprochen) hervor, welche Feistritz den Namen verliehen hat. „Der Name ist diesem Flusse deswegen gegeben, weil das Wasser bei Sommerszeit eiskalt und so hell wie Krystall, aber scharf läuft*)." Das slovenische „Bistra" heißt nämlich frisch und scharf.

Dornegg ist die erste Station in Krain. Alle Stationen führen von da an deutsche und slavische Namen; Dornegg heißt z. B. gewöhnlich Ternovo. Die Bewohner sind nämlich slavischen Stammes, gehorchten aber ehedem deutschen Feudalherren, den Nachkommen der Eroberer. Von diesen letzteren empfingen die Ortschaften deutsche Namen. Die Slaven dieser Gegend wissen übrigens gar nicht einmal, ob sie Slovenen oder Kroaten sind, so ähnlich sind beide Dialekte, welche hier an der Sprachgrenze ineinander übergehen. Wenigstens konnten Mädchen, die in ihrer Nationaltracht gar schmuck aussahen, uns auf dem Bahnhof St. Peter darüber keine Auskunft geben.

In St. Peter mußten wir nahezu drei Stunden auf die Ankunft des Zuges von Triest warten. Will man in der Geduld Fortschritte machen, so muß man sich nur der Südbahn anvertrauen. Wir aber gehörten noch zu den ungeduldigen Reisenden, und darum konnte selbst die öde Gegend um St. Peter

*) Valvasor 11, 131.

Hosted by Google

uns nur wenig Genuß bereiten, um so weniger, da das Wetter trüb und regnerisch blieb. Ringsum zeigten sich graue Steinhalden, von spärlichem Grün belebt. Nur in der Ferne ragte ein grüner Kegel hervor, der Schillertabor, auf dem ehedem eine Burg stand, welche in schlimmen Türkenzeiten den Bauern eine Zufluchtsstätte bot. In der Türkenzeit gingen in Krain gar viele Burgen und gar viele edle Familien zu Grunde. „Damals sind," sagt Valvasor, „gar vielen adeligen Familien ihre anerbte uralte Stammgüter und ganzes Vermögen darauf gegangen. Wie denn auch viel hundert derselben ihr adeliches Blut ritterlich vergossen, auch viel tausend Einwohner theils ihr Leben, theils um ihre nicht geringer geschätzte Freiheit und in ewige Sklaverey gekommen*)."

Adelsberg erreichten wir von St. Peter aus in einigen Minuten. Die kurze Strecke zeigte deutlich, wie furchtbar manchmal die Bora hier wütet. Waren doch überall zum Schutze der Bahn hölzerne und steinerne Mauern errichtet. Ein grünes lachendes Thal zeigte sich nur vor Prestanek.

Bei unserer Ankunft in Adelsberg standen schon Fuhrwerke bereit, um mich und viele andere Reisende zu dem etwa zwanzig Minuten entfernten Eingang der Grotte zu bringen. Ich hatte mich nämlich trotz meines leidenden Zustandes zum Besuch derselben entschlossen, weil man mich versichert hatte: die Temperatur der Höhle sei keineswegs eine so eisige, wie sie in anderen unterirdischen Räumen herrsche. Wir fanden das vollauf bestätigt. Sommers wie Winter herrscht daselbst eine gleichmäßig angenehme, feuchte Luft, welche darauf hinweist, daß diese großen unterirdischen Räume eine Menge von bis jetzt unbekannten Oeffnungen haben müssen, durch welche frische Luft beständig streicht.

*) Valvasor 12, 9.

Hosted by Google

Die Adelsberger Grotte ist schon seit Jahrhunderten bekannt. Valvasor schreibt: „Fast unglaublich wunderſam ist die Grotte bei Adelsberg (Postojna), da man mächtig weit hineingeht, und noch niemand zum Ende derſelben gelangt ist. Ich bin ſelber ungefähr zwei gute Meilen Wegs mit Fackeln und Lichtern hineingegangen. Man findet inwendig ſie überall voller Gänge und Höhlen, im gleichen gewaltig große Plätze, darin große Häuſer und Dörfer Raums genug hätten; an etlichen Orten auch abſtürzige Oerter, die ſo tief hinabgehen, daß, wenn ein Stein hinabgeworfen wird, man allererſt über zwey Vaterunſer lang den Fall hört." Beim Fackelſchein müſſen damals dem Beſucher ſehr abenteuerliche Bilder erſchienen ſein, die jetzt bei klarerem elektriſchem Lichte verſchwinden. Valvasor wenigſtens erzählt: „Ueberdas ſeynd darin eine Menge abentheurlichen Bildſäulen, welche einem gleichſam allerley Ungeziefer vorſtellen, als Schlangen und dergleichen, imgleichen allerley Teufelslarven. Solcher wüſten und düſterlichen Figuren wird man hie und da in allen Winkeln, Böden und an vielen Seulen mehr anſichtig, weder dem Geſicht gefällig. Ja, es ſteigen einem mancher Orten die Haare empor über ſolche Abentheuer, Mißgeſtalten, tiefe Grüffte, Klüffte und Schlutten, wie auch erſchreckliche Höhen: alſo daß man wohl ſagen möchte, die entſetzliche Curioſitet habe daſelbſt ihren rechten Muſterplatz *)."

Jetzt ist der Eingang in die Grotte durch Schranken abgeſperrt, denn die Grotte ist Staatseigentum. Jeder der zahlreichen Beſucher muß für Führung, Beleuchtung und Unterhaltung der Wege u. ſ. w. drei Gulden zahlen. Der Teil der Grotte, der jetzt beſucht wird, hat eine Ausdehnung von 4172 Meter. Davon können 2870 Meter auf einem Eiſenbahngeleiſe vermittelſt

*) Valvaſor 2, 278; 4, 531.

Hosted by Google

eines Fahrstuhls zurückgelegt werden. Vor den Schranken der Grotte haben spekulative Krämer ihre Stände aufgeschlagen und verkaufen den Fremdlingen Photographien und allerhand Andenken an die Grotte.

Unter Fackel- und Laternenschein durchschritten wir den schmalen Gang, der vom Tageslicht in die Finsternis der Höhle hineinführt. Plötzlich schauen wir in der Ferne wieder Licht, aber kein natürliches, sondern übernatürliches. Noch wenige Schritte, und staunend stehen wir vor der märchenhaften Pracht, welche sich uns aufthut: ein weiter, hochgewölbter Raum, der in elektrischem Licht erstrahlt — ein Dom, in welchen man die größten Dome mehrfach hineinsetzen könnte. Von der Decke dieses unterirdischen Tempels hängen Stalaktiten herab, steinerne Säulen in wundersamen Bildungen. In der Tiefe rauscht ein nicht unbedeutender Fluß, die Poik, slovenisch: Pivka, so gewaltig, daß man nicht einmal die Worte des Führers versteht. Wir überschreiten den Fluß auf einer ziemlich langen Brücke; unter uns schimmern und glänzen die Wogen, die übereinanderrollen. Der Weg windet sich dann in der Höhle aufwärts, bis er schließlich in einen engen Gang mündet. Nach kurzer Wanderung durch denselben kommen wir in eine zweite domartige Höhle, dann in eine dritte und vierte, und so fort. Eine Höhle übertrifft immer die andere an eigenartigen Gebilden. Wahre Wunder hat hier der Tropfstein bewirkt. Da ist eine Tropfsteinsäule abgebrochen und umgefallen; aber auf der umgefallenen Säule zaubert der beständig herabsickernde Tropfen eine neue Säule hervor, die zur Decke strebt. An einem andern Ort haben die unscheinbaren Tropfen eine prächtige Kanzel gebildet: die Täuschung ist vollständig, wenn ein Bergmann mit dem Grubenlicht in der Hand auf derselben erscheint, als ob er predigen wolle. Dann wieder hängen die Tropfsteingebilde wie zarte, durchsichtige Tüllvorhänge

Hosted by Google

herab; thatsächlich sieht man durch den Stein das Licht, wenn es hinter demselben gehalten wird. Einzelne von diesen herabhängenden Tropfsteinfelsen ertönen wie Glocken, wenn die Führer daran klopfen. In voller Wahrheit singt deswegen Anastasius Grün:

„In jener Grotte unterm Bergesschilde
Dort waltet der Natur geheime Kraft,
Sie bildet nach die eigenen Gebilde,
Und bildet nach, was Menschenkunst erschafft."

Unter den vielen Höhlen, welche man durchwandert, ragen besonders zwei hervor: der sogenannte Tanzsaal und der Kalvarienberg. Im Tanzsaal hatten erst zwei Tage zuvor, am Pfingstdienstage, über 3000 Menschen beim Klange der Musik getanzt und gejubelt. Zwölf elektrische Bogenlampen und über 10 000 Stearinkerzen hatten dabei den grandiosen domartigen Raum erleuchtet. Schon damals hatte man mir zugeredet, die Adelsberger Grotte zu besuchen; ich hatte es jedoch abgelehnt: mir erschien es frivol, in einem solchen Tempel, den Gottes Hand im Schoße der Erde gebildet, zu tanzen und dem Bacchus zu huldigen. Meine Gegenwart sollte nicht einmal den Schein erwecken, als ob ich mit solcher Profanation einverstanden sei.

Der Kalvarienberg hat seinen Namen von einer entfernten Aehnlichkeit mit jener heiligen Stätte in Jerusalem erhalten. Mir wollte die Erhöhung in der gewaltigen Höhle mit ihren Stalaktitgebilden eher wie ein Oelberg vorkommen. Nun, mit einem bißchen mehr Phantasie wird man sich auch das Kreuz des Heilandes und die Scharen der Hohenpriester und Schriftgelehrten vorstellen können.

Mehr wie zwei Stunden wanderten wir so von Grotte zu Grotte in den Eingeweiden des Karstgebirges. „Wandern" ist eigentlich nicht der richtige Ausdruck: wurden wir doch im wahren

Hosted by Google

Sinne des Wortes von den Führern im Dauerlauf durch alle diese unterirdischen Herrlichkeiten hindurchgetrieben. Verlassen konnten und durften wir die Führer nicht, sonst wären wir in der Finsternis zurückgeblieben; hinter uns verlöschten nämlich sofort die Lichter. Leider konnten wir jedoch bei diesem Dauerlauf die märchenhafte Schönheit, welche uns von Höhle zu Höhle immer wunderbarer entgegentrat, nicht mit der Muße genießen, wie sie zum wahren Genusse erforderlich gewesen. Nie werde ich trotzdem den Zauber vergessen, der mich in den Adelsberger Höhlen ergriff. Hätte ich jedoch vorher gewußt, wie bequem ich auf einem Rollstuhl die verschiedenen Höhlen durchfahren konnte, ich würde die geringen Kosten (70 Kreuzer, für Hin- und Rückfahrt 1 Gulden) wahrlich nicht gescheut haben.

Nach nahezu dreistündiger Wanderung unter der Erde begrüßten wir das Sonnenlicht mit herzlichem „Gott sei Dank!" Niemand darf jedoch glauben, daß wir in dieser Zeit das ganze Adelsberger Höhlensystem gesehen haben. Ein großer Teil, vielleicht der schönste, ist noch nicht einmal durchforscht. Die Poik, die die Adelsberger Grotte durchbraust, verläßt die Unterwelt aus der Kleinhäuselgrotte bei Planina als Unz. Die Unz durchfließt dann das Kesselthal bei Planina, bis sie am nordwestlichen Ende dieses Thales wieder in einer Felsengrotte verschwindet: das ist die sogenannte Poikschwinde, einer der malerischsten Punkte in Krain. Erst bei Ober-Laibach tritt sie, gleich schiffbar, wieder als Laibach zu Tage, um sich nach kurzem Lauf in die Save zu ergießen. Auch der schon früher erwähnte Zirknitzer See steht mit diesem Höhlensystem in Verbindung. Die Kleinhäuselhöhle hat nämlich zwei Wasserarme; der eine enthält den Ausfluß der Poik oder Unz; der andere aber ist höchst wahrscheinlich nichts anderes, als der Abfluß des 11 Kilometer entfernten Zirknitzer Sees. Das ganze Karstgebirge ist vermutlich im Innern mit Höhlenbildungen

Hosted by Google

angefüllt, welche die Gewässer im Laufe der Jahrtausende gespült haben. Fortwährend werden neue unterirdische Wunder entdeckt, so daß unsere Nachkommen wohl noch weit größere Herrlichkeiten sehen werden wie wir.

Noch auf eins möchte ich, bevor wir von Adelsberg Abschied nehmen, diejenigen aufmerksam machen, welche die unterirdische Welt des Karstes noch nicht kennen. Obwohl es in derselben keinen Sommer und keinen Winter giebt, keinen Tag, sondern nur ewige Nacht, so muß man doch nicht glauben, daß sie unbelebt sei. In dieser Unterwelt sind vielmehr Pflanzen und Tiere daheim, wie sie sonst auf Erden nicht wieder vorkommen. Merkwürdig ist, daß fast alle Tiere dieser Unterwelt des Sehorgans entbehren: entweder haben sie keine Augen, oder dieselben sind so verkümmert, daß sie sich derselben nicht bedienen können. Das eigenartigste unter diesen Tieren ist der Olm (Proteus anguineus), ein aalartiger, roter Molch, dessen Skelett, nach dem Urteil namhafter Gelehrter, dem vorsündflutlichen Ichthyosaurus ungemein ähnlich ist. Die Führer bieten diese merkwürdigen Tiere zum Verkauf an.

Kaum hatten wir in der Oberwelt von Adelsberg noch Zeit, die müden Füße ein wenig zu ruhen und ein billiges und solides Mittagessen zu verzehren, welches slovenische Mädchen servierten, als die Lokomotive pfiff und der Dampf uns der Märchenwelt des Karstes entführte.

Bald war Rakek erreicht. Von dieser Station aus besucht man den nahen Zirknitzer See, sowie auf der anderen Seite Planina und die Kleinhäuselhöhle. Das gewaltige Thor der letzteren hat 20 Meter Höhe; aus demselben bricht die Unz hervor, um sofort ein Mühlwerk zu treiben. — Auch ein Spaziergang von

Hosted by Google

Rakek in den Birnbaumer Wald, dem Ueberbleibsel des alten Forstes, der ehedem den Karst bedeckte, wird sehr empfohlen. Kaum irgendwo in den Alpen soll solch herrlicher Waldbestand zu finden sein wie hier in dem so verschrieenen Karst. Dicht bei Rakek steht Schloß Hasberg, eine Besitzung des Fürsten Windischgrätz.

Bis nach Loitsch sieht man beständig Wald; es ist der Anfang des Laibacher Waldgebirges (Lubljanski Vrh). Von Loitsch aus kann man mit der Post in vier Stunden nach dem weltberühmten Quecksilberbergwerk Idria fahren, ein Ausflug, der auch wegen der vielen Naturschönheiten empfehlenswert ist.

Franzdorf war bald erreicht und ebenso der majestätische Viadukt, der schon auf der Fahrt zur Adria meine Bewunderung erregt hatte. 592 Meter lang übersetzt derselbe in zwei Stockwerken das Thal. Links vom Viadukt erscheint die ehemalige Karthause Freudenthal. Früher erscholl in derselben Psalmengesang; jetzt klappern die Mühlräder und nutzen die zahlreichen Bäche aus, welche hier aus dem Karstgestein hervorbrechen. Also auch hier hat das Gebirge Höhlenbildungen. Diese Bäche vereinigen sich zur schiffbaren Bistra oder Feistritz. „Dieses Gewässer," heißt es wieder in der alten Chronik, die ich mit Vorliebe zu Rat gezogen, „hat seine krainerische Benennung (nämlich Bistra) von der Schärfe und Frischheit, weil es im Sommer so kalt wie Eis. Es geht von seinem Ur- und Ausſprunge mit einer so reichen Fluth heraus, daß es gleich dabey schiffreich wird, und schenkt endlich seinen fließenden Kristall der Laibach, welche so fein still dennoch damit fortschleicht, als ob sie nichts oder nicht viel desselben hätte verehrt bekommen. Also liegt diese Karthaus mit ihrem andächtigen und strengen Ernst mitten im Schoß natürlicher Lust .... Gleich vor der Karthaus kommt das Wasser häufig aus dem felsigen Boden geflossen. Mitten in dem Wasser steht

Hosted by Google

ein lustiges Sommerhaus, und unterhalb formirt sich alsofort eine kleine, fröhliche Insul, auf welcher gleichfalls ein Sommerhaus sammt einem schönen, großen Baum erblickt wird*)."

Das grüne Laibacher Moor, welches ehedem die Gegend mit Fieberluft erfüllte, durchflogen wir mit Windeseile. Der Fürstenkongreß von Laibach im Jahre 1821 hatte der Regierung Veranlassung gegeben, sich mit der Trockenlegung desselben zu beschäftigen. Als Kaiser Franz 1825 wieder Laibach besuchte, waren schon 4 Quadratmeilen der Kultur gewonnen worden.

Bald winkte von Ferne das Laibacher Kastell seinen Gruß, aber keinen gastlichen, denn in der alten Burg sitzen hinter Schloß und Riegel die Sträflinge. Auf die großartigen Eindrücke der Adelsberger Grotte folgte die liebliche Landeshauptstadt von Krain, Laibach, slavisch Liubljana genannt. Selten habe ich eine gemütlichere Stadt gefunden. Aber neben der Gemütlichkeit fehlt nicht die Regsamkeit, welche ein Gemeinwesen ziert. Wenn man die Hauptstraße mit ihren glänzenden Läden, ihrem Leben und Treiben durchschreitet, glaubt man sich nach Wien versetzt. Die Kirchen, auch der Dom, stammen aus den letzten Jahrhunderten oder sind wenigstens so umgebaut, daß man ihr Alter nur schwer erkennt. St. Peter, die älteste Pfarrkirche, wurde z. B. 1472 von den Türken, die mehrmals Laibach heimsuchten, verbrannt. Alte Kirchenbauten giebt es nicht mehr, auch keine wirklich alte Profanbauten. An dem reichen Schmuck der Kirchen und dem zahlreichen Besuch des Gottesdienstes merkt man, daß der katholische Glaube in Laibach noch eine Macht ist.

Doch auch der Liberalismus ist kein Fremdling in Laibach; dafür bürgt der Name Anastasius Grün. In Laibach, wo das Palais der Grafen von Auersperg am deutschen Platz und der

*) Valvasor 11, 140. 141.

Hosted by Google

„Fürstenhof", das Palais der Fürsten gleichen Namens, in der Herrengasse liegt, wurde 1806 Anton Alexander, Graf von Auersperg, der spätere Dichter Anastasius Grün, geboren. Er entstammte einem alten deutschen, seit undenklichen Zeiten in Krain ansässigen Geschlechte. Als Dichter wird Anastasius Grün, wie Luise von Plönnies sagt, fortleben, wenn das Andenken des liberalen, mit der Kirche zerfallenen Grafen Auersperg längst erloschen ist.

Laibachs Lage auf beiden Seiten des grünblauen Flusses gleichen Namens ist reizend. Am wirksamsten präsentiert sich die Stadt, wenn man, vom Bahnhof kommend, die Elefantengasse zum Marienplatz und zur steinernen Brücke pilgert. Dräuend schaut da das alte Kastell von der Höhe auf die Straße herab. Links führt eine hohe Freitreppe zur Marienkirche; dieselbe ist ein edler Renaissancebau, ehedem den Augustinern, jetzt den Söhnen des hl. Franziskus gehörig. Rechts blickt man auf den Franzens-Quai.

Das Schönste, was Laibach bietet, ist jedenfalls das Kastell. Prächtige Wege und Parkanlagen führen zur steilen Höhe, auf der es thront. Aber das Thor des Kastells öffnete sich uns nicht, denn die alte herzogliche Burg ist jetzt Strafanstalt. Ein österreichischer Unteroffizier wies uns den Weg zum Burgturm, der eine wunderbare Aussicht bietet. Vor uns liegt die Stadt, umgeben von den fruchtbaren Gefilden des Savethales und des Laibacher Moores; blühende Dörfer, aus denen schlanke Kirchtürme zum Himmel weisen, unterbrechen die Einförmigkeit der Ebene, auch einzelne kleine Hügel, deren einer sichtlich mit einer Wallfahrtskapelle geschmückt ist. Dieses herrliche Bild ist umrahmt von einem Alpenkranz: nördlich die Steiner Alpen, nordwestlich die Karawanken, weiter südlich die Wocheiner Alpen, zu den julischen Alpen gehörig:

Hosted by Google

„Und ringsum liegt das schöne Land,
Umkrönt von der Berge Mauerrand."

Am meisten wird das Auge gefesselt durch die Felspyramide des Grintovec in den Steiner oder Sannthaler Alpen und durch den Triglav mit seinen drei Hörnern in den Wocheiner Alpen. Vom Triglav singt Baumbach:

„Drei Häupter hebst du trotzig in die Höh'
Wie jener Gott, nach dem sie einst dich hießen,
Und jedes trägt ein Diadem von Schnee.

Ich bin umstarrt von hundert Bergesriesen,
Wenn schwindelnd ich auf deinem Scheitel steh';
Es lacht ein grün' Geländ' zu meinen Füßen,
Mich grüßt Italien und die blaue See.

In deinen Klüften wohnt die graue Sage;
Es klingt ihr Sang so trüb und doch so traut
Wie eines Mädchens leise Trauerklage."

Minder angenehm wie die Aussicht auf Gottes herrliche Natur um uns herum war der Blick auf die armen, schuldbeladenen Menschen, welche wir in den Höfen des Kastells unter Aufsicht von Gefängniswärtern arbeiten sahen.

Noch lange genossen wir das schöne Panorama vom Turme des Kastells herab. Hin und wieder tauschten wir auch unsere Bemerkungen aus, und so wurde ich mit einem alten, vielgereisten Herrn bekannt, der sich schließlich als Moskauer von livländischer Abkunft entpuppte. Der Herr schien besonderes Gefallen an meinem jungen Begleiter zu finden, der die slovenische Sprache beherrschte und auch im Russischen Studien gemacht hatte. Obwohl ich nicht gut darnach fragen konnte, kam der alte, würdige Moskauer, der lebhaft bedauerte, sich mit den Slovenen nur durch

Hosted by Google

Hilfe der deutschen Sprache verständigen zu können, mir doch genau so vor, als ob er einer von den vielen russischen Emissären wäre, welche in den südslavischen Ländern „den Rubel auf Reisen schicken". Die Wirksamkeit dieses russischen Rubels hatte ich gerade in den Slavenländern, in denen ich mich aufgehalten, auffallend gespürt.

Auch in Laibach scheint der Rubel nicht ganz unthätig zu sein. Vor Jahrzehnten herrschte noch das Deutschtum vor, heute ist die Stadt beinahe ganz slovenisch. Freilich muß man bekennen, daß die Deutschen selbst daran mehr Schuld tragen wie der russische Rubel. Die Slovenen sind an und für sich gemütliche Leute, mit denen sich recht gut leben läßt. Sie waren sogar von größtem Respekt vor den Deutschen durchdrungen, denen sie alle Bildung verdankten. Noch jetzt heißt bei ihnen ein Sprichwort: „Gott verläßt keinen Slovenen, wenn er nur ein wenig Deutsch kann!" Das klingt durchaus nicht wie Deutschenhaß. Aber die liberalen Deutschen und besonders die deutschen Juden in Jung-Oesterreich haben verstanden, die „Milch der frommen Denkart in gärend Drachengift" zu wandeln, indem sie nach echter Freimaurerweise nicht bloß Sprache und Nationalität, sondern auch noch den katholischen Glauben der Slaven bekämpfen. Der Katholicismus ist jedoch das einzigste, was viele Südslaven von Rußland trennt und mit Oesterreich verbindet. Diese Feindschaft gegen die katholische Kirche gab Veranlassung, warum in den Slavenländern, welche so viele Jahrhunderte hindurch zum Deutschen Reich gehörten, die Geistlichen, die trotz ihrer slavischen Abkunft doch eine ganz deutsche Erziehung genossen hatten, sich von den Deutschen abwandten und ausnahmslos auf die slavisch-patriotische Seite stellten. Einen dieser Geistlichen, der trotz seines deutschen Namens ein besonderer Beförderer der slavischen Litteratur ist, lernte ich in Laibach kennen. Niemand kann ihnen das

Hosted by Google

verdenken, am wenigsten jene liberalen Deutschen, welche stets bereit sind, jede andere Nationalität zu unterdrücken und den Nationalitätenhader noch durch den Religionshader zu vergiften. Sie könnten in Wahrheit die Totengräber der österreichischen Monarchie werden. Ja, ich fürchte sogar, diese religionslosen Deutschtümler werden sich auch bei uns noch als Totengräber des Deutschen Reiches erweisen, wenn das Deutsche Reich überhaupt umzubringen ist.

Viel zu früh trug mich das Dampfroß fort von dem gemütlichen Laibach. Schon die nächste Station Salloch zeigte mir die Save, mit deren Gewässer sich die Laibach vermählte. Bis dahin hatten wir die kornreiche Laibacher Ebene durchfahren, welche in der Ferne von Bergketten begrenzt wird und nur einzelne Hügel aufweist; allgemach rückten jedoch die Bergkolosse der Save näher. Immer mehr verengte sich das Flußthal, so daß auf der einen Seite das Geleise der Bahn kaum Platz hatte, während auf der anderen Flußseite sich ein schmaler Saumpfad am Gehänge hinwand.

Wie enge auch das Thal ist, die Spuren der Industrie fehlen nicht. In Littai giebt es Blei- und Queckfilbergruben. Wir bemerkten eine Drahtseilbahn. Auch verschiedene Burgen blickten von der Höhe herab, so Wagensberg, das einst dem Freiherrn von Valvasor, dem krainischen Chroniften, gehörte, ferner Roy, in dessen Nähe ein altberühmtes Echo sich befindet, von dem Valvasor schon schrieb: „Eines guten Musketenschusses weit von diesem Schloß trifft man einen Ort an, welchen die Schalljungfrau Echo bewohnt und denen, welchen mit ihr zu scherzen beliebt, eine artliche Ergetzung verschafft*)."

*) Valvasor 11, 226.

Hosted by Google

Sava, das seinen Namen vom Flusse trägt, ist wiederum weit bekannt durch seine trefflichen Eisen- und Stahlwerke. In der nächsten Station Sagor ist der Bach schwarz gefärbt, da er sich in die Save ergießt. Mächtige Kohlenlager werden hier ausgebeutet. Von Sagor aus erreicht man als rüstiger Fußgänger in etwa zweiundeinhalb Stunden Schloß Gallenek, berühmt durch die warme Quelle, welche unterhalb des Schlosses bei dem Dorfe Navouzaku aus dem Berg hervorquillt. „Bei diesem Dorf," sagt Valvasor, „quillt ein gesundes Warmbad (oder Tepliz). Gleich bei dem Ursprunge solchen warmen Bades, ungefähr vier oder fünf Spann weit davon, entspringet auch aus dem Felsen ein eiskaltes Wasser, so köstlich gut zu trinken*)."

Zwischen Sava und Sagor ist das Thal trotz des Kohlenstaubes hochromantisch. Steil steigen die grünen Hänge zu beiden Seiten empor, und in dem engen Bett fließt eilfertig das grüngelbe Wasser, dessen Einsamkeit hin und wieder durch ein Floß belebt wird oder durch einen Bach, der sich rauschend in die Save stürzt. Wir kamen nach Trifail, dann nach Hrastnigg, beides Orte mit bedeutenden Kohlenwerken. Das Thal aber bleibt immer gleich romantisch, hat sogar einen ernsten und düstern Charakter, der mir schon beim ersten Besuch auffiel und etliche Verse entlockte. Schneller, wie wir gedacht, war Steinbrück erreicht, der Knotenpunkt der Eisenbahn nach Kroatien und Bosnien. Vorher schon hatten wir die Grenze von Steiermark überschritten und das schöne Krain verlassen.

„Mein Krain", singt der gemütvolle Wiener Johann Gabriel Seidl, der lange als Professor in Cilly gelebt hatte:

---

*) Valvasor 2, 122.

Hosted by Google

„Mein Krain
Ist ein gar seltsam rätselhaftes Land;
Nicht so wie andre Länder liegt es da,
Ein aufgeschlagenes Buch, von dessen Blättern
Das Aug' im Flug' den klaren Inhalt hascht;
Nein, hinter unscheinbaren Zeichen birgt
Es hohen Wert und kaum geahnten Sinn.
Begreifen muß man es, um es zu lieben."

21. In der slovenischen Steiermark.

Steinbrück hat seinen Namen von einer uralten steinernen Brücke, welche Herzog Leopold der Glorreiche 1222 über die Save baute, um einen neuen Handelsweg durch die windische Mark zu eröffnen. Die Brücke wurde zwei Jahrhunderte später zerstört; aber Spuren derselben hat man beim Eisenbahnbau wiedergefunden*). Bei diesem reizend gelegenen Plätzchen sagten wir dem schönen Krain lebewohl, aber auch der Save. Hier nämlich ergießt die Sann ihre augenblicklich durch Regen getrübten Fluten in die Save, und die Eisenbahn wendet sich nordwärts in das Sannthal, von dem die Steiner Alpen auch den Namen Sannthaler Alpen führen.

Ein enges, waldbewachsenes Felsenthal ist es, durch welches die Eisenbahn schneidet. Vor hundert Jahren noch waren die Straßen hier so verwahrlost, daß ein Wagen kaum vorankommen konnte. Und doch waren Thal und Höhen schon zu Römerzeiten

*) Orozen, Bistum Lavant 4, 423.

Hosted by Google

kultiviert, wie die vielen Funde beweisen. Schnell hatten wir Römerbad erreicht. Schon sein Name erinnert an seinen Ursprung, obwohl es wie so viele slavische Heilquellen im Mittelalter Töplitz hieß. Daß die Römer das Bad schon benutzten, zeigen mehrere den Nymphen geweihte antike Votivsteine, die hier gefunden wurden. Wenige Minuten später hielt der Zug in Tüffer, ebenso schön gelegen wie das Römerbad. Beides sollen, wie mir erzählt wurde, hochelegante Badeorte sein; Tüffer erfreut sich sogar elektrischer Beleuchtung, obwohl es ein Badeplatz ganz neuen Datums ist. Selbst in dieses enge Thal sind im 15. und 16. Jahrhundert die Türken öfter gedrungen; der Markt Tüffer z. B. wurde von ihnen durch Feuer verwüstet, die Kirchen entweiht und die Altäre gebrochen*).

Die Krone aller Ortschaften im Sannthal ist jedenfalls die Stadt Cilly mit ihrer hochragenden Burg und ihren Brücken. Bis hierher erstreckte sich einst das Patriarchat Aglar oder Aglai, das alte Aquileja. In weltlicher Hinsicht war Cilly den gefürsteten Grafen, die von der Stadt ihren Namen führten, unterthan. Der letzte des Geschlechts, das wegen seiner Freigebigkeit an die Kirche gerühmt wird, wurde 1456 durch Ladislaus Hunyades in Belgrad ermordet. Seine Leiche wurde in der Minoritenkirche (jetzt deutsche Kirche) in Cilly bestattet, sein Wappen gebrochen, und dabei ertönte der Ruf: „Grafen von Cilly und nimmermehr!“ Seine Witwe Katharina, eine Tochter des Fürsten Brankowitsch von Serbien, zog sich nach Kroatien zurück und lebte später in der Feste Jeschowo in Macedonien, wohin ihre Schwester, die verwitwete Sultanin Mara, sie berufen hatte**).

*) Orozen, Bistum Lavant 4, 29.

**) Daselbst.

Hosted by Google

Von Cilly, das der kroatischen Grenze ganz nahe liegt, wendet sich die Bahn nach Nordosten. Die Landschaft verändert ihren Charakter vollständig; wir schauen von jetzt an ein schönes grünes Hügelland mit hübschen Dörfern und schlanken Kirchtürmen, das vielfach an Nordtirol erinnert. Je näher wir jedoch der ungarischen Tiefebene kamen, um so flacher wurde das Land, bis sich endlich bei Pragerhof, wo die Eisenbahn nach Budapest abzweigt, das weite ebene Pettauer Feld öffnet. Pettau ist das alte Petavio in Pannonien, wo der heilige Bischof Victorinus lebte und in der diokletianischen Christenverfolgung den Märtyrertod erlitt*). Wie Pettau damals die Grenze zwischen dem römischen Norikum und Pannonien bildete, so noch jetzt die Grenze zwischen Ungarn und Steiermark, wenn es auch heute zu letzterem Lande gehört.

Links trat mehr und mehr ein Mittelgebirge zum Vorschein, das sogenannte Bachergebirge, bis endlich in der Ferne Marburg erschien, wo ich wieder längere Rast halten wollte. Bald rollten die Wagen über die eiserne Draubrücke, und bald freute ich mich, nach dreistündiger Fahrt dem engen Raum des Waggons entschlüpfen zu dürfen.

Das steirische Marburg ist ein echt deutsches Städtlein. Aber es ist umgeben von einer fast ganz slovenischen Bevölkerung, und darum drängt das slovenische Element mit Macht in das Gemeinwesen hinein. Das geschieht um so mehr, da seit dem Jahre 1859 der Bischofssitz der alten Lavanter Diöcese, welche jetzt die slovenische Steiermark umfaßt, von St. Andreä im Lavantthale hierher verlegt wurde. Aber die Stadtgemeinde wehrt sich tapfer gegen die Slavisierung; sie hält z. B. fest an der deutschen Predigt in der Domkirche, welche zugleich die Stadt-

*) Vgl. Friedrich, Kirchengeschichte Deutschlands 1, 206 ff.

Hosted by Google

pfarrkirche ist, an dem deutschen Unterricht in den Volksschulen, obwohl dieselben auch von den slovenischen Kindern besucht werden. Ob sie aber diese letztere Maßregel, welche die Slovenen offenbar als Härte empfinden müssen, für die Dauer im modernen Oesterreich aufrecht halten kann, ist doch wohl fraglich. Schon jetzt spricht jeder Marburger trotz des deutschen Unterrichts auch slavisch, denn die Stadt ist ja naturgemäß auf Handel und Verkehr mit den slovenischen Landleuten angewiesen. Die Geistlichen schienen mir durchgehends slovenischer Abkunft zu sein. Obwohl sie sich mit mir trefflich in deutscher Sprache unterhielten, bedienten sie sich doch unter sich der slovenischen Muttersprache. Auch in Steiermark scheint die Kirchenscheu des liberalen Deutschtums der deutschen Sache nur Verluste bereitet zu haben.

Abgesehen von dem leidigen Nationalitätenhader, den ich in Marburg gerade wie in den anderen Kronländern fand, gefiel es mir in dieser Stadt vortrefflich, trotzdem der Name mich fortwährend an die ferne Heimat, an das liebe Marburg im Hessenlande mit dem entweihten Grabe der heiligen Elisabeth erinnerte. Das steirische Marburg liegt ebenso malerisch an der Drave und ist ein gar liebes österreichisches Landstädtchen von etwas mehr wie 10 000 Seelen, halb so groß wie Laibach, darum auch nicht so gewerbreich, aber reichlich ebenso gemütlich. Sowohl in bürgerlichen Kreisen wie beim Klerus fand der Pfarrer aus der Mainzer Diöcese so freundliche Aufnahme, wie man sie eben im gemütlichen Oesterreich erwarten kann. Freilich traf ich auch etwas Ungemütliches in meinem Hotel „zur Stadt Wien“. Aber das war kein Marburger, sondern ein Kosmopolit, ein Reiseonkel, mit dem ich schon ziemlich schroff bei der Abreise in Laibach zusammengekommen war, als er mit brennender Cigarre den engen Raum des Hotelwagens verpesten wollte. Es ist keine kleine Unsitte und zeugt wahrlich nicht von guter Lebensart, wenn Raucher

Hosted by Google

ohne Rücksicht auf ihre Nebenmenschen ihren geliebten Glimmstengel überall hintragen, sogar in die Speisesäle und Omnibusse. In Amerika würde man solches nicht wagen, obwohl viele Deutsche zu meinen scheinen, daß alle Bildung in Deutschland und alle Ungezogenheit in Amerika daheim sei.

Marburg, jetzt der Sitz des Fürstbischofs von Lavant, des Diöcesanseminars und anderer geistlicher Anstalten, besitzt einen zahlreichen Klerus. An Ordensleuten sind nur Franziskaner vorhanden, welche gerade augenblicklich statt des engen, unbedeutenden Kirchleins ein würdiges romanisches Gotteshaus bauen. Die alte gotische Stadtpfarrkirche ist jetzt Kathedrale und als solche reich und stilvoll renoviert; nur der Turm entspricht nicht der Schönheit des Gotteshauses. Mich interessierte besonders das Denkmal des Fürstbischofs Slomsek in demselben; denn Slomsek war der Gründer des Bischofsitzes in Marburg, einer der trefflichsten Bischöfe und ein slovenischer Patriot, der unendlich viel für die Schöpfung einer slovenischen Litteratur gethan, und dem sein Volk die nationale Schule verdankt*). Wo vorher in der slovenischen Steiermark Schulen bestanden, war doch die deutsche Sprache Unterrichtssprache. Für unsere deutsche Eitelkeit mag das sehr schmeichelhaft gewesen sein, aber für den Unterricht und besonders für den Religionsunterricht gewiß nicht zuträglich; denn ein wahrhaft gedeihlicher Unterricht kann Kindern nur in der Muttersprache erteilt werden. Der slovenische Klerus in Steiermark verdankt dem Fürstbischof Slomsek vorzüglich das kostbare Gut der Frömmigkeit und des wissenschaftlichen Geistes. Schöne Stunden waren es, welche ich mit mehreren älteren und jüngeren Marburger Geistlichen verlebte. Die beiden Prälaten der Lavanter

*) Vgl. Kosar, „Anton Martin Slomsek, Fürstbischof von Lavant". Marburg. 1863.

Hosted by Google

Kirche, die hochwürdigsten Herren Orozen und Kosar, hatte ich schon in Ika lieben und verehren gelernt; sie würden jedem Kapitel zur Zierde gereichen. Kosar ist seitdem in die Ewigkeit abberufen worden. Seine kindlich fromme Seele wird in der Anschauung Gottes hoffentlich schon unendliche Freude genießen.

Außer der Domkirche besitzt Marburg nicht viele bemerkenswerte Gebäude. Ruhmvoll ist es für die Stadt, daß die Wiege des Admirals Tegethoff in ihren Mauern stand, desselben Helden, der in der Seeschlacht bei Lissa die Italiener aufs Haupt schlug. Mit Recht hat die Vaterstadt dem Heldensohne ein Denkmal gesetzt, wie sein dankbarer Kaiser ihm ein solches in der Hafenstadt Pola aufrichtete.

Die Umgebung von Marburg bietet reizende Partien. Mich führte ein Spaziergang nur zum nahen Kalvarienberg. Leider war das Kirchlein auf demselben verschlossen: es „lud die Pilger nicht zum Beten ein". Aber von dem Kirchlein hatte man eine so schöne Aussicht auf die Weinberge und die Stadt, auf das breite Thal, welches von der Drave wie von einem Silberband durchzogen wurde, auf das Bachergebirge und alle die Höhen ringsum, daß die Seele unwillkürlich zum Gebet gestimmt wurde.

Von Marburg aus folgte ich der Einladung meines treuen Reisegefährten, eines jungen steirischen Geistlichen, zum Besuch einer ihm verwandten Familie in Wuchern, einem unbedeutenden Dörflein hart an der Drau und am Fuße des Bachergebirges. Die Einladung war mir um so willkommener, weil sie Gelegenheit bot, Land und Leute in diesem slavischen Teile der grünen Steiermark ein wenig kennen zu lernen. Wir fuhren von Marburg am Samstag ab, das schöne, weinreiche Bachergebirge und die Drau beständig im Auge behaltend. Gleich die erste Station, Lembach, fanden wir mit Triumphbögen, Fahnen und Guirlanden geschmückt. Neu gegossene Glocken für die Pfarrkirche

Hosted by Google

sollten feierlich eingeholt und am folgenden Tage, am Sonntage, geweiht werden. Der Wohlthäter aber, welchem die Gemeinde die Glocken verdankte, war das Haupt jener Familie, dem unser Besuch galt.

In Wuchern (slovenisch Vuhred) angekommen, fanden wir infolge dieser Festlichkeit, von der wir nicht unterrichtet waren, das Haus fast leer. Dennoch wurden wir mit großer Herzlichkeit aufgenommen; selbst der gewaltige Hofhund, der treue Wächter des Hauses, kam und machte schweifwedelnd sein Kompliment. Bald saßen wir im Garten und aßen ausgezeichnete Forellen, die dem Fischkasten entnommen waren, und tranken dazu Steirer Wein, der nicht zu verachten war.

Die Abwesenheit der Hauswirte gewährte uns Muße, Wuchern und das Haus, in dem wir unsere Herberge aufgeschlagen hatten, gründlich kennen zu lernen. Letzteres war ein prachtvoller Bauernhof am rauschenden Bach, der zugleich eine Schneidemühle trieb. Der Vater des Besitzers war hier reich geworden durch einträglichen Holzhandel, den er auf der Drau nach Ungarn und dessen Nebenländern betrieben hatte. Der Sohn hatte den Reichtum erhalten und gemehrt. Beide aber hatten von dem Segen, den Gott ihnen verliehen, trefflichen Gebrauch gemacht. Schon von der Eisenbahn aus mußte ich das prächtige gotische Kirchlein auf einem Hügel bewundern, welches die ganze Gegend beherrschte. Das Kirchlein war einzig und allein von dem verstorbenen Besitzer des Bauernhofes gebaut worden. Was der Vater gebaut, das schmückte der Sohn. Wie wir nämlich zum Kirchlein hinaufstiegen, um dem Heiland unsere Ehrfurcht zu bezeigen, fanden wir namhafte Maler beschäftigt, das Gotteshaus von oben bis unten mit herrlichen Fresken zu zieren, und zwar wieder auf Kosten unseres Gastfreundes, der auch dem benachbarten Lembach die Glocken geschenkt hatte. Das ist gewiß ein

Hosted by Google

nachahmenswürdiges Beispiel, welches dieser schlichte, einfache Landwirt — denn als solcher zeigte er sich uns nach seiner Rückkehr — seinen Mitmenschen giebt. Wenig Edelleute und noch viel weniger Börsenmänner machen solchen gottgefälligen Gebrauch von ihrem Reichtum. Leid that mir, daß der Bonifaziusverein und seine edlen Bestrebungen hier vollständig unbekannt waren. Es ist schön, das Haus Gottes zu schmücken: das hält den Glauben der Katholiken lebendig; aber weit schöner ist noch, den ärmeren Katholiken, welche mitten unter Andersgläubigen leben, und deren Glaubenslicht jeden Augenblick in Gefahr steht, wie eine Lampe ohne Oel zu erlöschen, ein Gotteshaus zu bauen und Priester zu schicken, damit sie mit ihren Nachkommen nicht der Kirche verloren gehen.

Gastfreundlich war ich in jenem Bauernhofe in Wuchern aufgenommen worden; aber dieselbe Gastfreundschaft traf ich im ganzen Dorf: überall behandelte man den weltfremden Geistlichen als lieben Gast und alten Bekannten. Selbst im Wirtshause wollte der Wirt nicht einmal Zahlung für das Bier, welches ich trank. Für den Sonntagnachmittag bestellten wir einen Wagen, um ins Gebirge zu einem Flecken, Namens Reifnigg, zu fahren. Selbst für diesen Wagen durfte ich nichts zahlen; ja mehr noch: der Herr des Fuhrwerks, der selber fuhr, hielt uns unterwegs bei einer Einkehr auch noch frei. Ebenso wollte der Wirt in Reifnigg, der allerdings ein Verwandter meines Reisegenossen war, durch kein Zureden sich bewegen lassen, Geld zu nehmen. Das war slovenische Gastfreundschaft, wie man sie selten anderswo findet.

Schön war der Ausflug nach Reifnigg, welches ziemlich hoch im Bachergebirge an der 1583 Meter hohen Velka Kappa liegt. Wir fuhren in einem engen Thale, welches durch parkähnliche Wiesen und Wälder, sanfte Berghänge und die Formationen der

Hosted by Google

Berge lebhaft an den heimischen Odenwald erinnerte. Mehrfach äußerte ich während der Fahrt, daß ich mich ganz daheim fühle. Diese Aehnlichkeit ist übrigens ganz erklärlich, denn gleich dem westlichen Odenwald ist das Bachergebirge in Steiermark eine Granitkuppe, in welche das Wasser in prähistorischen Zeiten Thäler gerissen hat. Ueberaus lohnend war die Fahrt, aber auch anstrengend, denn die Wege waren steil und das Gefährt ohne Federn; darum fühlte ich mich am Ziele fast wie gerädert.

Reifnigg, slovenisch Ribnica (sprich: Ribniza), ist ein behäbig dreinschauender Flecken. Auch die Leute auf der Gasse und in der Kirche machten einen wohlthuenden Eindruck. Daß übrigens auch hier nicht alles Gold ist, was glänzt, bewies der Bürgermeister, den wir auf der Rückfahrt schlafend auf seinem Wagen in ziemlich fragwürdigem Zustande trafen. Aufwachend herrschte uns der Allgewaltige erst slovenisch, dann deutsch an: „Wo kommens her? habens Papiere? könnens sich ausweisen?“ — lauter Fragen, auf die wir natürlich die Antwort schuldig blieben. — Einen lieben und gastfreien Herrn fanden wir dagegen in dem Pfarrer des Ortes. Was Küche und Keller nur bieten konnte, wurde zu unserer Erquickung herbeigebracht, und dabei verstand der Herr das Mahl so geistreich zu würzen, daß es mit zu meinen schönsten Erinnerungen gehört.

Beschwerlicher noch wie die Fahrt nach Reifnigg gestaltete sich die Rückfahrt wegen der vielfach steil abfallenden Wege. Es war am Vorabende des Festes des hl. Antonius von Padua, und darum trafen wir unterwegs lange Reihen von Wallfahrern, welche nach St. Anton am Pachern (Sv. Anton na Pohorji) zogen, einem Kirchlein, welches von steiler Bergkuppe auf uns herableuchtete. Die Pilger waren ganz nach süddeutscher Weise geordnet; dagegen sangen sie slovenisch und beteten auch den Rosenkranz in dieser Sprache. Ich begleitete sie mit meinen besten Wünschen:

Hosted by Google

„Zieht ungestört zum Wallfahrtsort,
Singt eure schlicht-einfält'gen Lieder,
Was Welt nicht giebt, das wird euch dort,
Drum Welt, o störe nicht dies Reisen."

(Werfer.)

Slovenisch ist in diesem Teile Steiermarks die Umgangssprache; nur einzelne Städte und Städtlein bilden deutsche Sprachinseln. Hier z. B. werden Reifnigg und Mahrenberg, ein kleines Städtchen von noch nicht 3000 Einwohnern, jenseits der Drau, das wir liegen sahen, von altersher als deutsch betrachtet, obwohl jedermann daselbst auch slovenisch sprechen kann. Die Bewohner dieser deutschen Gemeinden sind wahrscheinlich Nachkommen jener bajovarischen und sächsischen Ansiedler, welche schon Karl der Große in das Land der slavischen Karantanen verpflanzte, wozu außer Kärnten auch das slovenische Steiermark gehörte.

In der Morgenfrühe verließ ich das gastliche Haus in Wuchern, in welchem ich noch am Abend vorher überaus gemütliche Stunden verlebt hatte. Zigeuner aus Reifnigg, welche trefflich deutsch sprachen, hatten uns ein Konzert gegeben, wie man es selten zu hören bekommt. Wir hatten während desselben in der Laube des Gartens gesessen, den bald klagenden, bald stürmischen Weisen gelauscht und dazwischen gelacht und geplaudert. Es war spät geworden, bevor wir zur Nachtruhe kamen, und darum schlief noch alles, als ich Ade sagen wollte. Gerade früh genug langte ich auf der Station an, um in den Schnellzug hineinspringen zu können. Die Wolken hingen tief bei meiner Abreise, und bald begann ein feiner Sprühregen herabzurieseln. Derselbe verhüllte mir, wenigstens teilweise, die Schönheiten des engen, romantischen Drauthales. Selbst vom schönen Kärntner Land, von Klagenfurt, der Hauptstadt desselben, und dem idyllischen Wörther See hatte ich nicht vielen Genuß. Noch schlimmer ging

Hosted by Google

es mir in Tirol, im herrlichen Pusterthal, wo mir Webers Worte aus „Dreizehnlinden“ einfielen:

„Windesweh'n und Regenschauer,
Fahl und kalt die Morgenfrühe;
Ueber Waldeswipfel eilen
Hollas graue Wolkenkühe!“

Aber es ging der Heimat zu, und darum vermochten selbst Windeswehen und Regenschauer die frohen Bilder nicht zu verscheuchen, welche der Gedanke an die liebe Heimat hervorzauberte, zumal ich weit kräftiger und gesünder heimkehrte, als ich sie verlassen hatte. Auch sonnige Bilder aus der jüngsten Vergangenheit, Bilder von den Küsten der Adria, Bilder von all den lieben Menschen, welche ich hatte kennen lernen, stiegen in mir auf, da das ungastliche Wetter mir den Ausblick in Gottes herrliche Natur um mich herum verwehren wollte:

„Dankbar gedacht' ich jeder Stelle,
Wo ich gehalten süße Rast,
Und jeder leisen Meereswelle,
Die einst gelabt den kranken Gast,
Und jeder Blume, draus in Düften
Ein Gruß mir in die Seele drang,
Und jedes Vögleins, das in Lüften
Mir Trost und Gottvertrauen sang.“

(Nach Hamerling.)

Hosted by Google

Süddeutsche Verlagsbuchhandlung (Dan. Ochs) in Stuttgart.

Abonnements-Einladung.

Pädagogische Monatshefte.

Zeitschrift

zur Förderung der katholischen Pädagogik, der Lehrerbildung und gesunder Unterrichtsformen.

In Verbindung mit hervorragenden Schulmännern und Gelehrten

herausgegeben von

Al. Knöppel, Hauptlehrer
in **Rheydt.**

I. Jahrgang 1895.

Preis vierteljährlich Mk. 1.40, bei direkter Zusendung 20 Pf. mehr.

Zu beziehen durch alle Buchhandlungen und Postanstalten.

Probehefte auf Verlangen franco zu Diensten.

Hosted by Google

Süddeutsche Verlagsbuchhandlung (Dan. Ochs) in Stuttgart.

Die Wunder von Lourdes

von **Arthur Schott.**

Unter Mitwirkung hoher Ordensgeistlicher.

Mit Approbation des hochwürd. bischöflichen Ordinariats in Rottenburg a. N.

Zwei Teile, 53 Druckbogen groß Oktav,
1 Titelbild und 1 Ansicht von Lourdes und Umgegend in Farbendruck,
12 Vollbilder, 100 Textillustrationen.

Elegant gebunden in Original-Einbanddecke mit Lederrücken und reichem Gold- und Schwarzdruck auf Deckel und Rücken mit Rotschnitt Mk. 9.—, mit Goldschnitt Mk. 10.—

8. Auflage. 71.—80. Tausend.

Das „Correspondenz-Blatt für den österreichischen Clerus" in Wien schreibt: „Je mehr die materialistische Richtung unserer Zeit mit ihren in moralische Fäulnis ausreifenden Früchten die christliche Gesellschaft zu vergiften droht, desto notwendiger ist es, das gläubige Volk hinzuweisen auf jene lebendigen und den Glauben belebenden Wunder, welche zu allen Zeiten das Reich Gottes auf Erden mit himmlischem Glanze erfüllten und selbst in unseren Tagen ja vor unseren Augen erstrahlen. Die reiche Gnadenquelle, die unter den gebenedeiten Füßen der glorreichen Himmelskönigin aus dem vorher dürren Felsen am Fuße der Pyrenäen hervorsprang, hat Tausenden und aber Tausenden der sich zur Mutter der Christen leiblich und geistig flüchtenden Kinder Marias nicht nur leibliche, sondern auch geistige Heilung gebracht und gar viele in unserm vertrockneten Zeitalter nach den ewigen Wahrheiten dürstenden Seelen wunderbar erquickt und gestärkt. Der verdienstvolle Verfasser des Buches führt uns in einer für jedermann, hoch und nieder, gemeinverständlichen Schreibart gleichsam selbst zu der wunderbaren Grotte, läßt die auf die gläubige Anrufung der Gnadenmutter dort und in aller Welt geschehenen Wunder in farbenfrischen Bildern an uns vorüberziehen und erhebt unser Herz zur Andacht, die in den nachfolgenden Gebeten und Betrachtungen, Liedertexten und Gedichten zum innigen Ausdruck gelangt. Aber auch Unterhaltung und Belehrung bietet das Buch in den lebendigen Reiseschilderungen und Reflexionen auf den rohen und gedankenlosen Unglauben unserer Tage in reicher Fülle. Möge denn auch, nach dem frommen Wunsche des Verfassers, der Segen Gottes das Buch begleiten und es in die Häuser und Herzen des gläubigen deutschen Volkes einführen und das Buch als katholisches Hausbuch recht nützlich werden lassen! Und so empfehlen wir dieses zeitgerechte Marienbuch, es mit den besten Wünschen begleitend."

Hosted by Google

Süddeutsche Verlagsbuchhandlung (Dan. Ochs) in Stuttgart.

Ferner ist erschienen:

Handbuch

des

schriftlichen und mündlichen Verkehrs mit Vorgesetzten, Behörden und Personen

von

Jos. Schneiderhahn,

Seminar-Oberlehrer in Gmünd.

Gr. 8°. VII und 190 Seiten. Preis elegant geheftet Mk. 1.40, gebunden Leinwand mit Schwarzdruck Mk. 1.85.

Das Handbuch ist mit besonderer Berücksichtigung des Lehrerstandes abgefaßt, bildet aber auch ein Vademecum für jeden jungen Mann zum schriftlichen und mündlichen Verkehre mit Höhergestellten; denn die Grundsätze für Abfassung der amtlichen Schriftstücke und der Briefe, und die Regeln für den Umgang mit gebildeten Menschen bleiben für alle die gleichen. So dürfte sich denn das Handbuch auch weiteren Kreisen empfehlen. — Wohl weist der Büchermarkt eine Reihe ähnlicher Werke auf; allein dieselben sind entweder bloß dem schriftlichen Verkehre mit den Behörden des Lehrers gewidmet, wobei in den allermeisten Fällen nur die Verhältnisse Norddeutschlands berücksichtigt sind und der private briefliche Verkehr ganz übergangen ist, oder sie enthalten nur die Regeln über den Umgang mit der Gesellschaft und dann entweder zu wenig oder zu viel. Das „Handbuch" aber möchte all diesem Rechnung tragen und das Notwendige in dieser Beziehung dem jungen Manne bieten.

Hosted by Google

Süddeutsche Verlagsbuchhandlung (Dan. Ochs) in Stuttgart.

Bunte Erzählungen eines Convertiten

von

Ludwig Riedl

(Verfasser von „Heiteres und Ernstes aus meinem Soldatenleben" und „Lebenserfahrungen eines Convertiten").

VII und 278 Seiten. gr. 8°. Mit 1 Lichtdrucktitel.

Preis elegant geheftet 2 Mk.,

geb. in Leinwand mit Goldpressung 3 Mk.

Urteil der Presse: „Das ist einmal gute, deutsche Hausmannskost! Ist's auch ‚kein Litterat vom Fach', der diese Erinnerungen und Erlebnisse in ungekünstelter, ungesuchter Weise niederschreibt, so ist es doch ‚ein einfacher Mann', der das Herz auf dem rechten Fleck hat und sich kein Blatt vor den Mund nimmt, jedes Ding mit seinem rechten Namen zu benennen. Aus diesen Blättern spricht der Praktiker, der erfahrene, im Sturm des Lebens gestählte und geläuterte Mann, der kampferprobte Convertit, der sich nicht fürchtet, von protestantischer Seite als ‚Verleumder und Lügner' verschrieen zu werden. Schlicht und offen ist des Verfassers Redeweise und besonders gerade deshalb so sehr zum Herzen sprechend, und seine Kapitel über ‚Heuchelei' und ‚Lauheit' dürften manchen Namenskatholiken ernster stimmen und zur Einkehr ins eigene Herz dringlicher ermahnen, als dies die besten theologischen Beweismittel vermöchten. Der Verfasser hat des Lebens Ernst zur Genüge kennen gelernt, es steht ihm also ganz wohl an, mahnend und ratend seine Stimme zu erheben. Er thut dies für ‚Wahrheit, Freiheit und Recht' in echt christ-katholischem Sinne, und darum können wir dem Buche, das eine vorzügliche Lektüre für das Volk bietet, nur recht viele, viele Leser wünschen; daß es nur Segen stiften wird, davon sind wir vollständig überzeugt."

Nr. 9 Literarischer Anzeiger, Graz.

Hosted by Google

Süddeutsche Verlagsbuchhandlung (Dan. Ochs) in Stuttgart.

Das Kolumbus-Ei

oder

Die Quintessenz der Kneipp-Kur.

Ein Büchlein für jedermann, das den ausgelegten Preis hundertfach vergütet durch erprobten zuverlässigen Rat,

klein und billig, aber gehaltvoll ist das Kolumbus-Ei

von Dr. Hofele.

Inhalt: **Allgemeine Erfahrungssätze und Lebensregeln.** Licht und Luft, Hautpflege und Kleidung, Wohnung, Nahrung, Hauptregeln für Essen und Trinken, einfacher, billiger und doch abwechselnder Speisezettel, Arbeit, Abhärtung, Turnübungen und Barfußgehen.

Wasser-Kur. Hauptgrundsätze und Erfahrungen. Hauptregeln für die Wasseranwendungen. I. Anwendungen, um die Krankheitsstoffe im Blute aufzulösen. — II. Anwendungen, um die aufgelösten Krankheitsstoffe auszuscheiden. Anwendungen, um den Organismus zu stärken und richtige Blutzirkulation herbeizuführen. Die natürlichsten und bewährtesten Haus- und Heilmittel bei den gewöhnlichsten Leiden und häufigsten Krankheiten.

Das sind die Hauptpunkte, welche der Herr Verfasser in praktischer Weise und gedrängter Kürze bespricht. Sein Vater, ein weitbekannter und volkstümlicher Arzt, hinterließ ihm einen Schatz wertvoller Kenntnisse, und später erwarb er sich im persönlichen Umgange mit Herrn Pfarrer Mgr. Kneipp und beim häufigen Aufenthalte in berühmten Naturheilanstalten reiche Erfahrungen auf dem Gebiete der Gesundheitslehre. Von diesen bietet er hier das Allerbeste. Besonders Eltern, Lehrern, Geistlichen und Erziehern sei dieses Büchlein bestens empfohlen. Dasselbe ist geschmackvoll ausgestattet und eignet sich seines handlichen Formates wegen zu einem Taschenbüchlein für jedermann.

Gegen Einsendung von Mk. 1.— wird es franco versandt von der Südd. Verlagsbuchhandlung (Dan. Ochs), Stuttgart.

Hosted by Google

Süddeutsche Verlagsbuchhandlung (Dan. Ochs) in Stuttgart.

Ferner erschien bei uns:

Die französische Revolution

gelegentlich

der hundertjährigen Gedenkfeier von 1789.

Von **Carolus Amilius Freppel**

Bischof von Angers, Kammerabgeordneter.

Nach der 19. Auflage mit Autorisation des hochw. Verfassers übersetzt von L. Walther, Priester.

Circa 9 Bogen. — Geheftet Mk. 1.50.

Urteile der Presse: „Goldene Worte, die der französische Kirchenfürst niederschreibt, ernste Wahrheiten, welchen er Ausdruck verleiht, staatsmännische Gedanken, die er der Oeffentlichkeit übergiebt, ein fruchtbares Feld, das er bebaut, zumal die neunzehn Auflagen binnen kürzester Frist beweisen, daß das Senfkorn der Wahrheit nicht auf steinigen Boden gefallen ist. — Während es nur wenigen möglich ist, sich umfassende Werke anzuschaffen oder den Argumenten des Gelehrten zu folgen, wird — dessen halten wir uns für überzeugt — die klare Schrift des Bischofs von Angers in Mark und Blut des Volkes übergehen und der christlichen Weltanschauung neue und tapfere Verteidiger werben." Lit. Anz. f. d. kath. Oesterreich.

„Unter obigem Titel hat Bischof Freppel von Angers, der streitbare Kämpfe für die Rechte der Kirche im französischen Parlament, eine Schrift erscheinen lassen. Der Name des gefeierten Verfassers und die Thatsache, daß die Schrift in Frankreich bereits 19 Auflagen erlebt hat, bürgen dafür, daß wir es nicht mit einer gewöhnlichen Auffassung und Darstellung des welterschütternden Ereignisses des vorigen Jahrhunderts zu thun haben. Der bischöfliche Autor behandelt sein Thema in 12 Kapiteln und einer Schlußfolgerung und geht alle die Fragen durch, deren Lösung die französische Revolution sich gestellt, die sie aber nicht gelöst hat, auf deren aufgewühltem Grund vielmehr das heutige Urteil Frankreichs beruht. Es ist interessant, den geistreichen Deduktionen des freisinnigen Politikers, dem der Theolog und Philosoph die ewigen Wahrheiten auf die Zunge legt, zu folgen und die Streiflichter, mit denen er die Gegenwart beleuchtet, zu betrachten. Möchten seine Worte in seinem Vaterlande nicht ungehört verhallen! Das Interesse, welches die Schrift jenseits des Rheines gefunden und zwar mit größtem Recht, wird ihr auch hüben, wo man nicht gleichgültig sein kann gegen das, was sich drüben auf dem von der Revolution geschaffenen Boden entwickelt, Aufnahme und Verbreitung sichern." Kölner Pastoralblatt.

Hosted by Google

Süddeutsche Verlagsbuchhandlung (Dan. Ochs) in Stuttgart.

In unserem Verlage ist erschienen:

Beuron

Bilder und Erinnerungen aus dem Mönchsleben der Jetztzeit.

Von P. **Odilo Wolf**

Benediktiner der Beuroner Kongregation und Prior vom Kloster Emaus bei Prag.

Reich illustriert und mit dem Titelbild der Erzäbte Dr. Maurus und Plazidus Wolter in Lichtdruck versehen. — 12 Bogen gr. 8°.

2. Auflage.

Preis elegant broschiert mit illustr. Umschlag Mk. 2.—
Elegant gebunden Mk. 3.—

Urteile der Presse: „Ein Mitglied der in ganz Deutschland und weit über dessen Grenzen hinaus rühmlichst bekannten Beuroner Benediktiner-Kongregation schildert uns hier sein Ordensleben oder vielmehr das Leben seines Ordens, denn beider Leben ist aufs innigste verbunden. Der junge Student hat Beuron erstmals gesehen am Tage seines Eintritts ins Kloster, und wer Beuron in seinem stillen und doch so wunderherrlichen Thale einmal gesehen hat, der begreift den Jubel, den ‚Beurons Glocken' in seiner Seele hervorriefen, als er erstmals die Abtei sah, während das Fest des heiligen Josephs eingeläutet wurde. Bald ist heiliger Friede in sein Herz eingekehrt und sein Beuron ging über alles. Da traf ihn das Unglück. Selbst höchste Protektion konnte Beuron nicht retten vor dem Schicksal, das die anderen Orden im Jahr 1873 traf. Mitten im Winter, am 5. Dezember, mußten die Mönche Beurons ihr trautes Heim verlassen. Sie waren als Feinde des jungen Deutschen Reiches erkannt und dementsprechend behandelt worden. Aber selbst eine solche Behandlung störte den Frieden und die Eintracht der Ordensfamilie nicht. Schwer wird es dem Verfasser, über jene Zeit zu schreiben. Für eine Woche, 1. bis 5. Dezember, bietet er nur mehr dürftige Skizzen, wie er sie im Jahre 1873 in sein Tagebuch schrieb Bald aber lächelte den Mönchen wieder des Himmels und der Erde Gunst. Nach kurzem Aufenthalt in Volders in Tirol erhielten sie Emaus bei Prag und gründeten Seckau und Marebsous, ersteres in Steiermark, letzteres in Belgien. Gar lieblich ist zu lesen, wie sich der armen Mönche in Volders die biederen, echt katholischen Einwohner in ihrer Armut angenommen haben. Es kam das Jahr 1887. Die Ordensfamilie war bedeutend gewachsen und, was noch mehr wert war, sie durfte wieder nach Beuron zurückkehren. Welcher Jubel und welche Freude damals die Mönche beseelte, läßt sich begreifen, der der Umwohner war aber nicht geringer. Um das zu verstehen, muß man die Gegend kennen und wissen, in welcher Achtung Beuron bei Klerus und Laien des südlichen Württembergs, Badens und Hohenzollerns steht. Monatelang trat damals alles in den Hintergrund vor dem Ereignis, daß ‚Beurons Mönche' wieder kommen. Welch festlichen Empfang die benachbarten Orte ihnen bereiteten, erzählt der Verfasser mit ebenso rührenden als bescheidenen Worten. Hat man das Büchlein zu Ende gelesen, so bedauert man nur, daß es nicht größer ist. Die Sprache ist voll Anmut und Würde. Die Ausstattung macht der Verlagshandlung alle Ehre."

Augsburger Postzeitung Nr. 69.

„Das Buch, in schöner, poesiereicher Form geschrieben, ausgezeichnet durch reichen Bilderschmuck, hat durch seinen geistreichen Inhalt einen religiösen, philosophischen und belletristischen Wert und ist des Klosters Beuron würdig."

Köln. Volksztg. Nr. 12.

Hosted by Google

Digitized by Google